



XXIX

D

64

BIBL. NAZ.  
VITT. EMANUELE III

XXIX

D

64

NAPOLI



122  
A  
14

XXIX  
D  
64



MANUEL

MÉDICAL ET USUEL

*DES PLANTES.*

TANT EXOTIQUES QU'INDIGÈNES.

TOME PREMIER.



MANUEL  
MÉDICAL ET USUEL  
*DES PLANTES.*

TANT EXOTIQUES QU'INDIGENES;  
AUQUEL

On a joint un Catalogue raisonné des Plantes rangées  
par famille ; des Observations Pratiques sur l'usage  
qu'on en peut faire dans la plupart des maladies ;  
& différens Discours sur la Botanique.

Par M. BUCHOZ, Docteur en Médecine ;  
Médecin ordinaire du feu Roi de Pologne . Membre  
du Collège Royal des Médecins de Nancy , & de  
plusieurs Académies.

TOME PREMIER.



PARIS,

Chez HÉRISANT, Libraire, rue S. Jacques, entre  
la rue du Plâtre & celle des Noyers.  
HÉRISANT Fils, Libraire, rue S. Jacques,  
près celle de la Parcheminerie.

---

M. DCC. LXX.

Avec Approbation & Privilège du Roi.

and

1000

1000

1000

## APPROBATION.

J'AI lu, par ordre de Monseigneur le Chancelier, un Manuscrit intitulé : *Manuel médical & usuel des Plantes, tant exotiques qu'indigènes*, je n'y ai rien trouvé qui puisse en empêcher l'impression. A Paris, ce 5 Novembre 1768.

MALOUIN.

## PRIVILÈGE DU ROI.

LOUIS, par la grace de Dieu, Roi de France & de Navarre : A nos amés & féaux Conseillers, les Gens tenans nos Cours de Parlement, Maîtres des Requêtes ordinaires de notre Hôtel, Grand-Conseil, Prévôt de Paris, Baillis, Sénéchaux, leurs Lieutenans Civils, & autres nos Justiciers qu'il appartiendra ; SALUT. Notre amé le sieur BUCHOZ, Docteur en Médecine, nous a fait exposer qu'il désireroit faire imprimer & donner au Public, le *Manuel médical & usuel des Plantes, tant exotiques qu'indigènes* ; s'il nous plaisoit lui accorder nos Lettres de Privilège pour ce nécessaires. A CES CAUSES, voulant favorablement traiter l'Exposant, Nous lui avons permis, & permettons par ces Présentes, de faire imprimer ledit Ouvrage autant de fois que bon lui semblera, & de le vendre, faire vendre & débiter par tout notre Royaume, pendant le tems de six années consécutives, à compter du jour de la date des Présentes ; Faisons défenses à tous Imprimeurs, Libraires & autres personnes, de quelque qualité & condition qu'elles soient, d'en introduire d'impression étrangere dans aucun lieu de notre obéissance ; comme aussi d'imprimer, ou faire imprimer, vendre, faire vendre, débiter ni contrefaire ledit Ouvrage, ni d'en faire aucun extrait, sous quelque prétexte que ce puisse être, sans la permission expresse & par écrit dudit Exposant, ou de ceux qui auront droit de lui, à peine de confiscation des Exemplaires contrefaits, de trois mille livres d'amende contre chacun des contrevenans, dont un tiers à nous, un tiers à l'Hôtel-Dieu de Paris, & l'autre tiers audit Exposant, ou à celui qui aura droit de lui, & de tous dépens, dommages & intérêts. A la charge que ces Présentes seront enregistrées tout au long sur le Registre de la Communauté des Imprimeurs & Libraires de Paris, dans trois mois de la date d'icelles ; que l'impression dudit Ouvrage

sera faite dans notre Royaume, & non ailleurs, en beau papier & beaux caractères, conformément aux Réglemens de la Librairie, & notamment à celui du 10 Avril 1725, à peine de déchéance du présent Privilège; qu'avant de l'exposer en vente, le Manuscrit qui aura servi de copie à l'impression dudit Ouvrage, sera remis dans le même état où l'Approbation y aura été donnée, ès mains de notre très-cher & féal Chevalier, Chancelier Garde des Sceaux de France, le Sieur DE MAUPEOU, & qu'il en sera ensuite remis deux Exemplaires dans notre Bibliothèque publique, un dans celle de notre Château du Louvre, & un dans celle dudit Sieur DE MAUPEOU: le tout à peine de nullité des Présentes. Du contenu desquelles vous mandons & enjoignons de faire jouir ledit Exposant & ses Ayans-cause, pleinement & paisiblement, sans souffrir qu'il leur soit fait aucun trouble ou empêchement; Voulons que la copie des Présentes, qui sera imprimée tout au long au commencement ou à la fin dudit Ouvrage, soit tenue pour dûment signifiée, & qu'aux copies collationnées par l'un de nos Amés & féaux Conseillers, Secrétaires, foi soit ajoutée comme à l'original. Commandons au premier notre Huissier ou Sergent, sur ce requis, de faire, pour l'exécution d'icelles, tous actes requis & nécessaires, sans demander autre permission, & nonobstant clameur de Haro, Charte Normande, & Lettres à ce contraires; CAR tel est notre plaisir. DONNÉ à Paris le trentième jour du mois de Novembre, l'an de grace mil sept cent soixante-huit, & de notre Règne le cinquante-quatrième. Par le Roi en son Conseil.

Signé, L E B E G U E.

Je reconnois avoir cédé à M. Humblot le présent Privilège, suivant les conventions faites entre nous. A Paris, ce 3 Décembre 1763.

Signé, B U C H O Z.

Registéré le présent Privilège, & ensemble la cession, sur le Registre XVII de la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris, N°. 337, fol. 594, conformément aux anciens Réglemens confirmés par celui du 18 Février 1723. A Paris, ce 18 Décembre 1768.

Signé, B R I A S S O N, Syndic.

---

De l'Imprimerie de CHARDON, rue Galande.



## P R É F A C E.

**L'**OUVRAGE que nous mettons au jour, est une exposition succinte des vertus médicinales des plantes; c'est en quelque façon la suite de notre *Médecine rurale*, & de notre *Tournefort de Lorraine*; il n'est pas moins intéressant à un Pere de famille. Dans notre *Médecine rurale*, nous avons mis en formules la plupart des plantes indigenes, & nous y avons indiqué les cas où ces formules peuvent convenir. Dans notre *Tournefort de Lorraine*, nous avons donné les noms françois & botaniques des plantes, avec la liste des lieux où elles se trouvent le plus communément. Dans ce Manuel végétal, nous nous étendons non-seulement sur les plantes indigenes,

mais encore sur les exotiques; nous développons les avantages que ces plantes, tant indigènes qu'exotiques, peuvent procurer à la Médecine. Pour procéder avec ordre dans ce détail, nous commençons par donner les définitions des maladies; nous suivons, pour ces définitions, l'ordre alphabétique. A la suite de chaque définition, nous rapportons la liste des plantes qui peuvent convenir à la maladie; nous donnons en outre la manière avec laquelle il faut les employer. Cette énumération est d'une utilité première; on trouve, par ce moyen, rassemblées sous un même point de vue, les plantes dont les vertus sont les mêmes, & qu'on peut substituer l'une à l'autre pour les mêmes maladies. Plusieurs Auteurs nous ont donné les vertus des plantes; mais ces vertus se trouvent répandues dans les Livres si confusément, qu'il faut



## *P R E' F A C E. vij*

en quelque façon lire presque toute une Bibliothèque, pour pouvoir rapprocher ensemble tout ce qui convient à une même maladie. Nous évitons, par cet Ouvrage, un pareil embarras à nos Lecteurs; ils auront l'avantage, en lisant la définition d'une maladie, d'y trouver réunis à sa suite, la plûpart des remèdes végétaux qui peuvent y convenir. Les remèdes que nous donnons dans ce Manuel médical, sont presque tous domestiques, & peuvent convenir aux habitans éloignés des grandes Villes, qui souvent périssent faute de secours. Nous donnons ensuite un Catalogue de toutes les plantes usuelles; & quand ces plantes sont du nombre des exotiques, nous en donnons la description, ayant donné la description des plantes indigènes dans notre *Traité historique des Plantes de la Lorraine*. Pour rendre ce Manuel plus intéressant,

*viiij*    **P R E F A C E.**

nous y ajoutons des Observations de pratique sur la plûpart des remèdes que nous y avons annoncés : nous le finissons enfin par différens Discours sur l'Anatomie, & les vertus des plantes, que nous avons prononcés à l'ouverture de nos Cours de Botanique au Jardin Royal des Plantes de Nancy, & par une Dissertation sur les maladies épidémiques. Toutes ces Observations, Dissertations & Mémoires, ne peuvent que donner un nouveau relief à ce Manuel ; nous avons fait usage des meilleurs Auteurs qui ont traité des propriétés médicinales des plantes : nous avons tâché de suivre les traces des plus fameux Botanistes praticiens ; nous espérons que le Public ne nous sçaura pas mauvais gré de ce travail, n'ayant d'autres motifs, en publiant ce Traité, que de lui faire part, dans le même Ouvrage, de ce qui peut avoir rapport au même objet.

MANUEZ



# MANUEL

## MÉDICAL ET USUEL

### DES PLANTES,

### TANT EXOTIQUES QU'INDIGÈNES.

---

#### ABSCÈS.

**L'**ABSCÈS est une tumeur contre nature , produite par l'engorgement des liqueurs qui tournent ou doivent tourner en pus. On distingue trois sortes d'abcès; des simples, des composés, des compliqués. Les simples sont ceux dont le pus se trouve ramassé dans un seul endroit ou foyer ; les composés sont ceux où le pus se trouve répandu dans plusieurs sinus ou cavités , & les compliqués sont accompagnés de ca-

*Tome I.*

A

rie & de virus. Il y a deux temps principaux à considérer dans l'abcès ; celui où le pus se forme , & celui où il est déjà formé. Les symptômes qui font connoître que le pus se forme , sont la fièvre , des élancemens dans la partie affectée , une chaleur vive , une tumeur , rougeur & douleur ; tous ces symptômes & des frissons irréguliers durent tant que la suppuration se fait ; mais si les battemens cessent , s'il y a diminution de rougeur & de tension , si la tumeur s'élève en pointe ; si , en appliquant dessus les deux doigts alternativement , on sent flotter quelque chose , on peut conclure que le pus est formé , & que la matiere est parfaitement cuite : on prescrit les remèdes maturatifs , lorsque le pus commence à se former , pour accélérer sa formation , & on employe les remèdes propres à l'évacuer lorsqu'il est formé : dans le premier temps la saignée fait très-bien ; mais lorsque le pus est totalement formé , elle est souvent nuisible.

*Plantes qui peuvent être utiles dans les abcès internes.*

Rhue de  
murailles,

1, La rhue de murailles à la dose d'une

poignée bouillie dans une pinte d'eau pendant un demi-quart d'heure en forme de tisane , à la colature de laquelle on ajoute deux onces de sucre , & prise pour boisson ordinaire , a fait vuider, suivant M. Chomel, un vomica, ou abcès dans la poitrine , à un malade qui avoit été mal guéri d'une pleurésie. *Le vomica n'est , proprement dit , qu'un abcès interne.*

2. La décoction des feuilles de petite mauve , mêlée avec le syrop violat , & prise intérieurement , est très-bonne dans les abcès des reins & de la vessie ; dès les premières doses on en ressent le soulagement.

Petite mauve.

3. Du froment crud , après l'avoir long-temps mâché , est propre pour appliquer sur les abcès externes.

Froment.

4. De la scabieuse pilée avec du levain & de l'huile d'olives , appliquée toute chaude en cataplasme , convient pour les abcès externes.

Scabieuse.

5. On fait cuire des racines de mauve & de guimauve , des oignons de lis , & de la mie de pain blanc ; après que le tout est bien cuit , on le passe , & on ajoute un jaune d'œuf & un peu de safran ; on a pour lors un cataplasme très-excellent pour les abcès externes :

Guimauve, mauves & autres herbes émollientes.

si on le veut rendre plus actif , on pourra ajouter dans la cuisson du cataplasme des racines d'aulnée , d'hieble & de couleuvrée , des fleurs de camomille & de mélilot , de l'oignon & du levain de froment.

Bétoine.

6. Un cataplasme de bétoine, avec la graisse de porc , fait suppurer les abscesses externes,

### A C R E T É,

L'âcreté est une sensation désagréable occasionnée par l'action des parties mordantes dont nos humeurs sont infectées ; il y a trois sortes d'âcretés dans nos humeurs ; l'âcreté acide , l'alkaline , & la saline.

#### *Remèdes pour l'âcreté du sang,*

Bouillon  
blanc.

1. L'infusion théiforme des fleurs de bouillon blanc, est très-bonne pour adoucir l'âcreté du sang, pourvu qu'on en continue l'usage pendant long-temps.

Quatre se-  
mences froids,

2. Rien n'est si commun en médecine, que d'employer des émulsions faites avec les quatre semences froides dans toutes les maladies qui proviennent de l'âcreté du sang & des humeurs.

Orge.

3. La décoction d'orge, avec un peu

## A C R E T É.

de sucre, est très-bien indiquée pour adoucir l'âcreté du sang & des humeurs.

---

## A C R I M O N I E.

Par acrimonie, on entend communément une qualité particulière des humeurs de notre corps, dont la nature se manifeste plutôt par les effets qu'elle produit dans les parties qui en sont affectées, que par aucune sensation bien distincte; c'est moins une maladie qu'une disposition à une maladie.

### *Remèdes dans l'acrimonie d'humeurs.*

1. Les bouillons & les décoctions Chou rouge. les choux rouges sont très-propres pour adoucir l'acrimonie des humeurs, sur-tout de celles qui se jettent sur la poitrine.

2. Les bouillons de creffon de fontaines conviennent dans les maladies Creffon de fontaines. de la peau, qui reconnoissent pour cause l'acrimonie des humeurs.

3. L'infusion de pied-de-chat convient aussi très-bien. Pied-de-chat.

### *Remèdes dans l'acrimonie d'urine.*

4. Les fruits d'alkekenge, au nombre de cinq ou six, pris le matin à jeun, Alkekenge.

## 6 ACRIMONIE.

pilés & infusés pendant la nuit dans quatre onces de vin, ou bouillis dans du petit-lait, conviennent très-bien pour adoucir l'acrimonie des urines; on employe aussi pour le même cas son suc tiré par expression, & clarifié à la dose d'une once.

**Citrouille.** 5. Les graines de citrouilles sont rafraîchissantes, on en fait des émulsions qu'on prescrit dans l'acrimonie des urines; elles en facilitent la sécrétion en calmant l'effervescence du sang; on en fait aussi usage en décoction.

**Courges.** 6. Des émulsions faites avec les graines de courges, temperent aussi l'acrimonie des urines, & en augmentent la quantité.

**Guimauve.** 7. La décoction de racine de guimauve est très-bonne pour les maladies qui en proviennent.

**Mauve.** 8. Les feuilles de la grande & petite mauve, prises en infusion, produisent le même effet.

---

## ACCOUCHEMENT LABORIEUX.

L'accouchement est une action par laquelle une femme met au monde le fœtus qu'elle contient dans son sein. Ordinairement une femme n'accouche



**ACCOUCHEMENT LABORIEUX.** 7  
que d'un seul enfant, quelquefois cependant de deux, & rarement de trois ou quatre. On distingue trois sortes d'accouchemens; le naturel, le laborieux, & le contre nature. Le premier exige très-peu de précautions; un lavement ou une saignée fera tout ce qu'il faut dans ce cas: quant à l'accouchement laborieux, nous allons rapporter ici les secours que peuvent pour lors nous fournir les végétaux, sans cependant négliger, de la part de l'Accoucheur, toutes les précautions requises dans ces circonstances; l'accouchement contre nature demande dans l'Accoucheur, de même que l'accouchement laborieux, une grande adresse, beaucoup de force & de patience dans la femme; & les mêmes secours dans les végétaux, que ceux que nous en tirons pour l'accouchement laborieux.

*Plantes qui peuvent être utiles dans l'accouchement laborieux.*

1. On se sert de la sabine pour aider l'accouchement laborieux, pour procurer les lochies, & pour faire sortir le fœtus lorsqu'il est mort dans le ventre de la mere; la dose de cette plante est d'une demi-once, en infu-

Sabine;

## 8 ACCOUCHEMENT LABORIEUX.

sion & en substance, ou en poudre d'un gros dans du vin blanc. *Ce remède est dangereux, & ne doit se prescrire que quand les autres ne peuvent agir.*

Lavande.

2. Rondelet ordonnoit, dans les accouchemens laborieux, une potion composée d'un demi-gros de semences de lavande, de deux scrupules de semences de plantain, & d'autant de celle de chicorée, d'un scrupule de poivre, le tout mis en poudre & délayé dans trois onces d'eau de chicorée, & autant de celle de chevrefeuille.

Dictame  
de Crete.

3. Hypocrate & Pline prétendent que les feuilles & fleurs de dictame de Crete peuvent faciliter l'accouchement laborieux, & même faire sortir le fœtus mort. On ordonne pour lors ces feuilles & fleurs en infusion dans du vin blanc, depuis deux gros jusqu'à une demi-once.

Pied d'a-  
louette.

4. Ettmuller, après Agricola, observe que la décoction des fleurs de pied d'alouette dans du vin facilite l'accouchement, pourvu qu'on y ajoute des fleurs de bluet.

Vanille.

5. Hernandez assure que la vanille avance l'accouchement & pousse les vuidanges.

Seseli de  
Marseille.

6. Dioscoride prétend que le seseli

## ACCOUCHEMENT LABORIEUX. 9

le Marseille facilite aussi l'accouchement; c'est de sa semence dont on se sert; la dose est de deux ou trois gros en poudre dans du vin blanc.

7. L'eau distillée des fleurs de chevreuille fortifie les femmes qui sont en travail d'enfans; on leur en fait boire trois onces, mêlées avec une once de fleur d'orange. Voy. n. 2. Chevreuille.

8. Camerarius prétend que l'eau distillée de lis est admirable pour les femmes en travail; mais Matthiole y ajoute du safran & la casse: cette eau se prescrit depuis quatre ou six onces dans des juleps & potions. Lis

9. L'infusion des feuilles & fleurs de souci pilées dans du vin blanc, depuis trois onces jusqu'à six, & son suc depuis une once jusqu'à quatre, est un remède très-vanté pour faciliter l'accouchement. Souci

---

## AFFECTION HYPOCONDRIAQUE.

L'affection hypocondriaque est une maladie compliquée & composée de mille accidens extraordinaires; elle attaque le genre nerveux, son nom lui vient de ce qu'elle exerce principalement son action dans la région du bas-ven-

## 10 AFFECTION HYPOCONDRIQUE.

tre, qu'on appelle hypocondre. Voici les symptômes auxquels on reconnoît cette maladie. Le malade ressent des tensions douloureuses, des oppressions, des anxiétés sur les côtés, sur-tout du côté gauche; quelquefois il y éprouve des élancemens, de la chaleur & de l'ardeur, & sur-tout un gonflement subit du côté de la rate: lorsque le mal est dans le côté droit, il sent des douleurs de colique, des feux qui montent à la tête, & qui font rougir le visage, des douleurs autour du cœur, des étouffemens après le repas, des transports & des vents continuels, qui sont précédés de tension, de pression, de bruit d'entrailles, & d'un grand resserrement autour du cœur. Quand les vents sont sortis, le malade se trouve un peu soulagé, l'appétit est assez bon, ordinairement même il est trop fort; le malade désire plus les choses froides que chaudes, & boit très-peu: il éprouve des palpitations de cœur quelquefois très-considérables. Son ventre est resserré, & il ne va à la selle qu'au bout de cinq à six jours; il crache ordinairement beaucoup, sur-tout le matin; il a une sécheresse considérable dans les narines; il dort profondément; &

**AFFECTION HYPOCONDRIAQUE.** **II** quand on interromp son sommeil , il n est incommodé ; son urine est le plus souvent claire & limpide , & quelquefois rouge & foncée en couleur. Sa tête est douloureuse , pesante , sujette aux vertiges & aux éblouissemens ; son esprit en est quelquefois affecté : l'hypocondriaque devient inquiet , soucieux , triste , méfiant , misantrope , & jette des soupirs continuels ; il se plaint de bourdonnement aux oreilles , qui diminue l'ouïe : d'étranglement à la gorge qui l'empêche d'avaler , quelquefois il a une fièvre vague , d'autrefois se plaint d'une altération , de froid & de chaud ; son pouls est lent , petit , intermittent ; les convulsions , le tremblement , l'engourdissement de toutes les parties , la palpitation des muscles ont encore des symptômes très-communs dans ce malade.

*remèdes tirés des végétaux propres à cette affection.*

1. L'infusion des fleurs de muguet Muguet.  
dans de l'eau-de-vie est propre à calmer la frayeur des hypocondriaques.

2. On employe le mouron par poignées dans les tisannes & les apozèmes qu'on donne aux hypocondria- Mouron.

**12 AFFECTION HYPOCONDRIAQUE;**  
ques ; on leur donne aussi l'eau distillée de cette plante.

**Stœchas.** 3. Les fleurs de stœchas , infusées à la dose d'une poignée dans un demi-septier de vin blanc conviennent dans les affections hypocondriaques.

**Fumeterre.** 4. La décoction , l'infusion , le suc ou le syrop de fumeterre calment & adoucissent considérablement les vapeurs mélancoliques & l'affection hypocondriaque. La dose du suc est d'une once , & celle de la décoction ou infusion est d'une poignée sur une chopine de liqueur.

**Houblon.** 5. Le houblon est très-utile dans les mêmes maladies ; on prend ses jeunes tiges en infusion dans du vin blanc , ou on les fait macérer dans un bouillon de veau.

**Cresson.** 6. Le cresson mis à la dose d'une poignée dans des bouillons apéritifs , composés d'écrevisses & d'autres plantes qu'on choisit aussi parmi les apéritifs , soulage les hypocondriaques.

**Passerage.** 7. Les racines & les feuilles de passerage en tisanne conviennent à ceux qui ont des affections hypocondriaques. En distillant cette plante avec le miel fermenté , on en retire une essence ou liqueur spiritueuse & inflammable , qui

**AFFECTION HYPOCONDRIAQUE. 13**  
est aussi très-excellente pour l'hypocondriac ; la dose est d'une cueillette, ou pure, ou mêlée avec de l'eau où elle a macéré.

8. La teinture des fleurs de milleper- Millepertuis,  
mais abat les vapeurs hypocondriaques.

9. On ordonne en Provence, aux Olives;  
hommes sujets à cette maladie, l'eau  
des olives, appelée *muria*, à la dose  
d'un bon verre ; on leur prescrit aussi  
cette eau en lavement.

10. Les bouillons faits avec le veau, Mâche ou  
la mâche ou doucette, sont très- doucette.  
bien dans l'affection hypocondriaque.

11. L'infusion des feuilles de chico- Chicorée  
rêe sauvage est aussi très-bonne dans sauvage.  
le même cas.

---

## AFFECTIONS SOPOREUSES.

Par affections soporeuses on entend  
communément l'apoplexie, la léthar-  
gie. Voy. ces articles.

*Remèdes qui conviennent à ces maladies ;  
tirés des végétaux.*

1. On fait avec l'ellébore noir, un  
extrait, qu'on prescrit depuis un scru- Ellébore  
pule jusqu'à un demi-gros dans les af- noir.  
fections soporeuses.

#### 14 AFFECTIONS SOPOREUSES.

Ellébore  
blanc.

2. On employe avec succès en poudre, par le nez, l'ellébore blanc dans l'apoplexie, la léthargie & autres affections soporeuses.

Tabac.

3. La décoction légère d'une once de tabac en corde, coupé par morceaux dans une chopine d'eau, prise en lavement dans les affections soporeuses, fait souvent plus d'effet que les purgatifs les plus âcres; mais il faut en user avec discrétion, de peur des suites qui en peuvent résulter.

Moutarde.

4. On enferme un gros de graine de moutarde dans un linge après l'avoir concassée légèrement, & on le fait mâcher aux malades menacés d'apoplexie: ce remède les fait cracher abondamment, & soulage aussi ceux qui ont la tête pesante & chargée de pituite; cette graine est par conséquent utile dans les affections soporeuses & léthargiques.

Euphorbe.

5. L'euphorbe est une gomme, qui, mise en poudre & mêlée à la dose de cinq ou six grains dans les poudres sternutatoires, se souffle avec succès dans le nez des soporeux, apoplectiques & léthargiques.

Lavande.

6. Les sommités de lavande, chargées de fleurs & de graines, & séchées



## AGACEMENT DES DENTS. 15

proprement , sont très-bonnes prises en infusion théiforme pour les affections soporeuses.

7. Skenkius & Lottichius ont observé que, dans l'affection soporeuse, on seingue avec succès dans l'oreille la décoction de sariette pour réveiller les malades. Sariette.

8. La melisse en infusion, ou son eau stillée, convient dans l'apoplexie & autres maladies soporeuses. Melisse.

9. Forestus recommande l'usage du cresson aux personnes disposées à la phlegme; on vante sur-tout l'usage de sa semence. Cresson.

10. On prétend que l'usage de la décoction de roquette garantit les vieillards de cette maladie. Roquette.

---

## AGACEMENT DES DENTS.

Tout le monde sçait ce que c'est que l'agacement des dents, il est inutile de le définir ici.

### *Remède.*

Les feuilles de pourpier mâchées soulagent la douleur des dents agacées sans avoir mangé des fruits verts, Pourpier.

## AIGREURS.

Les aigreurs sont une espèce de maladie à laquelle toutes les personnes, qui ont l'estomac délicat sont fort sujettes ; les alimens se tournent en aigre dans ces sortes d'estomacs, surtout ceux qui sont tirés des végétaux ; comme les fruits, la salade, &c.

*Remèdes tirés des végétaux pour la guérison de cette maladie.*

**Tanaïs.** 1. La tanaïsie prise en infusion, corrige les rapports aigres de l'estomac.

**Santaux.** 2. La décoction des santaux est très-propre pour détruire les aigreurs de ce viscere, & absorber les acides qui forment les matieres glaireuses propres à altérer la digestion des alimens.

**Quinquina, gentiane, petite centaurée, chamædry.** 3. La décoction de quinquina & celle de gentiane, ainsi que l'infusion de chamædry & de petite centaurée, sont très-bonnes pour corriger les aigreurs & absorber les acides vicieux.

**Aneth.** 4. L'huile essentielle d'aneth est très-vantée pour corriger les aigres de l'estomac & rétablir l'appétit.

## ANASARQUE.

L'anasarque est une espèce d'hydropisie.

# ANASARQUE. 17

isie , dans laquelle la peau est bouffie & renflée , qui retient l'impression du doigt , & qui est accompagnée de langueur , de pâleur , de difficulté de respirer , & d'autres symptômes qui dénotent la cachexie. L'anasarque differe de la leucophlegmatie , en ce que les eaux dans celle-ci sont accumulées & rourpissantes dans les cellules de la raissé ; c'est ce qui rend pâle. Dans l'anasarque , la corruption du sang est beaucoup plus grande , la couleur de la chair & de la peau est beaucoup plus altérée ; elle est d'un verd noirâtre , ce qui prouve que les viscères , qui servent à la sanguification & à la déuration des humeurs , sont , ou trop lâchés , ou engorgés , & conséquemment peu propres à remplir leurs fonctions naturelles. L'anasarque est plus difficile à guérir que la leucophlegmatie.

*Régétaux propres contre cette maladie.*

Villis recommande pour l'anasarque de faire calciner jusqu'à blancheur des cendres d'absynthe , de les passer par un tamis , & d'en mettre en digestion quatre onces dans deux livres de vin blanc dans un vaisseau bien bouché pendant trois heures ; on passe la li-

*Absynthe.*

queur : la dose est de six onces , ou même de huit , deux fois par jour.

---

## A N C H Y L O S E.

**Anchylose.** L'anchylose est l'union de deux os articulés & soudés ensemble par le suc osseux ou une autre matiere ; il y en a de deux sortes , la vraie & la fausse ; la vraie entraîne l'immobilité totale de la partie , & est incurable : la fausse est souvent occasionnée par les tumeurs des jointures , le gonflement des os , celui des ligamens , l'épanchement de la synovie , & autres maladies qui empêchent le mouvement des articulations.

*Remède.*

**Sabine.** Quelques-uns recommandent contre l'anchylose un cataplasme fait avec les feuilles de sabine pilées avec du sel , & mêlées ensuite avec de l'huile d'olives.

---

## A P H T E S.

Les aphtes sont de petits ulcères ronds & superficiels , qui occupent l'intérieur de la bouche , le palais , la langue , les gencives , & qui sont accompagnés d'une chaleur brûlante.

*Remède.*

Le gargarisme fait avec la décoc- Rave mâle,  
 on de rave mâle, édulcoré d'un peu  
 e sucre, s'employe tous les jours avec  
 accès contre les aphtes, ou petits ul-  
 cères qui viennent dans la bouche &  
 ans le gosier.

A P O P L E X I E.

L'apoplexie est une maladie dans  
 laquelle il se fait une suspension de tous  
 s mouvemens qui dépendent de la  
 olonté & de l'action des sens, ac-  
 ompagnée d'un ronflement & de dif-  
 culté de respirer, & dans laquelle le  
 ouls a coutume de se soutenir jus-  
 u'à ce que la mort approche: on en  
 istingue de deux fortes; la sanguine  
 ccasionnée par la trop grande abon-  
 ance ou la raréfaction du sang, & la sé-  
 euse ou celle d'humeurs; cette dernière  
 st commune aux tempéramens pitui-  
 eux; les sanguins sont sujets à la première.

*Plantes qui conviennent dans cette ma-  
 ladie.*

1. L'eau distillée des fruits de ce- Merisier ou  
 cerisier sau-  
 vage.  
 isier sauvage est très-bonne pour l'a-  
 opoplexie. B ij

## 20. A P O P L E X I E.

Serpolet. 2. M. Ray rapporte que l'eau distillée de serpolet est merveilleuse pour faire recouvrer la parole aux apoplectiques, sur le témoignage du Docteur Soame.

Sauge. 3. L'infusion des feuilles de petite sauge de Provence ou de Catalogne, prise tous les matins en guise de thé, à la dose d'une bonne pincée dans un demi-septier d'eau bouillante, convient dans toutes les affections du cerveau qui menacent de l'apoplexie & de la paralysie.

Stœchas. 4. Les fleurs de stœchas, prises en infusion à la dose d'une petite poignée dans un demi-septier de vin blanc, sont très-bonnes pour l'apoplexie.

Clou de girofle. 5. Les clous de girofle, pris en poudre à la dose de huit ou dix grains, & en infusion à celle d'un demi-gros, conviennent dans les cas apoplectiques.

Giroffier jaune. 6. On fait macérer, pendant 24 heures, les feuilles & les fleurs de giroffier jaune à la dose d'une poignée dans une chopine d'eau par deux verres, dont on en prend un le matin à jeun, & l'autre l'après-midi, quand on se croit menacé d'apoplexie; il faut en continuer l'usage pendant longtemps.

## A P O P L E X I E. 21

7. L'infusion des fleurs de lavande Lavande;  
est très-bonne contre l'apoplexie.

8. L'infusion théiforme des feuilles Melisse;  
de melisse convient aussi dans cette  
maladie.

9. Les fleurs de muguet, mises en Muguet;  
poudre à la dose d'un gros, & délayées  
dans une infusion de ces mêmes fleurs,  
sont très-utiles dans le même cas.

10. On fait dans l'apoplexie un sup- Aloës, el-  
lébore blanc  
& noir, co-  
loquinte.  
positoire avec la poudre d'aloës, d'el-  
lébore blanc & d'ellébore noir, de cha-  
cun demi-gros, & cinq ou six grains de  
poudre de coloquinte; on lie ces pou-  
dres avec deux onces de miel bien cuit.

11. Le cyclamen, autrement pied- Cyclamen;  
de-pourceau pulvérisé, est un très-bon  
ernutatoire dans l'apoplexie.

## A P P É T I T P E R D U ,

### ET FOIBLESSE D'ESTOMAC.

Cette maladie est assez connue, sans  
être obligé de la décrire.

#### *Remèdes.*

1. L'infusion d'absynthe est stoma- Absynthe;  
chique, elle rétablit l'estomac affoibli,  
& excite l'appétit.

2. Les olives confites à la façon de Olives;

## 22 APPÉTIT PERDU, &c.

Provence, sont stomacales ; elles donnent de l'appétit, & fortifient l'estomac.

Oseille.

3. L'oseille, prise intérieurement, est rafraîchissante, & excite pareillement l'appétit.

Pied-de-veau.

4. La racine de pied-de-veau est atténuante & stomacale ; elle incise puissamment, & résout la mucosité épaisse & visqueuse, qui s'attache quelquefois à l'estomac & aux intestins ; c'est par cette raison qu'on la regarde comme un excellent stomachique : elle rétablit l'appétit d'une manière surprenante ; sa dose est depuis 12 grains jusqu'à un gros.

Aigremoine, petite centaurée & absynthe.

5. La décoction de feuilles d'aigremoine, de petite centaurée & d'absynthe, est très-bonne pour rappeler l'appétit.

---

## ARDEUR D'URINE.

Par ardeur d'urine, on entend communément la dysurie : cette maladie est une excrétion douloureuse & pénible de l'urine, avec une certaine sensation incommode de chaleur & de douleur. Quand cette opération ne se fait que goutte-à-goutte, on l'appelle strangurie ; & quand la suppression de l'urine est totale, on la nomme ischurie.



## Remèdes.

1. On fait une tisanne avec des sebestes & des jujubes, qu'on fait bouillir dans une quantité suffisante d'eau, & l'on prescrit pour boisson ordinaire dans l'ardeur d'urine.

Sebestes &amp; jujubes.

2. Quelques Auteurs prétendent que les charbons de tilleul, mis en poudre à la dose d'un demi-gros, appaisent l'ardeur d'urine.

Tilleul.

3. L'infusion théiforme des feuilles d'argentine tempère encore l'ardeur d'urine.

Argentine.

4. On pile de la semence de chanvre à la dose d'une once; on la met dans une pinte de tisanne pectorale, on en prescrit la boisson à ceux qui ont l'ardeur d'urine, à la dose d'un verre forme d'émulsion.

Chanvre.

5. On prend deux livres de sucre d'épine-vinette, & deux onces de suc de limon; on fait évaporer le tout doucement sur le feu: on passe ce mélange par une chausse, & on le met cristalliser dans la cave. Ces cristaux sont fort rafraîchissans, propres dans l'ardeur d'urine & dans les inflammations internes; la dose est d'un demi-gros ou d'un gros au plus.

Epine-vinette, limon.

## 24 ARDEUR D'URINE.

**Eglantier.** 6. On prétend que la conserve de cynorodon ou grattécul, qui est le fruit de l'églantier, adoucit l'âcreté de l'urine.

**Chataignes, pavots, orge.** 7. Une émulsion faite avec les chataignes, la semence de pavot & l'eau d'orge, est très-vantée pour appaiser l'ardeur d'urine.

**Ronce.** 8. Ray rapporte que Needham, Médecin Anglois, faisoit grand cas du syrop des fruits de ronce dans la même maladie.

**Mauve.** 9. M. Chomel assure n'avoir point trouvé de meilleur remède pour soulager un vieillard affligé d'une ardeur d'urine ancienne & habituelle, que l'infusion des fleurs de mauve, en guise de thé, prise tous les jours à la dose d'une chopine le matin à jeun, en deux fois.

**Lis.** 10. L'eau distillée des fleurs de lis se donne par verre dans l'ardeur d'urine.

**Morelle.** 11. Cæsalpin dit qu'on peut faire usage de l'eau ou du suc de morelle dans l'ardeur d'urine. *Cette plante est trop assoupissante & trop froide pour que nous la prescrivions intérieurement; on doit même s'en interdire tout usage intérieur.*

**Nénufar.** 12. La tisanne faite avec la racine de nénufar, convient très-bien dans l'ardeur & rétention d'urine.

# ARDEUR D'URINE. 25

13. L'eau où la graine de *psyllium* macéré pendant la nuit, ou celle où elle a jetté deux ou trois bouillons, est utile dans l'ardeur d'urine. Herbe-aux-puces ou *psyllium*.

14. La décoction de la racine de *Cynoglosse* est très-bonne dans cette maladie. Cynoglosse.

15. On tire des amandes un lait connu sous le nom d'émulsion, on le prescrit dans le même cas. Amandes.

16. On fait avec les graines de citrouille des émulsions, des bouillons emulsionnés, & des décoctions qui sont aussi très-bonnes ; on mêle ordinairement ces graines avec les autres semences froides. Citrouille.

17. On employe les semences de concombre dans les émulsions rafraîchissantes pour cette maladie. Concombre.

18. On prescrit la graine de lin dans les tisanes & apozèmes adoucissans, surtout pour la difficulté & l'ardeur d'urine. On ne fait point bouillir cette graine, on l'enferme dans un nouet en petite quantité, & on ne la met dans la décoction qu'après l'ébullition, de peur qu'elle ne rende la boisson trop épaisse & trop gluante. Lin.

## ARRIERE-FAIX RETENU.

L'arriere-faix est une membrane ou tunique dans laquelle étoit enveloppé l'enfant lorsqu'il étoit encore dans l'*utérus* ; il est très-dangereux que l'arriere-faix demeure dans la matrice d'une femme en couche.

*Remèdes.*

- Armoise. 1. L'infusion d'armoise, ou son eau distillée, ou son syrop, sont très-bons pour faire sortir de la matrice l'enfant mort & l'arriere-faix.
- Sabine. 2. L'infusion des feuilles de sabine à la dose d'une demi-once, ou sa poudre à la dose d'un gros délayée dans un verre de vin blanc, hâte l'accouchement & la sortie de l'arriere-faix.
- Ache. 3. Le suc des feuilles d'ache récentes, avec pareille quantité de vin blanc, pris intérieurement à la dose d'un bon verre, fait sortir l'arriere faix & l'enfant mort ; à défaut de feuilles récentes, on prend la graine de cette plante, on la pile bien, & on la délaye dans un bouillon,

ASSOUPISSEMENT.

L'assoupissement est un penchant resqu'insurmontable au sommeil , & ui n'est pas naturel.

*Remédes.*

1. L'infusion des feuilles de sauge , n guise de thé , est très-bonne dans e cas.

Sauge.

2. L'infusion des sommités de la- ande est aussi très-bien indiquée.

Lavande.

A S T H M E.

L'asthme est une grande difficulté e respirer, dans laquelle la poitrine est ans un mouvement violent, accom- agné d'une espèce de sifflement. Cette ifficulté de respirer est quelquefois si orte , que les malades étoufferoient , ils n'étoient assis la tête droite. On i distingue de deux sortes , l'asthme onvulsif, & l'asthme humide : l'asthme imide s'annonce par une difficulté de spirer avec sifflement, par des crachats ais , par une pesanteur considérable la poitrine , & par l'inspection du mpérament qui est pituiteux & sujet

à rendre beaucoup de glaires. L'asthme convulsif se déclare avec plus de violence que l'humide ; l'oppression de la poitrine est plus forte , la respiration est plus gênée ; quelquefois il est accompagné d'une toux sèche & d'un resserrement douloureux dans toutes les parties de la poitrine ; il se reconnoît aussi à la simple inspection du malade , qui a ordinairement une constitution sèche , échauffée , bilieuse , & qui est sujet aux mouvemens convulsifs.

### *Remèdes.*

Bryone.

1. On prescrit souvent la racine de bryone dans l'asthme humoral , elle passe pour spécifique ; mais c'est un purgatif qu'il faut corriger par la crème de tartre , le vinaigre simple , ou quelque poudre aromatique & stomachique.

Ellébore-  
blanc.

2. Gesner prétend que l'ellébore-blanc , macéré dans du vinaigre , & cuit dans le miel en consistance de syrop , est utile dans l'asthme humide , & la difficulté de respirer.

Manne &  
Ipécacuanha.

3. M. Chomel assure avoir vu de bons effets dans l'asthme d'un opiat composé de deux onces de manne en sorte , d'une once de fleurs de soufre , d'un gros d'ipécacuanha en poudre ,

corporés le tout ensemble avec une suffisante quantité de miel de Narbonne; la dose est d'un gros tous les matins.

4. L'infusion théiforme de capillaire est très-bonne dans l'asthme humide. Capillaire.

5. Ray rapporte que les Anglois se servent de la pulmonaire-de-chêne en substance & en poudre, ou bien en sirop pour l'asthme. Pulmonaire-de-chêne.

6. Un syrop très-bon pour les asthmatiques est celui qu'on fait avec une once de suc de chou-rouge qu'on clarifie par le moyen de blanc-d'œuf & des coquilles; on y ajoute une livre de miel blanc ou de Narbonne; & l'ayant cuit, on y fait fondre cinq quarterons de sucre, & on y mêle trois gros de safran; on fait cuire le tout en consistance de syrop; la dose est d'une cuillerée le matin & autant le soir. Chou rouge & safran.

7. Le syrop fait avec les feuillés & les fleurs de lierre terrestre est excellent pour l'asthme; la dose est d'une once. Lierre terrestre.

8. Les Auteurs conviennent généralement que la queue-de-pourceau est propre dans l'asthme, & la difficulté de respirer. Queue-de-pourceau.

9. La rosée du soleil, prise en infusion à la dose de deux gros, & en poudre à celle d'un gros, est très-bonne. Rosée du soleil.

# 30      A S T H M E.

pour l'asthme. On en fait aussi un syrop qu'on ordonne dans le même cas à la dose d'une once.

**Sénéka.**      10. La décoction de sénéka, à la dose d'une once dans une pinte de liqueur appropriée, est très-bonne dans l'asthme & dans tous les cas, où il est avantageux de diviser la lymphe, & d'atténuer la partie trop mucilagineuse du sang.

**Nicotiane.**      11. Mander nous a donné la composition d'un syrop de nicotiane, qui est très-bon pour l'asthme & pour faire cracher.

**Aristoloché clématite.**      12. La poudre ou l'extrait de l'aristoloché clématite est très-bon dans l'asthme.

**Botrys.**      13. L'infusion, la conserve & le syrop de botrys, sont très-utiles aux asthmatiques, & à ceux qui ont de la peine à respirer.

**Meum.**      14. Le meum, pris en infusion, fait cracher & soulage les asthmatiques. On se sert ordinairement de sa racine, mise en poudre; la dose est d'un gros dans un verre de vin blanc, & de deux gros en infusion.

**Valériane.**      15. On employe avec succès la racine de valériane dans l'asthme.

**Marrube-blanc.**      16. Une petite poignée de marrube-blanc, infusée ou bouillie légèrement



ans une chopine d'eau , ou dans un ouillon de veau , est un fort bon remède dans la maladie ci-dessus ; on donne aussi dans le même cas , à la dose de deux onces , le suc de marrube-blanc mêlé avec du miel.

17. Riviere ordonne avec succès un scrupule de safran en poudre , délayé dans le vin , aux asthmatiques. Safran.

18. Schroder dit que l'herbe-au-chat est très-propre pour diviser & fondre les humeurs glaireuses & visqueuses des bronches du poulmon , on peut par conséquent s'en servir dans les tisannes & les apozèmes qu'on ordonne aux asthmatiques. Herbe-au-chat.

19. La racine d'acorus facilite le crachement dans l'asthme. Acorus.

20. La gomme ammoniac , suivant L. Chomel , s'employe utilement dans la même maladie. Gomme ammoniac.

21. L'oignon , quand il est cuit & mortifié sous la braise , & qu'on le mange avec de l'huile & du sucre , apaise la toux , & soulage les asthmatiques. Oignon.

22. Fuschius assure que la perce-pierre ou saxifrage débarrasse les poulmons de cette lymphe grossière , qui obstruit ses vésicules dans l'asthme ; on prend en infusion théiforme ; la dose

est d'une poignée pour une pinte d'eau.

**Camphrée.** 23. M. Burlet recommande la camphrée en tisane pour l'asthme ; la dose est d'une once ou de deux , bouillie dans une ou deux pintes d'eau , & infusées dans du vin blanc ; M. Burlet ajoute à cette tisane cinq ou six gouttes d'essence de vipere , & autant de *laudanum* liquide.

**Scordium.** 24. La conserve qu'on fait avec les feuilles de scordium , s'ordonne utilement pour faire cracher les asthmatiques.

**Genievre.** 25. Un demi-gros d'un mélange fait en forme d'opiate , avec les baies vertes de genievre , pilées avec du beurre de Mai , pris tous les matins à jeun , soulage beaucoup les asthmatiques.

**Impératoire.** 26. Une demi-poignée de feuilles d'impératoire , infusée dans une pinte de vin , & prise tous les matins à jeun à la dose d'un petit verre : est un fort bon remède pour l'asthme.

**Gayac.** 27. La décoction de gayac convient dans l'asthme : on en rape une once qu'on fait infuser pendant 24 heures dans deux pintes d'eau ; on la fait bouillir ensuite , & on la réduit à moitié ; on en fait prendre deux ou trois verres pendant le jour à distances

peu près égales , observant qu'il y ait trois heures qu'on n'ait point pris de nourriture.

28. La racine de carline , à la dose Carline.  
d'une once , qu'on fait bouillir dans quatre livres d'eau commune , & qu'on réduit aux deux tiers , est utile dans l'asthme.

29. Le vin préparé avec les feuilles de l'oignon de Scille , suivant la Pharmacopée de Paris , fait très-bien dans l'asthme opiniâtre. Scille.

30. Une demi-once de suc de basilic , & un demi-scrupule de safran , soulagent les asthmatiques. Basilic.  
Safran.

31. Le pouliot , pris en guise de thé , à la dose d'une pincée sur un demi-septier d'eau , lorsqu'il est sec , & d'une petite poignée quand il est récent , soulage considérablement les asthmatiques. Pouliot.

32. Dioscoride dit que la décoction de thym est très-favorable dans l'asthme. Thym.

33. Borel prétend que les fleurs ou les feuilles de romarin cuites dans le vin , après les avoir exprimées & associées avec un peu de miel , sont une très-bonne boisson à prendre en se mettant au lit , pour l'asthme. Romain.

34. Les feuilles de sauge , fumées Sauge.

# 34 A S T H M E.

en guise de tabac , font très-bien dans l'asthme.

**Lavande.** 35. Les sommités de lavande , prises en guise de thé , conviennent aux asthmatiques.

**Hyssope.** 36. Le syrop composé d'hyssope est fort estimé pour l'asthme & pour la toux opiniâtre ; une chopine d'infusion de cette plante , prise tous les matins à jeun , soulage beaucoup les asthmatiques , dissipe l'étrouffement ; on lui associe souvent des figes.

**Figes.** 37. L'infusion des fleurs de marjolaine fait cracher avec plus de facilité les asthmatiques , & ceux qui ont une toux opiniâtre.

**Marjolaine.** 38. La canelle est , suivant M. Chomel , excellente pour faire cracher les asthmatiques. \*

**Cannelle.** 39. Le storax calamite , pris en bol à la dose de quinze ou vingt grains , est utile dans l'asthme & la toux opiniâtre.

**Storax calamite.** 40. Tragus prétend que la décoc-tion des sommités d'aurone , faite dans l'eau ou le vin , est très-bonne aux asthmatiques ; elle facilite l'expectoration des humeurs visqueuses , qui farcissent les bronches du poulmon dans ces ma-ladies ; mais il faut y ajouter un peu de miel ou de sucre.

**Aurone.**

41. Le polypode est utile dans l'asthme ; on en fait usage en décoction ou en infusion.

Polypode.

42. La racine de pied-de-veau dissout & fond la lymphe épaissie & glaireuse , qui , dans l'asthme & la vieille toux , enduit ordinairement les vésicules du poulmon ; on se sert pour-lors de sa fécule , qui n'est autre chose que la résidence du suc de sa racine pilée ; on en donne aux asthmatiques deux gros en bol liés avec un peu de miel.

Pied - de - veau.

43. M. Chomel a éprouvé que le cerfeuil-musqué fumé comme le tabac , soulageoit les asthmatiques.

Cerfeuil-musqué.

44. L'huile d'anis , tirée par expression ou par la distillation , fait cracher les asthmatiques ; on en met jusqu'à dix gouttes dans un verre de quelque liqueur convenable.

Anis.

45. Dioscoride recommande la racine & la graine de seseli pour l'asthme.

Seseli.

46. Le raifort sauvage soulage les asthmatiques , en faisant cracher les matieres visqueuses arrêtées dans les bronches du poulmon.

Raifort sauvage.

47. Les racines d'ortie confites au sucre , procurent l'expectoration dans l'asthme.

Ortie.

48. Les asthmatiques , & ceux qui

Baume de la Mecque ou du Pérou.

ont la poitrine affoiblie par de longues maladies, sentent une nouvelle vigueur par l'usage du baume de la Mecque ou du Pérou, en en prenant le matin quelques gouttes dans une liqueur convenable.

Savoniere. 49. Schroder assure que la racine de savoniere garantit de l'asthme.

Lotier odorant. 50. On prétend que l'infusion des graines du lotier odorant, dans l'eau-de-vie, guérit les asthmatiques.

Véronique. 51. L'eau distillée de la véronique, la tisane qu'on en prépare, & le syrop fait avec son jus & le sucre, sont d'excellens remèdes pour l'asthme.

Arnica. 52. M. Cartheuser prétend que l'arnica est excellent aux asthmatiques; on se sert de l'infusion de ses fleurs.

Guimauve. 53. Quercetan prescrit un looch avec la racine de guimauve, les fleurs de soufre, la poudre *diatreos*, qu'il dit très-bon aux asthmatiques, & propre à diviser cette lymphe épaisse, qui enduit les vésicules du poulmon de ces malades.

Pariétaire. 54. La pariétaire, mise en poudre & mêlée avec le miel, passe pour être béchique & propre dans l'asthme.

Sceau-de-notre-dame. 55. Quelques Auteurs croient que le sceau-de-notre-dame est béchique,

& propre à diviser la lymphe épaisse dans les bronches des poulmons , & par conséquent utile dans l'asthme ; on s'en sert en infusion.

56. Les sommités fleuries d'ache confites dans le sucre , sont un remède très-recommandé dans l'asthme ; la dose est d'une demi-once ou six gros.

Ache.

57. L'agaric est un purgatif de la classe de ceux qui sont destinés à évacuer la pituite ; il est très-utile dans l'asthme humide ; sa dose en substance , est depuis un demi-gros jusqu'à un gros & demi ; & en infusion ou décoction , depuis deux gros jusqu'à une demi-once. On n'en fait plus usage.

Agaric.

58. M. Bowles , Médecin Anglois , faisoit , avec l'ail confit , un syrop qu'il disoit très-bon pour l'asthme ; pour le faire , on prend des gouffes d'ail à volonté ; on les pile , & on les fait bouillir avec une suffisante quantité d'eau dans un vaisseau fermé jusqu'à ce qu'elles deviennent tendres ; on les met dans un linge ou sur un tamis pour les bien égoutter , & on les renferme ensuite dans une bouteille de verre ; on prend la décoction susdite , & partie égale de vinaigre très-fort , on fait du tout un syrop que l'on verse sur ces gouffes ;

Ail.

on ferme bien la bouteille , & on garde la préparation pour l'usage ; la dose est d'une ou de deux gouffes qu'on avale le matin à jeun avec une ou deux cueillérées de syrop , dans l'asthme humoral.

On prétend encore que l'ail broyé avec du sain-doux , & appliqué à la plante des pieds , est très-bon dans l'engorgement de l'asthme humide.

Aunée.

59. La décoction de racine d'aunée est très-bonne contre l'asthme humide.

Iris de Florence.

60. L'iris de Florence atténue & incise la lymphe trop épaisse qui s'arrête dans les poulmons , & en procure l'expectoration ; aussi conseille-t-on la racine de cette plante dans l'asthme humide & la difficulté de respirer.

Navet.

61. Les bouillons de navet conviennent dans l'asthme sec.

Origan.

62. L'infusion théiforme d'origan est très-bonne dans l'asthme.

Rave.

63. La décoction de rave , prise tous les matins à la dose d'une grande écuelle pendant un mois & plus , fait très-bien dans l'asthme , tant sec qu'humide.

Serpentaire.

64. La serpentaire produit le même effet que le pied-de-veau dans cette maladie.

Baume du Pérou.

65. Douze ou quinze grains de bau-



## A V O R T E M E N T. 39

ne du Pérou, pris dans un jaune d'œuf  
cuit mollet, est très-bon dans l'asthme;  
on boit par-dessus un bouillon de vo-  
laille.

66. On se sert pour la même ma-  
ladie du baume de tolu; on le donne Baume de  
Tolu.  
intérieurement depuis une goutte jus-  
qu'à quatre.

---

## A V O R T E M E N T.

Par avortement, on entend l'accou-  
chement avant terme d'un fœtus hu-  
main, soit vivant, soit mort. L'avor-  
tement peut arriver dans tous les temps  
de la grossesse; quand il vient dans les  
deux premiers mois, on l'appelle faux  
germe; & depuis ce temps jusqu'au sep-  
tième, on lui donne le nom de fausse  
couche.

*Moyens de prévenir l'avortement par les  
végétaux.*

1. Le syrop de chermes, ou même Chermes.  
les grains, conviennent très-bien pour  
prévenir l'avortement; on en donne  
aux femmes grosses, lorsqu'il leur est  
arrivé quelque accident qui les mena-  
ce d'un accouchement prématuré.

2. On prétend que l'eau distillée ou Verveine.

# 40 A V O R T E M E N T.

la décoction de verveine , dans laquelle on a fait bouillir des écrevisses de riviere , prévient l'avortement.

**Tanaïsie.** 3. Les feuilles fraîches de tanaïsie , pilées & appliquées sur le nombril , préviennent l'avortement.

**Millefeuille.** 4. Simon Pauli assure avoir connu des femmes enceintes , qui s'étoient garanties de l'avortement par l'usage de la décoction de millefeuille.

**Plantain.** 5. Riviere assure qu'un demi-gros de semence de plantain , mêlé dans un œuf , est capable de prévenir l'avortement.

**Tormentille.** 6. La décoction de la racine de tormentille , adoucie avec la conserve de rose ou un peu de sucré , à la dose d'une once quatre fois par jour , est un bon remède pour prévenir l'avortement , au rapport de Riviere.

**Bistorte.** 7. M. Ray prétend qu'un demi-gros de racine de bistorte en poudre , avec pareille quantité de succin , pris dans un œuf pendant quelques jours , est un bon remède pour prévenir l'avortement.

**Chardon-roland.** 8. Les racines de chardon-roland , bouillies dans du vin , & appliquées en cataplasme au-dessous du nombril ,  
sont

font un très-bon remède pour empêcher l'avortement.



## B L E S S U R E.

**L**A blessure est une solution de continuité sur-tout dans les parties molles, occasionnée par une force extérieure.

*Remèdes.*

1. L'eau de la Reine de Hongrie ; Romarin.  
dont la base est la fleur de romarin,  
est très-bonne pour les blessures.
2. Dodonée estime le milieu de la Fougere.  
racine de fougere qui est blancheâtre ,  
comme très-efficace pour les blessures ,  
soit qu'on l'ordonne en décoction ou  
broyée, & infusée dans quelque liqueur.
3. Schroder assure que l'hépatique Hépatique.  
terrestre arrête le sang des blessures.
4. Les gens de la campagne appli- Brunelle.  
quent la brunelle sur leurs blessures  
après l'avoir écrasée, elle arrête le sang ,  
& c'est comme un baume naturel qui  
réunit la plaie.
5. On se sert des feuilles de plan- Plantain.  
tain pour appliquer toutes fraîches sur  
les blessures.
6. Toute la plante de talitron , pi- Talitron.  
Tome I. D

# 42 B L E S S U R E.

lée & appliquée extérieurement , guérit les blessures.

Bec-de-Grue. 7. Les gens de la campagne se servent du bec-de-grue pour arrêter le sang dans leurs blessures.

Chêne. 8. Galien , n'ayant pas d'autres remèdes sous sa main , guérit une blessure faite par un coup de hache avec les feuilles de chêne.

Opobalsamum. 9. La liqueur ou résine appelée opobalsamum , guérit les blessures internes & externes ; la dose , pour prendre intérieurement , est de dix ou douze gouttes avec un peu de sucre en poudre pour un bol.

Baume du Pérou. 10. Le baume du Pérou a les mêmes propriétés que l'opobalsamum pour les blessures , tant internes qu'externes ; on le donne à la même dose & de la même manière.

Herbe de Ste Barbe. 11. Les Payfans pilent légèrement l'herbe en entier de Ste Barbe , & la font macérer dans l'huile d'olives pendant un mois de l'été , & s'en servent ensuite avec succès comme d'un baume excellent pour les blessures.

Millepertuis. 12. Le millepertuis s'emploie aussi extérieurement dans les mêmes cas ; on se sert encore de son huile pour le même usage.

13 M. Ray estime l'ortie morte comme un vulnéraire des plus efficaces sur le témoignage de Gerard , qui rapporte qu'un Moissonneur s'en guérit une blessure considérable qu'il s'étoit faite à la jambe avec sa faux; on peut l'appliquer sur les blessures récentes , après l'avoir pilée & mêlée avec du sain-doux.

Ortie morte.

14. Tous les Médecins s'accordent à penser que le lierre terrestre convient dans toutes les blessures & ulcères internes.

Lierre terrestre.

15. On applique avec succès les feuilles de persil sur les blessures & les contusions , après les avoir pilées & y avoir ajouté un peu d'eau-de-vie.

Persil.

16. La décoction des racines de reine-des-prés est propre pour les blessures & pour les ulcères ; on peut également les piler & les appliquer en cataplasme.

Reine-des-prés.

17. L'onguent fait avec les feuilles de sauge & de tanaïsie , associé avec la graisse de porc , est excellent pour les tumeurs survenues à l'occasion des blessures des tendons.

Sauge & Tanaisie.

18. Les racines de grande consoude , pilées & appliquées en cataplasme , adoucissent les piquûres des tendons.

Grande consoude.

19. L'huile d'olives , dans laquelle

Ortie.

# 44 B L E S S U R E.

on a fait infuser au soleil les fleurs de l'ortie , est un baume excellent pour les blessures des tendons.

Pomme-de-  
merveille.

20. L'huile d'amandes-douces , dans laquelle on a fait infuser le fruit mûr de la pomme-de-merveille dépouillé de ses semences , est un baume incomparable ; on fait cette infusion au soleil ou au bain-marie , elle est très-bonne pour la piquûre des tendons.

Lotier odo-  
rant.

21. L'huile de lotier est aussi excellente pour les piquûres des tendons.

Ortie-puan-  
te.

22. On fait avec l'ortie puante une huile par incision , qui est très-vantée pour les blessures des tendons.

Bétoine.

23. L'emplâtre de bétoine est propre pour les blessures , particulièrement pour celles de la tête.

Petite pâ-  
quette.

24. Casalpin estime la petite pâquette pour les plaies de la tête ; on en ordonne le jus qu'on peut faire prendre à deux ou trois onces.

Roses rou-  
ges.

25. Les roses rouges , bouillies dans du gros vin rouge , appliquées avec leur mares en fomentation ou épithême sur la tête après des coups & des chutes qui menacent d'un abcès dans cette partie , sont très-recommandées pour le prévenir.

## BOUFFISSURES.

La bouffissure est un épanchement de la sérosité du sang dans tout le corps, ou dans quelques-unes de ses parties.

*Remèdes tirés des végétaux.*

1. Le vin de sauge est très-bon à ceux qui ont de la disposition à la bouffissure.

Sauge.

2. Les feuilles d'eupatoire, bouillies légèrement avec un peu de sucre ou une demi-once de réglisse pour en corriger l'amertume, conviennent dans les bouffissures & les enflures à la suite de longues maladies.

Eupatoire  
d'avicene.

3. Le syrop de mercuriale est très-bon pour dissiper certaines bouffissures qui menacent d'hydropisie.

Mercuriale

4. Les feuilles de sureau & d'hiéble, échauffées & mises en cataplasme sur les tumeurs & bouffissures, les dissipent assez heureusement. L'écorce moyenne de sureau, bouillie dans de l'eau ou du lait, à la quantité d'une bonne poignée sur une pinte de liqueur qu'on réduit à moitié & qu'on partage en deux ou trois verres, est un remède

Sureau &  
hiéble.

éprouvé dans les bouffissures & menaces d'hydropisie.

---

## BRÛLURES.

La brûlure est une solution de continuité qu'occasionne la force du feu dans une partie du corps. On distingue ordinairement la brûlure en trois différens degrés ; le premier est , quand la brûlure fait seulement élever sur la peau quelques pustules accompagnées de rougeur , & qu'elle occasionne une séparation entre l'épiderme & la peau : le second degré est , quand la peau est brûlée , séchée & retirée , mais qu'il ne s'y est pas formé de croûtes ni de gales : le troisième enfin est , quand la chair , les veines , les nerfs ont éprouvé l'action du feu & qu'il s'est formé une croûte.

### *Remèdes.*

Sureau.

1. L'huile de l'écorce moyenne de sureau , faite par infusion , est souveraine pour la brûlure , de même que les différens onguens qu'on en fait.

Tilleul.

2. Simon Pauli dit que le mucilage , tiré de l'écorce moyenne de tilleul , fait avec l'eau de plantain , est très-bon pour les brûlures.



3. Le mucilage qu'on tire des racines fraîches pilées de la fougère, est excellent pour la brûlure ; Guercetan, dans sa Pharmacopée rétablie, nous a donné la description d'une eau pour la brûlure, où il mêle une demi-livre de eau distillée des feuilles de fougere avec autant de phlegme de vitriol & d'alun, dans lequel il fait macérer une poignée de feuilles de bouillon-blanc, avec autant de lierre, autant de grénouilles & de limaçons rouges ; il distille le tout, & en fait bassiner la partie brûlée.

Fougere.

4. L'huile de chanvre, mêlée avec un peu de cire fondue, est un bon remède pour la brûlure, dont elle apaise la douleur.

Chanvre.

5. Les semences de coings nous donnent un mucilage qu'on tire avec l'eau de rose ou avec celle de solanum, & qui est très-efficace pour la brûlure.

Coignassier.

6. Le suc & les eaux distillées des feuilles & des fleurs de troëscne guérissent la brûlure.

Troëscne.

7. On prend des feuilles de lierre ; des sommités de sauge-franche, de chanvre deux poignées, de l'écorce moyenne de sureau une poignée, de la fiente de pigeon une demi-poignée ;

Lierre ;  
sauge, su-  
reau.

on coupe le tout, & on le fait frire avec du vieux beurre ; on le passe ensuite tout chaud en le pressant fortement ; on applique cet onguent froid sur l'ulcère que la brûlure a causé, & on le couvre avec le papier brouillard ou le papier gris.

Pomme-de-  
merveille.

8. L'huile par infusion de pommes-de-merveille, est un très-bon remède pour les brûlures.

Acanthe.

9. Les feuilles d'acanthé sont très-bonnes appliquées sur les parties brûlées.

Bouillon-  
blanc.

10. Tragus & Mathiole disent que l'eau distillée des fleurs de bouillon-blanc est excellente pour la brûlure.

Lis.

11. Un oignon de lis bien malaxé avec l'huile de noix, après l'avoir fait cuire dans les cendres, est aussi un remède éprouvé.

Olives.

12. L'huile d'olives & le vin, battus ensemble, font un baume excellent pour la brûlure, qu'on nomme baume samaritain.

Ortie-puan-  
te.

13. On fait avec l'ortie-puante une huile par infusion, qui est excellente pour la même maladie.

Pomme-épi-  
neuse.

14. L'onguent fait avec le suc des feuilles de pommes-épineuses & le sain-doux, convient dans le même cas.

## BRÛLURE. 49

15. Les feuilles & les fruits de mayenne s'employent utilement dans les cataplasmes pour la brûlure. Mayenne.

16. Le suc de joubarbe, mêlé avec l'huile de noix & battu, est aussi très-excellent. Joubarbe.

17. L'oignon pilé avec du miel guérit la brûlure, pourvu que la peau ne soit point ulcérée ni dépouillée de son épiderme. Oignon.

18. On prend des raves à volonté; on les pile; on les fait cuire dans un pot avec de la graisse de porc, & on réduit le tout en forme d'onguent; on peut encore y ajouter un peu d'eau de roses; c'est un bon remède pour la brûlure. Raves.



## CACHEXIE.

**L**A cachexie est une mauvaise constitution du corps humain, dans laquelle il y a une dépravation générale de tous les sucs nourriciers. Cette maladie est ordinairement accompagnée de déperdition de substance.

### *Remèdes.*

1. Schroder dit que l'eupatoire fait Eupatoire  
d'Av.cenne.  
Tome I. E

très-bien dans la cachexie ; on prend la décoction de ses feuilles , à la dose d'une poignée sur une pinte d'eau , auxquelles on ajoute une demi-once de réglisse.

**Fumeterre.** 2. L'infusion de fumeterre ou son suc , à la dose de deux onces , convient dans la cachexie.

**Pied-de-veau.** 3. La racine de pied-de-veau est très-bonne pour cette maladie ; on en pile une demi-once lorsqu'elle est fraîche ; on la passe par le tamis ; on la

**Menthe , Absynthe.** mêle avec trois gros de menthe & d'absynthe en poudre ; on les malaxe ensemble avec une suffisante quantité de miel & de suc de coings : ce mélange fait un opiat excellent pour purger les cachectiques, Antoine Constantin s'en servoit avec succès.

**Arnica.** 4. L'infusion de fleurs d'arnica , suivant Cartheuser , est propre pour la cachexie.

**Absynthe.** 5. L'infusion des feuilles d'absynthe agit aussi efficacement dans le même cas.

**Aigremoine.** 6. Les bouillons ou les apozèmes , faits avec l'aigremoine , à la dose d'une bonne poignée sur une pinte d'eau , s'employent utilement dans cette maladie.

**Chicorée sauvage.** 7. La chicorée sauvage , de quelque façon qu'on l'employe , fait encore merveille pour la même maladie.

8. La grande chélidoine , prise intérieurement , guérit la cachexie ; on prescrit en poudre sa racine sèche , depuis un scrupule jusqu'à deux gros , & on la fait infuser , quand elle est fraîche , à la dose de six gros dans une pinte de vin ; on fait prendre au malade six onces de cette infusion une ou deux fois par jour.

Chélidoine.

9. Dans la cachexie , on fait boire l'eau dans laquelle la mercuriale a infusé à froid pendant 24 heures.

Mercuriale.

10. La graine de moutarde est bonne aussi , prise intérieurement.

Moutarde.

11. Les bayes de nerprun sont purgatives & très-propres dans les maladies chroniques , où il faut évacuer une sérosité abondante ; aussi sont-elles d'un grand usage dans la cachexie ; on fait prendre au malade un gros de ces bayes séchées & réduites en poudre ; on les mêle avec un peu de conserve de fleurs d'orange pour en faire un bol.

Nerprun.

12. La racine de serpentaire , desséchée & réduite en poudre depuis un ros jusqu'à deux , se prescrit encore ainsi.

Serpentaire.

CALCUL, GRAVIER.

Le calcul est une pierre qui s'engendre dans les reins & la vessie.

*Remèdes.*

Pêcher.

1. Un remède éprouvé contre le calcul des reins, c'est un gros en poudre d'amandes de pêches, qu'on prend tous les matins à jeun pendant neuf jours dans un verre de vin blanc,

*Uva ursi.*

2 Un gros d'*uva-ursi* en poudre, délayé dans un gobelet de tisane pectorale, & pris tous les matins à jeun, est un remède nouvellement découvert & éprouvé pour le calcul.

---

CANCER.

Le cancer est une maladie des glandes, par laquelle elles se tuméfient, se durcissent, deviennent inégales, raboteuses & de couleur cendrée ou livide, environnées tout autour de plusieurs veines, & gonflées d'un sang noir & limoneux, situé à quelque partie glanduleuse.

*Remèdes.*

Concombre  
sauvage,

1. Garidel a éprouvé que les feuilles

de concombre sauvage, pilées & appliquées sur le cancer ulcéreux, le détergent nmieux qu'aucun autre remède.

2. Le suc d'ache est très-bon pour bassiner les cancers. Ache.

3. Les feuilles de bardane, appliquées sur le cancer même ouvert, en adoucissent la douleur & mondifient les ulcères. Bardane.

4. Simon Pauli recommande la poudre des feuilles de chardon-bénit pour les vieux ulcères chancreux ; on les bassine d'abord avec l'eau distillée de cette plante , après quoi on les sou- Chardon  
bénit.  
poudre.

5. Fabricius Hildanus assure que la simple décoction de cette plante soulage les douleurs du cancer ; Hoffman confirme cette propriété. Bec-de-grue.

6. La véronique est fort utile extérieurement pour la même maladie, suivant du Renou. Véronique.

7. Cæsalpin recommande l'infusion de velvotte pour le cancer ; on prescrit aussi son suc à la dose de trois onces deux fois par jour , ou son eau distillée au bain-marie , à la dose de six onces. Velvotte.

8. Le même Auteur estime la linare pour le cancer appliquée extérieurement. Linare.

9. Borel assure que le suc ou les feuilles pilées du chardon qu'on nomme Onopordon.

# 54 C A N C E R.

*carduus capite tomentoso*, J. B. guérissent le cancer du nez ou des mamelles, en les appliquant souvent dessus.

**Morelle.** 10. Le suc exprimé de morelle, si on le remue quelque temps dans un mortier de plomb, est très-bon pour bassiner les cancers.

**Belladonna.** 11. On employe les feuilles de belladonna en cataplasme sur les cancers.

**Mayenne.** 12. On peut employer les feuilles & le fruit de magenne dans les cataplasmes anodins & résolutifs pour la même maladie.

**Ciguë.** 13. Plusieurs Médecins, depuis quelques années, ont employé l'extrait de ciguë à petites doses, comme de quatre grains par jour, en montant peu-à-peu jusqu'à un scrupule, contre les cancers; ce qui leur a réussi quelquefois. Cependant ce remède demande beaucoup de prudence dans le Médecin qui l'administre.

**Carotte.** 14. On prétend depuis peu que la carotte cuite, appliquée sur le cancer ouvert, & renouvelée deux fois par jour, fait très-bien dans cette maladie.

**Plantain & camphre.** 15. On conseille, pour calmer les douleurs du cancer non ouvert, des fomentations faites avec le suc de plantain, ou de bourse-à-pasteur, ou de joubarbe, en y délayant un peu de camphre.



## C A R I E.

La carie est une solution de continuité dans nos os ; c'est une sorte de corruption & de putréfaction des parties dures ou osseuses du corps , qui y produit le même effet que la gangrene ou la mortification sur les parties molles.

*Remèdes.*

1. La myrrhe s'emploie avec suc-  
cès extérieurement , elle est propre à  
résister à la pourriture & à la carie des os.

Myrrhe.

2. L'huile de girofle , distillée *per*  
*descensum* , est très-bonne pour la carie  
des os.

Girofle..

3. On fait infuser du safran dans  
l'esprit-de-vin ; on y associe de la myr-  
rhe & de l'aloës ; on en tire une tein-  
ture très-utile & très-efficace dans le  
même cas.

Safran ;  
myrrhe ,  
aloës.

## C A R R E A U.

Le carreau est l'enflure du ventre  
des enfans.

*Remède.*

L'huile de lin est très-recommandée

Lin.

dans le carreau ; on en donne aux enfans une cuillerée tous les matins à jeun pendant du temps ; mais il faut avoir la précaution de ne donner que de l'huile nouvelle & douce.

## C A T A R R E.

Le catarre est une fluxion d'humeurs âcres qui se fait sur la tête, la bouche, la gorge & le poulmon. Quand la fluxion se fait sur les yeux, le nez & les sinus frontaux, on l'appelle *coryza* ou vulgairement rhume de cerveau. Si cette même humeur se porte à la gorge & qu'elle embrasse les glandes salivaires, elle forme ce qu'on appelle une squinancie catarrale ; quand la poitrine se trouve engorgée par cette humeur, il y survient une toux opiniâtre, accompagnée d'âcreté à la gorge.

## Remèdes.

Benoitte. 1. La décoction de la racine fraîche de benoïtte arrête les fluxions & les catarres.

Eupatoire d'Avicenne. 2. L'infusion des feuilles d'eupatoire d'Avicenne convient, suivant Schroder, dans le catarre & les fluxions.

Aigremoine. 3. L'infusion ou la décoction d'ai-

## C A T A R R E. 57

Remède est très-bonne dans les catarres & les écoulemens d'eau qui charment la tête, & dont on craint quelques dépôts.

4. L'infusion théiforme des fleurs de Lavande fait très-bien dans les catarres.

5. Les feuilles récentes de marjolaine, si on les met dans le nez après les avoir froissées entre les doigts, font éternuer & purgent aussi la tête.

---

## C H A I R S B A V E U S E S.

On entend par chairs baveuses, une disposition particulière de chairs & une mauvaise qualité des solides, qui est accompagnée de pourriture lorsque les playes & les ulcères sont fœdés.

### *Remèdes.*

1. On employe la poudre de sabine pour ronger & consumer les chairs baveuses & pour déterger les ulcères.

2. La décoction de la semence de staphisaigre s'employe en guise de vulnéraire détersif pour consumer les chairs baveuses des vieux ulcères.

---

## C H A L E U R D' E N T R A I L L E S.

La chaleur d'entrailles, que l'on

## 58 CHALEUR D'ENTRAILLES.

appelle plus communément échauffement , est un mal-aïse , une ardeur intérieure dans le sang & dans les urines , une sécheresse à la peau & une constipation.

### *Remède.*

Melon.

On fait avec la graine de melon une eau de poulet émulsionnée qui est très-bonne dans les chaleurs d'entrailles.

---

## C H A S S I E.

C'est une maladie particuliere des paupieres ; c'est un écoulement involontaire d'une matiere gluante & visqueuse , qui , par la suite , se seche , se durcit & devient écailleuse.

### *Remède.*

Bluet.

L'infusion ou l'eau distillée des fleurs de bluet est très-recommandée pour la chassie des yeux ; on l'appelle eau de casse-lunette.

---

## C H U T E S.

La chute est un accident qui arrive à ceux qui , en tombant , se font quelques contusions dans quelque'endroit du corps.

### *Remèdes.*

Benoitte.

I. La tisanne faite avec toute la

lante de benoitte, est utile après les hûtes ou autres accidens, dans lesquels l y a bien à craindre qu'il n'y ait intérieurement du sang extravasé.

2. Dodonée estime le milieu de la racine de fougere comme très-efficace pour les chûtes & contusions, soit qu'on l'ordonne en décoction ou broyée & infusée dans quelque liqueur.

Fougere.

3. On employe intérieurement l'eau vulnérable, autrement d'arquébusade, lorsqu'on soupçonne du sang caillé par la rupture de quelque vaisseau dans les chûtes & les violentes contusions; & pour prévenir les dépôts intérieurs, on la donne à la dose d'une ou deux onces; on préfere celle qui est faite avec le vin blanc. Nous en avons donné la composition dans notre dix-septième lettre sur les végétaux.

Eau vulnérable.

4. Cartheuser fait un grand cas de l'arnica dans les chûtes & les contre-coups, lorsqu'il y a lieu de soupçonner du sang extravasé & épanché intérieurement: il prétend que l'infusion de cette plante, & sur-tout des fleurs qui ont plus de vertus que les feuilles, est capable de diviser l'humeur épanchée, de la dissoudre & de la faire sortir, soit par les urines, soit par une

Arnica.

sueur abondante; il ajoute même que , dans le cas où le sang seroit extravasé & reporté dans l'estomac , il sortiroit par le vomissement ; & dans le cas où le sang seroit répandu dans les intestins , il sortiroit par le fondement ; enfin , qu'il pourroit sortir , même par la partie blessée si elle étoit ouverte. Cela paroît un peu exagéré.

Petite marguerite.

5. La décoction des feuilles & des fleurs de marguerite est un très-bon remède pour ceux dans lesquels on soupçonne intérieurement du sang caillé ou extravasé par quelque coup ou quelque chute.

Osmonde.

6. La partie moyenne ou blanche de la racine d'osmonde bouillie dans de l'eau , passe pour être très-efficace pour les chûtes d'un lieu élevé ; on prétend que sa vertu est si grande , qu'elle peut dissoudre le sang arrêté & grumelé , dans quelque partie du corps que ce soit.

Roses rouges.

7. Les fomentations avec les roses rouges & le vin , faites sur la tête après des coups & chûtes qui menacent d'abcès dans cette partie , ont la vertu de les prévenir.

Bugle.

8. Le bugle dissout les concrétions du sang dans quelques endroits qu'elles .

**CHUTE DE FONDAMENT.** 61  
ient, c'est pourquoi on en fait boire  
décoction ou le suc à ceux qui sont  
ombés d'un lieu élevé.

---

### CHUTE DU FONDAMENT.

La chute du fondement ou de l'anus;  
est un accident qui consiste en ce que  
le malade allant à la selle, l'intestin  
*rectum* lui sort si considérablement, qu'il  
ne peut plus rentrer dans le corps, &  
que s'il y rentre, il retombe.

#### *Remédes.*

1. L'aigremoine passe pour être Aigremoine  
propre pour rétablir la chute du fon-  
dement.

2. Schwenfeld recommande la fo- Plantain  
mentation des feuilles de plantain en  
décoction pour la chute de l'anus.

3. Le vin dans lequel on fait bouillir Myrthe  
les bayes de myrthe, n'est pas à mé-  
priser pour la chute du fondement.

4. Les Egyptiens font avec la dé- Acacia  
coction des feuilles, fleurs & fruits d'a-  
cacia, une fomentation pour les des-  
centes de l'anus.

5. L'huile par infusion du fruit de Pommes de  
pommes de merveilles est un bon re- merveilles.  
méde en pareil cas.

## CHUTE DE LA MATRICE.

La chute de la matrice est la descente de cette partie par en-bas, causée par le relâchement des ligamens destinés à la retenir dans sa place.

*Remèdes.*

- Aigremoine.** 1. L'aigremoine convient dans la chute de la matrice.
- Myrthe.** 2. L'infusion de bayes de myrthe dans du vin est très-bonne dans les descentes de matrice.
- Acacia.** 3. En Egypte on fait avec les décoctions de feuilles, de fleurs & de fruits d'acacia, des fomentations pour cette maladie.
- Pin.** 4. L'eau distillée des pommes de pin est, suivant Schroder, un bon remède pour arrêter la descente de matrice.

## C O C H E M A R.

Le cochemar est un embarras dans la poitrine, & une difficulté de respirer qui attaque ceux qui dorment, sur-tout pendant la nuit, qui est accompagné de rêves fatigans; on s'i-



magine avoir sur la poitrine quelque chose qui la comprime.

*Remèdes.*

1. La racine de pivoine en décoction est très-propre pour l'incube, appelé vulgairement *cochemar*. Pivoine.

2. Ettmuller dit que l'anis est bon pour les enfans sujets au cochemar & aux suffocations. Anis.

C O L I Q U E.

La colique est une douleur plus ou moins violente, qui se fait sentir dans différentes parties du ventre, mais surtout qui suit la marche de l'intestin colon, dont la capacité, les replis, les sinuosités, & la situation donnent souvent lieu à cette maladie; en général, on appelle colique toutes les douleurs que l'on sent dans le ventre.

*Remèdes.*

1. M. Ray assure que la semence de carthame, pilée & bouillie avec la décoction de pois chiches & la viande, soulage les douleurs de la colique; mais il faut la corriger avec l'anis, la cannelle ou quelqu'autre aromate; la Carthame,  
pois chiches.

dose pour chaque bouillon est d'une demi-once.

**Aulnée.**

2. La décoction d'aulnée est très-bonne pour la colique de poitrine.

**Lierre terrestre.**

3. L'huile d'olives où on a fait infuser pendant 30 ou 40 jours du lierre terrestre est très-anodine, & apaise la colique venteuse, à la dose de trois ou quatre cueillerées.

**Mélisse.**

4. L'eau de mélisse composée est fort estimée pour les coliques ; on en donne une cueillerée, ou pure ou mêlée dans un verre d'eau.

**Safran.**

5. Le safran fait la principale vertu de l'élixir de propriété blanc, surnommé de *Garus*, dont on fait usage à la dose d'une cueillerée mêlée avec deux fois autant d'eau dans les coliques venteuses.

**Anis.**

6. Le peuple estime beaucoup l'eau d'anis pour chasser les vents & guérir la colique.

**Camomille, mélilot, nielle.**

7. On fait pour la colique venteuse une très-bonne tisane avec les sommités de camomille, de mélilot & la graine de nielle.

**Impératoire.**

8. Les feuilles d'impératoire, infusées dans du vin, sont très-bonnes pour la colique venteuse.

**Noix.**

9. Les zestes de noix mis en poudre,

# COLIQUE. 65

dre , & donnés jusqu'à demi-gros dans un verre de vin rosé , guérissent la colique venteuse. Rien ne soulage plus dans cette maladie , qu'un lavement fait avec un quarteron d'huile de noix , un verre de vin & demi-septier d'eau de son ou de décoction émolliente. M. Chomel a donné avec succès dans la même maladie , un verre de bon vin rosé , dans lequel on avoit éteint à huit ou dix reprises des noix seches allumées.

10. Galien , Schenkus , Zacutus & Borel prétendent que l'ail est très-bon dans la colique pour appaiser les tranchées ; on le prend intérieurement bouilli dans le lait en lavement , ou on l'applique extérieurement sur le nombril.

Ail.

11. Un verre de vin d'Espagne avec un gros de poudre d'écorce d'orange aigre rapée , est bon pour la colique venteuse ou celle de l'estomac.

Orange.

12. Le poivre de la Jamaïque soulage la colique.

Poivre de la Jamaïque.

13. L'huile essentielle de thym est très-bonne , à la dose de cinq ou six gouttes dans deux ou trois onces d'une liqueur convenable , pour appaiser la colique venteuse.

Thym.

**Romarin.** 14. On fait avec les feuilles de romarin un miel qu'on appelle *anthosat*; on le prescrit à la dose d'une once ou deux dans la colique venteuse.

**Sauge.** 15. L'infusion théiforme de petite sauge est très-utile dans les vents & la colique.

**Marjolaine.** 16. L'eau distillée de marjolaine dissipe les vents & apaise la colique; on ordonne aussi son huile essentielle.

**Cannelle.** 17. La cannelle est excellente pour dissiper les vents & apaiser les douleurs de la colique; on tire par la distillation de cette écorce une huile essentielle qui est très-bonne dans ces cas.

**Muscade.** 18. Un remède qu'on dit être très-bon pour la colique venteuse, est un topique fait avec la muscade, girofle, cannelle & poivre, de chacun deux gros; on met le tout en poudre; on fait ensuite rôtir une croûte de pain de la longueur & de la largeur de la main; on la trempe dans le vinaigre pour l'amollir; on l'égoutte & on saspoudre le côté de la mie de la poudre ci-dessus, puis on l'applique sur la région malade; après l'avoir présenté au feu, on couvre le ventre d'un linge chaud, avec une bande qui tienne cette croûte en état.

L'huile de muscade entre dans les pilules de Charas, qu'on ordonne pour la colique.

19. Tragus prétend que l'eau distillée de bruyere est bonne pour la colique. Bruyete.

20. L'infusion théiforme des feuilles de menthe, ou son eau distillée, dissipe les vents & soulage la douleur de la colique. Menthe.

21. La décoction d'aigremoine & l'écorce de tilleul est très-bonne dans les violentes coliques qui menacent le ventre d'inflammation; on en boit quelques verres, & on applique le marc sur le ventre le plus chaudement qu'on peut le souffrir. Aigremoine, tilleul.

22. Si on en croit Dodonée, la racine d'osmonde convient dans la colique. Osmonde.

23. On applique sur le ventre, enomentation, la décoction de cerfeuil pour la même maladie. Cerfeuil.

24. On met ordinairement dans les lavemens deux ou trois gros d'anis pour dissiper les vents & appaiser cette maladie. Anis.

25. Pour guérir la colique venteuse, on prend un pain tout chaud au sortir du four, on le sroupoudre avec Carvi.

de la graine pilée de carvi ; on l'arrose de bonne eau-de-vie , & on l'applique sur le bas ventre.

**Aneth.** 26. On employe aussi les sommités d'aneth en lavement , ou sa semence en infusion.

**Mélilot, camomille.** 27. Les fleurs de mélilot & de camomille, à la dose d'une petite poignée chacune qu'on fait bouillir légèrement dans deux pintes d'eau, font une très-bonne tisanne propre à modérer les douleurs de la colique ; dans les lavemens qu'on ordonne pour cette maladie, rien n'est plus en usage que le mélilot & la camomille dans l'eau commune ou dans du bouillon de trippes ; on ajoute à la décoction quelques gouttes d'huile d'anis.

**Camomille.** 28. La camomille est utile dans la colique venteuse & dans les tranchées des accouchées, prise en lavement & en infusion.

**Noix.** 29. L'eau des trois noix & la plupart des eaux cordiales, sont très-utiles dans les coliques de vents.

**Chêne.** 30. L'écorce de gland & le gland même appaisent la colique pris au poids d'un demi-gros ou d'un gros dans un petit bouillon de lait.

**Liège.** 31. Le fruit du liège, à la dose d'un

demi-gros dans un bouillon de lait ,  
 est très-bon pour la colique.

32. On frotte avec le baume de Baume de  
 copai la région du nombril pour la copai  
 colique.

33. On vante pour la colique l'u- Véronique ;  
 sage fréquent des lavemens de décoction de camomille.  
 véronique & de camomille , à  
 laquelle on ajoute une once de beurre  
 & autant de sucre.

34. Tragus assure que la décoction Œil-de-bœuf.  
 des fleurs d'œil-de-bœuf dans le vin  
 est bonne pour en adoucir les douleurs.

35. Tournefort dit que deux onces  
 de suc de Seneçon appaisent cette ma- Seneçon.  
 ladie.

36. Tragus employe la racine de Bouillon  
 bouillon-blanc bouillie dans du vin ro- blanc.  
 sat pour le même cas.

37. L'eau distillée de lis s'ordonne Lis.  
 depuis quatre jusqu'à six onces dans  
 les potions & juleps anodins, pour ap-  
 paîser les tranchées de ceux qui ont la  
 colique.

38. La semence de lin entre sou- Lin.  
 vent dans les décoctions & lavemens  
 qu'on ordonne pour la colique.

39. L'huile d'olives adoucit les tran- Olives.  
 chées de la colique , soit qu'on la donne  
 par la bouche à une ou deux cueille-

rées, soit qu'on la mêle avec les décoctions émollientes en lavement, ou dans de l'eau seule, à la dose de deux ou trois onces.

**Houx.** 40. Dodonée assure que dix ou douze bayes ou fruits de houx avalés, guérissent la colique ; & Ray dit qu'il a connu une Dame, qui, après avoir inutilement essayé plusieurs remèdes, fut enfin guérie en buvant du lait ou de la bierre, dans lesquels on avoit fait bouillir les pointes de feuilles de houx.

**Avoine.** 41. Une légère décoction d'avoine fait une excellente tisane dans la colique telle qu'elle soit.

**Fenugrec.** 42. La décoction de fenugrec est excellente dans les tranchées de colique.

**Liseron.** 43. Emmanuel Konig dit que la décoction de liseron y est utile aussi.

**Pavot.** 44. Le syrop de pavot ou de diacode se prescrit avec succès dans les tranchées de la colique venteuse, surtout avec partie égale d'huile d'amandes douces.

**Ache.** 45. Les sommités fleuries d'ache confites avec le sucre, conviennent dans la colique venteuse ; on en prescrit une demi-once ou six gros.



## C O L I Q U E. 71

46. L'huile d'amandes douces est le remède le plus usité dans les coliques intestinales. Amandier;

47. Quelques-uns employent la semence d'angélique, infusée dans de l'eau-de-vie, pour en faire un ratafia très-estimé dans la colique venteuse. Angélique;

48. On fait avec les bayes de laurier une huile, qui, prise intérieurement, dissipe les vents & apaise la colique. Laurier;

49. Les feuilles & fleurs d'orvale, en infusion ou décoction, sont recommandées dans les coliques. Orvale;

## C O L I Q U E D'ESTOMAC.

La colique d'estomac est une douleur & un élancement que l'on ressent à l'estomac; par rapport à quelques matieres âcres qui y séjournent.

### *Remèdes.*

1. L'eau de menthe est très-bonne dans les coliques d'estomac. Menthe;

2. Une pincée de fleurs de camomille romaine, infusée dans deux tasses d'eau bouillante en maniere de thé, adoucie avec un peu de sucre & continuée long-temps, est très-bonne contre les Camomille  
romaine.

## 72 COLIQUE D'ESTOMAC.

coliques d'estomac causées par les vents.

Laurier.

3. L'infusion théiforme des feuilles de laurier, ou leur poudre, à la dose d'un gros, s'emploie pour fortifier l'estomac & pour dissiper les coliques causées par les vents.

---

## COLIQUE NÉPHRÉTIQUE.

La colique néphrétique est une douleur qui attaque les reins & qui s'étend jusqu'aux ureteres ; elle s'annonce par une douleur fixe & permanente autour des lombes, par des urines ensanglantées qui sont quelquefois aqueuses & en petite quantité, par quelques graviers qui échappent dans les urines, par des nausées & des vomissemens, & souvent même par la sortie d'une pierre contenue dans la vessie.

### *Remèdes.*

Figuier sauvage.

1. Baglivi, dans sa pratique, donne les feuilles de figuier sauvage pour un spécifique dans cette colique.

Pissenlit.

2. La tisanne faite avec les racines de pissenlit convient dans la colique néphrétique.

Alkékenge.

3. Quatre ou cinq fruits d'alkékenge,

ge , écrasés dans une émulsion ordinaire , foulagent les malades.

4. L'usage des racines de petit houx Petit houx est très-utile dans la néphrétique.

5. La première écorce de chauffe-trappe , cueillie vers la fin de Septembre , infusée à la pesanteur d'un gros dans un verre de vin blanc , & mise en poudre subtile , convient dans la colique néphrétique ; il faut la boire le matin à jeun trois jours de chaque mois. Chausse-trappe.

6. La décoction de pois chiche est très-bonne dans la néphrétique , elle fait jetter aux malades quantité de glaires, comme si c'étoit des pierres fondues. Pois chiche.

7. La térébenthine est un des meilleurs remèdes pour cette maladie ; on ne l'emploie en médecine qu'après l'avoir lavée plusieurs fois ; on la donne jusqu'à une once dissoute avec un jaune d'œuf , & délayée ensuite dans une décoction apéritive en lavement , ou cuite en consistance solide. Térébenthine.

8. On fait bouillir dans un demi-septier de vin deux gros de *pariera brava* Pariera brava. ; on le réduit au quart , & on en donne une cuillerée dans la colique néphrétique.

9. La tisanne d'impératoire produit Impératoire,

74 COLIQUE NÉPHRÉTIQUE  
de très-bons effets dans la néphrétique ;  
on prend une poignée de ses racines  
lorsqu'elles sont arrachées fraîchement ;  
on les fait bouillir dans deux pintes  
d'eau pendant un demi-quart d'heure ,  
& on en fait boire ensuite au malade  
par cuillerées.

Mélilot , ca-  
momille.

10. On employe le mélilot & la  
camomille dans les bains & demi-bains  
pour la même maladie.

Camomille,

11. L'infusion des sommités de ca-  
momille dans de l'eau chaude soulage  
dans le même cas.

Verge d'or,

12. Tous les Auteurs s'accordent à  
dire que la verge d'or est très-utile dans  
la néphrétique.

Arnica.

13. Cartheuser prétend que l'arnica  
convient dans cette maladie.

Guimauve,  
nénuphar  
lin.

14. La tisanne faite avec la racine  
de guimauve , celle de nénuphar & la  
semence de lin , est très-bonne dans la  
néphrétique.

Violettes.

15. On se sert dans le même cas  
de la semence de violettes ; on en  
pile une once ou une once & demie  
dans un mortier ; on les délaye peu-à-  
peu avec six onces d'eau de chiendent  
ou de véronique ; on passe ensuite la  
liqueur , & on y ajoute une once de  
syrop violat.

# COLIQUE NÉPHRÉTIQUE. 75

16. On employe ordinairement la pariétaire dans les décoctions émollientes & les demi-bains qu'on ordonne dans la néphrétique; on fait aussi prendre pour la même maladie l'eau distillée de pariétaire, à la dose de trois onces, avec pareille quantité d'eau de lis, auquel on ajoute une once d'huile d'amandes douces & autant de syrop de limon.

Pariétaire.

17. L'eau distillée des fleurs de lis se donne par verres dans la néphrétique.

Lis.

18. L'eau de lin est excellente dans le même cas; on met dans une pinte d'eau bouillante une demi-once de cette graine enveloppée dans un linge fin, & on la laisse infuser simplement sans la faire bouillir; on prescrit cette eau au malade.

Lin.

19. A la campagne on se sert avec succès de l'infusion des feuilles & des fleurs d'ortie puante pour la néphrétique.

Ortie puante.

20. Le syrop de diacode avec l'huile d'amandes douces fait très-bien dans ce cas.

Pavot.

21. Simon Pauli prescrit la doucette ou mâche, dans les bouillons de veau ou de poule, pour la même maladie.

Doucette.

22. M. Chomel a vû des personnes

Cerisier.

## 76 COLIQUE NÉPHRÉTIQUE.

sujettes à la néphrétique, se servir avec succès de l'infusion de noyaux & d'amandes de cerises concassées dans du vin blanc : la dose est de deux douzaines sur trois ou quatre onces de vin.

**Pin.** 33. Les pignons, fruits du pin, s'employent utilement dans les douleurs de la néphrétique ; on en fait des émulsions, auxquelles on associe les semences froides ; la dose est depuis une demi-once jusqu'à une once.

**Arrête-bœuf.** 34. Les racines d'arrête-bœuf guérissent la néphrétique & la suppression d'urine, en faisant écouler le mucilage épais qui séjourne dans les reins & la vessie ; on les prend en décoction ou en tisane.

**Concombre.** 35. La semence de concombre s'emploie dans les émulsions rafraîchissantes pour la même maladie.

**Genest.** 36. La décoction de genest d'Espagne & de genest commun sont très-bonnes dans le même cas.

**Petit houx.** 37. Quelques-uns recommandent, comme un excellent remède contre la néphrétique, la décoction des feuilles de petit houx dans du vin blanc, prise à la dose d'un verre le matin à jeun, & continuée pendant quelque temps.

**Oignons.** 38. Pour guérir cette maladie, ou

## COLIQUE NÉPHRÉTIQUE. 77

plutôt pour la prévenir, on coupe deux oignons blancs par tranches ; on les fait infuser pendant la nuit dans une chopine de vin blanc ; on passe la liqueur le lendemain, & on en fait prendre à jeun au malade trois jours de suite tous les mois.

39. Quelques Médecins employent le demi-bain d'huile d'olives dans la colique néphrétique, pour faciliter la descente du calcul dans la vessie. Olives.

40. On concasse les têtes de pavot ; on en fait bouillir deux ou trois dans une chopine d'eau pour être incorporés dans les lavemens anodins, qu'on prescrit pour la même maladie. Pavot.

41. La gomme de prunier, prise en poudre & délayée à la dose de deux ou trois gros dans une pinte de tisane, convient dans la colique néphrétique. Prunier.

42. M. Ray, après Robinson, assure qu'aux environs d'York, on donne avec succès le talitron aux néphrétiques. Talitron.

---

## CONSOMPTION, FIÈVRE HÉTIQUE.

La consommation est l'amaigrissement de tout le corps, causé souvent par un ulcère dans le poulmon, accompagné de dévoyement & de sueurs colliquatives.

## Remèdes.

- Eclaire.** 1. On prépare avec l'éclaire un remède qui est très-bon pour les maladies des poulmons ; on met pendant huit jours dans un alémbic en digestion douze livres d'éclaire , trente-fix écrevisses de riviére pilées légèrement , deux livres de miel : on lute l'alémbic , & on distille au bain marie ; l'eau qu'on en tire se boit depuis deux onces jusqu'à quatre.
- Morgeline.** 2. La plûpart des Auteurs prétendent que la morgeline nourrit & rétablit les forces de ceux qui sont épuisés par de longues maladies , & qui sont tombés dans une espèce de phtysie ou maigreur extrême.
- Pignons.** 3. Les pignons sont utiles dans la phtysie , le desséchement & la maigreur appelée *tabes*.
- Ris.** 4. Le ris est une nourriture très-utile aux pulmoniques & aux étiques ; on en fait bouillir une cueillerée dans une pinte d'eau pendant 24 heures ; on la coule ensuite , & on y ajoute très-peu de sucre pour la boisson des malades.
- Marrube.** 5. Le suc exprimé de marrubè , mêlé avec du miel & donné à la dose de deux onces , soulage les malades attaqués de consomption.



## CONSTIPATION. 79

6. On farcit quelquefois le ventre d'un poulet d'orge mondé, pour nourrir ceux qui sont atteints de consomption ou de fièvre étiq.

Orge.

---

## CONSTIPATION.

La constipation est la retention des excréments causée par leur sécheresse & leur dureté.

### *Remèdes.*

1. L'huile d'amandes douces, tirée par expression, est très-bonne contre la constipation, si on en use intérieurement.

Amandes  
douces.

2. Les lavemens faits avec les laitues sont très-bons pour amollir le ventre dans le cas de constipation.

Laitue.

3. La mauve est une plante émolliente, qu'on employe pour les constipations dans les lavemens émolliens.

Mauve.

4. Il faut faire usage de la patience en bouillon ou en tisane.

Patience  
sauvage.

---

## CONTUSIONS.

La contusion est une solution de continuité dans la chair ou dans les os, occasionnée par une chute, un coup

## 80 CONTUSIONS:

ou une compression violente , par laquelle la chair est endommagée & sa couleur en est changée , sans cependant qu'il y ait effusion de sang.

### *Remèdes.*

- Romarin.** 1. L'eau de la reine de hongrie , dont le romarin forme la base , est bonne pour les contusions.
- Hyssope.** 2. Boyle assure qu'un Gentilhomme fut guéri par le moyen de l'hyssope d'une contusion à la cuisse causée par un coup de pied de cheval , & que cette guérison fut fort prompte.
- Eclaire.** 3. Le suc d'éclaire , appliqué sur les contusions , fait très-bien.
- Osmonde.** 4. La racine d'osmonde est très-bonne dans les contusions , soit qu'on l'ordonne en décoction , ou broyée & infusée dans quelque liqueur.
- Mélilot.** 5. L'emplâtre de cire , dans lequel entre le mélilot , est très-estimé pour les contusions.
- Herbe aux cuillers.** 6. Les feuilles d'herbe aux cuillers , pilées & arrosées d'eau-de-vie , s'appliquent avec succès sur les parties contuses.
- Plantain.** 7. On se sert des feuilles de plantain ; on les applique toutes fraîches dans le même cas.
- Gomme élemi.** 8. La gomme élemi est propre pour

## CONTUSIONS. 81

les contusions , sur-tout pour les bleffures de la tête.

9. On employe extérieurement la Millepertuis<sup>te</sup> teinture de millepertuis pour la même maladie.

10. Tragus faisoit faire pour les contusions un cataplasme avec la pariétaire fricassée dans la poële avec la farine de fèves , les mauves , le son , l'huile & le vin. Pariétaire<sup>s</sup>

11. L'usage de la racine de sceau de Salomon est familier parmi le peuple pour les contusions & les meurtrissures , qu'elle dissipe en peu de tems. Pour cela , on ratisse cette racine ou on l'écrase , & on l'applique en cataplasme sur la partie meurtrie. M. Chomel a fait souvent d'heureuses expériences de cette racine fraîche , ainsi ratissée & appliquée comme du coron sur des meurtrissures violentes à la suite d'une chute ou d'un coup , sur-tout au visage. Steau de Salomon<sup>s</sup>

12. M. Ray rapporte que le cataplasme , fait avec les feuilles de morelle & la semence de lin bouillies dans le vin muscat , est excellent pour dissiper les contusions. Morelle.  
Lin.

13. On fait infuser le fruit de mandragore dans l'huile d'olives pour les Mandragore<sup>s</sup>

## 82 CONTUSIONS.

contusions : c'est un assez bon résolutif & anodin.

Bugle & fanicle.

14. L'onguent fait avec les feuilles de bugle & de fanicle, pilées & cuites avec du fain-doux, est excellent pour guérir toutes sortes de contusions.

Fèves.

15. La farine de fèves pilées est très-utile extérieurement pour faire résoudre & suppurer les contusions.

Hyssope.

16. On employe extérieurement comme très-efficace, & en forme de fomentation pour les contusions des yeux & le sang grumelé sous la cornée, soit qu'elles viennent de cause externe, soit de cause interne, les sommités d'hyssope fraîches ou seches enfermées dans un nouet & trempées dans du vin chaud.

Laurier.

17. L'huile de laurier appliquée extérieurement, est utile contre les contusions internes venant de chûtes ou de coups reçus : on l'employe seule ou mêlée avec quelque onguent ou emplâtre approprié.

Perfil.

18. On applique avec succès, sur les blessures & les contusions, les racines de perfil après les avoir pilées & y avoir ajouté un peu d'eau-de-vie.

CONVULSIONS.

Les convulsions sont des contractions subites & involontaires dans tous les muscles de la machine : quand cet état est constant , on l'appelle convulsion ; quand il revient par intervalle , il forme ce qu'on appelle mouvement convulsif.

*Remèdes.*

1. La racine de valeriane , mise en poudre , délayée à la dose d'un gros & demi dans une cueillerée de vin blanc , & prise tous les matins à jeun , est très-bonne pour les mouvemens convulsifs & le tremblement continuél. Valeriane.

2. L'huile des bayes de laurier , tirée par expression , est excellente pour cette maladie. Laurier.

3. Emmanuel Konig assure que la morgeline est très-adoucissante , & qu'on en donne avec succès aux enfans qui ont des tranchées & des douleurs capables de les faire tomber dans les convulsions. Morgeline.

4. On employe utilement le mouron dans ce même cas. Mouron.

## 84 COQUELUCHE.

Abſynthe,  
camomille,  
mélilot &  
noix.

5. On recommande dans les convulſions des lavemens compoſés d'abſynthe, de camomille & de mélilot, auxquels on ajoute deux onces d'huile de noix & autant d'huile d'olives.

---

## COQUELUCHE.

C'eſt une eſpèce de catarrhe accompagné de fièvre, de mal de tête, de foibleſſe, de difficulté de reſpirer, de toux & de douleurs vagues; les enfans y font fort ſujets.

### Remèdes.

*Ipecacuana.*

1. L'*ipecacuana*, donné à la doſe de trois ou quatre grains, convient dans la coqueluche des enfans; outre qu'il fait vomir, il atténue la lympe épaieſſie.

*Raves.*

2. On fait avec les raves & le ſucré un ſyrop, qu'on donne avec ſuccès dans la coqueluche des enfans.

*Serpolet.*

3. Pour la coqueluche des enfans, on met une poignée de ſerpolet dans une pinte d'eau bouillante; on laiſſe donner ſeulement un bouillon; on retire le pot du feu; on le couvre, & on délaye dans l'infuſion deux cuillerées de miel blanc, ou bien on verſe un poifſon de la même infuſion toute bouil-

## COUPURES. 85

lante, sur pareille quantité de lait de vache, que l'on fait boire tout chaud au malade en se couchant.

---

## COUPURES.

Tout le monde sçait ce qu'on entend par coupures,

### *Remèdes,*

1. Le baume ou la menthe macérée dans les doigts, & appliquée sur une coupure, y fait très-bien. Menthe;
2. La millefeuille pilée & appliquée sur les coupures, les guérit. Millefeuille;
3. La racine de grande consoude écrasée, & le suc des feuilles, sont fort en usage en campagne pour le même cas. Grande consoude.
4. On se sert encore avec grand succès des feuilles d'orpin. Orpin;
5. La partie moyenne ou blanche de la racine d'osmonde bouillie dans de l'eau, passe pour être très-efficace dans le même cas. Osmonde;
6. La feuille fraîche de nicotiane, pilée & appliquée sur les coupures, est excellente. Nicotiane;
7. Le sucre pulvérisé, & mis sur le même mal, fait très-bien. Sucre;

## COURS DE VENTRE, DÉVOYEMENT.

Le cours de ventre, la diarrhée, est une déjection des excréments plus fréquente & plus liquide que dans l'état naturel.

*Remèdes.*

**Prunellier.** 1. Le suc tiré par expression des prunes sauvages avant leur maturité, & épaissi en extrait, est très-bon dans les cours de ventre, à la dose d'un gros au plus.

**Roses pâles.** 2. Dans les cours de ventre simples & les diarrhées, on prescrit avec succès des bouillies faites avec deux onces d'eau de roses & un jaune d'œuf pour un demi-septier de lait.

**Sureau.** 3. On fait avec les bayes de sureau un rob ou suc épaissi, qu'on donne avec succès, à la dose d'une once, dans cette maladie.

**Simarouba.** 4. Le simarouba convient très-bien dans les diarrhées; on fait bouillir cette écorce à la dose de deux gros dans trois demi-septiers d'eau qu'on réduit aux deux tiers; on prend trois verres par jour de cette décoction, deux verres le matin à trois heures de distance



COURS DE VENTRE, &c. 87  
l'un de l'autre, & le troisième après le  
souper.

5. La pulmonaire de chêne est as-  
tringente ; on l'employe avec succès  
dans cette même maladie.

Pulmonai-  
re de chêne.

6. Le mastic est un grand astrin-  
gent ; on l'ordonne dans cette même  
maladie ; sa dose est de quinze ou vingt  
grains en poudre ou en opiate.

Mastic.

7. Les bayes ou fruits de tilleul sont  
propres à arrêter le cours de ventre.

Tilleul.

8. On fait boire en Provence dans  
les cours de ventre fâcheux, l'eau ou  
le polium macéré ; on en donne la  
décoction en lavement, & on applique  
le marc sur le bas ventre.

Polium.

9. La muscade appaise le cours de  
ventre, & devient anodine & assoupis-  
sante, lorsqu'elle est rotie & dépouillée  
de son huile.

Muscade.

10. On employe le roucou avec  
succès dans les juleps rafraîchissans &  
pour arrêter les cours de ventre.

Roucou.

11. L'usage le plus ordinaire du ca-  
chou est dans les dévoyemens invété-  
rés après de longues maladies ; on en  
donne dix-huit grains dans une tasse  
d'eau avec un peu de sucre après le  
repas.

Cachou.

12. L'extrait de la racine de benoitte  
est utile dans la diarrhée.

Benoitte.

## 88 COURS DE VENTRE, &c.

- Argentine.** 13. On employe l'argentine intérieurement dans les tisannes & les bouillons qu'on prescrit dans les cours de ventre. Plusieurs personnes assurent que ses feuilles mises dans les fouliers, arrêtent même le dévoyement.
- Bourse-à-Pasteur.** 14. La bourse-à-pasteur est astringente ; elle convient dans les cours de ventre ; on en donne le suc à la dose de quatre onces ; on l'employe aussi dans les tisannes.
- Scolopendre.** 15. La scolopendre, prise en infusion, convient dans cette même maladie.
- Piloselle.** 16. La décoction & la tisanne de piloselle s'employent utilement dans les cours de ventre bilieux.
- Millefeuille.** 17. L'infusion théiforme de millefeuille réussit très-bien dans les cours de ventre.
- Renouée.** 18. Les feuilles de renouée sont très-usitées dans les campagnes pour les décoctions astringentes, qu'on donne en lavement pour cette même maladie.
- Plantain.** 19. La semence de plantain, à la dose d'un gros, prise dans du lait, ou mise en poudre & avalée dans du bouillon, est très-bonne pour la même maladie.
- Amaranthe.** 20. La semence d'amaranthe se donne

COURS DE VENTRE , &c. 89

donne avec succès , à la dose d'un gros dans un bouillon , pour la même maladie.

21. La semence de talitron se donne Talitron;  
à la dose d'un gros , ou dans du potage ,  
ou dans du vin rosé pour arrêter le  
cours de ventre.

22. Une tisanne faite avec une once Quintefeuille;  
de racine de quintefeuille, sur trois cho-  
pines d'eau qu'on réduit à une pinte ,  
est un excellent remède pour la même  
maladie.

23. La tisanne avec la racine de Bistorte;  
bistorte produit de grands effets dans  
le même cas.

24. On employe avec succès les dé- Bec-de-grue  
coctions de bec-de-grue pour la même  
maladie.

25. On fait avec le suc d'airelle une Airelle;  
espèce de syrop qu'on laisse épaissir  
comme du raisiné , auquel on ajoute un  
peu de sucre ; on nomme cette com-  
position rob ; elle convient dans la  
même maladie.

26. Le syrop fait avec le suc des fruits Myrthe;  
de myrthe se prescrit depuis une demi-  
once jusqu'à une once pour les potions  
astringentes dans les cours de ven-  
tre ; on prépare une huile par l'infusion  
des bayes du myrthe dans l'huile, qu'on

90 COURS DE VENTRE, &c.

appelle *Oleum myrtillorum*, pour la distinguer de celles qu'on fait par l'infusion des feuilles, qu'on appelle *oleum myrthi* : l'une & l'autre servent pour fortifier les membres ; on en fait une onction sur l'estomac dans les cours de ventre : on préfère l'huile des bayes à celles des feuilles.

Grenadier. 27. Les fleurs du grenadier, appellées balaustes, l'écorce de son fruit s'employent avec succès dans la même maladie.

Epinevinette. 28. L'écorce de la racine de l'épinevinette est astringente ; on l'emploie dans les décoctions qu'on prescrit pour le même cas. Tragus assure que le vin qu'on fait avec le fruit d'épinevinette arrête aussi les cours de ventre.

Coignassier. 29. On conseille dans les cours de ventre la gelée de coings, le syrop ou les coings confits ; on ordonne la gelée depuis une demi-once jusqu'à une once, & les autres préparations à proportion ; le bois de coignassier est aussi fort bon dans les dévoyemens invétérés.

Eglantier. 30. La conserve de cynorrodon, autrement du fruit d'églantier, est d'un usage familier dans les mêmes maladies.

Roses de Provins. 31. On employe fréquemment le syrop & la conserve sèche ou liquide de

COURS DE VENTRE, &c. 91  
roses de Provins dans les cours de ventre.

32. La décoction des feuilles & fruits de sumac est très-utile dans les mêmes maladies. Sumac.

33. Les forbes resserrent le ventre, & conviennent aux enfans qui l'ont libre; les forbes confites font un remède excellent dans les mêmes cas. Sorbier.

34. Jean Bauhin rapporte qu'on fait avec les cornouilles un vin qui est très-bon dans le dévoyement; on met dix livres de cornouilles dans cent livres de bon vin rosé, qu'on mêle avec 12 livres d'eau ferrée; on laisse fermenter le tout pendant quinze jours, après on le soutire, & on le met dans des bouteilles pour s'en servir au besoin. Cornouilles.

35. Le baume de copahu a la vertu d'arrêter les cours de ventre; on le prend dans un œuf frais, ou en bol, à la dose de quinze gouttes avec un peu de sucre, ou au double en lavement. Baume de copahu.

36. Le suc d'acacia en poudre ou en bol se prescrit depuis la dose d'un demi-gros jusqu'à un gros dans les mêmes maladies. Acacia.

37. On employe communément le sang de dragon en poudre depuis un scrupule jusqu'à un gros dans les cours de ventre. Sang de dragon.

## 92 COURS DE VENTRE, &c.

- Acanthe. 38. Dioscoride recommande l'acanthé pour modérer les cours de ventre.
- Bouillon-blanc. 39. On fait bouillir la racine de bouillon-blanc dans l'eau de forges pour arrêter les douleurs du ventre.
- Peuplier. 40. La teinture des boutons de peuplier noir, tirée avec l'esprit-de-vin, est excellente pour les vieux cours de ventre; la dose est d'un demi-gros ou d'un gros pris soir & matin dans une cuillerée de bouillon chaud.
- Bled. 41. On ordonne ordinairement un lavement avec le son & la graine de lin dans les mêmes maux.
- Fève. 42. Dans les cours de ventre, lorsqu'il est permis de les arrêter, la bouillie faite avec le lait & la farine de fèves de marais, est un bon remède.
- Vesce. 43. La vesce est astringente, propre dans les mêmes douleurs.
- Fenugrec. 44. La décoction de fenugrec s'emploie utilement dans cette maladie.
- Cynoglosse. 45. L'infusion & la tisane faite avec les racines & les feuilles de la cynoglosse, sont très-utiles dans le cours de ventre.
- Perficair. 46. La décoction de perficair est bonne dans les cours de ventre, surtout lorsqu'on soupçonne quelque ulcère dans les intestins.

## CRACHEMENT DE SANG. 93

47. Le rhapontic est très-utile dans les cours de ventre, & y réussit souvent mieux que la rhubarbe, étant plus astringent & moins purgatif. Rhapontic

---

## CRACHEMENT DE SANG. .

Le crachement de sang est une action par laquelle on expectore du sang pur ou mêlé avec les différentes humeurs, qui viennent de la poitrine ou de la gorge.

### *Remèdes.*

1. On peut donner, & même avec succès, l'infusion ou la décoction des fleurs de pied-de-chat dans le crachement de sang. Pied-de-chat

2. La graine de coton se donne efficacement dans cette maladie. Coton

3. L'infusion de sauge convient assez bien dans le même cas. Veslingius & Aëtius en prescrivoient le suc. Sauge

4. Mayérne recommande la poudre de chardon à bonnetier, à la dose d'un gros, prise dans la décoction de la même plante, ou quelque autre liqueur convenable pour la même maladie. Chardon à bonnetier

5. L'extrait de la racine de benoîte est bon dans le même cas. Benoîte

# 94 CRACHEMENT DE SANG.

Aigremoine. 6. La décoction des fruits d'aigremoine convient aussi.

Scolopendre. 7. Schroder recommande la scolopendre pour la même maladie.

Grande centaurée. 8. On se sert avec succès de la racine de grande centaurée pour le même cas ; la dose est d'une once en décoction , en tisane , ou macérée dans le vin ou en poudre.

Bugle. 9. On employe les feuilles & les fleurs de bugle dans les infusions , les tisanes & les apozèmes que l'on prescrit pour les hémorrhagies & les crachemens de sang.

Brunelle. 10. On ordonne la brunelle pour la même maladie.

Pervenche. 11. La décoction ou l'infusion de pervenche est utile dans le même cas ; on la mêle souvent avec partie égale de lait écrémé ; M. Garidel s'en servoit avec succès pour la même maladie , en la faisant bouillir avec les écrevisses , & en donnant un bouillon le matin pendant un temps un peu considérable.

Grande consoude. 12. La tisane faite avec la racine de grande consoude est très-utile dans la même maladie ; on confit aussi cette plante au sucre , & on en fait un syrop & des tablettes.

Plantain. 13. La tisane & l'eau distillée de



# CRACHEMENT DE SANG. 95

plantain conviennent dans le crachement de sang & les hémorrhagies, de quelque nature qu'elles soient. M. Boyle ordonne dans cette maladie une espèce d'électuaire composé de six onces de racines de grande consoude fraîche & ratissée, qu'on pile dans un mortier avec un peu de sucre, & qu'on lie avec le suc d'une douzaine de poignées de feuilles de plantain.

14. La décoction des fleurs d'amaranthe est utile dans le crachement de sang & dans les autres hémorrhagies. Amaranthe.

15. Le suc, la conserve ou l'extrait des feuilles de talitron, sont propres pour cette maladie. Talitron.

16. La tisane de la racine de quintefeuille, qu'on fait avec une once de cette racine sur trois chopines d'eau, & qu'on réduit à une pinte, se prescrit utilement dans le même cas. Quintefeuille.

17. Le suc d'orties communes & d'orties grièches est un remède des plus assurés pour le même cas ; sa dose est depuis deux onces jusqu'à quatre, ou seul un peu tiède ou mêlé avec partie égale de bouillon. Orties.

18. On ordonne la décoction de prêle dans le crachement de sang & dans toutes sortes d'hémorrhagies. Prêle.

## 96 CRACHEMENT DE SANG.

**Chêne.** 19. L'écorce, l'aubier & les feuilles de chêne en décoction sont très-utiles dans le crachement de sang.

**Châtaignier.** 20. La farine de châtaignes malaxée, avec le miel & les fleurs de safran, fournit un électuaire propre à ceux qui crachent le sang & qui toussent beaucoup.

**Opobalsamum.** 21. La liqueur ou résine appelée *opobalsamum*, arrête le crachement de sang & les hémorrhagies; on en donne aux pulmoniques dix gouttes dans un demi-septier de lait chaud.

**Acacia.** 22. Le suc d'acacia est excellent dans le même cas; sa dose est depuis un demi-gros jusqu'à un gros en poudre ou en bol.

**Sang de dragon.** 23. Le sang de dragon est d'un usage fort familier dans cette maladie, à la dose depuis un scrupule jusqu'à un gros.

**Ronce.** 24. Galien employoit la fleur & le fruit de ronce pour la même maladie.

**Troëscne.** 25. Quatre onces du suc de troëscne ou la décoction des feuilles & des fleurs, prises par verrées, arrête le crachement de sang & les hémorrhagies.

**Véronique.** 26. L'eau distillée de véronique, la tisanne qu'on en prépare, & le syrop fait avec son jus & son suc, sont d'excellens remèdes dans le même cas.

27. On fait prendre quelquefois in-<sup>Millepertuis.</sup>  
térieurement une demi-once ou une  
once d'huile de millepertuis dans cette  
maladie.

28. La décoction de seneçon avec <sup>Seneçon.</sup>  
le miel & les raisins de Corinthe est  
très-utile dans le même cas.

29. La racine d'acanthé peut s'em-<sup>Acanthe.</sup>  
ployer à la place de celle de grande-  
consoude pour la même maladie.

30. L'amidon arrête le crachement <sup>Bled.</sup>  
de sang.

31. On peut se servir des fleurs de <sup>Pavot.</sup>  
pavots en infusion théiforme ou dans  
les tisannes qu'on ordonne dans ce cas.  
On en met une pincée sur huit onces  
de liqueur.

32. Hælideus recommande pour cet- <sup>Jusquiame.</sup>  
te maladie, la semence de jusquiame;  
il l'associoit avec la conserve de roses.

33. Le pourpier est propre pour <sup>Pourpier</sup>  
cette maladie.

34. La morgeline mangée avec des <sup>Morgeline</sup>  
œufs en omelette, arrête le crachement  
de sang.

35. Les feuilles, sommités & écorce <sup>Saulei</sup>  
de saule, s'employent utilement dans  
cette maladie.

36. Les pignons sont utiles dans <sup>Pin+</sup>  
ce cas.

**Argentine.** 37. L'argentine se prescrit utilement dans cette maladie ; on en donne le suc depuis quatre jusqu'à six onces.

**Orpin.** 38. Quelques-uns vantent le suc des feuilles d'orpin pris en boisson pour le crachement de sang.

**Pêcher.** 39. La gomme de pêcher fait très-bien dans le même cas.

**Pied-de-lion.** 40. Le suc ou la décoction de pied-de-lion est aussi très-bon.

**Pulmonaire.** 41. La pulmonaire est fort utile dans ce même cas ; celle de chêne, qui est une espèce de lichen, n'est pas moins efficace ; on en donne la poudre depuis un scrupule jusqu'à un gros, & l'infusion ou la décoction, depuis quatre jusqu'à six onces.

**Petite marguerite.** 42. La décoction de petite marguerite est très-bonne dans cette maladie.

## C R U D I T É.

La crudité est une qualité de la nourriture qui séjourne dans l'estomac, & qui n'a point subi la coction nécessaire pour former du bon chyle,

*Remèdes.*

**Ail.** 1. L'ail & la rocambole ont la pro-

priété de corriger les crudités de l'estomac.

2. L'anis est un stomachique assez Anis. utile, il aide la digestion & empêche les crudités ; plusieurs en prennent après le repas, sur-tout celui qui est en dragée & couvert de sucre.

3. Une once des liqueurs de fenouillette, d'esprit d'ache, d'angelique, convient dans les crudités, sur-tout aux personnes qui mangent trop ; on en prend après le repas. Fenouil,  
ache, angé-  
lique.



## DARTRES.

**L**ES dartres sont une maladie de la peau dont il y a plusieurs espèces. Quand elles sont séparées les unes des autres, comme la plupart de celles qui viennent au visage, on les appelle dis-crettes : leur caractère distinctif est de s'élever en pointe & d'avoir une base enflammée, dont la rougeur & la douleur disparoissent aussi-tôt qu'elles ont jetté la petite quantité d'humeurs qu'elles contenoient, ensuite elles se-sechent d'elles-mêmes. Si les pustules sont réunies plusieurs ensemble, ordinairement en forme circulaire ou ovale, elles

constituent les dartres confluentes, qui sont ordinairement malignes, corrosives, accompagnées de grandes démangeaisons, qui se changent quelquefois en douleurs très-vives. Quand les boutons sont petits, ramassés, accompagnés d'inflammation tout autour, que leurs pointes se remplissent d'une matière blanchâtre, & se couvrent ensuite d'une croûte ronde; la dartre ainsi formée, prend le nom de milliaire. L'humeur dartreuse est quelquefois si âcre & si corrosive, qu'elle pénètre dans la substance de la peau & la détruit; on la nomme pour lors dartre rongeante.

*Remèdes.*

Ellébore  
noir.

1. La racine d'ellébore noir pulvérisée & mêlée avec du sain-doux, est utile pour les dartres.

Aulnée.

2. On fait avec l'aulnée un onguent qui est très-bon pour les dartres & maladies de la peau; on y mêle quelquefois le précipité blanc, à la dose d'un gros sur une once d'onguent.

Vigne.

3. Le suc de la vigne qui découle au printemps est détersif, propre pour cette maladie & les démangeaisons de la peau.

4. La tisanne de racine de patience Patience;  
est utile à ceux qui ont ces maladies ;  
sur-tout lorsqu'on y ajoute autant de  
racines d'aulnée.

5. Les fleurs du genêt commun, infu- Genêt;  
sées dans du lait chaud, sont propres  
pour les dartres & les maladies de la  
peau, en fomentation.

6. On fait un syrop avec le suc ex- Scabieuse;  
primé de la scabieuse. Ce syrop est très-  
propre pour les maladies de la peau ;  
il faut en même tems bassiner les par-  
ties malades avec la décoction de cette  
plante, à laquelle on ajoute trois cuil-  
lerées d'eau-de-vie camphrée sur cha-  
que pinte de liqueur : cette décoction  
est bonne pour ces maladies, mais il  
faut les bassiner avec pendant un mois,  
& user de ce syrop.

7. On fait boire avec succès dans les Scordium;  
maladies de la peau, telles que les dar-  
tres, l'infusion des feuilles de scordium.

8. L'huile fétide qu'on tire du buis, Buis.  
est excellente pour ces maladies, ap-  
pliquée extérieurement.

9. La racine d'éclaire lavée & cou- Eclaire;  
pée par morceaux, infusée ensuite dans  
du fort vinaigre avec du sel, fournit  
un remède qui n'est pas à mépriser pour  
en bassiner les dartres.

**Bruyere.** 10. L'huile des fleurs de bruyere est bonne pour les dartres du visage.

**Tanaïsie.** 11. On fait beaucoup de cas du suc de tanaïsie pour ces maladies.

**Houblon.** 12. L'infusion des jeunes tiges ou tendrons de houblon dans du petit-lait ou du vin, de même que la macération dans un bouillon de veau, est très-bonne pour purifier le sang, dissiper les dartres & autres maladies de la peau.

**Cresson.** 13. Les graines de cresson pilées & passées à la poêle, guérissent ces maladies.

**Beccabunga.** 14. Il y a des gens qui pour guérir ces maladies & purifier le sang, font prendre pendant deux ou trois mois régulièrement tous les matins, un gros ou demi-gros de conserve de feuilles de beccabunga.

**Patience aquatique.** 15. La décoction en forme de tisane, ou l'infusion des racines de patience aquatique, est très-utile dans les maladies longues & opiniâtres.

**Quinte-feuille.** 16. Plusieurs personnes ont employé le jus des racines de quinte-feuille pour en frotter les dartres, & s'en font très-bien trouvées.

**Ronces.** 17. Les feuilles de ronces pilées & appliquées sur les dartres, les guérissent en peu de temps.



18. Le suc de l'herbe-aux-verrues Herbe-aux-verrues. appliqué extérieurement, est très-bon pour les dartres vives.

19. La décoction des racines de sa- Savonniere, vonniere est excellente pour ces maladies, pourvu qu'on en baigne souvent les parties affectées.

20. Le suc de lampfane appliqué Lampfane, extérieurement, est très-bon pour les dartres farineuses.

21. Trois onces du suc de velvotte Velvotte, pris intérieurement deux fois par jour, ou six onces de son eau distillée au bain-marie, sont deux remèdes très-vantés dans ces maladies.

22. Un onguent fait avec le beurre Scrophu- & les racines de grande scrophulaire laire. pilées, le tout mis en digestion pendant quinze jours à la cave dans un pot de grez bien bouché, est un remède excellent pour les dartres vives; on fait prendre dans le même tems intérieurement la décoction de la racine de cette même plante.

23. Le suc de morelle animé avec Morelle. la sixième partie d'esprit-de-vin bien rectifié, est fort bon pour ces maladies.

24. Le vinaigre où les graines de Pommes- pommes-épineuses ont trempé pendant épineuses.

## 104 DÉFAILLANCE.

la nuit , est merveilleux pour les darts vives & les ulcères ambulans.

**Citron.** 25. Le jus de citron mêlé avec du beurre frais , fondu à un feu doux , est une pommade excellente contre ces maladies.

**Fumeterre.** 26. L'infusion théiforme de fumeterre passe pour un spécifique dans les darts.

**Lupin.** 27. La décoction de lupin appliqué extérieurement , est bonne contre ces maladies.

**Marrube noir.** 28. La décoction des feuilles de marrube noir , est fort utile pour ces maladies.

**Prunellier.** 29. M. Ray rapporte que la gomme de prunellier détrempée dans le vinaigre , guérit les darts en l'appliquant dessus.

---

## D É F A I L L A N C E .

La défaillance est la diminution des forces vitales qui tendent à s'éteindre.

### *Remèdes.*

**Romarin.** 1. L'eau de la Reine de Hongrie , dans laquelle entre principalement le romarin , s'emploie universellement dans les défaillances ; elle se prend in-

térieurement à la dose de deux ou trois gros , ou d'une petite cuillerée dans un verre d'eau ; extérieurement on en frotte les tempes , le nez & les parties nerveuses & musculieuses affoiblies.

2. Les clous de girofle s'employent <sup>Girofle</sup> utilement dans les défaillances , en substance & en poudre , à la dose de huit ou dix grains , & en infusion jusqu'à un demi-gros.

## D É G O U T.

Le dégoût est la répugnance que l'on ressent pour prendre des alimens.

*Remèdes.*

1. Le vin d'absynthe est très-bon <sup>Absynthe</sup> à boire tous les matins pour ceux qui ont perdu l'appétit , & sur-tout pour des filles qui ont du dégoût à cause de leurs pâles couleurs.

2. L'huile essentielle d'aneth rétablit <sup>Aneth</sup> l'appétit , & convient aux personnes dégoûtées.

3. Le raifort sauvage réveille l'appétit. <sup>Raifort sauvage.</sup>

4. Les groseilles & toutes les pré- <sup>Groseilles.</sup> parations qu'on en fait , fortifient l'estomac & ôtent le dégoût.

*Hyssope.* 5. Le vin d'hyssope guérit les gonflemens d'estomac & le dégoût.

---

## D É L I R É.

C'est une espèce particulière de dérangement dans les fonctions animales, un égarement de l'esprit qui fait juger faussement des objets.

*Remèdes.*

*Laitue.* 1. Dans le délire on applique sur les tempes & sur la tête, des linges trempés dans de l'eau de laitue, dans laquelle on a dissous du sel de nître ; ce qui calme le mouvement du sang & tranquillise le malade.

*Myrobolans.* 2. L'usage de myrobolans confits, convient très-bien dans cette maladie.

---

## D E M A N G E A I S O N D E S Y E U X.

C'est une sensation désagréable dans l'œil, qui nous oblige de le frotter.

*Remède.*

*Eclaire.* On se sert du suc d'éclaire mêlé avec pareille quantité d'eau de roses qu'on applique sur l'œil pour les demangeai-

DEMANGEAISON DES YEUX. 107  
sons, par le moyen de petites compres-  
sions qui en sont imbibées.

---

### DESCENTES OU HERNIES.

La descente est une tumeur formée  
par la sortie de quelque partie du bas-  
ventre, comme les intestins, l'épi-  
ploon, &c.

#### *Remèdes.*

1. L'herniole appliquée en cataplasme <sup>sb</sup> Herniole sur l'aîne après avoir fait la réduction, guérit les descentes; il faut boire en même temps deux onces de son suc ou quatre onces de son eau distillée. Hollerius veut qu'on en continue l'usage pendant quinze jours.

2. Lobel assure que la racine d'osmonde Osmonde est utile dans ces maladies.

3. Simon Pauli prétend que l'hépatique Hépatique est utile dans ce cas, appliquée extérieurement.

4. Tabernæmontanus dit que la piloselle Piloselle est spécifique pour ces maladies, soit appliquée extérieurement, soit prise intérieurement.

5. Fallope se servoit de la renouée Renouée dans ce cas.

6. Le suc de grande-consoude Grande-consoude est très-bon pour ces maladies.

# 108 DESCENTES OU HERNIES.

Orpin. 7. On employe avec succès extérieurement les feuilles & les racines d'orpin, sur les hernies.

Sceau-de-salomon. 8. Toutes les parties de la plante du sceau-de-salomon sont d'un usage très-familier dans ces cas, on en donne souvent aux enfans avec succès. On fait infuser une once de la racine de cette plante, coupée par morceaux dans un demi-septier de vin blanc pendant vingt-quatre heures; on fait boire cette infusion en deux ou trois fois chaque jour, ce qu'on continue pendant huit ou quinze jours; on applique en même temps sur l'hernie de la même racine pilée, & un bandage par-dessus. Des personnes, même avancées en âge, s'en sont très-bien trouvées. Matthiolo fait grand cas de la conserve des racines, pour la même maladie.

Plantain & mousse. 9. Le cataplasme fait avec les feuilles de plantain & la mousse qui croît sur les pruniers, cuites ensemble dans le vin, passe pour un bon remède dans ces cas, étant appliqué sur la partie.

Prêle. 10. Tragus ordonnoit le suc de prêle à ceux qui avoient des descentes.

Cyprés. 11. Les feuilles de cyprés sont bonnes pour les hernies. On met en poudre ces feuilles, on les arrose de vin du

## DESCENTES OU HERNIES. 109

pressoir ou d'autre ; on en fait un cataplasme qu'on applique tous les jours sur la partie malade , jusqu'à parfaite guérison.

12. L'hypociste s'emploie extérieu-<sup>Hypociste.</sup> rement dans les apozèmes & emplâtres pour les hernies.

13. La langue-de-serpent infusée <sup>Langue-des</sup> dans de l'huile d'olive , est un très-bon <sup>serpent.</sup> baume dont on peut faire usage pour les descentes des enfans , suivant Cæsalpin. Dodonée dit que Baptista Sardus prétendoit guérir ces maladies par l'usage de la poudre de cette herbe.

14. L'infusion du lotier odorant <sup>Lotier</sup> dans de l'huile , est aussi un très-bon <sup>odorant.</sup> baume pour les descentes des enfans,

15. La liqueur contenue dans des <sup>Orme</sup> espèces de vessies qui se forment sur les feuilles d'orme , est très-bonne suivant Matthiolo pour les descentes des enfans , si on leur en graisse les parties affectées.

16. Les gens de la campagne em-<sup>Croisette.</sup> ployent la croisette avec succès pour les descentes des enfans , en appliquant dessus l'herbe pilée en cataplasme , & faisant boire sa décoction aux malades.

17. On emploie la percefeuille avec <sup>Percefeuille</sup> succès pour ces maladies , sur-tout pour <sup>les</sup>

## 180 DIFFICULTÉ DE RESPIRER.

celles des enfans ; ceux dont le nombre est plus élevé qu'il ne doit être , sont garantis de l'exomphale par le cataplasme qu'on fait avec cette plante fraîche pilée , avec un peu de farine & de vin.

**Pied-de-lion.** 18. Fuchsius assure que le pied-de-lion guérit ces maladies aux enfans.

**Herbe-aux-écus.** 19. L'herbe-aux-écus guérit les hernies des enfans , prise intérieurement & appliquée extérieurement.

---

## D I A B È T E S.

Le diabète est un écoulement surnaturel d'urine , qui est accompagné de dépérissement & de consommation.

### *Remède.*

**Pied-de-lion.** Le suc de pied-de-lion , à la dose de quatre onces , ou sa décoction à la dose de six onces , est fort utile dans cette maladie.

---

## DIFFICULTÉ DE RESPIRER.

Tout le monde sçait ce qu'on entend par difficulté de respirer.

### *Remèdes.*

**Grande-tencaurée.** 1. Plusieurs substituent la racine de



**DIFFICULTÉ D'URINER. III**  
grande centaurée à celle d'aîlée, dans la difficulté de respirer.

2. Les sommités fleuries d'ache confites au sucre, sont un très-bon remède dans ce cas ; la dose est d'une demi-once ou six gros. Ache.

3. La racine d'iris de Florence est utile dans cette maladie. Iris de Florence.

---

### **DIFFICULTÉ D'URINER.**

Cette maladie est assez connue, sans être obligé de la définir ici.

#### *Remède.*

La racine de chardon-rolan est d'un usage familial dans la difficulté d'uriner. Chardon-rolan.

---

### **DIGESTION.**

On entend par digestion, l'action par laquelle les alimens se divisent, se trient & deviennent propres à s'assimiler à notre propre substance : quand l'action est empêchée, il s'ensuit nécessairement une maladie, pour faciliter cette digestion.

#### *Remèdes pour faciliter la digestion.*

1. La menthe a une vertu propre Menthe.

## 112 DIGESTION.

à faciliter la digestion , aussi employe-t-on son eau distillée toutes les fois qu'il y a difficulté de digérer.

**Caffé.** 2. Le café accélère la digestion des alimens.

**Vanille.** 3. La vanille réchauffe l'estomac , suivant Hernandez , & facilite la digestion.

**Chocolat.** 4. Le chocolat fortifie l'estomac & aide à la digestion.

**Cerfeuil.** 5. Le cerfeuil aide aussi à la digestion.

**Anis.** 6. L'anis est un stomachique assez utile , qui aide en ce cas.

**Seseli.** 7. Dioscoride ordonne la semence de seseli dans du vin , pour cette maladie.

**Tacamahaca.** 8. Le tacamahaca , auquel on a associé la troisième partie de styrax & un peu d'ambre , appliqué en forme d'emplâtre sur l'estomac , le fortifie & aide à la digestion.

**Gentiane, Mercuriale.** 9. Le syrop de longue-vie composé avec la mercuriale & la gentiane , est très-bon pour aider la digestion.

**Abfynthe.** 10. L'abfynthe rétablit l'estomac affoibli , & facilite la digestion.

**Petite centauree.** 11. La petite centaurée est fort utile pour fortifier l'estomac & aider à la digestion.

**DOULEURS.**

DOULEURS.

La douleur est un ressentiement désagréable, que l'on ressent dans différentes parties du corps.

*Remèdes.*

1. Un cataplasme émollient, auquel *Primevera* on associe les fleurs de primevere, apaise les douleurs de la goute.

2. L'huile essentielle de thym est *Thym.* un excellent remède pour les douleurs des dents qui sont cariées : on en imbibe un peu de coton qu'on met dans le trou de la dent gâtée, on l'y laisse pendant quelque temps, quand la douleur est opiniâtre ; on change de coton tous les jours.

3. L'eau de la Reine de Hongrie ou *Romarin.* de romarin s'emploie aussi avec succès pour les maux de dents.

4. Simon Pauli ordonne l'infusion *Sauge.* de la sauge dans du vin pour cette maladie, sur-tout si on y ajoute deux gros de bon tabac en gargarisme.

5. L'huile essentielle d'origan ap- *Origan.*aise les douleurs des dents, en mettant un coton qui en est imbu, dans le creux de la dent qui est gâtée.

# 114 DOULEURS.

- p>Millefeuille. 6. Les feuilles de millefeuille , légèrement pilées & mises dans le trou de l'oreille , calment souvent la douleur des dents.
- Bistorte. 7. On bafine avec succès les gencives des scorbutiques , avec la décoction de bistorte.
- Tacamahaca. 8. La gomme tacamahaca foulage la douleur des dents , lorsqu'elle est mise derriere les oreilles ou sur les tempes , même dans le creux de la dent gâtée , pour préserver le reste de la corruption.
- Acacia. 9. Les Egyptiens employent en gargarisme en ces cas , les décoctions des feuilles & des fleurs d'acacia.
- Lierre. 10. Quelques Auteurs modernes recommandent pour ces maladies la décoction des fruits de lierre , écrasés & bouillis dans le vin ou dans le vinaigre ; il faut la garder dans la bouche quelques momens , & la rejeter ensuite.
- Jusquiame. 11. Quelques-uns font brûler la racine de jusquiame sur une pelle chaude , & font recevoir cette fumée dans la bouche de ceux qui ont mal aux dents , par le moyen d'un entonnoir renversé , dont le bout du tuyau s'applique près de la racine de la dent gâtée. Tragus assure que le suc de cette racine , ou

# DOULEURS. 115

l'huile faite par infusion avec les grains, guérit la douleur d'oreilles, si on les seringue dans cette partie.

12. On tire du macis une huile ex- Macis.  
cellente pour les douleurs & tumeurs  
des jointures.

13. Cheneau employoit avec succès Verveine.  
le cataplasme fait avec les feuilles de  
verveine pilées & mêlées avec la fa-  
rine de seigle & les blancs d'œuf, pour  
les tumeurs & dans les douleurs de la  
ratte, en l'appliquant sur la partie souf-  
frante.

14. L'infusion de fleurs d'arnica, est, Arnica.  
suivant Cartheuser, très-bonne dans  
la douleur de côté opiniâtre.

15. L'huile d'amandes douces est Amandier.  
excellente pour calmer les douleurs  
internes.

16. On tire de la graine de lin un Lin.  
mucilage, qui étant appliqué en forme  
de cataplasme, calme les douleurs &  
appaie les inflammations.

17. Les fleurs de lis calment les dou- Lis.  
leurs, aussi les employe-t-on dans les  
cataplasmes émolliens & calmans.

18. Une tranche de la rave mâle cui- Rave mâle.  
te sous la cendre, & appliquée chaude-  
ment derriere les oreilles, appaie  
promptement la douleur de tête & celle  
des dents.

## 116 DYSSENTERIE.

Camomille  
romaine,  
mélilot,

19. La camomille romaine est fort utile dans les lavemens, pour appaiser les douleurs des intestins de quelque cause qu'elles viennent ; on la joint ordinairement avec le mélilot, qui a à peu près les mêmes vertus.

Chanvre.

20. Dioscoride assure que le suc du chanvre, mûr ou encore verd, tiré par expression, appaise les douleurs d'oreilles causées par quelque obstruction.

---

### DURETÉ DES MAMELLES.

Chataignes.

Les chataignes pilées avec du vinaigre & de la farine d'orge, amollissent la dureté des mamelles & dissolvent le sang qui s'y est grumelé.

---

## DYSSENTERIE.

La dysenterie est une maladie qui est accompagnée de fréquentes envies d'aller à la selle, de tranchées, de ténésme, avec des violens efforts, sans aucune déjection, ou avec une matière glaireuse & sanglante.

### Remèdes.

Prunellier.

1. On employe les prunelles dans la dysenterie, mais on n'attend pas

leur maturité, on en tire le suc par expression, & on le fait épaisir en extrait; la dose est d'un gros au plus.

2. On fait avec les bayes de sureau Sureau. un rob ou suc épais, qu'on donne avec succès jusqu'à une once dans cette maladie. On incorpore aussi le suc de cette même plante avec de la farine de seigle; on en fait de petits pains qu'on met cuire au four; on pile ensuite les petits pains, on les imbibe de nouveau suc, & on les met cuire une seconde fois, après quoi on les donne à manger dans les dysenteries, depuis un demi-gros jusqu'à une demi-once; c'est un bon remède commun dans les campagnes, qui réussit presque toujours.

3. On employe ordinairement les Myrobolans. myrobolans dans ce cas; on préfère les citrins: on les concasse, & on les fait infuser ou bouillir légèrement, depuis deux gros jusqu'à une demi-once dans six onces de liqueur, en substance & en poudre on les donne jusqu'à un gros.

4. M. Didier, Médecin de Mont-Turbith. Turbith. pellier, ordonnoit la racine de turbith dans cette maladie, à la même dose & de la même manière que l'ipécacuanha.

# 118 DYSSENTERIE.

**Pied-de-chat.** 5. On peut donner avec succès la décoction ou l'infusion de pied-de-chat dans la dyssenterie.

**Amandier.** 6. On donne aussi avec succès l'huile d'amandes douces pour appaiser les tranchées dans cette maladie ; la gomme de l'amandier est astringente, & par sa viscosité elle adoucit les tranchées en ce cas, prise en dissolution dans une décoction astringente.

**Vigne.** 7. Les feuilles de la vigne sont astringentes ; les anciens se servoient de leur suc pour arrêter la dyssenterie & le cours de ventre ; quelques modernes donnent la poudre des feuilles vertes séchées à l'ombre, au poids d'un gros pour la dyssenterie des soldats ; plusieurs préfèrent le muscat.

**Coton.** 8. La graine de coton est astringente & propre en ce cas.

**Filipendule.** 9. Mercatus & Pœuotius louent la poudre de la racine de filipendule pour cette maladie.

**Contrayerva.** 10. Plusieurs mêlent la racine de contrayerva en poudre, en dose proportionnée avec le double d'ipécacuanha pour la dyssenterie.

**Corail.** 11. Le corail convient très-bien en ce cas.

**Amandes.** 12. Le marc des amandes pilées &



pressées, donné à demi gros, est astringent & propre dans la dysenterie.

13. On tire du cacao une huile fi- <sup>Cacao</sup>  
gée ou beurre, qui est fort en usage  
intérieurement dans cette maladie.

14. Le roucou est astringent, on <sup>Roucou</sup>  
l'emploie avec succès dans ce cas.

15. On emploie dans la même ma- <sup>Benoitte</sup>  
ladie, l'extrait de la racine de benoitte.

16. Le suc de la bourse-à-pasteur à <sup>Bourse-à-  
pasteur.</sup>  
la dose de quatre onces, ou sa tisane,  
convient dans cette maladie.

17. On se sert utilement de l'aigre- <sup>Aigremoine</sup>  
moine dans ce cas.

18. Tragus dit que la décoction de <sup>Herbe aux-  
écus.</sup>  
nummulaire ou herbe-aux-écus dans le  
lait, est très-bonne pour cette maladie.

19. On emploie les feuilles & les <sup>Bugle</sup>  
fleurs de bugle dans les infusions, les  
tisanes & les apozèmes pour la dys-  
senterie.

20. La décoction ou l'infusion de <sup>Pervenche</sup>  
pervenche, mêlée avec partie égale de  
lait écrémé, est très-bonne pour la  
même maladie.

21. On emploie utilement dans ce <sup>Piloselle</sup>  
cas, la décoction & la tisane de pilo-  
selle.

22. Les feuilles de renouée bouil- <sup>Renouée</sup>  
lies dans du lait & prises en lavement,

## 120 DYSSENTERIE.

font merveilles dans cette maladie.

**Plantain.** 23. La tisane & l'eau distillée de plantain font utiles dans la dyssenterie.

**Quintefeuille.** 24. La racine de quintefeuille est un des plus assurés remèdes que nous ayons pour cette maladie.

**Tormentille.** 25. On a voulu substituer à l'ipécacuanha la poudre de tormentille, avec quelques grains de tartre émétique pour guérir cette maladie ; mais ce remède n'a pas si bien réussi.

**Bistorte.** 26. La bistorte est d'un grand secours dans ce cas.

**Bec-de-grue.** 27. Toutes les espèces de bec-de-grue s'employent avec succès dans toutes les décoctions anti-dyssenteriques.

**Airelle.** 28. On fait sécher les fruits d'airelle & on les donne en poudre, depuis un gros jusqu'à deux, ou en décoction jusqu'à une demi-once, dans cette maladie.

**Myrthe.** 29. Le syrop fait avec le suc des fruits de myrthe, est excellent dans ce cas.

**Grenadier.** 30. Les fleurs de grenadier ou ba-laustes s'ordonnent avec succès par pincées en infusion dans cette maladie.

**Epinevinette.** 31. On employe l'écorce & même le fruit d'épinevinette en décoction dans ce cas ; Tragus assure que le vin qu'on

qu'on fait avec ce fruit , arrête la dys-  
senterie.

32. L'éponge de l'églantier mise en Eglantier.  
poudre & infusée dans un verre de  
vin , du soir au matin , passée ensuite  
& prise à jeun , passe pour un bon re-  
mède en pareil cas ; on purge le len-  
demain avec la rhubarbe.

33. Les feuilles & fruits de sumach Sumach.  
sont très-utiles dans cette maladie.

34. On prescrit souvent dans cette Chêne.  
maladie , la décoction de l'écorce , de  
l'aubier & des feuilles de chêne.

35. La petite peau qui est sous l'é- Chataigner.  
corce de la châtaigne , mise en pou-  
dre & prise à la dose de deux gros ,  
arrête la dysenterie.

36. On prépare un électuaire avec Cornouiller.  
la pulpe du fruit de cornouille passée  
par un tamis ; cet électuaire est très-  
bon dans ce cas ; la dose est depuis  
deux gros jusqu'à une demi-once ; on  
en fait aussi une marmelade ou une  
confserve , en y ajoutant du sucre ; la  
dose en est double.

37. Le baume de Copaiü a la vertu Baume Co-  
paiü.  
d'arrêter la dysenterie ; on le prend  
dans un œuf frais ou en bol , à la dose  
de quinze gouttes avec un peu de su-  
cre , ou au double en lavement.

## 122 D Y S S E N T E R I E.

- Labdanum.** 38. Le labdanum est une gomme résineuse, très-utile dans cette maladie; on le prend en bol avec la gelée de coïen & le corail en poudre; la dose est d'un demi-gros jusqu'à un gros.
- Sang-de-dragon.** 39. On emploie communément le sang-de dragon en poudre, depuis un scrupule jusqu'à un gros dans la dys-senterie, & toutes sortes de flux.
- Perficaires.** 40. Les perficaires sont très-utiles dans ce même cas, sur-tout lorsqu'on soupçonne quelqu'ulcère dans les intestins.
- Millepertuis.** 41. On fait prendre quelquefois intérieurement de l'huile de millepertuis, à la dose d'une demi-once ou d'une once, dans cette maladie.
- Bouillon-blanc.** 42. La décoction de bouillon-blanc est très-utile dans la dys-senterie, & est d'un usage commun.
- Lis.** 43. L'eau distillée de lis s'ordonne depuis quatre jusqu'à six onces dans les juleps & potions anodines, pour appaiser les tranchées de ceux qui ont la dys-senterie.
- Lin.** 44. On fait bouillir la semence de lin dans l'eau, pour les décoctions émollientes & adoucissantes, qu'on ordonne en pareil cas.
- Olive.** 45. L'huile d'olive adoucit les dou-

leurs de la dyssenterie, soit qu'on la donne par la bouche à une ou deux cuillerées, soit qu'on la mêle avec les décoctions émollientes en lavement, ou dans de l'eau seule, à la dose de deux ou trois onces.

46. On employe utilement le fenu- Fenugrec grec dans la même maladie; on se sert de sa semence en décoction.

47. On rompt les têtes de pavot Pavot blanc par morceaux, on en fait bouillir une dans une chopine d'eau, pour les lavemens anodins, qu'on ordonne dans ce cas.

48. M. Chomel dit avoir vu sou- Pourpier vent réussir dans la dyssenterie bilieuse, un bouillon fait dans un pot de terre vernissé, luté, & dans lequel on mettoit lit sur lit une livre de veau coupée par tranches, & deux grandes poignées de pourpier, mises aussi par couches entre chaque tranche de veau; on y ajoutoit une chopine d'eau commune pour un bouillon; ce remède calme les entrailles & les ardeurs de la bile.

49. On donne le mélange de la se- Herbe-aux-puces mence d'herbe-aux puces en lavement dans cette maladie.

50. La décoction, l'infusion & la Langue-de-chien

# 124 DYSSENTERIE.

tisanne faite avec la racine de langue-de-chien, sont très bonnes dans la dysenterie.

Saule. 51. L'écorce, les feuilles & la semence de saule, s'employent utilement dans ce cas.

Brunelle. 52. On fait usage de la brunelle en pareil cas.

Grande-confoude. 53. On employe avec succès la racine de grande-confoude dans cette maladie.

Orpin. 54. On se sert quelquefois des feuilles d'orpin en décoction, pour la dysenterie.

Ortie. 55. Le suc d'ortie pris à la dose de deux ou même de quatre onces, ou seul un peu tiède, ou mêlé avec partie égale de bouillon, est très-bon pour cette maladie.

Pied-de-veau. 56. On employe intérieurement le suc de pied-de-veau, à la dose de quatre onces, ou sa décoction à celle de six onces, pour guérir la dysenterie.

Reine-des-prés. 57. Le vin dans lequel on a fait bouillir la racine de reine-des-prés, guérit aussi cette maladie.

58. L'infusion de lysimachie à feuilles de saule est un spécifique dans cette maladie.

## E C H I M O S E.

**L'**ECHIMOSE est une tumeur superficielle ; molle , qui rend la peau livide ou bleue , & qui est produite par du sang épanché dans les cellules graisseuses.

*Remèdes.*

1. Les racines de grande-consoude ; Grande-consoude ,  
seneçon. pilées lorsqu'elles sont fraîches , s'appliquent avec succès sur les échimoses ; quand elles sont seches , on se sert du mucilage qu'on en tire , après les avoir pulvérisées & détrempées dans de l'eau chaude.

2. La racine de sceau-de-salomon Sceau-de-salomon. est excellente pour les échimoses & meurtrissures.

## E C R O U E L L E S.

Les écrouelles ou scrophules , les humeurs froides , sont des tumeurs dures , squirreuses , souvent indolentes , qui se forment peu-à-peu dans les glandes du cou , de la gorge , des aisselles , des aînes ; quelquefois au jarret , aux

## 126 ECROUELLES.

bras, aux poignets, aux mammelles: On comprend aussi sous le nom d'écrouelles, les tumeurs froides qui surviennent aux jointures & sur les os; comme aux pieds, aux genoux, aux coudes, aux mains, & principalement aux doigts, ainsi que la plupart des fluxions opiniâtres qui se jettent insensiblement sur les articulations sans cause manifeste, & qui sont suivies d'abcès & de gonflemens dans les os.

### *Remèdes.*

Pain-de-  
pourreau.

1. La racine de cyclamen ou pain-de-pourreau étant fraîche, est utile pour fondre les humeurs scrophuleuses. Quelques-uns, pour la rendre plus pénétrante, saupoudrent cette racine de sel ammoniac après l'avoir écrasée, & l'appliquent ensuite sur les écrouelles & sur les autres tumeurs squirreuses ou plâtreuses.

Pignons  
d'inde.

2. Le marc de pignons d'inde, après en avoir exprimé l'huile & l'avoir laissé sécher, est un des meilleurs remèdes de la pharmacie pour les enfans sujets à ces glandes du cou, qui ressemblent si fort aux écrouelles & qui souvent le deviennent par la négligence des parens. Ce remède est aussi



ce qu'il y a de mieux dans la recette de Rotrou.

3. La rhue convient pour les écrouelles ; on en fait prendre le matin à jeun trois ou quatre feuilles aux enfans affligés de cette maladie ; ils les mangent avec leur pain , & continuent longtemps ce remède. On peut leur faire avaler deux ou trois gros du suc de rhue dépuré dans un bouillon , lorsqu'ils ne peuvent pas manger les feuilles. Rhue

4. Les feuilles du fouci sauvage se mangent en salade & en décoction pour ces maladies ; c'est un bon apéritif & un grand fondant. Souci sauvage.

5. Pour aider la résolution des tumeurs scrophuleuses, on fait boire pendant plusieurs jours un demi-septier de vin blanc , dans lequel on a fait infuser un gros de racine de petit houx , avec autant de celle de grande-scrophulaire & de filipendule. Petit houx ,  
scrophulaire,  
filipendule.

6. Sennert donnoit la poudre de la racine de filipendule ; il y ajoutoit la grande-scrophulaire & quelques autres drogues propres à fondre. Filipendule.

7. Les scrophuleux peuvent boire efficacement tous les matins pendant quelques mois , la décoction des feuilles Chardon-  
bénit.

# 128 ÉCROUELLES.

de chardon-bénit dans du vin blanc.

**Ail.** 8. Les racines d'ail pilées dans un mortier & réduites en onguent avec de l'huile d'olive, versée peu-à-peu dessus, sont un puissant résolutif pour les humeurs froides.

**Romarin.** 9. L'eau de la Reine de Hongrie ou de romarin s'emploie utilement pour les tumeurs froides.

**Chanvre.** 10. Les feuilles du chanvre & sa graine pilées & appliquées en cataplasme, sont fort résolutives; on les emploie à la campagne pour les écrouelles & les tumeurs squirreuses.

**Camomille.** 11. Quelques-uns se servent avec succès du suc de camomille, à la dose de deux ou trois onces en pareil cas; ce remède est très-usité en Angleterre.

**Percefeuille.** 12. Un cataplasme fait avec la percefeuille fraîche pilée, un peu de farine & de vin, & appliqué sur les écrouelles, les résout, suivant Dodonée.

**Ortie.** 13. Le cataplasme d'ortie dissipe quelquefois les tumeurs froides, suivant Tournefort.

**Eglantier.** 14. La cendre de l'éponge d'églantier, mêlée avec celle de l'éponge commune, est, selon plusieurs, très-propre pour résoudre les écrouelles.

**Cyprès.** 15. Les feuilles de cyprès sont bon-

es, suivant Hollier, pour la guérison de ces maladies.

16. Velschius, Médecin Allemand, Troëscier  
nous assure avoir vu pratiquer utilement pour les écouelles, une espèce de baume fait avec les fleurs de troëscier, exposées au soleil dans une bouteille, & arrosées par intervalle d'un peu d'huile d'olive.

17. Les feuilles & les fleurs de la Renoncule  
noncule des bois, mises en cataplasme sur les écouelles & renouvelées deux fois par jour, font très-bien.

18. La racine de savonnière est bonne, Savonnière  
suivant Zapata, pour résoudre & mollir les écouelles.

19. On fait un onguent avec la velvette, Velvette  
très-utile en ce cas.

20. On fait frotter les parties affligées d'humours froides, avec un mélange de deux parties d'huile de millepertuis & d'une de bon esprit-de-vin; ce remède est fort résolutif.

21. La farine de lupins détrempée Lupins  
cuite avec le vinaigre, appliquée ensuite en cataplasme sur les écouelles, les dissipent insensiblement, surtout dans leur naissance.

22. A la campagne on se sert avec succès de l'infusion des feuilles & des Ortie-puante.

130 EFFERVESCENCE DU SANG, &c.  
fleurs d'ortie-puante, pour les tumeurs  
scrophuleuses.

Mandragore. 23. Les racines & les feuilles de  
mandragore bouillies dans du lait, ou  
cuites dans l'eau & écrasées, sont très-  
résolutives & très-adoucissantes, ap-  
pliquées en cataplasme sur les tumeurs  
scrophuleuses ou squirreuses.

Cynoglosse. 24. La décoction des racines de  
langue-de-chien ou cynoglosse, & les  
racines mêmes, appliquées en cataplas-  
me, guérissent en pareil cas.

Scrophu-  
laire. 25. On se sert à l'extérieur, contre  
les écrouelles formées, des feuilles ré-  
centes de grande-scrophulaire froissées  
dans les mains, & appliquées en ca-  
taplasme, que l'on renouvelle tous les  
jours.

Souci de  
jardin. 26. On recommande & on fait man-  
ger pour guérir ces maladies, les feuil-  
les & les fleurs cuites de souci; on en  
fait prendre la décoction pour boisson  
ordinaire.

---

## EFFERVESCENCE DU SANG ET DE LA BILE.

L'effervescence du sang se dit du  
sang & des autres humeurs qui se ra-  
réfient par une chaleur contre nature,

## ENCHIFRENEMENT. 137

qui gonflent extrêmement les vaisseaux.

### *Remèdes.*

1. L'endive ou la chicorée blanche Endive  
appaîse le bouillonnement du sang, & calme l'effervescence de la bile; on l'employe dans les apozèmes & les bouillons tempérans & apéritifs.

2. Le syrop d'épinevinette délayé Epinevine  
dans de l'eau, est très-bon pour l'effervescence du sang. te.

---

## ENCHIFRENEMENT.

L'enchifrenement est une maladie qui a son siège dans la membrane pituitaire, & qu'on nomme vulgairement rhume de cerveau.

### *Remèdes.*

1. Cheneau, habile Médecin de Marseille, mettoit sur deux pincées de marjolaine, un demi-gros d'ellébore blanc, & faisoit bouillir le tout dans six onces d'eau, pour les réduire à quatre; on passoit cette liqueur, & on en mettoit dans le creux de la main pour l'aspirer par le nez, pour le rhume de cerveau & l'enchifrenement; l'eau

Marjolaine, ellébore blanc.

132 ENFLURE.

distillée ou la simple décoction peut servir dans un besoin.

Nielle. 2. La graine de nielle en poudre , prise par le nez , est très-bonne dans l'enchifrenement.

---

ENFLURE.

Par enflure on entend toute élévation contre nature , qui se forme sur le corps.

*Remèdes.*

Romarin. 1. On fait avec les feuilles de romarin , un vin aromatique , dont les Chirurgiens se servent utilement en fomentation , pour dissiper l'enflure qui survient aux plaies.

Sauge. 2. Les feuilles & les fleurs de sauge sont d'un usage très-utile & très-ordinaire dans les décoctions & les fomentations aromatiques , pour dissiper l'enflure des plaies.

Eupatoire d'Avicenne. 3. Les feuilles d'eupatoire prises en guise de thé , ou dans des bouillons , sont très-bonnes intérieurement pour les enflures qui surviennent à la suite de longues maladies ; on en baigne aussi avec succès extérieurement les jambes des malades : M. Chomel assure avoir

éri trois personnes enflées considé-  
blement, par la seule tisanne de cette  
te.

. Une poignée de racines de fou- Fougère  
e mâle, ratissée & concassée, infu- mâle.  
dans une pinte de vin blanc pen-  
t vingt-quatre heures, passée ensui-  
fournit un excellent remède pour  
flure qui menace d'hydropisie; on  
prescrit au malade un verre tous  
matins à jeun; & on lui fait user  
même temps pour boisson, d'une  
ne faite avec la racine d'oseille  
le chiendent, & sur chaque verre  
net six gouttes d'esprit de sel dolci-

. Le jus de cerfeuil pris à la dose Cerfeuil.  
rois ou quatre onces, & mêlé avec  
nt de bouillon, est un excellent  
ède dans cette maladie.

. On se sert quelquefois en pareil Herbe-à-  
Robert.  
de l'herbe-à-Robert; on l'applique  
orme de cataplasme sur la partie  
de, soit écrasée ou amortie sur  
pele chaude, soit bouillie légère-  
t dans un peu de vin.

. Le poivre-d'eau est d'un grand Poivre-d'eau  
e dans la chirurgie, pour dissiper  
nflures & les tumeurs édemateuses  
jambes, des cuisses & des autres

## 134 ENGELURES.

parties. M. Chomel a vu souvent des bons effets de sa décoction dans ces sortes de maladies.

**Sureau.** 8. Les feuilles de sureau amorties sur le feu & appliquées sur les enflures, les dissipent en peu de temps; on les fait aussi bouillir dans du gros vin, & on en fomenté les jambes enflées des hydropiques, on doit appliquer le marc en cataplasme; si on y mêle les feuilles & les fleurs de tanaïsie, le remède a encore plus de vertu.

**Frêne.** 9. La décoction d'une once d'écorce de racine de frêne, faite dans une pinte d'eau, réduite à trois demi-septiers, est très-bonne pour l'enflure après maladie.

---

## ENGELURES.

Les engelures sont des tumeurs enflammées; elles sont d'abord sans rougeur, sans chaleur & sans douleur; mais bientôt après elles s'enflamment, deviennent rouges, livides, jettent une sérosité rousse & âcre, & dégénèrent souvent en ulcères très-considérables.

### Remèdes.

**Pomme-de-merveille.**

1. Les semences du fruit de la pomme



**ENGORGEMENT DES VISCERES. 135**  
de-merveille, infusées dans de l'huile  
d'amandes douces, deviennent un ex-  
cellent baume pour les engelures.

2. On expose les mains & les pieds *Jusquiame.*  
fligés des engelures, à la fumée de la  
jusquiame, après quoi on presse les  
doigts, & l'on en fait sortir la lym-  
phe épaisse.

3. On applique en cataplasme pen- *Fraïses*  
ant quelques nuits, des fraïses pilées  
sur les endroits des mains & des pieds  
qui ont été attaqués de cette maladie  
en hivers précédens; ce cataplasme  
s prévient & en garantit.

4. La décoction simple de raves *Raves.*  
est bonne en ce cas, quand on s'en  
serve souvent les mains ou les pieds  
soudement.

5. On fait cuire dans un chaudron *Chataigne.*  
plein d'eau, environ un litron de cha-  
taignes; étant bien cuites, on en écrase  
une vingtaine dans l'eau, on y met  
les pieds & les mains gelés, en les frot-  
tant; on y reste le plus long-temps  
qu'il est possible.

---

### ENGORGEMENT DES VISCERES.

L'engorgement s'entend des vais-  
seaux du corps humain, remplis & dif-

### 136 ENGOURDISSEMENT.

tendus par les liquides trop abondans ou trop épais, pour pouvoir circuler avec facilité.

#### *Remèdes.*

**Chiendent.** 1. On se sert fréquemment du chien-dent dans les tisannes, les bouillons & décoctions apéritives & diurétiques, pour résoudre les engorgemens du foie & de la rate.

**Houblon.** 2. Les pousses de houblon, mangées en guise d'asperges, sont très-utiles pour la même maladie.

**Pariétaire.** 3. Une poignée de pariétaire pilée avec deux onces de mie de pain blanc desséchée, en y ajoutant un peu d'huile de lis ou de camomille, fait un cataplasme excellent contre les engorgemens inflammatoires des mammelles, venant de la coagulation du lait.

---

### ENGOURDISSEMENT.

L'engourdissement est la diminution du sentiment dans tout le corps.

#### *Remède.*

**Bétoine.** L'infusion, la tisanne, le syrop & la conserve de bétoine, sont autant de préparations qui sont très-bonnes dans les

les engourdissemens des membres, qui menacent de paralysie.

ENROUEMENT.

L'enrouement est une espèce de fluxion catarrhale, qui a son siège dans les parties de la gorge, & principalement dans celles qui constituent l'organe de la voix.

*Remèdes.*

1. Cheneau ordonnoit un verre de Pouliot.  
lécoction de pouliot pour l'enrouement.
2. Le cachou préparé est très-bon Cachou.  
dans ce cas.
3. On fait avec le gruau d'avoine, Avoine.  
une boisson très-bonne pour guérir l'enrouement.
4. Quelques Auteurs recommandent Ortie morte  
e syrop d'ortie morte pour cette maladie.
5. L'infusion théiforme des fleurs Pavot.  
le pavot est très-bonne en ce cas.
6. On ordonne la gelée & le syrop Pommes.  
e pommes de rainette pour l'enrouement.
7. Le suc exprimé des racines & Raifort  
les semences de raifort sauvage, mêlé sauvage.

# 138 ENTORSES.

avec du miel , & donné le matin à jeun pendant quelque temps , sur-tout si l'on boit par-dessus un grand verre de petit-lait clarifié , guérit la toux & l'enrouement invétéré , provenant d'une pituite âcre & visqueuse.

*Erysimum.* 8. La décoction d'érysimum ou velar , avec des raisins secs , est un excellent remède.

## ENTORSES.

L'entorse est une distorsion violente & subite des tendons & des ligamens d'un article , en conséquence d'un coup , d'une chute ou d'un effort.

### Remèdes.

*Tanaïse.* 1. La tanaïse est utile dans les foulures & les entorses ; on en pile les feuilles , & on y mêle du beurre frais , puis on les applique en cataplasme sur la partie affligée.

*Roses de Provins.* 2. Les cataplasmes ou fomentations faites avec les roses de Provins , conviennent dans les dislocations & les entorses des pieds & des mains.

*Froment.* 3. On prend du son de pur froment ; on le fait bouillir dans deux ters d'eau & un tiers de vinaigre , & on le mêle

## ENVIE DE VOMIR. 139

usqu'à consistance de bouillie; on l'applique ensuite en cataplasme sur l'entorse deux fois par jour.

---

## ENVIE DE VOMIR.

On entend communément ce que c'est qu'envie de vomir, sans être obligé d'en donner ici la définition.

### *Remède.*

L'infusion théiforme des feuilles d'estrragon réussit très-bien contre les envies de vomir.

---

## EPILEPSIE.

Par épilepsie ou mal caduc, &c. on entend des convulsions irrégulières de tout le corps ou de quelques-unes de ses parties, particulièrement de la mâchoire inférieure, qui saisit subitement & fait tomber le malade avec éblouissement des sens internes & externes, écume à la bouche, ronflement, oppression, écoulement involontaire d'urine, l'excrément & même de semences, qui vient par accès de temps en temps.

### *Remèdes.*

I. La racine de couleuvrée est fort Couleuvrée;

M ij

vantée dans l'épilepsie, lorsqu'elle est récente; le suc qu'on en tire par expression, s'ordonne depuis deux gros jusqu'à une demi-once, & son infusion dans du vin blanc se prend jusqu'à deux onces.

Agaric. 2. Quelques Auteurs conseillent l'agaric dans cette maladie.

Ellébore  
noir. 3. L'extrait d'ellébore noir, se prescrit depuis un scrupule jusqu'à un demi-gros en pareil cas.

Ellébore  
blanc. 4. Gesner prétend que l'ellébore blanc, macéré dans le vinaigre & cuit dans le miel en consistance de fyrop, est utile dans cette maladie.

Mélisse. 5. L'eau de mélisse composée est fort estimée en ce cas.

Rhuc. 6. Mayerne assure que la poudre de rhue, prise jusqu'à deux gros dans de la vieille bière pendant un temps considérable, guérit l'épilepsie, & que son suc produit le même effet; il lâche le ventre, fait quelquefois vomir, & agit par la transpiration.

Valériane. 7. La racine de valériane sauvage; est un des plus assurés remèdes pour cette maladie; il faut la cueillir au printemps avant la pousse des tiges, la faire sécher à l'ombre & la mettre en poudre: on en donne depuis un demi-

gros jusqu'à un gros & demi, dans une cuillerée de vin blanc, ou de lait aux enfans; on purge auparavant les malades, même avec le tartre émétique: s'ils sont d'ailleurs assez grands & assez replets, on leur fait prendre ensuite la poudre de cette racine trois jours consécutifs à jeun; on les repurge, & on en donne encore trois prises.

8. On se sert du sagapenum dans cette maladie, la dose est d'un demi-gros en bol ou en pilules. Sagapenum

9. Gesner s'est servi avec succès de la racine de doronic dans le même cas, il l'associoit avec le gui, la geniane & l'astrantia. Doronic  
romain.

10. Le vinaigre scillitique, se donne utilement dans la même maladie, depuis la dose d'une demi-once jusqu'à une once. Scille

11. On fait avec le muguet une poudre qui est sternutatoire & qu'on ordonne en pareil cas. Simon Pauli employoit l'esprit tiré des fleurs de cette plante, par leur infusion dans l'eau-de-vie ou l'esprit-de-vin, pour l'épilepsie des enfans; il en oignoit l'épine le leur dos. Muguet

12. La décoction du bois de tilleul, l'eau distillée & la conserve de Tilleul

ses fleurs , sont estimées en ce cas ; ses fleurs mises en poudre , entrent même dans la composition de la poudre de Guttete , & dans quelques autres remèdes utiles contre cette maladie.

Pivoine.

13. La pivoine est un anti-épileptique ; elle entre dans la poudre de Guttete ; on se sert ordinairement de ses racines & de ses semences , & quelquefois même de ses fleurs ; on les réduit en poudre après les avoir fait sécher à l'ombre , & on en donne depuis un gros jusqu'à deux en bol , en opiat ou de quelqu'autre manière : on ordonne aussi ses racines en décoction & en infusion jusqu'à une once ; lorsqu'elles sont fraîches on les fait bouillir dans un bouillon au veau ou dans une pinte d'eau , en forme de tisane.

Gui de  
chêne.

14. Le gui de chêne passe pour un spécifique dans ce cas ; on estime celui qui vient d'Italie ; il entre dans la poudre de Guttete.

Mouron.

15. Le mouron fait très-bien dans la même maladie ; on le prend en infusion ou en substance ; on tire aussi une teinture de ses fleurs , par le moyen de l'esprit-de-vin , & un extrait de toute la plante qu'on mêle avec celui de millepertuis : on conseille sou-



vent l'une ou l'autre préparation dans l'épilepsie.

16. On se sert en Catalogne du Caillelaire, caillelait en pareil cas.

17. Schroder & Simon Pauli estiment beaucoup les fruits de cerifier sauvage dans cette maladie, soit qu'on fasse manger les fruits aux épileptiques, soit qu'on leur en fasse prendre l'eau distillée au bain de vapeur.

18. Pline dit que l'odeur du thym est si pénétrante, qu'elle appaise le paroxisme de l'épilepsie.

19. Rulandus se vante d'avoir guéri une femme épileptique, par l'usage du vin où l'on faisoit infuser la sauge.

20. On tire par la décoction de fleurs de lavande, une huile essentielle, qui est très-estimée pour cette maladie; on en fait avaler huit ou dix gouttes dans quelque liqueur convenable.

21. La poudre de marjolaine, incorporée avec la marmelade d'abricots ou la conserve de fleurs d'orange, est bonne en ce cas.

22. M. Ray rapporte que les payfans se trouvent bien de la digitale pour cette maladie; il faut être vigoureux & robuste pour se servir de cette plante, parce qu'elle purge par haut & par

bas avec violence. La maniere d'en user, est d'en faire bouillir deux poignées avec quatre onces de polypode de chêne dans suffisante quantité de biere pour une prise ; il faut en continuer l'usage pendant quelque temps ; & en prendre deux fois la semaine , principalement quand l'épilepsie est invétérée.

Angélique  
sauvage.

23. L'angélique sauvage est regardé par quelques Auteurs , comme un bon remède contre cette maladie.

Affa-fœtida , sagapenum , galbanum , opoponax.

24. On fait avec les gommés d'une odeur forte & pénétrante , telles que l'affa-fœtida , le sagapenum , le galbanum , l'opoponax , des emplâtres , qui , appliquées sur la tête , modèrent les accès épileptiques , & les mouvemens convulsifs.\*

Toutebonne.

25. Schwenfeld conseilloit souvent la toutebonne en ce cas.

Tanaïsie.

26. Quelques-uns estiment la conserve des fleurs de tanaïsie pour la même maladie.

Carotte  
sauvage.

27. Tragus assure que les pieds de la carotte sauvage , qui ont la fleur rouge dans le centre de l'ombelle , sont excellens en pareil cas.

Seseli.

28. Dioscoride recommande la graine & la racine de seseli pour l'épilepsie.

29.

29. L'eau distillée de millefeuille Millefeuille.  
est très-bonne pour cette maladie , suivant Tabernæmontanus.

30. Zuvelser & Serapion assurent Eglantier.  
que les petits vers qu'on trouve pendant l'automne & dans l'hiver dans le badeguar de l'églantier , sont un remède très-propre dans le même cas.

31. Un Auteur Anglois assure que Coudrier.  
le gui qui se trouve sur les coudriers & sur les chatons de cet arbre , depuis un scrupule jusqu'à un gros en poudre , est un remède approuvé pour cette maladie ; mais il faut auparavant faire prendre au malade un vomitif , & le purger après ce remède , avec un purgatif convenable.

32. Borel a observé que la semence Savonniere.  
de savonniere est propre pour l'épilepsie.

33. Le suc de pariétaire entre dans Pariétaire.  
l'opiat céphalique , qu'on employe avec succès dans ce cas , & dont nous donnons la préparation dans notre *Médecine royale*.

34. Dioscoride & Galien disent Berce.  
que la berce convient dans cette maladie.

35. Tragus soutient que les pois Pois.  
sont utiles aux épileptiques.

## 146 E P U I S E M E N T.

**Impératoire.** 36. Le vin dans lequel on a fait infuser de l'impératoire, est très-bon pour les enfans épileptiques; on leur en donne un petit verre le matin à jeun.

**Orange.** 37. L'usage continué de la poudre de feuilles d'oranger, prises tous les matins à la dose d'un gros, dans une infusion de valériane, fait merveille dans cette maladie.

## E P U I S E M E N T.

L'épuisement est la perte des forces & des esprits, par l'effet de quelque exercice violent, long-temps continué; ou de quelque fièvre, lorsqu'elle est très-aiguë, ou qu'elle a été de longue durée; ou des débauches avec les femmes; celles de vin ou des travaux, des contentions d'esprit, des veilles immodérées.

### *Remèdes.*

**Muguet.** 1. L'esprit tiré des fleurs de muguet, par leur infusion dans l'eau-de-vie ou l'esprit-de-vin, est propre à ranimer les personnes épuisées par les femmes.

**Haricot.** 2. Les bouillons d'haricots avec un

peu de sel & de beurre sont fort utiles aux convalescens épuisés par une longue maladie ; ils les rétablissent promptement , mais il les faut faire légers , pour qu'ils ne chargent pas l'estomac.

---

### ÉRÉSIPLE.

L'érésipèle est une tumeur superficielle inflammatoire , qui s'étend facilement sur la peau , qui est accompagnée d'une chaleur âcre & brûlante , & qui devient blanche quand on la presse , mais qui reprend sa couleur rouge , aussi-tôt qu'on cesse de la comprimer.

#### *Remèdes.*

1. Le petit-lait où les fleurs de sureau ont infusé pendant la nuit , soulage ceux qui sont sujets aux érésipèles & aux autres maladies de la peau ; il faut en boire un verre soir & matin , & bassiner en même temps le visage avec deux parties d'eau de fleurs de sureau , & une partie d'esprit-de-vin ; en un mot , la décoction des fleurs de sureau est propre en pareil cas.

2. La cendre de sarmens de vignes passée par un tamis , bouillie ensuite

# 148      E R É S I P E L E .

dans du vin blanc , dans lequel on a trempé des serviettes qu'on applique sur les parties affligées de ces maladies , les guérit en peu de temps.

**Serpolet.**      3. Simon Pauli dit qu'en Danemarck on se trouve bien de boire dans ce cas, la décoction de serpolet , qui dépure le sang & pousse par les sueurs ou les urines,

**Cerfeuil.**      4. On baigne avec la décoction de cerfeuil , les parties menacées d'érési-pele.

**Patience aquatique.**      5. On employe la racine de patience aquatique , en tisane ou en infusion , dans les mêmes maladies.

**Jacobée.**      6. On se sert à Paris de l'onguent fait avec le suc de jacobée , pour le même cas.

**Bouillon blanc.**      7. Tragus & Matthiolo disent que l'eau distillée des fleurs de bouillon-blanc , est très-bonne pour cette maladie.

**Linai.**      8. La linai est utile dans le phlegmon & l'érési-pele , parce qu'elle amollit les fibres en même temps qu'elle procure la résolution.

**Morelle.**      9. Le suc de morelle animé avec la sixième partie d'esprit-de-vin rectifié , est fort bon pour le même cas.

**Jusquiame.**      10. On employe extérieurement le

## ESQUINANCIE. 149

suc des feuilles de jusquiame avec le sain-doux pour cette maladie.

11. Le suc de joubarbe, mêlé avec l'huile de noix & battu, est très-bon en ce cas, pourvu qu'on ait soin d'y ajouter une quatrième partie d'esprit-de-vin. Joubarbes

12. L'infusion des fleurs de ronce dans l'eau d'orge est utile pour les érési-peles; il faut la faire tiédir, & en bafsiner souvent la partie malade. Ronce.

13. Une pomme de pin infusée dans de l'eau tiède pendant vingt-quatre heures, est fort bonne pour laver les parties affligées de ces maladies, & en appaise l'inflammation. Pin:

14. On recommande les feuilles de belledame dans ces cas; on emploie la décoction de cette plante en fomentation. Belledame.

## ESQUINANCIE.

L'esquinancie est une maladie de la gorge, qui rend la respiration & la déglutition très-difficile. On distingue l'esquinancie en vraie & en fausse. La vraie est accompagnée de chaleur, de douleur, d'une grande difficulté de respirer, d'une espèce d'étranglement &

## 150 ESQUINANCIE.

d'une fièvre aiguë : la fausse est ordinairement sans fièvre ; ou s'il y en a, elle est petite, l'inflammation se fait lentement, le gonflement est plus extérieur & plus édémateux.

### Remèdes.

**Absynthe.** 1. Ruland & Hulse disent que dans l'esquinancie, le cataplasme fait avec les feuilles vertes d'absynthe, pilées & mêlées avec suffisante quantité de fain-doux, appliqué chaudement sur la partie souffrante, est un excellent remède.

**Lyfimachie bleue, ou la sertianaire.** 2. Camerarius dit que la décoction de la lyfimachie bleue est bonne dans ce cas.

**Pervenche.** 3. La décoction de pervenche est un des meilleurs gargarismes qu'on puisse employer dans cette maladie, même celle qui menace de suffocation ; on s'en sert aussi pour tous les maux de gorge.

**Véronique.** 4. La décoction de véronique avec le miel blanc est bonne pour l'esquinancie, suivant Etmuller.

**Jusquiame.** 5. On fait pour la fausse esquinancie, un cataplasme excellent avec une certaine quantité de lait, deux poignées de la plante de jusquiame, autant de



celle de mandragore & de morelle, une once de graine de jusquiame & de pavot ; on passe le tout par un linge , & on y ajoute un jaune d'œuf avec un peu de safran.

6. Dans la même maladie , on fait avec succès gargariser le malade , avec l'eau distillée de joubarbe , ou bien avec les fucs de cette plante & d'écrevisses pilés ensemble ; on applique en même temps sur la gorge en cataplasme , les écrevisses de riviere , pilées avec les feuilles de cette même plante.

7. On employe utilement l'herbe-à-robert, dans les maux de gorge & l'esquinancie , on l'applique à l'extérieur après l'avoir pilée avec du bon vinaigre ; mais il faut s'en servir dans le commencement.

8. On recommande comme un très-bon remède dans l'esquinancie & l'inflammation des amygdales , un gargarisme fait avec la décoction de bourdon dans du lait.

9. Le syrop des fruits de ronce s'emploie tous les jours avec succès dans les maux de gorge & l'esquinancie.

## ESTOMAC FROID.

L'estomac froid est un estomac dont les fibres sont dans un si grand relâchement, qu'il n'a pas assez de force pour pouvoir faire digérer nos alimens.

*Remèdes.*

Anis. 1. Plusieurs mangent après le repas des dragées d'anis, quand ils ont leur estomac froid & humide.

Cresson de  
jardin. 2. Le cresson de jardin fortifie l'estomac, & fait digérer facilement la salade à laquelle on l'associe.

Genievre. 3. Les bayes du genevrier sont utiles quand l'estomac est froid & paresseux.

Scorfonere. 4. On employe en médecine la scorfonere, comme propre pour fortifier l'estomac.

## ETOURDISSEMENT.

L'étourdissement est le premier degré de vertige; on se sent la tête lourde, pesante, les objets semblent tourner & on est chancelant sur ses pieds. Cette affection est souvent le commencement du vertige; quelquefois c'est l'a-

**EVANOUISSEMENT. 153**  
vant-coureur de l'apoplexie, de l'épilepsie, de l'affection hypocondriaque, & des vapeurs hystériques.

*Remèdes.*

1. On fait avec la marjolaine & l'origan, une poudre sternutatoire, qui est très-bonne pour l'étourdissement. Marjolaine  
& origan.

2. L'infusion, l'extrait & le suc de bétoine, sont très-bien indiqués dans ces maladies. Bétoine.

3. Le caillelait à fleurs jaunes est d'usage en infusion pour les étourdissemens de tête. Caillelait.

4. L'eau de la Reine de Hongrie ou de romarin est très-bonne, à la dose de deux ou trois gros dans un verre d'eau, en pareil cas. Romarin.

5. L'huile essentielle de genievre & son eau spiritueuse sont excellentes pour dissiper ces maladies. Genievre.

6. L'infusion théiforme de véronique n'est pas à rejeter dans ce cas. Véronique.

7. L'infusion théiforme des feuilles de mélisse est aussi très-bonne dans cette maladie. Mélisse.

---

**EVANOUISSEMENT.**

L'évanouissement est une foiblesse

## 154 EXOMPHALE.

qui suspend tous les mouvemens dans l'animal, & lui dérobe les objets sensibles; quand l'évanouissement est léger, on l'appelle défaillance; quand il est très-fort, on le nomme syncope.

### Remèdes.

**Romarin.** 1. L'eau de la Reine de Hongrie est très-bonne pour les évanouissemens.

**Girofle.** 2. Les clous de girofle sont très-vantés dans les défaillances; on les donne en substance & en poudre, à la dose de huit ou dix grains, & en infusion, jusqu'à un demi-gros; son huile distillée *per descensum*, est aussi très-bonne en ce cas.

## EXOMPHALE.

L'exomphale est la descente du nombril.

### Remède.

**Sanicle.** Le cataplasme de sanicle bouilli dans du vin, résout l'exomphale dans sa naissance, selon le rapport de quelques Auteurs.

EXOSTOSE.

L'exostose est une tumeur contre nature, qui s'élève à la surface des os, & les égale ou surpasse en dureté; elle cause souvent de très-vives douleurs, quelquefois les douleurs sont moins violentes; souvent il y a fièvre, quelquefois elle est forte, d'autre fois il n'y en a point: celles qui sont accompagnées de fièvre lente, ne sont pas les moins fâcheuses. Il y a des exostoses qui sont causées par des coups, des chûtes & d'autres causes externes; d'autres sont causées par des vices du sang & des humeurs.

*Remède.*

Schwenfeld, au rapport de Jean Bau- Percefeuille.  
hin, estime pour les exostoses, le cataplasme fait avec la percefeuille fraîche pilée, un peu de farine & de vin.

EXPECTORATION.

L'expectoration est la facilité avec laquelle on rend par la voie des crachats, les matieres contenues dans la poitrine.

## 156 EXPECTORATION.

### *Remèdes.*

**Bétoine.** 1. La bétoine est béchique , elle procure l'expectoration & la sortie des matieres purulentes par la voie des crachats.

**Origan.** 2. L'infusion des fleurs d'origan fait cracher avec plus de facilité , ceux qui ont une toux opiniâtre.

**Avrone.** 3. La décoction des sommités d'avrone , est très-bonne pour faciliter l'expectoration des humeurs visqueuses , qui farcissent les bronches du poulmon ; on ajoute à cette décoction un peu de miel ou de sucre.

**Cresson-alenois.** 4. Le cresson - alenois , facilite en ce cas.

**Ortie.** 5. Les racines d'ortie , confites au sucre , procurent l'expectoration dans la vieille toux.

---

### EXTINCTION DE VOIX.

Il est inutile de définir ici ce que c'est que l'extinction de voix , cette maladie est assez connue , même du moins versé dans la médecine.

### *Remèdes.*

**Velar.** 1. On fait avec le velar un syrop

## EXTINCTION DE VOIX. 157

qu'on nomme syrop du chantre ; ce syrop est très-estimé pour rétablir la voix , & guérir l'enrouement. Il peut se faire simplement avec une forte décoction , ou avec le suc de la plante & du sucre , dont la dose est depuis une demi-once jusqu'à une once , dans un verre de tisanne pectorale.

2. Pour l'enrouement & l'extinction de voix , on fait macérer les figues seches dans de la bonne eau-de-vie ; on en exprime la teinture pour y mettre le feu , & la laisser brûler à l'ordinaire ; cette liqueur est alors excellente , prise par cuillerées.

Figues

3. Les feuilles d'ache mangées en salade , ont réussi à M. Chomel pour guérir une extinction de voix assez ancienne.

Aches

4. Les bouillons aux poireaux & aux navets conviennent dans ce cas , & fortifient la poitrine.

Poireaux &  
navets.

---

## FEMMES EN COUCHE.

**P**AR femmes en couche on entend l'état de la femme délivrée de son fruit ; les femmes en cet état , sont sujettes à beaucoup de maladies.

## 158 FEMMES EN COUCHE.

### *Remède.*

**Amandier.** L'huile d'amandes douces s'ordonne quelquefois aux femmes nouvellement accouchées, pour appaiser leurs douleurs; on la mêle alors, soit dans du bouillon, soit avec du syrop de capillaire.

---

### FENTES, GERÇURES, CREVASSES, RHAGADES.

Les fentes sont des espèces de crevasses ulcérées, qui se font aux levres, aux mains, au fondement, au prépuce, aux parties naturelles des femmes, aux mammelons, accompagnées souvent d'une rugosité & d'une contraction de la peau, qui les rend fort douloureuses & fort incommodes.

### *Remèdes.*

**Chardon à Bonnetier.** 1. Schroder estime la décoction de chardon à bonnetier, faite dans le vin, pour raffermir les rhagades ou gerçures du fondement.

**Tanaïsie.** 2. On se sert avec succès de la tanaïsie, pour la gerçure de mains.

**Cacao.** 3. Le beurre de cacao appliqué exté-



**FENTES, GERÇURES, &c. 159**  
rieurement, est très-bon pour les gerçures du nez & des levres.

4. Les semences de coings donnent un mucilage qu'on tire avec l'eau de rose ou celle de solanum, & qui est très-efficace pour les crevasses du mamelon. Coings

5. Il y a des pays où l'on emploie le lampfane utilement pour guérir le bout des mammelles, quand il est écorché ou fendu. Lampfanes

6. Le fruit mûr de pommes-de-merveilles, dépouillé de ses semences & infusé dans de l'huile d'amandes douces, est un baume excellent pour ces maladies. Pomme-de-merveille.

7. Le mucilage tiré de la racine & de la semence de guimauve avec l'eau de rose, est un grand adoucissant en pareil cas, si l'on y ajoute un peu de sucre. Guimauves

8. Le suc de joubarbe guérit les fentes de la langue, causées par l'ardeur de la fièvre maligne. Joubarbes

9. Tragus recommande l'onguent fait avec le suc de langue-de-chien & un peu de miel & de térébenthine, pour les gerçures & les tumeurs du fondement. Langue-de-chien.

## F E R - C H A U D.

Le fer-chaud est l'état d'un estomac qui est tourmenté de chaleur brûlante; cette chaleur s'étend communément le long de l'ésophage, & est produite par de fucs corrosifs qui croupissent dans l'estomac, & se manifestent par des rapports auxquels les mélancholiques sont assez sujets.

*Remède.*

**Ciguë.** On applique avec succès l'emplâtre de ciguë sur la région épigastrique, pour la maladie qu'on appelle fer-chaud, & on la renouvelle au moins tous les huit jours,

## F I E V R E S.

La fièvre est un mouvement déréglé de la masse du sang, avec fréquence permanente du pouls & lésion des fonctions, accompagné le plus souvent d'une chaleur excessive.

*Remèdes.*

Benoitte;  
pouliot.

**I.** La décoction de benoitte & de pouliot

pouliot est estimée par quelques Auteurs , pour la fièvre.

2. Quelques-uns employent le dictamn<sup>e</sup> de Crete dans ces maladies ; on donne cette plante en poudre depuis un demi-gros jusqu'à un gros ; & en infusion dans le vin blanc , depuis deux gros jusqu'à une demi-once.

3. Hernandez assure que la décoc- Roucou  
tion de roucou appaise l'ardeur de la fièvre , & modere la soif.

4. Les payfans des Alpes & des Gentiane  
montagnes de l'Auvergne se servent de la racine de gentiane dans leurs fièvres , & presque toujours avec succès.

5. La petite centaurée est un fébrifuge par excellence. Quelque réputation que se soit acquis le quinquina dans la guérison de ces maladies , il n'a pas détruit celle de la petite centaurée ; on en mêle souvent une poignée avec une once de quinquina , qu'on fait infuser dans une pinte de vin blanc pendant vingt-quatre heures , pour en faire prendre ensuite deux , trois & même quatre prises par jour de quatre heures en quatre heures , & de la nourriture dans les intervalles. Cette préparation emporte souvent des fièvres , que le quinquina seul n'avoit pu guérir.

Argentine. 6. Le sel d'argentine passe dans l'esprit de quelques Auteurs, pour un bon remède contre la fièvre.

Tanaïsie,  
plantain. 7. Deux gros du suc des feuilles de tanaïsie bu avec l'eau de plantain, guérit les fièvres intermittentes.

Renoncule  
des prés. 8. La renoncule des prés se pile & se met sur les poignets avec du sel & du vinaigre en épicarpe, pour cette maladie.

Ache. 9. Le suc dépuré des feuilles d'ache se prend à la dose de six onces au commencement du frisson de l'accès des fièvres intermittentes; on couvre bien le malade, il sue abondamment; ce qui procure sa guérison.

Aigremoine. 10. L'aigremoine s'emploie heureusement dans les apozèmes & dans les bouillons pour les fièvres chroniques, qui dépendent de l'embarras des viscères.

Benoïtte. 11. Les feuilles de benoïtte pilées & appliquées sur les poignets avant l'accès, guérissent quelquefois les fièvres intermittentes.

Gratiolle. 12. La gratiolle purge fortement la phtuë épaisse, ce qui la rend recommandable dans les fièvres invétérées.

Fenouil. 13. La plante de fenouil est fébrifuge.

## FIEVRE AIGUE. 163

14. La grande chélidoine ou éclairé, Eclairé.  
prise intérieurement, est fébrifuge.

15. Le bois de quassie pris de la Quassie.  
même façon que le quinquina, lui est  
de beaucoup supérieur en vertus, pour  
guérir la fièvre. *Il vient de l'Isle de Suri-*  
*nam.*

16. La seconde écorce de saule prise Saule.  
en substance, est très-bonne pour gué-  
rir la même maladie.

---

## FIEVRE AIGUE.

La fièvre aiguë est une fièvre con-  
tinue, violente & dangereuse, qui fait  
beaucoup de progrès en peu de temps,  
& qui se termine plus ou moins promp-  
tement.

### *Remèdes.*

1. Une poignée des feuilles de l'al- Alfeluia  
leluia dans les bouillons qu'on laisse  
amortir sur le feu assez de temps pour  
en tirer une teinture, est très-utile dans  
les fièvres aiguës.

2. La limonade s'emploie utilement Citron, le-  
mon.  
en pareil cas.

---

## FIEVRES ARDENTES.

La fièvre ardente est une fièvre con-

## 164 FIEVRES ARDENTES.

tinue, aiguë, accompagnée d'une chaleur & d'une soif considérable.

### *Remèdes.*

**Guimauve.** 1. Dans les fièvres ardentes la tisane de guimauve est fort utile, surtout lorsqu'elle est accompagnée de la saignée.

**Concombre.** 2. Les semences de concombre s'employent communément en émulsion, qu'on ordonne utilement dans ces cas.

**Laitue.** 3. La laitue s'emploie intérieurement dans les bouillons & lavemens rafraîchissans pour ces maladies.

**Joubarbe.** 4. La joubarbe pilée & appliquée en cataplasme au front, calme les délires qui accompagnent cette maladie.

**Nénuphar.** 5. Dans le même cas on se sert avec succès de la tisane faite avec la racine de nénuphar.

**Saule.** 6. On fait des demi-bains & des lave pieds avec la décoction des feuilles de saule, pour appaiser le transport de ces maladies.

**Amandes.** 7. On emploie le lait d'amandes, sous le nom d'émulsion, dans les fièvres ardentes.

**Limon.** 8. Le suc de limon convient en pareil cas.

**Citrouille.** 9. On fait avec les graines de citrouille.

**FIEVRE AVEC REDOUBLEMENT. 165**  
trouille, des émulsions, des bouillons émulsionnés & des décoctions convenables dans les fièvres ardentes.

10. On se sert de la graine de melon <sup>Melon;</sup> pour faire l'eau de poulet émulsionnée, qu'on ordonne dans ces mêmes maladies.

11. On prend des feuilles de chevre- <sup>Chevre-</sup>feuille, on les pile dans un mortier avec <sup>feuille.</sup> une quantité d'eau suffisante; on passe le tout par un linge, & on le donne en lavement.

---

### FIEVRE AVEC REDOUBLEMENT.

La fièvre avec redoublement est celle qui sans discontinuer, donne de temps en temps quelque relâche, & ensuite quelques redoublemens.

#### *Remède.*

Le quinquina bien choisi, est un des <sup>Quinquina;</sup> meilleurs remèdes dans les fièvres continues qui ont des redoublemens réglés & périodiques.

---

### FIEVRE BILIEUSE.

La fièvre bilieuse est une fièvre ai-

## 166 FIEVRE D'AUTOMNE.

guë, qui doit son origine à l'abondance ou à la dépravation de la bile.

### *Remède.*

**Oseille.** L'oseille est très-utile dans les fievres bilieuses, soit simples, soit malignes & pestilentielle.

---

## FIEVRE D'AUTOMNE.

Les fievres d'automne sont des fievres intermittentes, qui viennent ordinairement à l'arriere saison.

### *Remède.*

**Quinquina.** Le quinquina avec partie égale de diaprun simple ou composé, la confection hamech, l'hiéra-picra, pris deux ou trois fois par jour, à la dose d'un gros chaque prise, réussit très-bien dans les fievres d'automne.

---

## FIEVRE HÉTIQUE.

La fièvre hétique est une fièvre lente, qui mine & dessèche peu-à-peu tout le corps.

### *Remède.*

**Orge.** On fascit quelquefois avec de l'orge



FIEVRE HÉTIQUE. 167  
mondé le ventre d'un poulet, on en  
nourrit ceux qui sont attaqués de con-  
sommption ou de fièvre hétique.

---

## FIEVRES INTERMITTENTES.

La fièvre intermittente est celle qui  
revient par accès.

### *Remèdes.*

1. Les gens de la campagne se ser-  
vent avec succès de l'écorce moyenne  
d'aulne noir dans les fièvres intermit-  
tentes ; la dose est d'un gros en pou-  
dre & de deux en infusion ; on y ajoute  
pour correctif quelque aromate ou sto-  
machique ; ce remède purge assez vi-  
goureusement par haut & par bas.

2. On ordonne l'extrait d'ellébore  
noir depuis un scrupule jusqu'à un demi-  
gros, dans la fièvre quarte.

*Ellébore  
noir.*

3. La coloquinte est la base de  
l'hiéra-picra, remède très-efficace dans  
les fièvres intermittentes rebelles, sur-  
tout dans les fièvres quartes, lorsqu'il  
est aidé par le quinquina.

4. La poudre ou l'extrait d'aristolo-  
che-clématite est très-utile dans ces  
maladies.

*Aristolo-  
che-cléma-  
tite.*

5. L'eau distillée des feuilles naif-

*Chardon-  
rolant.*

168 FIEVRES INTERMITTENTES.

fantes de chardon-rolant bue à plusieurs verrées, seule ou avec parties égales d'eau de noix, est fébrifuge.

Sassafras. 6. On prend l'infusion d'écorce de sassafras dans les fievres quartes.

Contrayer- 7. Quelques-uns mêlent la racine de  
va. contrayerva avec le double de son poids au quinquina, pour le même cas.

Muscade. 8. A la fin de l'accès d'une fièvre intermittente, quinze grains de muscade dans un verre de vin avec deux gros de sucre, provoquent & soutiennent une sueur abondante & qui emporte la fièvre, si le malade a été préalablement saigné suffisamment & bien évacué par haut & par bas.

Absynthe, 9. L'absynthe ou son extrait guérit  
quinquina. souvent les mêmes maladies; mais si cette plante ne suffit pas, il faut la mêler avec le quinquina.

German- 10. On a vu des fievres qui avoient  
drée, petite résisté au quinquina, céder à la ger-  
centaurée. mandrée & à la petite centaurée mêlées ensemble & prises en infusion dans le vin blanc.

Quinquina. 11. Le quinquina est un des remèdes les plus efficaces en pareil cas.

Cypres. 12. Le fruit du cyprès, qu'on appelle noix de cyprès, mis en poudre & infusé dans le vin blanc, à la dose  
du

## FIEVRES INTERMITTENTES. 169

du quinquina , a guéri des fievres quarte & opiniâtres.

13. M. Eloy , Médecin de Mons, Camomille.  
dit avoir guéri plusieurs fievres intermittentes avec la poudre de fleurs de camomille.

14. M. Ray prétend que le trefle Trefle d'eau.  
d'eau est propre pour guérir les fievres intermittentes.

15. Quelques Auteurs font cas de Roquette.  
la roquette en épicarpe pour ces maladies.

16. On donne le suc de plantain depuis deux onces jusqu'à quatre, au commencement de ces mêmes maladies. Plantain.

17. La quintefeuille passe pour fébrifuge. On assure qu'un gros de sa racine en poudre, pris dans un verre d'eau avant l'accès, guérit incontinent. Quintefeuille.

18. La décoction de lentilles, à la Lentilles.  
dose de quatre onces avec deux onces de vin blanc, bue aussi chaudement qu'on le peut au commencement de la chaleur qui suit le frisson, guérit en une ou deux fois cette maladie, en augmentant la sueur.

19. On donne quatre onces de suc Joubarbe.  
de joubarbe dans les fievres intermittentes, sans aucun froid marqué.

## 170 FIEVRES INTERMITTENTES.

**Cabaret.** 20. Le cabaret est d'une grande utilité dans les fievres intermittentes.

**Chardon-béni.** 21. On guérit très-souvent ces maladies par l'usage du chardon-béni, si on le continue pendant quelque temps avant l'accès, après avoir fait précéder les remèdes généraux, sur-tout l'émetique; on le donne seul, ou on le joint avec la petite centauree ou le cabaret.

**Chicorée sauvage.** 22. On recommande la chicorée sauvage dans les fievres; on a nombre d'observations de gens, qui, par le seul usage continué des feuilles de cette plante, mangées en salade, se sont guéris de fievres intermittentes, opiniâtres & rebelles, après avoir employé en vain plusieurs remèdes fébrifuges.

**Esule.** 23. La grande esule évacue une grande quantité de sérosités, & est très-utile dans la fièvre quarte, & dans toutes les fievres intermittentes, lorsque les autres remèdes tempérés n'ont pas réussi. On la prépare avant d'en user; on macere son écorce fraîche pendant vingt-quatre heures dans du fort vinaigre, ou dans du verjus, ou dans du suc de coings ou de limons; on la sèche & on la mêle avec des remèdes,

## FIEVRE LENTE. 171

soit stomachiques , soit mucilagineux , pour en modérer la violence. Sa dose en poudre est depuis un scrupule jusqu'à un gros , & en infusion depuis un gros jusqu'à deux.

24. Le suc de pissenlit est recommandé dans les fievres intermittentes. Pissenlit.

---

## FIEVRE LENTE.

La fièvre lente est une fièvre continue ou rémittente , par laquelle la nature cherche à se débarrasser des humeurs viciées du corps.

### *Remèdes.*

1. Simon Pauli recommande la brunelle pour les fievres lentes. Brunelle.

2. Le suc de joubarbe convient à ces maladies ; on le mêle avec un bouillon aux écrevisses & aux tortues. Joubarbe.

---

## FIEVRE MALIGNE.

La fièvre maligne se nomme ainsi , parce qu'elle est produite par quelques causes malignes & de mauvais caractère , & parce qu'il y a des symptômes très-graves , & que le malade est souvent à l'extrémité , tandis que le

## 172 FIEVRE MALIGNE.

pouls, la chaleur du corps & les urines sont dans l'état naturel.

### Remèdes.

**Perfil.** 1. La décoction de racines de perfil est utile dans les fievres malignes.

**Fenouil.** 2. Plusieurs Auteurs, entr'autres Simon Pauli, estiment la décoction des racines & des grains de fenouil dans ces maladies.

**Bardane.** 3. Quelques-uns préfèrent avec raison la racine de bardane, pour la tisane qu'on ordonne dans ce cas.

**Reine-des-prés.** 4. La décoction de la racine de reine-des-prés est estimée en pareil cas.

**Scabieuse.** 5. On ordonne pour suer dans les fievres malignes, un demi-gros de thériaque & un demi-grain de laudanum dans six onces d'eau de scabieuse.

**Scordium.** 6. On fait boire avec succès en pareil cas, l'infusion de scordium.

**Pétasite.** 7. On se sert aussi avec succès de la racine de pétasite dans les mêmes maladies.

**Noyer.** 8. L'eau distillée des trois noix s'ordonne avec succès depuis quatre onces jusqu'à six, dans ce même cas.

**Dompte-venin.** 9. La décoction d'une once de dompte-venin dans une pinte d'eau

**FIEVRE MALIGNE: 173**

commune est préférable à la scorfonere dans cette même maladie.

10. L'infusion de tanaïsie est utile Tanaïsie;  
dans les fievres malignes.

11. Palmarius recommande la gen- Gentiane.  
tiane dans les fievres malignes épidé-  
miques.

12. Quelques-uns estiment la décoc- Bistorte,  
tion ordinaire des feuilles de bistorte  
dans l'eau, pour ces maladies.

13. La trisanne d'ortie est bonne dans Ortie.  
ce cas.

14. C. Hoffman rapporte que dans Prêle.  
les fievres opiniâtres, même malignes,  
il s'est bien trouvé de la décoction de  
prêle.

15. Deux onces d'esprit tiré par la Véronique.  
distillation du vin dans lequel la véro-  
nique a été en digestion pendant quel-  
ques jours, mêlées avec un gros de  
thériaque, font suer considérablement,  
& conviennent dans ces maladies, au  
rapport de Tragus.

16. Quelques-uns assurent que la dé- Lentilles.  
coction de lentilles est propre dans ce  
même cas.

17. On employe le suc ou l'eau de Chardon-  
bénit.  
chardon-bénit dans ces maladies.

18. Dans les fievres malignes le suc Chicorée  
sauvage.  
clarifié de chicorée sauvage se donne

## 174 FIEVRES POURPRÉES.

entre les bouillons, de quatre heures en quatre heures, à la dose de quatre onces, ou seul, ou mêlé avec les fucs de bourrache, buglosse & cerfeuil, adouci avec le syrop violat ou quelqu'autre syrop convenable.

Citron. 19. La limonade faite avec le jus de citron, convient dans les fievres malignes.

Navet. 20. On employe avec succès dans ces mêmes maladies, la semence de navet, de même que dans les fievres éruptives, lorsque la fièvre est légère & que l'humeur qui se porte à la peau, ne le fait pas assez abondamment pour l'avantage du malade.

---

## FIEVRES POURPRÉES.

La fièvre pourprée est une éruption cutanée de plusieurs taches malignes ou exanthèmes, semblables à des morsures de puces ou à des grains de millet qui sont de couleur pourpre, violet ou azuré, ou qui n'en ont point; ce qui fait qu'on les appelle improprement pourpre blanc.

### *Remèdes.*

Pourpier. 1. Le pourpier mis dans les bouil-



## FIEVRES PUTRIDES. 175

lons qu'on donne au malade est un très-bon remède dans les fièvres pourprées.

2. On employe avec succès dans ces maladies la décoction d'angélique; la dose est d'une once bouillie dans trois chopines d'eau & bue par verrées. Anis.

---

## FIEVRES PUTRIDES.

La fièvre putride est celle qui est accompagnée de putréfaction des humeurs.

### *Remèdes.*

1. On fait un syrop dont le vinaigre est la base avec les framboises & les groseilles, aussi agréable qu'utile dans les fièvres putrides. Vinaigre, framboises, groseilles.

2. Le pourpier mis dans les bouillons des malades est très-bon pour les fièvres putrides épidémiques. Pourpier.

3. Le suc de pissenlit est très-bon dans les fièvres putrides invétérées. Pissenlit.

---

## FIEVRE QUARTE.

La fièvre quartre est celle qui ne revient que tous les quatre jours inclusivement, & laisse deux bons jours de suite.

## Remèdes.

- Gui-de-chêne. 1. Quelques Auteurs prétendent que le gui-de-chêne pris à jeun dans un verre de vin blanc , guérit la fièvre quarte.
- Quinquina. 2. Le quinquina mêlé avec parties égales de diaprun simple ou composé, de confection d'hamech , d'hierapicra pris deux ou trois fois par jour , à la dose d'un gros chaque prise , réussit très-bien dans ces maladies.
- Ache, quinquina. 3. Un gros d'extrait des feuilles d'ache mêlé avec deux gros de quinquina , est un fébrifuge assuré dans ce cas.
- Polypode. 4. Tragus & Turnerus estiment la décoction de polypode faite avec du vin , à laquelle on ajoute un peu de miel & de sucre pour ces maladies.
- Camomille. 5. Riviere & Baglivi assurent avoir guéri avec la poudre de fleurs de camomille la fièvre quarte.
- Cyprès. 6. M. Chomel dit que les noix de cyprès infusées dans du vin blanc , à la façon du quinquina ; sont très-bonnes , en pareil cas.
- Arnica. 7. L'infusion des fleurs d'arnica est , suivant Cartheuser , très-bonne dans les fièvres quartes opiniâtres.

## FIEVRES QUOTIDIENNES. 177

8. Plusieurs personnes se sont servies avec succès dans la fièvre quarte de la racine de bouillon-blanc mise en poudre, à la dose de deux onces dans un verre de vin blanc, donnée avant l'accès dans le commencement du frisson. Bouillon-blanc.

9. Beaucoup de gens de la campagne guérissent cette maladie avec la poudre de germandrée, qu'ils font prendre dans du bouillon pendant quelques jours. Germandrée.

---

## FIEVRES QUOTIDIENNES.

La fièvre quotidienne est celle qui prend & qui quitte tous les jours.

### *Remède.*

Boyle dit qu'il faut prendre du sel commun & des jeunes pousses de houblon, de chacun deux poignées, des raisins de Corinthe quatre onces ; on broye & on pile le tout ensemble, & on en fait une masse qu'on applique sur les poignets pour guérir la fièvre quotidienne. Houblon.

---

## FIEVRES TIERCES.

La fièvre tierce est celle qui revient

## 178 FIEVRES TIERCES.

de deux jours l'un ; c'est la plus fréquente.

### *Remèdes.*

Romarin. 1. M. de Saint - Jacques , fameux Médecin de Paris , donnoit avec succès dans les fievres tierces , quatre à cinq gouttes d'essence de romarin dans une liqueur convenable.

Lyfimachie bleue. 2. Turnerus se servoit de la lyfimachie bleue pour guérir ces maladies ; d'où est venu à cette plante le nom de *tertianaria*.

Piloselle. 3. L'infusion de piloselle dans le vin blanc est très-utile dans le même cas ; on l'y fait infuser pendant vingt-quatre heures , & on donne au malade une heure avant l'accès , un demi-septier de ce vin.

---

## FISTULES.

La fistule est un ulcere dont l'entrée est étroite , & le fond ordinairement large , accompagné le plus souvent de dureté & de callosité.

### *Remèdes.*

Quintefeuille. 1. On ordonne le suc exprimé de quintefeuille pour guérir les fistules ;

si on les en injecte deux fois par jour, & qu'on applique dessus le marc en cataplasme.

2. L'espèce de bec-de-grue qu'on Bec-de-grue; nomme pied-de-pigeon, est utile dans les fistules externes; on applique l'herbe pilée ou son suc sur la partie malade, & on fait prendre intérieurement la décoction de cette plante dans l'eau.

---

### FLATUOSITÉS.

Les flatuosités sont des vents ou des rapports venteux, qui partent de l'estomac ou des intestins, & qui très-souvent font beaucoup de mal à ceux qui y sont sujets.

#### *Remède.*

La graine de coriandre dissipe les Coriandre, flatuosités, qui sont souvent les suites de l'épaississement des suc gluans de l'estomac.

---

### FLEURS-BLANCHES.

Les fleurs-blanches sont un écoulement d'humeurs séreuses, lymphatiques, visqueuses, blanches, quelquefois vertes, jaunâtres, noirâtres, qui

180 FLEURS-BLANCHES:  
se fait par les parties naturelles des femmes.

*Remèdes.*

**Filipendule.** 1. Simon Pauli loue la poudre de la racine de filipendule pour les fleurs-blanches.

**Pouliot.** 2. Tragus estime le vin blanc où le pouliot a bouilli, pour cette maladie.

**Romarin.** 3. L'eau où les feuilles & les fleurs de romarin ont macéré pendant la nuit, est bonne pour la même maladie, en injection ou prise intérieurement.

**Sauge, falsepareille, balauſte.** 4. Cheneau ordonnoit la sauge avec autant de falsepareille & de balauſte en ce cas.

**Toutebonne.** 5. Le Docteur Michel fait entrer la routebonne dans son essence, pour guérir les fleurs-blanches.

**Trefle.** 6. La décoction de trefle est utile aux femmes sujettes à ces maladies.

**Baume ou menthe.** 7. Quelques-uns prétendent que la menthe est astringente, & qu'elle arrête ces mêmes maladies.

**Argentine.** 8. Les bouillons dans lesquels on a fait entrer l'argentine & deux ou trois écrevisses de riviere, sont très-bons en pareil cas.

**Ammi.** 9. La graine d'ammi est très-bonne pour ces maladies.

## FLEURS-BLANCHES. 181

10. Camerarius assure que la décoction d'herbe-aux-écus dans l'eau ou dans le lait est bonne pour les fleurs-blanches. Herbe-aux-écus.

11. L'infusion de bugle est bonne dans ces maladies. Bugle.

12. La décoction ou l'infusion de pied-de-lion convient dans ce cas. Pied-de-lion.

13. M. Chomel a prescrit avec suc-cès pour les mêmes maladies, l'infusion théiforme de pervenche. Pervenche.

14. La millefeuille est très-utile dans ce même cas. Millefeuille.

15. Le sceau-de-salomon est astringent, & est très-utile en pareil cas. Sceau-de-salomon.

16. Le suc, la conserve ou l'extrait des feuilles & des fleurs de talitron, sont propres pour ces maladies. Talitron.

17. On se sert dans les Alpes de la bistorte, comme d'un spécifique en ce cas. Bistorte.

18. Les feuilles & les fleurs de l'ortie morte sont très-utiles dans ces maladies; on en fait bouillir une poignée dans un bouillon de veau. Ortie morte.

19. Tragus assure que le vin qu'on fait avec le fruit d'épinevinette, arrête les pertes blanches des femmes. Epinevinette.

20. Le syrop d'églantier est astringent; on l'emploie ordinairement lors-

## 182 FLEURS-BLANCHES.

qu'il faut purger dans les pertes blanches des femmes, préférablement aux autres purgatifs.

**Chêne.** 21. L'écorce; l'aubier & les feuilles de chêne en décoction, sont très-utiles dans les fleurs-blanches.

**Chataignes.** 22. La petite peau qui est sous l'écorce des chataignes mise en poudre, & prise à la dose de deux gros, arrête ces maladies.

**Opobalsamum.** 23. La liqueur ou résine appelée *opobalsamum*, arrête les fleurs-blanches des femmes; la dose est de dix ou douze gouttes avec un peu de sucre en poudre.

**Baume de Copai.** 24. Le baume de Copai a la vertu d'arrêter les pertes blanches des femmes; on le prend dans un œuf frais ou en bol, à la dose de quinze gouttes avec un peu de sucre, ou au double en lavement.

**Argentine.** 25. L'argentine est d'autant plus convenable dans ces maladies, que cette plante est stomachique & un peu amère.

**Ronce.** 26. La décoction des branches & des feuilles de ronce arrête les fleurs-blanches, suivant Dioscoride.

**Véronique.** 27. Tragus dit que la véronique surnommée *teucrium*, guérit en pareil cas,



## FLUX IMMODÉRÉ DES MOIS. 183

28. On assure que l'eau distillée de *Seneçon*.  
*seneçon* fait passer les fleurs-blanches.

29. La décoction des feuilles de *Morelle*.  
*morelle* est bonne pour les femmes tourmentées de ces maladies; elles peuvent s'étuver souvent avec la décoction d'une poignée de ces feuilles dans une pinte d'eau.

30. Extérieurement les feuilles de *Fraisier*.  
*fraisier* bouillies dans du vin rouge & appliquées en cataplasme sur le pubis, arrêtent les fleurs-blanches.

31. Un sçavant Médecin recomman- *Mélilot*.  
de d'une façon particuliere, la décoction de fleurs de mélilot, prise intérieurement pour ces mêmes maladies.

32. Le suc d'ortie est bon en pareil *Ortie*.  
cas, sa dose est depuis deux onces jusqu'à quatre, ou seule un peu tiède, ou mêlée avec partie égale de bouillon.

33. La tisanne de plantain est utile *Plantain*.  
en ces mêmes cas.

34. La pyrole est vulnéraire, astringente, propre pour arrêter les fleurs-blanches; on la prend en infusion théiforme. *Pyrole*.

---

## FLUX IMMODÉRÉ DES MOIS.

Par flux on entend communément

## 184 FLUX HÉPATIQUE.

le transport d'humeur d'une partie dans une autre, soit pour y être déposée, soit pour y être évacuée; le flux immodéré des mois est une trop grande évacuation de sang par l'uterus, qui dégénere souvent en hémorragie ou en perte.

### *Remédes.*

- Pervenche.** 1. L'usage le plus ordinaire de la pervenche est de modérer les flux des menstrues.
- Quintefeuille.** 2. La tisanne faite avec la racine de quintefeuille est très-bonne dans les flux immodérés des mois.
- Bistorte.** 3. La racine de bistorte pulvérisée; est très-bonne dans les opiates pour les évacuations excessives du sang menstruel.
- Prêle.** 4. On ordonne la décoction de prêle dans ces maladies.
- 

## FLUX HÉPATIQUE.

Le flux hépatique differe de la diarrhée par les quantités des matieres que l'on rend, qui sont sanguinolentes, & qui ressemblent à des lavures de chair.

### *Reméde.*

- Eglantier.** 1. La conserve de cynorrhodon ou de

de fruit d'églantier est très-utile dans le flux hépatique.

---

## FLUXIONS.

La fluxion est un dépôt d'humeur qui se fait promptement sur quelque partie du corps.

### Remèdes.

1. On fait sécher les fleurs de mu- Muguet.  
guet à l'ombre, on les réduit en pou-  
dre; c'est un très-bon sternutatoire dans  
les fluxions de la tête.

2. Paracelse estimoit la liqueur qu'on Serpolet.  
tiroit du serpolet distillée avec l'esprit-  
de-vin, pour les fluxions catharreuses  
& les rhumes de cerveau.

3. La racine de benoïtte arrête les Benoïtte.  
fluxions & catharres; Paracelse recom-  
mande sur-tout son usage dans cette  
dernière maladie.

4. La bourslette est d'un grand se- Bourslette.  
cours dans les fluxions appellées d'in-  
flammation.

5. M. Chomel dit avoir vu des per- Bec-de-grue.  
sonnes qui se sont servies avec succès  
des feuilles de bec-de-grue, autrement  
herbe-à-robert dans ces maladies; en

## 186 FLUXION DE POITRINE.

l'appliquant en forme de cataplasme sur la partie souffrante.

**Iris jaune des prés.** 6. Tragus dit que le vin dans lequel l'iris jaune des prés a bouilli, arrête toutes sortes de fluxions.

**Tacamahaca.** 7. La gomme de tacamahaca soulage dans les fluxions de la tête, lorsqu'elle est mise derrière les oreilles.

**Gomme caragne.** 8. On prétend que la gomme caragne soulage en peu de temps ces maladies.

**Pied de chat.** 9. L'usage du pied-de-chat convient aux personnes sujettes aux fluxions de la tête.

**Genêt.** 10. On prend des fleurs fraîches de genêt, on en emplit une grande phiole avec suffisante quantité d'huile d'olive, on la bouche bien, & on la laisse pendant sept ou huit jours au soleil, après quoi on la remplit de nouveau d'huile d'olive; on la bouche exactement & on la tient dans le fumier l'espace d'un an; on la visite chaque mois pour changer le fumier, & on la remplit de la même huile s'il en manque: au bout de l'an on s'en sert pour frotter chaudement les parties affligées.

---

## FLUXION DE POITRINE.

La fluxion de poitrine est une in-

## FLUXIONS SUR LES YEUX. 187

inflammation du poulmon avec fièvre aiguë, oppression & difficulté de respirer, accompagnée souvent d'un crachement de sang.

### *Remèdes.*

1. La décoction des têtes de pavot Pavot rouge. rouge est très-adoucissante & même un peu somnifère, on en peut donner dans les fluxions de poitrine. La tisane faite avec une douzaine de ces têtes, cueillies avant que la fleur soit tout-à-fait passée, une poignée d'orge & deux onces de réglisse pour trois pintes d'eau, est très-utile dans ces maladies; l'infusion des fleurs de cette plante convient aussi très-bien.

2. On fait entrer les raisins de Corinthe dans les tisanes pour les fluxions de poitrine. Raisins de Corinthe.

---

## FLUXIONS SUR LES YEUX.

La fluxion sur les yeux est le séjour & la fixation de quelque humeur sur cet organe.

### *Remèdes.*

1. L'eau de rose distillée est propre Rose. pour les maladies des yeux.

2. Les plus violentes fluxions des Ellébore noir.

## 188 FOIBLESSE D'ESTOMAC.

yeux cèdent quelquefois à la diversion de la sérosité qui se fait au bout du lobe de l'oreille, percée & lardée ensuite d'un brin de racine d'ellébore noir ou blanc; d'autres y emploient la racine de pied-de-griffon.

**Garou.** 3. On employe comme vésicatoire la racine de garou pour altérer les sérosités dans les migraines & dans les fluxions violentes; après avoir percé l'oreille on passe un petit morceau de cette racine, de la même manière que celle de l'ellébore; on s'en fert aussi en forme de cautere potentiel.

**Pomme.** 4. La pomme bouillie dans l'eau de rose ou d'euphrase, ou dans du lait, est excellente pour calmer l'inflammation des yeux.

**Euphrase.** 5. On a été en usage de fumer l'euphrase comme le tabac, pour les fluxions des yeux.

**Chataigne d'eau.** 6. Lobel vante le suc de la Chataigne d'eau pour les maladies des yeux.

---

## FOIBLESSE D'ESTOMAC.

La foiblesse de l'estomac est une des maladies les plus communes & une de celles dont on se méfie le moins; il ne faut pas la confondre avec l'indi-

## FOIBLESSE D'ESTOMAC. 189

gestion : un estomac foible a de la peine de faire ses fonctions , il ne digere que difficilement , soit par un trop grand relâchement , soit par une trop grande sécheresse de ses fibres.

### *Remèdes.*

1. L'usage de l'infusion de petite *Sauge* sauge est très-utile dans les foiblesses d'estomac.

2. L'huile des bayes de laurier tirée *Laurier* par expression , convient dans ces maladies ; la dose est de dix ou douze gouttes.

3. La cannelle de même que son huile *Cannelle* essentielle rétablit les fonctions de l'estomac.

4. Les clous de girofle s'employent *Clous de girofle* utilement dans ce cas ; on les donne en substance & en poudre à la dose de huit ou dix grains , & en infusion jusqu'à un demi-gros.

5. L'infusion de galanga est utile *Galanga* dans les maladies de l'estomac.

6. L'absynthe convient très-bien en *Absynthe* pareil cas.

7. La propriété la plus connue de *Menthe* menthe est de rétablir les fonctions de l'estomac.

8. L'infusion théiforme de l'estragon *Estragon*

190 FOIBLESSE D'ESTOMAC.  
convient dans les maladies de l'estomac.

Poudre-à-vers. 9. La poudre-à-vers fortifie l'estomac ; on la mêle ordinairement à la dose d'un scrupule dans les infusions purgatives.

Cachou. 10. Le cachou préparé se prend depuis douze grains jusqu'à un demi-gros, dans la foiblesse d'estomac.

Gentiane. 11. L'infusion de gentiane fortifie l'estomac.

Chardon-bénit. 12. L'infusion de chardon-bénit dans du vin, convient dans ces maladies.

Benoitte. 13. La décoction de racine de benoïtte dans du vin, est propre pour fortifier l'estomac.

Coings. 14. Le cotignat, la gelée de coings ; le syrop ou les coings confits, sont fort bons dans la même maladie.

Eglantier. 15. La conserve de grattecul fait bien en ce cas.

Sorbes. 16. Les sorbes confites fortifient l'estomac.

Opobalsamum. 17. L'opobalsamum, à la dose de dix ou douze gouttes avec un peu de sucre, fortifie en ce même cas.

Aulnée. 18. On donne intérieurement l'aulnée depuis un gros jusqu'à deux dans du vin, pour fortifier l'estomac.



## FOIBLESSE DE VUE. 191

19. Les semences de fenouil sont Fenouil, très-bonnes pour l'estomac.

20. L'infusion théiforme de fume-Fumeterre; terre fortifie l'estomac.

21. La matricaire a entr'autres ver-Matricaire; tus, celle de fortifier l'estomac.

22. L'eau distillée des fleurs d'oran-Oranges; ges est stomachique.

---

## FOIBLESSE DE VUE.

La foiblesse de la vûe est un obscurcissement des yeux, qui empêche de distinguer clairement l'objet, à quelque distance qu'il soit placé.

### *Remèdes.*

1. On recommande l'euphrase pour Euphrase; fortifier la vûe; on la donne en pou-dre depuis un gros jusqu'à deux, soit seule, soit avec du vin.

2. Les feuilles de fenouil pilées & Fenouil, appliquées en cataplasme, fortifient la vûe.

3. L'eau où les fleurs & les feuilles Romarin; de romarin ont macéré pendant la nuit, est bonne pour fortifier la vûe.

## F O L I E.

C'est une espèce d'égarement de l'esprit, dans lequel on a perdu sa raison.

## Remèdes.

Lierre terrestre.

1. Pour guérir la folie, on fait bouillir les feuilles de lierre terrestre toutes fraîches dans du vin blanc jusqu'à pourriture ; on exprime le suc & on le mêle avec parties égales d'huile d'olive. On fait encore cuire jusqu'à la diminution de moitié, & on se sert de ce suc huileux pour oindre le sommet de la tête, le front & les tempes du malade, en faisant des frictions pendant une demi-heure avec la main chaude & trempée dans ce suc ; on applique ensuite le marc tout chaud sur les mêmes parties ; on renouvelle ce cataplasme de six heures en six heures, & on fait en même temps de nouvelles onctions & frictions ; ce que l'on continue pendant cinq ou six jours.

Vinaigre d'Aillé.

2. On prétend que le vinaigre distillé pris de trois heures en trois heures à la dose de deux cuillerées, & continué pendant long-temps, guérit la folie.

FOULURES.

## FOULURES.

La foulure est une extension violente des tendons & des ligamens, accompagnée de douleur, de gonflement, avec difficulté à exercer les mouvemens ordinaires de la partie.

*Remèdes.*

1. Tanaisie est utile dans les foulures; on en pile les feuilles & on y mêle du beurre frais, puis on les applique en cataplasme sur la partie affectée. Tanaisie.

2. Tragus assure que l'aigremoine est excellente pour les foulures; on la fait bouillir avec du son de froment dans la lie de vin, & on l'applique sur la partie malade. Aigremoine.

3. On fait avec les feuilles de myrthe des fomentations très-utiles dans les foulures de nerf. Myrthe.

## FRACTURES.

La fracture est la solution de continuité en grands fragmens dans les os & les cartilages, provenant d'une force étrangère & externe.

Tome I.

R

## 104 FURONCLES, CLOUS.

### *Remèdes.*

*Bugle.* 1. On ordonne le bugle extérieurement pour les fractures.

*Grande-consoude,* 2. La racine de grande-consoude appliquée à l'extérieur, consolide les fractures des os.

---

## FURONCLES, CLOUS.

Le furoncle est une tumeur inflammatoire, dure, douloureuse, d'un rouge vif, tirant sur le pourpre, également ronde, s'élevant en pointe, qui n'excède pas ordinairement la grosseur d'un œuf de pigeon, & qui ne suppure jamais entièrement.

### *Remède.*

*Brunelle.* Cæsalpin employoit les feuilles de brunelle pilées & appliquées en cataplasme, pour faire supputer les furoncles ou les clous, & pour guérir les plaies,

---

## GALLE, GRATELLE.

LA galle est une maladie de la peau; une éruption de pustules entre les

GALLE, GRATELLE. 195

doigts, aux mains, aux poignets, aux bras, aux jarrets, aux cuisses, aux jambes & souvent par tout le corps, excepté au visage.

*Remèdes.*

1. L'écorce de l'aulne noir broyée Aulne noir. avec le vinaigre, guérit la galle & la dessèche en très-peu de temps, si l'on s'en frotte deux fois par jour.

2. La décoction de la racine d'ellébore noir est très-utile pour cette maladie; on pulvérise aussi cette racine, & on en fait un onguent avec du sain-doux. Ellébore noir.

3. On fait un onguent avec l'aulnée qui est très-utile pour la galle & les maladies de la peau; on y mêle quelquefois le précipité blanc, à la dose de deux gros au plus. Aulnée.

4. La tisane de patience est utile Patience. à ceux qui ont la galle ou quelque autre maladie de la peau, sur-tout si on y ajoute autant de racine d'aulnée: ces deux racines font la principale vertu de l'onguent pour la même maladie, si familier dans les hôpitaux & dans les campagnes.

5. L'huile de noix est très-bonne Noyer. pour la galle qui vient au visage des enfans.

# 196 GALLE, GRATELLE.

Ail. 6. Le suc d'ail mêlé avec du miel & du beurre non salé, guérit la galle la plus opiniâtre.

Caillelait. 7. Tabernæmontanus dit que la décoction de caillelait est excellente pour guérir la galle sèche des enfans, pourvu qu'on les en baigne souvent, ou qu'on leur en fasse un bain.

Éclaire. 8. Le suc d'éclaire s'employe souvent en pareil cas.

Sceau-de-salomon. 9. La décoction de toute la plante de sceau-de-salomon guérit la galle & autres maladies de la peau.

Perficaire. 10. On fait boire utilement la tisane de persicaire à ceux qui ont aussi la galle & autres maladies de la peau.

Renoncule des bois. 11. On employe quelquefois pour cette maladie, la renoncule des bois nommée *phragmites*.

Soude. 12. La soude est propre en ce cas & autres maladies de cette espèce.

Savonniere. 13. La vertu la plus éprouvée de la savonniere est de guérir la même maladie, en baignant les parties souffrantes avec sa décoction.

Véronique. 14. La décoction de toute la plante de véronique ou son eau distillée, est très-utile extérieurement pour la galle & la gratelle.

Lupins. 15. La décoction de lupins est dé-

GALLE, GRATELLE. 197

terfivè & capable de guérir la galle.

16. On prépare avec les racines de la grande scrophulaire un onguent pour la même maladie ; on foupoudre auffi les parties affectées avec la poudre de ces racines , & on en fait prendre en même temps au malade la dose d'un gros liée en bol ou en conserve , avec quelque fyrop apéritif.

Grande  
scrophulai-  
re.

L'onguent dont Tragus donne la composition pour la galle, se fait ainsi : On tire dans le mois de Mai le suc de toute la plante de scrophulaire , on le conserve pendant une année dans un vaisseau bien bouché , & on le mêle ensuite avec partie égale d'huile & de cire brune.

17. La décoction de morgeline à laquelle on aura délayé de la cendre de hêtre, est très-bonne pour laver les pieds & les mains des galleux.

Morgeline.

18. Un sçavant Médecin assure qu'on ne peut trouver contre la galle de la tête , un remède plus excellent que la petite centauree bouillie dans la décoction de pois.

Petite cen-  
taurée.

19. Les feuilles & semences de cresson-alenois , frites dans la poële avec le sain-doux , font une pommade excellente contre cette maladie ; on s'en

Cresson de  
jardin.

198 GALLE, GRATELLE.

fert en liniment pendant plusieurs jours, mais la guérison est prompte.

Cresson  
d'eau.

20. Les feuilles de cresson-d'eau fricassées avec le sain-doux, font un bon remède contre la galle de la tête des enfans.

Fumeterre.

21. La fumeterre passe pour un spécifique dans cette maladie, soit sèche, soit humide.

Herbe-aux-  
chats.

22. Quelques Médecins assurent que l'herbe-aux-chats guérit en ce cas, en trempant seulement les mains dans sa décoction.

Houblon.

23. Les pousles de houblon qui paroissent au printemps, rendent le sang plus fluide & le purifient; c'est pourquoi elles remédient à la galle & aux autres vices de la peau.

Marrube  
noir.

24. La décoction de marrube noir est fort utile pour les galles de mauvaise qualité.

Patience  
aquatique.

25. Les racines de patience aquatique sont recommandées, soit intérieurement, soit extérieurement pour toutes les maladies de la peau; on en fait des cataplasmes sur les parties attaquées de la galle, après les avoir fait bouillir dans de l'eau, & pilées ensuite, ou bien on les incorpore avec du beurre pour en faire un onguent. Un



ſavant Médecin veut qu'on y ajoute un peu de fiente de poulet, & il vante ce remède comme le plus excellent qu'on puiſſe trouver contre la galle.

26. Un bain préparé avec la décoction de pois & de feuilles de chêne bouillis enſemble, eſt très-bon pour guérir cette maladie. Pois.

27. Quelques-uns recommandent contre la galle de la tête des enfans, un cataplaſme fait avec les feuilles de ſabine pilées avec du ſel, & mêlées enſuite avec de l'huile d'olive. Sabine.

## G A N G R E N E.

La gangrene eſt un commencement de mortification & de corruption dans les parties molles du corps, accompagnée d'infenſibilité, d'une couleur livide & d'une odeur cadavéreuſe qui en exhale.

### *Remèdes.*

1. On emploie le ſcordium dans les Scordium, lotions vulnéraires pour baſſiner les parties ulcérées & menacées de gangrene.

2. L'eau de la Reine de Hongrie ou Romarin, de romarin s'emploie utilement dans cette maladie.

**Styrax.** 3. On employe dans les hôpitaux l'onguent de styrax pour prévenir la gangrene.

**Bruyere.** 4. La bruyere blanche ranime les forces & est bonne pour cette maladie, en infusion intérieurement ou extérieurement.

**Abfynthe.** 5. Thomas Bartholin assure que la décoction d'abfynthe faite dans l'eau de la mer, est un bon remède pour arrêter les progrès de la gangrene, si on en fomente souvent la partie malade : on pourroit dans les endroits éloignés de la mer, faire fondre du sel marin ou du sel ammoniac dans l'eau commune pour faire la décoction.

**Perficaire douce.** 6. La perficaire douce arrête cette maladie d'une maniere surprenante.

**Illecebra.** 7. La décoction d'illecebra est très-bonne en pareil cas ; on se sert aussi du suc de cette plante.

## G E N C I V E S.

Quand les gencives sont molles, il est nécessaire de les faire raffermir.

*Remèdes.*

**Arrête-bœuf.** 1. La décoction de racine d'arrête-bœuf mêlée avec du vinaigre, est un

très-bon gargarisme pour le relâchement des gencives.

2. La poudre des feuilles de bourdon desséchées & mêlées dans du miel écumé avec un peu d'alun , fournit un remède efficace pour la corrosion des gencives.

3. Le suc d'herbe-aux-cuillers , ou la plante même mâchée , est un excellent remède pour fortifier en ce cas.

4. La décoction des feuilles de rhue est un excellent gargarisme pour les gencives des scorbutiques.

5. Arnaud Devilleneuve prétend que la racine de mouron à fleurs rouges mâchée , raffermir les gencives lorsque les dents branlent dans leurs alvéoles.

6. Le jus de sauge & celui de cochléaria sont très-bons pour bassiner les gencives molles.

7. On bassine les gencives des scorbutiques avec la décoction ordinaire des racines de bistorte dans l'eau.

8. La décoction ou l'eau distillée des feuilles & fleurs de myrthe est propre pour fortifier en pareil cas.

9. L'infusion du fruit de sumach est bonne pour bassiner les gencives.

10. La décoction des feuilles & des

Bourdon

Herbe-aux-cuillers.

Rhue de jardins.

Mouron à fleurs rouges.

Sauge & cochléaria.

Bistorte

Myrthe

Sumach

Acacia

fleurs d'acacia raffermir très-bien les gencives.

**Troëſne.** 11. La décoction des feuilles de troëſne ſert auſſi pour raffermir les dents dans l'affection ſcorbutique.

---

## G E N C I V E S.

Pour les nettoyer.

*Remèdes.*

**Gomme-lacque.** 1. La teinture de gomme-lacque tirée par l'eſprit-de-vin, eſt excellente pour nettoyer les gencives & les préſerver de la pourriture qui les menace dans le ſcorbut.

**Ache.** 2. Le ſuc des feuilles d'ache eſt propre à nettoyer les gencives des ſcorbutiques..

**Arrête-bœuf.** 3. La racine & les feuilles d'arrête-bœuf en décoction ſont utiles en ce cas.

**Brunelle** 4. L'eau diſtillée de brunelle rétablit les gencives des ſcorbutiques, ſurtout ſi on y diſſout quelques grains de maſtic ou de gomme-lacque.

**Chataigne d'eau.** 5. Dodonée dit que la décoction de chataigne d'eau avec le miel en gargarisme eſt très-propre à nettoyer les gencives ulcérées.

6. La décoction des branches & des Ronce<sup>s</sup> feuilles de ronce en gargarisme nettoie les ulcères de la gencive & de la bouche.

---

## GLAIRES.

Par glaires on entend une humeur gluante, visqueuse, une sorte de mucosité engendrée dans le corps humain par quelque cause morbifique.

## Remèdes.

1. Les bayes de genévrier détergent Genévrier<sup>s</sup> & font couler les glaires qui sont inhérentes aux reins & à la vessie.

2. La moutarde convient aux vieillards & aux personnes phlegmatiques & mélancoliques, parce qu'elle aide à la digestion en atténuant les glaires qui séjournent quelquefois dans l'estomac.

3. On se sert intérieurement du suc Pariétaire<sup>s</sup> de pariétaire, ou de sa décoction, ou de son eau distillée pour inciser les glaires des reins & de la vessie.

---

## GONFLEMENT D'ESTOMAC.

Le gonflement d'estomac est une indisposition à laquelle sont sujets ceux

204 GONFLEMENT DE LA RATE.

qui ont l'estomac délicat & foible ;  
quand ils ont mangé, ou long-temps  
après la digestion.

*Remède.*

Genévrier ; L'extrait de genévrier & d'absynthe  
absynthe. convient dans le gonflement de l'esto-  
mac.

---

GONFLEMENT DE LA RATE.

La rate est spongieuse, & par con-  
séquent d'une substance propre à se  
gonfler.

*Remède.*

Fougere. Sennert & Forestus recommandent  
la décoction de fougere dans le gon-  
flement de la rate : M. Rouyer, Chi-  
rurgien, s'est bien trouvé du cataplas-  
me fait avec cette racine pilée.

---

GONORRÉE.

La gonorrhée est un flux ou écou-  
lement involontaire de semence, sans  
érection ni plaisir. On divise la gonor-  
rhée en bénigne ou simple, & en mali-  
gne ou virulente. La simple est dans  
les hommes un écoulement d'humeur

féminale & lymphatique , qui se fait involontairement par l'uretre , sans cuisson , sans tension , sans douleur & sans plaisir ; dans les femmes la gonorrhée simple ne differe point des fleurs-blanches ; la gonorrhée virulente est un écoulement d'humeur purulente , visqueuse , blanchâtre , verdâtre ou jaunâtre , par les parties naturelles de l'un & de l'autre sexe , contracté par un commerce impur ; ce qui lui a fait donner le nom de chaude - pisse.

### *Remèdes.*

1. La poussiere dorée qui se trouve *Ceterach.* sous les feuilles de ceterach est bonne dans la gonorrhée au rapport de Matthiolo ; il en faut donner un gros avec demi-gros de succin délayé dans un verre d'eau de plantain.

2. On ordonne dans cette maladie *Gayac.* un bol fait avec un scrupule de résine de gayac , quinze ou vingt gouttes de mercure doux , & quelques gouttes d'huile de gayac.

3. On donne en pareil cas l'écorce *Sassafras.* de sassafras en substance & en poudre fine , à la dose d'un gros ; on y ajoute la poudre de vipères & le mercure doux ,

# 206 G O N O R R H É E.

de chacun vingt grains avec suffisante quantité de catholicon.

**Boursette.** 4. Simon Pauli assure, après Tabernæmontanus, que l'usage de la boursette guérit parfaitement la gonorrhée, mais ce ne doit être qu'après qu'elle a bien coulé, & lorsqu'après avoir doucement purgé le malade, le flux est blanc & qu'il est à propos de l'arrêter.

**Aigremoine.** 5. Wedel conseille l'usage de l'aigremoine en décoction dans cette maladie.

**Chanvre.** 6. On fait quelquefois avec la semence de chanvre une émulsion qu'on ordonne en ce cas.

**Grenadier.** 7. Les pepins ou semences de la grenade sont astringens; on s'en sert comme des fleurs pour arrêter les gonorrhées.

**Baume de Copaiü.** 8. Le baume de Copaiü est très-utile sur la fin de cette maladie.

**Hypociste.** 9. L'hypociste est excellent pour arrêter les gonorrhées, après avoir fait prendre les purgations & autres remèdes nécessaires, & quand il est à propos de les arrêter.

**Troëſne.** 10. M. Garidel nous apprend qu'un ancien Praticien se servoit de l'écorce de la racine de troëſne pour arrêter la gonorrhée, après les remèdes convena-



bles ; il faut en prendre la décoction à la dose de deux verres par jour l'un à jeun , & l'autre quatre heures après le dîner.

11. On ordonne avec succès dans la gonorrhée , à la dose d'un gros ou de deux , des pilules faites avec de la térébenthine cuite en consistance assez solide. <sup>Térébenthine.</sup>

12. La décoction, l'infusion & la tisanne faite avec la racine de cynoglosse, dessèchent les ulcères intérieurs, & sur-tout ceux des prostates dans la gonorrhée virulente. <sup>Langue-de-chien ou cynoglosse.</sup>

## G O U T T E.

La goutte est une maladie des jointures , une douleur violente dans les articles, le plus souvent sans fièvre, ordinairement accompagnée de rougeur & de tumeur, quelquefois sans l'une & sans l'autre.

*Remèdes.*

1. Le syrop de nerprun est fort en usage dans la goutte ; sa dose est d'une once. <sup>Nerprun.</sup>

2. M. Ray observe que la racine de bryone pilée & appliquée en ca- <sup>Bryone.</sup>

raplasme trois ou quatre fois sur les parties affligées de cette maladie, les soulage notablement.

**Sureau.** 3. L'huile de l'écorce moyenne de sureau faite par infusion, est souveraine pour la goutte : D. Hulse donne la préparation d'une huile excellente pour cette maladie ; on remplit un vaisseau de terre vernissé, de feuilles fraîches de sureau sans les replier, & en les comprimant souvent, on le couvre ensuite & on l'enferme dans la terre pendant un an ; on trouve une croûte sur la superficie, & dans le fond une huile qu'il faut conserver précieusement pour le besoin.

**Ieble.** 4. Deux gros de semence d'ieble infusés dans un demi-septier de vin blanc, sans y joindre d'autres purgatifs, vident abondamment les sérosités, & conviennent en ce cas.

**Agaric.** 5. On ordonne dans la goutte sciatique les trochisques qu'on prépare avec l'agaric & le gingembre ; la dose est depuis un demi-gros jusqu'à un gros.

**Mechoacam.** 6. Le mechoacam est un bon purgatif pour tirer les sérosités & pour les personnes sujettes à la goutte sciatique ; on le prépare & on l'employe de même & à pareille dose que le jalap.

7. L'hermodatte purge assez douce- Hermodatte.  
 ment les humeurs fereuses & gluantes  
 qui s'arrêtent dans les jointures , aussi  
 l'ordonne-t-on avec succès dans la  
 goutte : on la prescrit en substance ou  
 en infusion comme le jalap & à la  
 même dose , rarement seule.

8. La racine de seneka convient dans Seneka.  
 cette maladie & dans tous les cas où  
 il est avantageux de diviser la lymphe  
 & d'atténuer la partie trop mucilagi-  
 neuse du sang.

9. La matricaire pilée & appliquée Matticaire.  
 sur les endroits où la goutte se fait  
 sentir , en soulage les douleurs.

10. Schroder fait cas de la barda- Bardane.  
 ne pour la goutte : Forestus rapporte  
 qu'un malade fut guéri de cette ma-  
 ladie par la décoction de la racine de  
 cette plante , qui lui fit jetter quantité  
 d'urine blanche comme du lait.

11. La décoction de gayac convient Gayac.  
 en ce cas ; on en rape une once qu'on  
 fait infuser vingt-quatre heures dans  
 deux pintes d'eau ; on les fait bouillir  
 ensuite & réduire à la moitié ; quel-  
 ques-uns y ajoutent deux onces d'an-  
 timoine crud enveloppé dans un linge ;  
 on en fait prendre deux ou trois onces  
 pendant le jour , à distance à peu près

égales , observant qu'il y ait trois heures qu'on n'ait pris de nourriture.

Sassafras. 12. On fait prendre l'infusion de sassafras dans la goutte.

Joubarbe  
& ail. 13. L'ail & la joubarbe pilées ensemble en consistance de moëlle ou de pulpe , appliquées sur les parties affligées de cette maladie , ont souvent réussi pour en calmer la douleur.

Bétoine ,  
chamæpytis  
& scordium. 14. La bétoine s'ordonne en pareil cas ; on prend ordinairement parties égales de bétoine , de chamæpytis & de la seconde espèce de scordium séchées ; on en fait une infusion comme le thé , & on en fait prendre deux ou trois prises par jour à ceux qui sont sujets à cette même maladie.

Gui de chê-  
ne , houx. 15. La glu qu'on fait avec le gui de chêne ou la seconde écorce de houx est très-résolutive & très-émolliente appliquée extérieurement ; elle produit souvent de bons effets en ce cas ; on l'étend sur des étoupes dont on enveloppe la partie souffrante ; ce cataplasme adoucit & diminue l'inflammation.

Prim. verre. 16. Le cataplasme émollient auquel on a joint les fleurs de primeverre , est très-propre pour appaiser les douleurs de la goutte.

Caillelait. 17. Quelques-uns font prendre le

caillelait en guise de thé pour la goutte.

18. L'infusion théiforme du millepertuis & du chamæpytis soulage les goutteux. Millepertuis, chamæpytis.

19. L'huile des fleurs de bruyere appaise les douleurs de cette maladie, au rapport de Clusius & de Tabernæmontanus; on prépare avec les feuilles & les fleurs de cette plante un bain vapoureux, dont les goutteux recoivent du soulagement. Bruyere.

20. L'infusion théiforme de german-drée coupée avec du lait, est très-bonne dans ce cas. German-drée.

21. Dodonée estime la décoction de polypode dans cette maladie. Polypode.

22. La grande centaurée entre dans la composition de la poudre du Prince de la Myrandole, qui passe pour un grand remède en pareil cas. Grande centaurée.

23. Dans la même maladie les fermentations & les cataplasmes faits avec la camomille sont excellens. Camomille.

24. La décoction des feuilles de treffle d'eau ou la tisanne de sa racine est fort utile dans la goutte; on en donne au malade un verre de quatre heures en quatre heures. Treffle d'eau.

25. On pile les racines de passerage, & on les applique sur les endroits. Passerage.

où cette maladie se fait sentir.

Paquette , 26. Nédham assure qu'un cataplasme fait avec la paquette & l'armoïse, armoïse. soulage les gouteux.

Grande- 27. M. Chomel dit avoir soulagé consoude. considérablement des gouteux, en faisant appliquer sur la partie souffrante un cataplasme fait avec la racine de grande-consoude bouillie, en la mettant le plus chaudement qu'on le peut souffrir.

Sceau-de 28. Palmer, après M. Herman, donne salomon. la racine de sceau-de-salomon pour un bon remède contre la goutte, si l'on en fait boire l'infusion faite dans la biere.

Quinte- 29. Il y a des Auteurs qui assurent feuille. que l'infusion des racines de quinte-feuille soulage les gouteux.

Ortie. 30. Tournefort rapporte que le cataplasme d'ortie soulage en ce cas.

Tacamahaca. 31. La gomme de tacamahaca soulage les douleurs de la goutte, appliquée sur la partie souffrante.

Gomme ca- 32. La gomme caragne soulage en rague. peu de temps cette maladie.

Perficair. 33. Les feuilles de perficair écrasées & appliquées sur les parties gouteuses soulagent dans la douleur ; mais il ne faut pas qu'il y ait inflammation.

34. La renoncule des prés pilée avec du fel & du vinaigre & appliquée aux parties inférieures du corps, est excellente pour y rappeler la goutte, lorsqu'elle devient vague & qu'elle menace la poitrine. Renoncule  
des prés.

35. Cæſalpin recommande intérieurement deux fois par jour, le suc de velvotte, à la dose de deux onces, ou son eau distillée au bain-marie, à celle de six onces dans la goutte. Velvotte

36. La teinture des fleurs de millepertuis & de mouron s'emploie extérieurement pour cette maladie. Milleper-  
tuis, mouron.

37. L'infusion théiforme d'ivette dissipe les causes de la goutte & passe pour très-utile dans la même maladie. Ivette.

38. L'infusion théiforme des fleurs d'arnica convient, suivant Cartheuser, dans la goutte. Arnica.

39. On appliquoit la pariétaire du temps de Dioscoride sur les parties où cette maladie se faisoit sentir. Pariétaire.

40. On fait bouillir le seneçon dans du lait pour appliquer sur les parties affligées de la même maladie. Seneçon.

41. Simon Pauli recommande fort le cataplasme de bonhenri pour la goutte, dont il appaise merveilleusement les douleurs, en appliquant toute Bonhenri.

la plante bouillie sur la partie affligée.

Bouillon  
blanc.

42. On prépare le suc de bouillon blanc pour la goutte ; on pile les feuilles & les fleurs , on les laisse pourrir dans des tinettes de bois bien couvertes & lutées avec du plâtre ; après trois mois de digestion , on en exprime le suc qu'on conserve dans des bouteilles bien bouchées : Tragus veut qu'on l'expose au soleil , & d'autres demandent qu'on l'enterre dans du fumier. Tragus & Matthiole disent que l'eau distillée des fleurs de cette plante est très-bonne en ce cas.

Houx.

43. M. Chomel a connu un gouteux qui ne trouvoit pas de meilleur remède qu'un cataplasme de glu étendu sur des étoupes , pour calmer les douleurs de la goutte.

Bled.

44. On fait avec le son bouilli dans de la biere ou de l'urine , un cataplasme pour appaiser les douleurs de cette maladie.

Fenugrec.

45. Un cataplasme fait avec la semence de fenugrec , le miel & le vinaigre , appaise les douleurs de la même maladie.

Scrophulaire.

46. On fait avec la scrophulaire un onguent qui est excellent en pareil cas.

Sceau-de-  
notre-dame.

47. M. Ray assure que la poudre



des racines de sceau-de-notre-dame  
mélée avec la fiente de vache & le vi-  
naigre, forme un cataplasme admira-  
ble pour les douleurs de la goutte.

48. Emmanuel Konig prétend que les Petit liseron  
fleurs de petit liseron cuites dans l'huile,  
appaissent les douleurs de cette mala-  
die, en graissant la partie souffrante avec  
cette drogue.

49. On employe la jusquiame très- Jusquiame  
utilement en cataplasme bouilli dans  
le lait, qu'on applique sur les parties  
affectées.

50. Un cataplasme de feuilles de Ciguë  
ciguë pilées avec quelques limaçons &  
mélées avec les quatre farines résoluti-  
ves, est bon en ce cas.

51. On se sert avec succès intérieure- Doucetre  
ment & extérieurement de la dou-  
cette en pareil cas.

52. Il y a des Auteurs qui conseil- Saules  
lent dans cette maladie, des fomenta-  
tions faites avec les feuilles & l'écorce  
de saule bouillies dans le vin.

53. La poudre ou l'extrait d'aristo- Aristoloché  
loche clématite est utile contre la mé- clématite.  
me maladie.

54. L'usage continué pendant long- Frêne  
temps de l'infusion théiforme de feuilles  
de frêne est propre en ce cas.

Navet. 55. On se sert extérieurement de la racine de navet rapée pour calmer les douleurs de la goutte ; on l'étend sur des étoupes , & on l'applique en maniere de cataplasme.

---

## G R A V E L L E.

On donne le nom de gravelle à une maladie qui est occasionnée par des graviers , sables ou petites pierres qui se forment dans les reins ou la vessie , & qui , en s'y arrêtant , causent une douleur violente qu'on appelle colique néphrétique.

*Remèdes.*

Sureau. 1. Un Auteur qui a donné un Traité sur le sureau , prétend que la moëlle de cet arbre est propre pour vider le sable des reins.

Figuier. 2. L'eau où les figues ont macéré , est utile dans les douleurs de reins soupçonnés de gravelle.

Pissenlit. 3. La tisanne faite avec la racine de pissenlit , convient dans ce cas.

Alkékenge. 4. Le vin d'alkékenge , à la dose de quatre onces pris tous les matins , est un remède très-utile à ceux qui ont cette maladie.

5. Dans la gravelle, l'usage de la ra- Petit houx.  
cine de petit houx est fort utile.

6. L'écorce d'arrête-bœuf est très- Arrête-bœuf.  
efficace pour pousser le sable & les  
urines.

7. Pena & Lobel assurent que la Bardane.  
racine de bardane confite au sucre,  
fait passer les urines & vuidier le sable.

8. La semence de xanthium pulvé- Xanthium.  
risée, à la dose d'un demi-gros dans le  
vin, peut s'employer dans cette ma-  
ladie.

9. L'eau qu'on tire du bouleau par Bouleau.  
la térébration est un baume très-adou-  
cissant, propre à calmer les douleurs  
de la pierre & de la gravelle.

10. L'usage du thé en infusion est Thé.  
utile en ce cas.

11. On met le cerfeuil dans les Cerfeuil.  
bouillons & les décoctions apéritifs  
qu'on ordonne pour pousser les urines  
& le gravier.

12. Pena & Lobel croient la pi- Piloselle.  
loselle admirable dans cette maladie.

13. La tisanne avec la racine de Sceau-de-  
sceau-de-salomon est bonne pour la Salomon.  
même maladie.

14. On employe les racines & les Ortie.  
grapes des fleurs d'ortie dans les tisan-  
nes & les apozèmes qu'on ordonne dans

218 GRAVELLE.

ce cas ; on en fait aussi une conserve pour la même fin.

**Eglantier.** 15. Les semences d'églantier séparées de la chair du fruit, conviennent dans la gravelle, ou en émulsion à la dose de deux gros sur une chopine de liqueur appropriée, ou à celle d'un gros en poudre dans un verre de vin blanc.

**Nefles.** 16. Schroder prétend que les semences de nefles sont bonnes en pareil cas ; pour cet effet on peut en faire infuser un gros en poudre dans un demi-septier de vin blanc.

**Baume de Copai.** 17. Le baume de Copai est très-utile dans ce même cas.

**Poivre-d'eau.** 18. L'eau distillée du poivre-d'eau ; à la dose de deux ou trois onces, est fort bonne pour la gravelle & pour les glaires des urines.

**Ronce.** 19. Galien se servoit de la racine de ronce pour cette maladie.

**Herbe de Ste Barbe, ou roquette.** 20. La semence d'herbe de Ste Barbe passe pour être apéritive & propre à chasser le gravier des reins ; sa dose est d'un gros concassé & prise dans du vin blanc ou quelque liqueur apéritive.

**Verge-d'or.** 21. Arnaud Devilleneuve fait un grand cas de la verge-d'or pour le calcul ; il la donnoit en poudre tous les

matins , à la dose de deux gros dans quatre onces de vin blanc.

22. Ceux qui sont sujets à la grave- Pimprelle.  
 velle se trouvent bien de l'infusion de  
 pimprelle dans l'eau commune à froid ;  
 quelques-uns en mettent deux ou trois  
 feuilles dans leurs verres avant d'y ver-  
 ser le vin, dans lequel ils la laissent trem-  
 per quelque temps.

23. M. Cartheuser prétend que l'in- Arnica.  
 fusion théiforme des fleurs d'arnica  
 convient dans cette maladie.

24. La pariétaire , suivant tous les Pariétaire.  
 Auteurs , est utile en ce cas.

25. Des fomentations sur la région Linaira.  
 de la vessie avec la décoction de la  
 linaira sont très-propres pour la gra-  
 velle & la difficulté d'uriner.

26. Thomas Bartholin nous assure Fève.  
 qu'il n'a point trouvé de meilleur re-  
 mède pour chasser le sable des reins ,  
 que l'eau de l'écorce de fève : le Doc-  
 teur Marquet l'ordonnoit aussi souvent  
 dans ce même cas.

27. Lobel prétend que le sceau-de- Sceau de-  
 notre-dame est apéritif , & qu'il pousse notre-dame.  
 avec violence le sable & les urines.

28. La racine & les tubercules de Filipendule.  
 filipendule pulvérisés , à la dose d'un  
 gros dans un verre de vin blanc ou

## 220 GRUMELEMENT DE LAIT.

d'infusion de pariétaire , conviennent dans la gravelle.

**Gremil.** 29. On recommande spécialement la graine de gremil pour chasser les graviers & les calculs , elle déterge parfaitement le mucilage visqueux des reins , qui est la première partie & la source de la pierre ; on la prend réduite en poudre , à la dose d'un gros dans une infusion de pariétaire.

**Carotte sauvage.** 30. L'infusion théiforme de semences de carotte sauvage est très-bonne prise tous les matins , contre cette maladie.

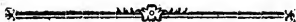
---

## GRUMELEMENT DE LAIT.

Les mammelles , après l'accouchement , sont fort sujettes à s'engorger au moindre froid , & à s'enflammer par la négligence que les femmes ont de ne se pas couvrir ; voilà ce qu'on appelle grumelement de lait proprement dit,

### *Remède,*

**Seneçon.** On fait bouillir du seneçon dans du lait , ou bien on le fait frire avec du beurre frais , & on l'applique en cataplasme,



## H A L È.

**L**E hâle est une espèce de tache de couleur brune , qui survient à la peau quand il fait des vents desséchans , surtout lorsqu'on a la peau délicate , & qu'on s'expose au soleil du midi ou au couchant.

*Remèdes.*

1. L'eau distillée d'argentine est très- Argentine.  
bonne pour dégraisser le visage , pour le hâle & pour les rougeurs.

2. Simon Pauli rapporte que l'hé- Hépatique  
des jardins.  
patique distillée avec l'eau de pluie , est un bon cosmétique, & que les Dames s'en servent avec succès pour leur teint & pour le hâle ; cette eau est aussi bonne pour les taches de rousseur & les autres maladies de la peau.

3. L'eau distillée des fleurs de ha- Haricot.  
ricot est un assez bon cosmétique, propre à nettoyer les taches & les rousseurs du visage.

4. La décoction de lupins est pro- Lupins.  
pre à nettoyer la peau & le visage.

5. Tragus recommande l'eau distil- Scrophulai-  
re.  
lée de la grande scrophulaire pour les

## 222 HALEINE PUANTE.

boutons & les rougeurs du visage.

Primevere. 6. L'eau distillée des fleurs de primevere nettoye le visage & emporte les taches de la peau.

Morelle. 7. On assure que certaines Montagnardes se frottent le visage avec du suc de morelle, lorsqu'elles sont obligées d'aller au soleil.

---

## HALEINE PUANTE.

L'haleine est sujette à contracter des odeurs plus ou moins désagréables, selon les différentes causes qui y peuvent donner lieu, comme la carie des dents, un ulcère à la bouche, la vérole ou le scorbut, les crudités de l'estomac, l'abstinence forcée, les maladies longues, un ulcère dans le nez, ou quelque amas de sérosité dans les sinus frontaux.

### Remèdes.

Cachou. 1. Le cachou préparé est très-propre pour corriger la mauvaise haleine; les personnes sujettes aux rapports aigres, en prennent après le repas trois ou quatre petits grains.

Anis. 2. L'anis en dragée corrige aussi la mauvaise haleine.



3. Il faut mâcher de l'angélique pour Angélique.  
l'haleine puante.

---

## HÉMORRHAGIE.

L'hémorrhagie est la perte de sang, de quelque partie du corps que ce soit, causée par l'amertume, la rupture ou l'érosion des vaisseaux sanguins.

*Remèdes.*

1. Les bayes ou fruits de tilleul font Tilleul.  
propres à arrêter toutes sortes d'hémor-  
rhagies & de cours de ventre.

2. L'argentine est employée intérieure- Argentine.  
ment dans les flux de sang & les hé-  
morrhagies.

3. Tous les Auteurs conviennent Bourslette.  
que la bourslette est astringente & vul-  
néraire, propre pour toutes ces ma-  
ladies.

4. On employe les feuilles & les Bugle.  
fleurs de bugle dans les hémorrhagies  
& le crachement de sang.

5. Le pied-de-lion est astringent; il Pied de-lion.  
convient dans les pertes de sang &  
les hémorrhagies.

6. On employe intérieurement & Millefeuille.  
extérieurement la millefeuille pour ar-  
rêter toutes sortes d'hémorrhagies, soit

## 224 HÉMORRHAGIE.

en infusion & en décoction, soit pilée & appliquée sur les plaies & coupures.

**Plantain.** 7. La tisane & l'eau distillée de plantain sont utiles dans les crachemens de sang & les hémorrhagies, de quelque nature qu'elles soient.

**Amaranthe.** 8. La décoction des fleurs d'amaranthe est utile dans le crachement de sang & dans les autres hémorrhagies.

**Quintefeuille.** 9. On prépare l'extrait des racines de quintefeuille qui est utile dans ces fortes de maladies, à la dose d'un gros au plus.

**Bistorte.** 10. La bistorte est d'un grand secours dans les pertes de sang, les évacuations excessives de sang menstruel, & dans toutes sortes d'hémorrhagies.

**Bec-de-grue.** 11. On ordonne le suc de bec-de-grue ou de géranium sanguin, qu'on tire de ses feuilles & racines, dans les pertes de sang & les hémorrhagies; c'est un spécifique.

**Herbe-à-robert.** 12. Le vin où les feuilles d'herbe-à-robert ont macéré pendant la nuit, après les avoir écrasées, arrête ces maladies.

**Prêle.** 13. On ordonne la décoction de prêle dans le crachement de sang & toutes sortes d'hémorrhagies. Tabernæmontanus prescrivoit la poudre de

la racine , à la dose d'un gros.

14. On se sert de l'agaric comme Agaric.  
d'un remède souverain pour arrêter les  
hémorrhagies survenues à la suite des  
plaies , ou après des opérations qui ont  
exigé indispensablement de couper les  
arteres ou veines fort considérables.

15. Tragus dit que le vin dans le- Iris jaune  
des prés.  
quel l'iris jaune des prés a bouilli, arrête  
toutes sortes de flux & d'hémorrhagies.

16. La poudre qui se trouve dans Vesse-de-  
loup.  
la cavité de vessie-de-loup , lorsqu'elle  
vient à crever étant sèche, est un des  
plus efficaces astringens ; on la mêle  
avec le blanc d'œuf pour arrêter sur  
le champ toutes ces maladies.

17. L'opobalsamum guérit le cra- Opobalsa-  
mum.  
chement de sang & les hémorrhagies.

18. On employe communément le Sang-de-  
dragon.  
sang-de-dragon en poudre , depuis un  
scrupule jusqu'à un gros , dans toutes  
sortes d'hémorrhagies & de pertes de  
sang.

19. Quatre onces de suc de troëſne , Troëſne.  
ou la décoction des feuilles & des fleurs,  
prise par verrées , convient dans ces  
sortes de maladies.

20. Les boutons de peuplier cueillis Peuplier.  
au mois de Mai , & gardés à l'ombre  
jusqu'à ce qu'ils ayent acquis une sub-

## 226 HÉMORRHAGIE.

stance cotonneuse ou laineuse pour ainsi dire , fournissent un bon remède pour les hémorrhagies.

**Pourpier.** 21. Dans ces maladies & les pertes de sang des femmes , l'eau de pourpier est un excellent remède ; la dose est depuis deux onces jusqu'à quatre.

**Langue-de-chien.** 22. La décoction , l'infusion & la tisane de langue-de-chien , arrêtent les pertes de sang & toutes sortes d'hémorrhagies.

**Ris.** 23. Le ris est une excellente nourriture pour les personnes épuisées par ces maladies.

**Brunelle.** 24. On recommande la brunelle intérieurement dans ce cas , & dans le crachement de sang.

**Groseillier.** 25. Les groseilles rouges arrêtent ces maladies qui naissent d'une trop grande dissolution ou de l'effervescence du sang.

**Orme.** 26. On employe la décoction des racines de l'orme contre toutes sortes de pertes de sang , sur-tout contre les hémorrhagies du poulmon & de la matrice.

**Ortie.** 27. Le suc dépuré d'ortie ou par résidence, ou par une légère ébullition , arrête le crachement de sang & l'hémorrhagie du nez ; on se sert aussi pour

## HÉ MORROIDES. 227

les mêmes maladies de l'ortie morte.

28. On employe la pimprenelle en Pimprenelle décoction ou en poudre pour les hémorrhagies.

29. La tisane de plantain est utile Plantain dans le crachement de sang & dans quelque hémorrhagie que ce soit , à moins qu'elle ne soit critique.

30. La pyrole est astringente & propre Pyrole pour les pertes de sang & les hémorrhagies.

31. Les roses de Provins arrêtent Roses de Provins les pertes de sang ; on les fait bouillir légèrement dans un gros vin rouge , & on en applique le marc chaudement sur le bas-ventre. On employe intérieurement dans cette maladie l'eau de rose & de plantain.

32. Les feuilles & les fruits de sumach s'employent en décoction contre Sumach les pertes de sang : on fait macérer une grappe des fruits dans une pinte d'eau froide , qu'on fait boire ensuite par verrees dans toutes sortes d'hémorrhagies.

---

## H É M O R R O I D E S.

Les hémorroïdes sont un écoulement de sang par les vaisseaux de l'anus ; on appelle aussi hémorroïdes la tumeur

& le gonflement des vaisseaux hémorroïdeux.

*Remèdes.*

- Oignon.** 1. L'oignon pilé & mêlé avec du beurre frais, apaise les douleurs des hémorroïdes.
- Cacao.** 2. On fait avec le beurre de cacao des suppositoires très-utiles dans les hémorroïdes internes.
- Cerfeuil.** 3. Egales parties d'huile d'olive & de jus de cerfeuil mêlées ensemble en consistance de liniment, apaisent la douleur de ces maladies : on en est encore soulagé en recevant le plus chaud qu'il est possible, la fumée de la décoction de cerfeuil dans du lait ; on verse cette décoction dans un bassin sur lequel on s'assied.
- Orpin.** 4. Les racines d'orpin qui ressemblent à des hémorroïdes, sont estimées pour cette maladie ; on les écrase & on les fait cuire dans du beurre frais & réduire en onguent ; on l'applique dessus les hémorroïdes, lorsqu'elles sont enflammées.
- Plantain.** 5. Pour ces mêmes maladies on pile du plantain ; on en fait un onguent avec le beurre frais qu'on fait fondre ensemble ; on en frotte la partie souf-

frante avec le bout d'un poireau ; ce remède est très-salutaire.

6. On fait avec les pepins ou semences de coing, un remède excellent pour ces maladies, en les faisant bouillir dans du lait après les avoir dépouillés de leur écorce ; on en remplit de petits sachets de toile élimée qu'on applique chaudement sur les hémorroïdes, en les renouvelant de demi-heure en demi-heure.

7. Le liège brûlé & réduit en poudre impalpable, puis lié en forme d'onguent avec de l'huile d'œuf ou d'amandes douces, est un remède excellent pour adoucir les hémorroïdes & les réduire insensiblement.

8. La renoncule des prés rampante & hérissée, s'emploie utilement en fomentation pour ces mêmes maladies.

9. L'huile par infusion de pomme-de-merveille est un bon remède en ces cas.

10. On fait avec la velvotte un onguent très-utile pour les hémorroïdes.

11. Trois onces d'huile simple de millepertuis dans huit onces de décoction émolliente en lavement, adoucit les hémorroïdes internes ; il faut que

## 230 HÉMORROIDES.

le malade la garde un peu de temps ; c'est une fomentation interne vulnéraire.

**Senegon.** 12. Le senegon bouilli dans du lait est très-bon appliqué sur les hémorroïdes.

**Bouillon-blanc, guimauve.**

13. Les fleurs de bouillon-blanc sont propres pour les hémorroïdes internes & externes : M. Chomel s'est bien trouvé de prescrire dans cette maladie la décoction des feuilles de bouillon-blanc & de guimauve dans le lait, soit en appliquant les herbes sur les hémorroïdes étant sur un bassin à demi-plein de cette décoction, soit en recevant simplement la fumée assis sur une chaise percée, ce qui est plus commode. Le même M. Chomel assure avoir fait percer & suppurer doucement des clous & de petits abcès qui étoient survenus autour du fondement de quelques personnes sujettes à cette même maladie, par le secours de semblables fumigations, qui les ont préservées de la fistule dont elles étoient menacées.

Matthiolo ordonnoit en ce cas un cataplasme fait avec les feuilles de cette plante & celles de poireau, malaxées & pilées avec la mie de pain & quelques jaunes d'œufs.



14. Un des meilleurs remèdes que l'on puisse appliquer sur les hémorroïdes, est un cataplasme fait avec la farine de seigle mêlée sur le feu dans de l'huile de lin, en y ajoutant, quand on l'en tire, un jaune d'œuf. Lin.

15. On prépare avec la linaire un onguent très-utile dans cette maladie, il se fait ainsi : on fait bouillir les feuilles de cette plante dans de l'huile où l'on a fait infuser des escargots ou des cloportes ; on passe l'huile par un linge & l'on y ajoute un jaune d'œuf durci, & autant de cire neuve qu'il en faut pour lui donner la consistance d'un onguent ; d'autres font bouillir la même plante dans du sain-doux jusqu'à ce qu'il soit d'un beau vert, & y ajoutent un jaune d'œuf lorsqu'ils veulent s'en servir : il y en a qui remplissent des sachets de camomille & de linaire sèche ; ils les font bouillir dans du lait & les appliquent sur les hémorroïdes. Linaire.

16. Les boutons de peuplier noir qu'on cueille dans le printemps donnent le nom à l'onguent *populeum* ; on s'en sert avec succès dans les inflammations des hémorroïdes, sur-tout en y ajoutant de l'*opium*. Peuplier.

## 232 HÉMORROIDES.

**Seigle.** 17. Le pain de seigle convient à ceux qui sont sujets aux hémorroïdes.

**Fenugrec.** 18. La décoction d'une demi-livre de semence de fenugrec dans de l'eau de rivière prise en lavement, adoucit les hémorroïdes ; c'est pour lors une espèce de fomentation intérieure.

**Scrophulaire.** 19. On prépare un onguent avec les racines de scrophulaire qui est très-bon pour cette maladie ; on fait prendre aussi en même-temps la décoction des racines de cette plante.

**Belladonna.** 20. Les feuilles de belladonna s'employent en cataplasme sur les hémorroïdes ; on les fait bouillir avec le sain-doux, ou on employe leur suc avec autant d'esprit-de-vin.

**Pomme-épineuse.** 21. Le suc des feuilles de pomme-épineuse & le sain-doux font un très-bon cataplasme pour la même maladie.

**Melongene.** 22. On peut employer les feuilles & les fruits de melongene dans ce cas.

**Joubarbe.** 23. Les feuilles de la grande joubarbe sont d'un usage très-familier dans l'inflammation des hémorroïdes ; on en fait un onguent avec le beurre frais ; dans lequel on les fait cuire en certaine consistance.

**Morgeline.** 24. Solenander se servoit de la poudre

## HÉMORROIDES. 233

dre de morgeline pour calmer la douleur des hémorroïdes , & en arrêter le flux immodéré.

25. On saupoudre deux poignées de lentilles de marais avec une demi-once de myrrhe ; on met le tout dans un sac de toile , & on bafine les hémorroïdes avec l'eau qui distille par ce sac. Lentille  
d'eau.

26. La decoction d'une demi-once d'aristoloche ronde avec une poignée d'absynthe , prise tous les matins pendant huit jours en lavement , a guéri des personnes , qui à la suite d'hémorroïdes internes , rendoient le pus par le fondement. Aristoloche.

27. On prescrit utilement le suc d'argentine ou sa decoction dans le flux immodéré de cette maladie. Argentine.

28. Le cataplasme fait avec le beccabunga pilé & bouilli dans de l'eau , apaise les douleurs de la même maladie. Beccabunga.

29. La millefeuille est très-utile en ce cas. Millefeuille.

30. L'infusion de pervenche est très-bonne dans le flux immodéré des hémorroïdes. Pervenche.

31. Les tisannes & les bouillons de quintefeuille sont excellens en pareil cas. Quintefeuille.

Sumach. 32. La decoction des feuilles & fruits de sumach convient dans le flux immodéré des hémorroïdes.

---

## H O Q U E T.

Le hoquet est un mouvement qui consiste dans une inspiration subite & avec bruit, par laquelle le diaphragme est poussé tout-à-coup en bas ; c'est une convulsion subite des muscles du larynx qui répondent au diaphragme, & qui obligent le muscle de se contracter avec violence ; d'où suit une prompte dilatation de la poitrine.

*Remèdes.*

Menthe. 1. Une des propriétés les plus connues de la menthe est d'arrêter le hoquet.

Aneth. 2. L'eau distillée d'aneth apaise le hoquet. Hernius propose comme un remède inmanquable pour cette maladie, quatre gouttes d'huile exprimée de graine de cette plante, mêlées avec une demi-once d'huile d'amandes douces.

Myrthe. 3. Le vin dans lequel on a fait bouillir les bayes de myrthe, est très-bon dans ce cas.

4. Quelques Médecins croient que le syrop de chevrefeuille est un remède infailible dans le hoquet. Chevre-  
feuille.

## HUMEURS SÉREUSES OU ÉPAISSES.

On distingue les humeurs du corps en primitives & en secondaires ; les primitives sont le chyle, le lait, le sang, la lymphe : les secondaires sont celles qui proviennent de la lymphe, comme la bile, le suc pancréatique, la salive ; toutes ces humeurs peuvent être ou trop séreuses ou trop épaisses, & de-là surviennent plusieurs maladies.

### *Remèdes pour l'un & l'autre cas.*

1. Les racines d'arrête-bœuf résol- Arrête-bœuf.  
vent puissamment les humeurs épaisses.
2. La semence de carvi dissipe les Carvi.  
humeurs épaisses & tenaces.
3. Le cresson de jardin est propre Cresson-de  
jardin.  
à dégager le poulmon des humeurs vis-  
queuses qui souvent l'embarraissent.
4. L'euphraise divise les humeurs Euphraise.  
épaisses du cerveau, & les rend plus  
propres à la circulation.
5. Les racines de garance résolvent Garance.  
puissamment ces maladies.
6. La germandrée incise & atténue Germandrée

## 236 HYDROCELE.

les humeurs épaissies & visqueuses.

Iris.

7. L'iris vulgaire purge les humeurs séreuses par le vomissement & les selles.

Pêcher.

8. Les fleurs de pêcher évacuent les humeurs ténues & séreuses.

---

## HYDROCELE.

L'hydrocele est une espèce d'hernie fausse, appelée aqueuse, ou hydro-pisie particulière; c'est une tumeur du scrotum ou des bourses, causée par une collection d'eau ou de sérosités.

### *Remède.*

Eupatoire  
d'Avicene.

M. Chomel dit avoir vu des hydroceles guéries sans ponction, par la seule application des feuilles d'eupatoire d'Avicene.

---

## HYDROPIsie.

L'hydropisie est une habitude du corps extrêmement dépravé, tant dans les parties que dans les fonctions, accompagnée d'une stagnation & d'un amas d'eau contre nature, soit dans tout le corps, soit dans quelque cavité particulière.

*Remèdes.*

1. Le syrop de nerprun, à la dose Nerprun  
 d'une once, convient dans l'hydropi-  
 sie. M. Chomel dit en avoir donné à  
 des malades enflés considérablement,  
 dont deux avoient de l'eau épanchée  
 dans la capacité du bas-ventre, & qui  
 ont été guéris : ils en ont pris jusqu'à  
 quatre fois, de deux jours l'un, une  
 once chaque fois, avec autant de man-  
 ne dissoute dans une décoction con-  
 venable. Lorsqu'on donne les bayes de  
 nerprun en substance, on les donne  
 en décoction.

2. Le suc de la racine d'iris par ex- Iris  
 pression s'ordonne depuis une once  
 jusqu'à quatre dans l'hydropisie com-  
 mencée ; son correctif est la crème  
 de tartre, qu'on fait fondre dans six  
 onces d'eau bouillante, & on y ajoute  
 le suc d'iris : il faut continuer l'usage  
 de ce remède plusieurs fois de deux  
 jours l'un.

3. Le suc de la racine d'iris de Flo- Iris de  
Florence  
 rence est meilleur que le précédent pour  
 cette maladie : M. Ray assure avoir  
 entendu dire par une personne de sa  
 connoissance, que plusieurs hydropi-  
 ques ont été guéris par le seul usage

## 238 HYDROPIE.

de ce suc ; il en donnoit quatre cuillerées dans six cuillerées de vin blanc tous les matins à jeun.

**Sureau.** 4. Hypocrate & Dioscoride ordonnoient la décoction des feuilles & tendrons de sureau dans du vin , aux hydropiques.

**Ieble.** 5. Deux onces de semence d'ieble infusée dans un demi-septier de vin blanc , sans y joindre d'autres purgatifs , vident abondamment les sérosités , & conviennent dans cette maladie.

**Lin sauvage.** 6. On employe la décoction de lin sauvage dans l'hydropisie commençante.

**Esule.** 7. On se sert quelquefois des écorces des racines d'esule ; on les fait macérer dans le vinaigre pendant vingt-quatre heures ; on les donne ensuite depuis un scrupule jusqu'à un gros en substance , & au double en infusion ; elles sont très-bonnes en ce cas.

**Laureole.** 8. On ordonne l'écorce & les feuilles de laureole en pareil cas , après les avoir préparées de la façon que nous venons de rapporter pour l'esule.

**Jalap.** 9. Le jalap est très en usage en médecine ; c'est un bon purgatif ; sa dose est d'un demi-gros en poudre , ou d'un gros en infusion dans du vin blanc ,



il évacue très-bien les sérosités ; on l'ordonne principalement dans l'hydropisie & aux personnes pituiteuses.

10. Trois grains de gomme-gutte Gomme-gutte. & dix-huit grains de poudre hydragogue ont souvent réussi à M. Chomel pour des hydropisies ascites confirmées.

11. On donne l'aulnée en décoction Aulnée pour cette maladie.

12. Cheneau assure que les tiges de Figuier. figuier découpées au poids d'une livre & bouillies dans une livre de vin, mêlé avec une livre & demie d'eau, sont un remède sudorifique, à la dose de quatre onces le matin à jeun, pour les hydropiques.

13. Les raisins secs sont propres pour Raisins. la même maladie, & pour lâcher le ventre.

14. Le syrop de nicotiane soulage Nicotiane. les hydropiques.

15. Quelques-uns se servent de l'euphorbe Euphorbe. pour purger les sérosités dans l'hydropisie, après l'avoir corrigée; pour cet effet ils la mettent en poudre dans un citron ou un coing enveloppé de pâte, qu'on fait cuire ensuite au four; d'autres font dissoudre cette plante dans le vinaigre, le suc de limon, de grenade ou quelque autre acide; on en don-

## 240 HYDROPIE.

ne ainsi corrigée, cinq à six grains en pilules; ce remède est, selon tous, trop violent pour le prescrire aux hommes.

**Ache.** 16. Deux ou trois onces de suc d'ache pris tous les matins à jeun, font très-bien dans l'enflure qui menace d'hydropisie.

**Petit houx.** 17. L'usage des racines de petit houx est très-utile dans cette maladie. Jean Bauhin & Riviere assurent qu'ils ont vu guérir des hydropiques désespérés, par la décoction de ses racines.

**Oignon.** 18. Six onces du suc, de la racine & des feuilles d'oignon avec un peu de sucre candi, font un puissant diurétique; on applique en même temps sur la région de la vessie, un cataplasme fait avec les feuilles de pariétaire & de mauve, & les oignons cuits & passés par le tamis pour les réduire en une pulpe ou bouillie épaisse; ce cataplasme appliqué sur le nombril & l'usage de la potion, ont quelquefois réussi en ce cas.

**Herniole.** 19. La tisane d'herniole produit souvent de bons effets dans l'enflure & l'hydropisie.

**Genêt.** 20. La fumigation des fleurs de genêt convient aux hydropiques, pour faire déenfler leurs jambes; les cendres

dres du genêt commun infusées dans du vin blanc , soulagent les hydro-piques : Dodonée, qui recommandoit ce remède , ordonnoit aussi l'infusion des tendrons de cette plante, pour faire passer les eaux & les urines des hydro-piques. Claudius y ajoutoit du sel d'absynthe , & il a publié ce remède comme un grand secret pour l'hydropisie.

21. M. Chomel a donné avec le *Pariera bra-*  
plus grand succès dans l'anasarque ou *va.*  
bouffissure édémateuse du *pariera bra-*  
*va.*

22. Le grand chamædris à feuilles *Chamædris*  
de mélisse infusé dans du vin blanc *à feuilles de*  
& pris par verre de quatre heures en *mélisse.*  
quatre heures , soulage les hydro-piques.

23. Le vin dans lequel on a fait *Impératoire.*  
infuser les feuilles d'impératoire est bon  
pour cette maladie.

24. La décoction de falsepareille *Salsepareille.*  
convient en ce cas.

25. La décoction de la racine de *Dompte-*  
dompte-venin dans du vin , à la dose *venin.*  
d'une demi-livre dans une chopine réduite au tiers , fait suer & soulage les hydro-piques.

26. La principale vertu de la scille *Scille.*  
est d'évacuer les eaux des hydro-piques.

L'oxymel scillitique, à la dose d'une once dans trois onces d'eau des trois noix, dont nous avons donné la composition dans notre *Médecine rurale*, & une once d'eau de fleur d'orange, est la base d'une potion très-bonne dans l'asthme qui menace de dégénérer en hydropisie de poitrine ; on donne trois cuillerées de cette potion toutes les trois heures, à laquelle on peut ajouter une once de syrop d'althæa : le *Codex* de Paris donne la composition d'un vin scillitique qui réussit très bien dans l'anasarque.

**Tilleul.** 27. La décoction du bois de tilleul, sur-tout des jeunes branches de deux ans ou environ, soulage fort les hydropiques.

**Eclaire.** 28. La racine d'éclaire, à une once infusée dans une chopine de vin blanc avec une demi-once de teinture de mars, est utile dans ce cas ; on passe cette infusion, & on en fait prendre trois onces deux fois par jour.

**Absynthe.** 29. Matthiole, Veslingius & Erasme assurent qu'ils ont vu guérir des hydropiques par le seul secours de l'absynthe.

**Tanaïse.** 30. L'esprit qu'on retire par la distillation des tandrions de tanaïse macé-

# HYDROPIE. 243

rés dans l'eau-de-vie, est bon pour les hydropiques, & la décoction de toute la plante mêlée avec la lie de vin & le jus d'ieble, est excellente pour bassiner leurs jambes.

31. La tisane de soldanelle & de coralline est utile aux hydropiques. Soldanelle & coralline.

32. L'infusion de germandrée convient dans les hydropiques commençantes. Germandrée.

33. On recommande l'argentine dans cette maladie. Argentine.

34. M. Ray rapporte que la racine de polypode donnée en poudre, à la dose d'un gros avec un peu de crème de tartre & de *cassia-lignea*, est un excellent remède pour la même maladie. Polypode.

35. La cuscute prise en infusion, soulage les hydropiques. Cuscute.

36. La décoction ou l'infusion de cochléaria convient quelquefois en ce cas. Cochléaria.

37. Les bouillons de creffon soulagent les hydropiques. Creffon.

38. La décoction des feuilles de treffle d'eau ou la décoction de ses racines se donne en Allemagne pour cette maladie. Treffle d'eau.

39. La décoction des feuilles de roquette. Roquette.

## 244 HYDROPIE.

roquette soulage les hydropiques.

**Passerage.** 40. Les feuilles de passerage mises en poudre après les avoir fait sécher à l'ombre & au four, prises à la dose d'un demi-gros dans un verre de vin blanc, soulagent en pareil cas.

**Paquette.** 41. Un Auteur rapporte qu'il a guéri quelques hydropiques par l'usage de la paquette cuite dans les bouillons; on peut aussi en boire le suc clarifié à deux ou trois onces.

**Bec-de-grue.** 42. Une décoction d'herbe-à-robert ou bec-de-grue mise en fomentation sur la vessie, ou l'herbe amortie en forme de cataplasme, pousse les urines & soulage les hydropiques; le même remède soulage la bouffissure des jambes. Ettmuler donne ce remède comme assuré.

**Perficaire.** 43. Une poignée de perficaire bouillie dans un bouillon de veau, est propre pour cette maladie.

**Herbe de Ste Barbe.** 44. On se sert avec succès de l'herbe de Ste Barbe dans l'hydropisie naissante, soit qu'on l'employe en bouillon & tisane, soit en infusion.

**Véronique.** 45. On se sert aussi avec succès de la véronique en ce cas après la ponction, pourvu que le foie & les intestins ne soient point altérés.

46. Tragus prétend que le *teucrium* Teucrium convient dans l'hydropisie naissante.

47. Cæsalpin recommande la vel- Velvoite.  
voite dans cette maladie; on boit deux  
fois par jour trois onces de son suc,  
ou six onces de son eau distillée.

48. L'ivette macérée dans l'eau froi- Ivette.  
de, ou infusée dans l'eau chaude, est  
bonne pour la même maladie.

49. L'arnica convient, suivant Car- Arnica.  
teuser, dans l'hydropisie naissante.

50. Le syrop fait avec le suc de Pariétaire.  
pariétaire & le miel blanc, soulage les  
hydropiques.

51. Un verre d'eau distillée de li- Linaire.  
naire, bûe avec un gros d'écorce d'ie-  
ble en poudre, fait vider les eaux  
des hydropiques par les urines.

52. La décoction de cabaret dans Cabaret.  
l'eau est d'une grande utilité en ce cas.

53. Les anciens se servoient beau- Concombre  
coup du jus de concombre sauvage, sauvage.  
depuis la dose d'un demi-grain jusqu'à  
deux en pareil cas : ils nommoient ce  
jus ou suc *elaterium*.

54. La racine de bryone passe pour Bryone.  
un spécifique dans l'hydropisie de  
poitrine ; on corrige cette racine avec  
de la crème de tartre ; sa dose est d'un  
scrupule lorsqu'elle est sèche.

246 HYDROPIE.

**Egiantier.** 55. Un Médecin assure avoir guéri deux hydropiques désespérés, par un long usage d'une tisane faite avec les fruits entiers de cynorrhodon.

**Germandrée.** 56. La germandrée en infusion est très-utile dans l'hydropisie commençante.

**Gratiole.** 57. La gratiole purge fortement la pituite épaisse; ce qui la rend recommandable dans cette maladie.

**Cassia.** 58. L'eau ou le vin dans lequel on a macéré pendant vingt-quatre heures les feuilles de cassia, pris à la dose de quatre onces le matin à jeun pendant quinze jours, est fort utile pour guérir la même maladie.

**Haricot.** 59. La cendre des gousses & des tiges brûlées de haricot est apéritive; on en fait bouillir une once dans une pinte d'eau qu'on filtre ensuite & que l'on fait boire aux hydropiques; ce qui se continue pendant quelque temps.

**Marrube blanc.** 60. L'infusion de marrube blanc dans du vin, ou son suc, est recommandée par tous les Médecins pour l'hydropisie qui succède à la jaunisse.

**Mercuriale.** 61. Dans ce cas on fait boire l'eau dans laquelle la mercuriale a infusé à froid pendant vingt-quatre heures.

**Orme.** 62. Un Médecin célèbre assure



**JAUNISSE, ICTERE. 247**  
avoir guéri plusieurs personnes attaquées d'hydropisie ascite, avec la décoction d'écorce d'orme, donnée pour boisson ordinaire pendant cinq ou six semaines.

63. La semence de persil est atté- Persil.  
nuante & diurétique ; elle convient dans ce même cas.

64. Un Praticien célèbre assure que Ronce.  
les racines de ronce tirées de terre en Février ou en Mars, & cuites avec le miel, font un remède propre contre cette maladie.



#### **JAUNISSE, ICTERE.**

**LA** jaunisse est un épanchement de bile sur toute l'habitude du corps, qui change sa couleur naturelle en jaune.

##### *Remèdes.*

1. On se sert de l'ésule avec succès Esule.  
dans la jaunisse ; on prépare l'écorce de ses racines ainsi que nous l'avons dit à l'article *Hydropisie*.

2. On prescrit l'usage de l'agaric Agaric.  
dans cette maladie ; sa dose est depuis un demi-gros jusqu'à un gros.

3. La tisane de capillaire employée Capillaire.

## 248 JAUNISSE, ICTERE.

pour boisson ordinaire, convient dans la même maladie.

Herbe aux-  
chats.

4. Tabernæmontanus dit que l'herbe-aux-chats guérit la jaunisse, si on la fait bouillir dans l'hydromel.

Petit houx.

5. L'usage des racines de petit houx est utile en ce cas.

Chardon-  
roland.

6. L'eau distillée des feuilles naissantes de chardon-roland, bûe à plusieurs verrées, seule ou mêlée avec parties égales d'eau de noix, guérit la jaunisse & la bouffissure.

Ancholie.

7. La graine d'ancholie pulvérisée, à la dose d'un gros, mêlée avec un peu de safran & délayée dans un verre de vin, est très-utile dans cette maladie.

Chamædrys  
à feuilles de  
mélisse.

8. Le grand chamædrys à feuilles de mélisse convient dans la même maladie.

Romarin.

9. L'eau où les feuilles & la fleur de romarin ont macéré pendant la nuit, est bonne en ce cas.

Eclaire.

10. L'infusion d'une bonne pincée de feuilles d'éclaire macérées à froid pendant la nuit dans un verre de petit lait, avec un gros de crème de tartre, guérit la jaunisse & les pâles couleurs.

Verveine.

11. Le vin dans lequel on fait infuser la verveine pendant la nuit, est

JAUNISSE, ICTERE. 249

propre en pareil cas ; on en fait prendre le matin trois ou quatre onces à jeun.

12. On vante beaucoup la racine & les feuilles de chicorée sauvage pour les apozèmes & tisannes qu'on prescrit dans la jaunisse. Chicorée  
sauvage.

13. L'infusion d'absynthe est très-bonne dans cette maladie. Absynthe.

14. L'infusion à froid de tanaïsie dans du vin blanc convient dans la même maladie. Tanaïsie.

15. Une des principales vertus de la petite centaurée, c'est de guérir la jaunisse. Petite cen-  
taurée.

16. La germandrée a aussi la même vertu. Germandrée.

17. La racine de polypode pulvérisée, à la dose d'un gros avec un peu de crème de tartre & de *cassia lignea*, convient en ce cas. Polypode &  
*cassia lignea*.

18. Le suc de fumeterre depuis deux onces jusqu'à six, ou son infusion dans du petit lait ou du bouillon, convient dans le même cas. Fumeterre.

19. Un Auteur rapporte avoir guéri plusieurs malades de la jaunisse, par la seule graine de chenevis cuite dans le lait de chevre presque jusqu'à la faire crever ; il en donnoit deux ou trois

## 250 JAUNISSE, ICTERE.

prises par jour de cinq à six onces ; on pile encore cette semence , & on en fait une tisanne qui approche de l'émulsion pour cette maladie.

**Cerfeuil.** 20. Le jus de cerfeuil pris à trois ou quatre onces avec autant de bouillon de veau , n'est pas un remède à rejeter dans la jaunisse.

**Hépatique, Eichen pe-træus.** 21. Cæsalpin assure que l'hépatique guérit la même maladie , soit en décoc-tion , soit son eau distillée.

**Marrube blanc.** 22. Le marrube blanc est atténuant ; & convient dans ce cas ; on le prend en infusion théiforme.

**Trefle d'eau.** 23. Le trefle d'eau , soit en décoc-tion , soit en tisanne , est un bon remède , suivant les Allemands , pour la jaunisse.

**Curcuma.** 24. On employe le curcuma avec succès en pareil cas ; sa dose est d'un demi-gros en poudre & d'un gros en infusion.

**Gomme-lacque.** 25. On prépare avec la gomme-lacque des trochisques à laquelle cette gomme a donné son nom ; sa dose est depuis un gros jusqu'à un gros & demi ; on l'ordonne dans la même ma-ladie.

**Piloselle.** 26. Tragus assure que l'infusion de piloselle dans l'eau ou dans le vin avec

JAUNISSE, ICTERE. 251

un peu de sucre, est bonne pour la jaunisse.

27. L'infusion des racines de quintefeuille emporte la jaunisse. Quintefeuille.

28. La curage est un bon fondant & un apéritif propre pour cette maladie ; on en fait bouillir une poignée avec du bouillon de veau. Curage.

29. La véronique s'emploie utilement dans la même maladie. Véronique.

30. On prétend que l'infusion d'ivette est bonne en ce cas. Ivette.

31. Tragus dit que la linaire est propre en pareil cas. Linaire.

32. Les payfans de la Provence se servent du pastel pour guérir la jaunisse. Pastel sauvage.

33. Tragus assure qu'on guérit les vieilles jaunisses avec un verre de vin blanc, dans lequel on a fait bouillir légèrement la tige de morelle coupée menu ; on en met une livre sur deux livres de liqueur dans un pot bien bouché ; on la laisse consommer d'un tiers. Morelle.

34. M. Ray cite comme un secret ; l'infusion de lentille d'eau dans le vin blanc pour cette maladie ; il faut en donner six onces pendant neuf jours, le matin à jeun. Lentille.

## 252 JAUNISSE, ICTERE.

**Arrête-bœuf.** 35. Les racines d'arrête-bœuf conviennent dans la jaunisse.

**Bluet.** 36. Quelques Médecins recommandent la poudre des fleurs de bluet avec les têtes , à la dose d'un gros prise dans du vin pendant quelques temps pour guérir cette maladie.

**Cabaret.** 37. La décoction de cabaret dans de l'eau est très-utile dans la même maladie.

**Navet.** 38. La semence de navet est propre en ce cas.

**Ortie.** 39. Les racines d'ortie confites au sucre , font un fort bon remède en pareil cas.

**Pissenlit.** 40. La décoction du pissenlit est utile à ceux qui sont attaqués de cette maladie.

**Pulmonaire de chêne.** 41. Quelques Médecins recommandent la pulmonaire de chêne dans la jaunisse opiniâtre ; on en prend une poignée que l'on fait bouillir avec une chopine de petite biere ou de petit lait , jusqu'à la diminution de moitié ; on partage le tout en deux doses , à prendre chaudes deux fois de suite le matin à jeun ; ce remède se continue suivant le besoin.

INDIGESTIONS.

L'indigestion est une mauvaise coc-  
tion des alimens dans l'estomac ; c'est  
une digestion dépravée, d'où résultent  
des crudités, soit acides, soit alka-  
lines,

*Remèdes.*

1. La sauge est très-utile dans les indigestions. Sauge.

2. L'huile essentielle, le syrop & la conserve d'origan conviennent dans ces maladies. Origan.

3. Les clous de girofle s'employent utilement dans ces mêmes maladies, à la dose de huit ou dix grains en poudre, leur huile distillée *per descensum*, a la même vertu. Clous de girofle.

4. L'infusion théiforme d'estragon convient dans ce cas. Estragon.

5. Le cachou préparé se prend depuis douze grains jusqu'à un demi-gros en pareil cas. Cachou.

6. On ordonne la semence de carvi dans ces maladies. Carvi.

7. L'esprit d'ache & la liqueur qu'on nomme fenouillette, se prescrivent dans ces mêmes maladies. Ache, fenouil.

## 254 INCONTINENCE D'URINE.

**Coing.** 8. Les différentes préparations qu'on fait avec les coings conviennent dans les indigestions.

**Eglantier.** 9. La conserve de cynorrhodon est très-utile en ce cas.

**Roses de Provins.** 10. Le syrop & la conserve sèche ou liquide de roses de Provins sont d'un usage très-familier en pareil cas.

**Angélique.** 11. Les racines d'angélique confites s'ordonnent dans ces maladies, de même que le ratafiat de cette plante.

---

## INCONTINENCE D'URINE.

L'incontinence d'urine est un écoulement d'urine involontaire & insensible.

### *Remèdes.*

**Millefeuille.** 1. Dans l'incontinence d'urine l'infusion théiforme de millefeuille ou sa décoction convient très-bien.

**Bistorte.** 2. La racine de bistorte est d'un grand secours dans les évacuations excessives d'urine.

---

## INFLAMMATION.

L'inflammation est la pression ou le frottement du sang des artères arrêté



## INFLAMMATION. 255

dans les plus petits vaisseaux, accompagnée de chaleur, d'ardeur, d'âcreté & d'une rougeur qui survient aux parties externes du corps.

### Remèdes.

1. La décoction de cerfeuil est très-Cerfeuil. utile extérieurement ; on en bassine les parties menacées d'érésipele on d'inflammation.

2. Dans les inflammations internes Epinevine. on fait dissoudre le nitre dans le suc nette. d'épinevinette pour le faire crystalliser.

3. Dioscoride & Theophraste ont Châtaigne parlé de la châtaigne d'eau comme d'un d'eau. ne plante rafraîchissante & propre à être appliquée en cataplasme dans les inflammations.

4. On employe les feuilles & le Melongene. fruit du melongene dans les cataplasmes anodins & résolutifs dans ces maladies.

5. On donne le mucilage des semences de *psyllium* ou d'herbe-aux-Herbe-aux-puces. puces en lavement dans les inflammations des reins.

6. On se sert de l'aigremoine en Aigremoine. fomentation bouillie dans de l'eau, pour calmer les inflammations.

## 256 INFLAMMATION.

Branche-  
urfine.

7. On employe les feuilles de branche-urfine dans les lavemens, les fomentations & les cataplasmes émolliens pour calmer les inflammations & appaiser la douleur qui les accompagne.

Citrouille.

8. La citrouille fournit un sang aqueux qui adoucit les inflammations des parties internes.

Fèves.

9. La farine de fèves pelées est fort utile pour résoudre ou pour faire supurer les contusions & les inflammations des parties glanduleuses.

Froment ;  
safran.

10. La mie de pin détrempée avec le lait, le jaune d'œuf & le safran, nous fournit tous les jours un cataplasme familial pour résoudre les tumeurs douloureuses & en appaiser l'inflammation.

Guimauve.

11. On se sert en fomentation de toutes les parties de la guimauve pour calmer ou prévenir l'inflammation de quelque partie.

Jacobée.

12. La jacobée dissipe ces maladies.

Joubarbe.

13. On employe extérieurement les feuilles de joubarbe dans l'inflammation des hémorroïdes ; voyez article *Hémorroïdes*.

Morelle.

14. La morelle est adoucissante & anodine ; on l'employe dans les cas où

**INFLAMMATION, &c. 257**  
où il faut modérer l'inflammation & relâcher les fibres qui sont en une trop violente tension ; mais on ne doit en faire usage qu'extérieurement.

15. Les racines de nénuphar en- Nénuphar;  
trent , à la dose d'une once , dans les tisannes rafraîchissantes qui conviennent dans l'inflammation des reins & des autres viscères.

---

### **INFLAMMATION DES AMYGDALES.**

Quand l'inflammation attaque différentes parties du corps , elle prend des noms appropriés aux parties qu'elle affecte ; l'inflammation , par exemple , des amygdales est celle qui attaque les amygdales.

#### *Remèdes.*

1. La décoction de farriette est utile Satriette;  
en gargarisme pour l'inflammation des amygdales.

2. Un gargarisme fait avec les fleurs Bourdon.  
de bourdon délayées dans du lait , convient dans les inflammations des amygdales & dans l'angine.

3. On se sert des figues en garga- Figuier  
risme bouillies dans le lait pour cette maladie.

## 258 INFLAMMATION, &c.

*Seneçon.* 4. Le suc de seneçon mêlé avec l'oxicrat, est recommandé en gargarisme contre l'inflammation du gosier.

---

### INFLAMMATION DU FOIE.

#### *Remède.*

*Aigremoïne.* L'aigremoïne est excellent dans les inflammations du foie & de la rate; on l'ordonne en tisane ou en bouillon.

---

### INFLAMMATION DE LA GORGE.

#### *Remèdes.*

*Cachou.* 1. Le cachou préparé est propre dans les inflammations de la gorge.

*Hépatique.* 2. L'hépatique est, suivant Simon Pauli, propre en gargarisme pour ces maladies.

*Brunelle.* 3. On employe la décoction de brunelle en gargarisme dans ces mêmes maladies.

---

### INFLAMMATION DES REINS.

#### *Remède.*

*Aigremoïne.* 1. L'aigremoïne adoucit l'inflammation des reins.

## INFLAMMATION DU BAS-VENTRE. 259

2. Les pilules de térébenthine s'ordonnent dans les maladies des reins. Térébenthine.

3. On donne le mucilage de *psyllium* dans ces mêmes maladies. Psyllium.

4. Les racines de nénuphar conviennent dans l'inflammation des reins & des autres viscères. Nénuphar.

---

## INFLAMMATION DU BAS-VENTRE.

### Remèdes.

1. Les bains & les fomentations d'herbes émollientes conviennent dans les inflammations. Herbes émollientes.

2. On employe les feuilles de guimauve en guise de tisane pour les inflammations des parties du bas-ventre. Guimauve.

3. Dans les tensions douloureuses & inflammatoires du bas-ventre, la décoction de bouillon-blanc est très-utile. Bouillon-blanc.

4. On tire de la graine de lin un mucilage, qui, étant appliqué en forme de cataplasme, apaise les inflammations. Lin.

---

## INFLAMMATION DE LA VESSIE.

### Remèdes.

1. L'argentine adoucit l'inflammation de la vessie. Argentine.

Y ij

## 260 INFLAMMATION DE LA VESSE.

Térében-  
thine.

2. Les pilules de térébenthine cuites s'ordonnent dans les maladies de la vessie.

---

## INFLAMMATION DES YEUX.

### *Remèdes.*

Roses pa-  
les, plantain.

1. L'eau de roses mêlée avec celle de plantain est très-bonne pour des collires dans l'inflammation des yeux.

Hyssope.

2. L'eau ou la décoction d'hyssope guérit ces maladies.

Toutebonne.

3. On applique les feuilles fraîches de toutebonne sur les yeux pour en appaiser l'inflammation.

Verveine.

4. L'eau distillée de verveine convient en ce cas.

Bluet.

5. On vante l'eau de bluet pour la rougeur & l'inflammation des yeux.

Pied-d'a-  
louette.

6. Les fleurs de pied-d'alouette macérées dans de l'eau de rose en appaisent l'inflammation.

Chardon à  
soulon.

7. Tragus & plusieurs autres Auteurs assurent que l'eau qui se trouve dans la cavité formée par l'union des feuilles de chardon à bonnetier, qui embrassent la tige, est excellente pour appaiser ces maladies.

Trefle.

8. L'eau distillée de trefle passe pour

**INFLAMMATION DES YEUX. 261**  
guérir l'inflammation des yeux & en ôter la rougeur.

9. La sarcocolle macérée dans le Sarcocolle lait de femme ou dans celui d'ânesse, est très-bonne pour bassiner les yeux en cas d'inflammation.

10. Le suc des fleurs de mélilot, ou Mélilot l'infusion de ces parties dans l'eau bouillante, appaisent cette maladie; surtout si après l'avoir retiré du feu, on y ajoute un peu d'esprit-de-vin camphré, & qu'on passe le tout par un linge pour en séparer le camphre inutile.

11. Schroder assure que la renouée Renouée s'emploie utilement dans la même maladie.

12. Le mucilage des semences de Coing coings tiré par le moyen de l'eau de rose, est très-efficace en ce cas.

13. La décoction des feuilles & Acacia fleurs d'acacia apaise l'inflammation des yeux.

14. Le suc & l'eau distillée de troësc Troësc ne adoucissent cette maladie.

15. L'eau distillée des fleurs de chevreuille Chevreuille apaise la même maladie.

16. Le suc ou l'eau distillée de la Linaire linaire est propre en ce cas.

17. Le mucilage des semences de Fennec fennec.

## 262 INSOMNIE.

fenugrec est un grand ophtalmique.

Pomme-d'a-  
mour.

18. Le suc de pomme-d'amour s'emploie extérieurement en fomentation dans l'inflammation des yeux.

Morgeline.

19. Dioscoride ordonne la morgeline en fomentation pour les maladies des yeux.

*Psyllium*.

20. Le mucilage de *psyllium* apaise ces mêmes maladies.

Ronce.

21. L'infusion des fleurs de ronce dans l'eau de rose est utile en pareil cas.

Pomme.

22. La pomme de rainette bouillie dans l'eau de rose ou dans du lait, est excellente pour calmer l'inflammation des yeux.

## INSOMNIE.

L'insomnie est la privation du sommeil ou une veille immodérée.

### Remèdes.

Amande.

1. On emploie l'émulsion d'amandes dans les insomnies.

Aneth.

2. On pile les semences d'aneth lorsqu'elles sont récentes, & on les applique sur les tempes des enfans, pour leur procurer du sommeil.

Citrouille.

3. On fait avec les graines de ci-



**LÀIT TROP ABONDANT.** 263  
trouilles des émulsions, bouillons émulsionnés, qui sont très-bons dans l'insomnie.

4. Les racines de nénuphar en- Nénuphar:  
trent, à la dose d'une once, dans les tisannes rafraîchissantes qu'on prescrit en ce cas.



**LÀIT TROP ABONDANT.**

**P**OUR faire passer le lait.

*Remèdes.*

1. On fait un onguent excellent avec les feuilles d'ache pour faire passer le lait aux femmes qui ne peuvent pas nourrir leurs enfans. On prend parties égales des feuilles de cette plante & de celles de menthe; on les fait bouillir dans du sain-doux; on les passe ensuite par un tamis, & on saupoudre ce qui est passé, avec la poudre de semence d'ache; on applique ce remède chaud sur les mammelles. Ache

2. Les feuilles de persil pilées & appliquées sur les mammelles, dissipent le lait. Persil.

3. Il y en a qui appliquent sur le sein des accouchées une fomentation Airelle:

264 LAIT EN TROP PETITE QUANTITÉ.  
faite avec la graine d'airelle & le sel  
commun , pour empêcher que le lait  
n'y vienne.

Châtaigne. 4. Les châtaignes pilées avec du  
vinaigre & de la farine d'orge, amol-  
lissent la dureté des mammelles & dis-  
solvent le lait qui s'y est grumelé.

Jusquiame. 5. Les feuilles de jusquiame amor-  
ties ou cuites sous la braise & mises  
en cataplasme , font passer le lait.

Ciguë. 6. La ciguë bouillie dans du lait  
ou dans de l'eau ou du vinaigre, ap-  
pliquée sur les mammelles , empêche  
le lait de venir aux femmes qui ne  
veulent pas nourrir leurs enfans , ou  
lorsqu'on craint que le lait ne s'arrête  
& ne se coagule dans le sein.

Menthe fri- 7. La menthe frisée a la vertu de  
sée. résoudre le lait coagulé, & de le faire  
passer aux accouchées , si on l'appli-  
que en cataplasme sur les mammelles.

Pervenche. 8. Quelques personnes recomman-  
dent les feuilles de pervenche pilées  
& appliquées sur les mammelles , pour  
faire évader le lait des femmes qui ne  
veulent pas nourrir.

---

LAIT EN TROP PETITE QUANTITÉ:

Pour faire venir le lait.

. Remèdes.

*Remèdes.*

1. Pour faire revenir le lait aux Verveine.  
nourrices, on prend un demi-septier  
d'eau de verveine, qu'on leur donne  
trois heures après souper.

2. On prétend que l'usage de la laitue Laitue.  
augmente le lait des nourrices.

3. La semence d'anéth, à la dose Aneth,  
d'un gros ou seule ou mêlée avec quel-  
que syrop convenable, excite le lait  
aux nourrices.

4. La semence d'anis a la propriété Anis,  
d'augmenter le lait des nourrices, en  
leur faisant boire son infusion dans du  
lait.

5. La décoction des feuilles de fe Fenouil.  
nouil dans l'eau, augmente le lait des  
nourrices.

6. La décoction des feuilles & des Mauve,  
racines de mauve, avec du fenouil &  
de l'aneth produit aussi un très-bon  
effet.

## LEPRE.

La lepre est une galle très-invété-  
rée, accompagnée d'insensibilité à la  
peau.

Tome I.

Z

*Remèdes.*Herbe-aux-  
gueux.

1. Dioscoride dit que les feuilles d'herbe-aux-gueux, pilées & appliquées sur la lepre, la guérissent.

Velvotte.

2. Cæsalpin recommande la velvotte en ce cas.

## LÉTHARGIE.

La léthargie est un sommeil ou assoupissement profond & contre nature, accompagné d'une diminution considérable du sentiment & du mouvement volontaire, de délire, d'oubli & d'une petite fièvre continue.

*Remèdes.*

Ellébore.

1. L'ellébore blanc pulvérisé, pris par le nez en guise de tabac, s'emploie utilement dans la léthargie.

Tabac.

2. On ordonne souvent aux léthargiques des lavemens de tabac.

Moutarde.

3. La graine de moutarde est utile dans les affections soporeuses & léthargiques.

Euphorbe.

4. L'euphorbe s'emploie extérieurement dans cette maladie; on la donne à la dose de cinq à six grains dans les

## LEUCOPHLEGMATIE. 267

poudres sternutatoires, qu'on souffle dans le nez des malades.

5. Les clous de girofle s'employent souvent utilement en ce cas. Clous, de girofle.

6. L'eau de mélisse se donne à la dose d'une cuillerée, ou pure, ou mêlée dans un verre d'eau dans la léthargie. Mélisse.

---

## LEUCOPHLEGMATIE.

La leucophlegmatie est une espèce d'hydropisie universelle. Voy. *Hydropisie*.

### *Remède.*

On fait infuser les cendres des ténédrons de genêt dans du vin blanc, & on fait boire cette liqueur dans la leucophlegmatie. Elle chasse puissamment les sérosités par les conduits de l'urine. Genêt.

---

## LIENTERIE.

La lienterie est un flux de ventre; dans lequel on rend les alimens cruds, peu de temps après les avoir pris.

### *Remèdes.*

1. La cannelle ou son huile essen- Cannelle.  
Z ij

## 268 LIBERTÉ DU VENTRE.

tielle tirée par la distillation , prise intérieurement , arrête la lienterie.

**Cachou.** 2. Le cachou préparé se donne depuis douze grains jusqu'à un demi-gros dans les flux lienteriques.

**Nefflier.** 3. La tisanne faite avec la décoction de bois de nefflier coupé par morceaux & bouilli quelque temps , est utile en ce cas.

**Lentilles.** 4. On donne avec succès dans ces maladies une forte décoction de lentilles.

---

## LIBERTÉ DU VENTRE.

Pour entretenir la liberté du ventre:

### *Remèdes.*

**Olive.** 1. Plusieurs personnes mangent à jeun des roties à l'huile, pour avoir le ventre libre.

**Seigle.** 2. Le seigle est fort bon aux personnes dont le ventre est paresseux ; il l'entretient libre.

---

## LOUPES.

Les loupes sont des tumeurs rondes , plus ou moins dures , quelquefois grosses , quelquefois petites , sans dou-

leur, fans inflammation, fans changement de couleur à la peau.

*Remédes.*

1. Le cataplasme d'ortie dissipe quel- Ortie  
quefois les tumeurs & les loupes.

2. On applique avec succès la sa- Sabine  
bine sur les loupes.

3. La grande ciguë appliquée exté- Ciguë  
rieurement sur les loupes en cataplas-  
me, les résout souvent.

LUXATION.

La luxation est un déplacement d'un ou de plusieurs os de l'endroit du contact, où ils sont naturellement.

*Remédes.*

1. Tragus assure que l'aigremoine Aigremoine  
est excellente pour les luxations & les  
foulures; pour cela on fait bouillir cette  
plante avec du son de froment dans de  
la lie de vin, & on l'applique sur la  
partie malade.

2. On applique les racines de gran- Grande-  
confoude ?  
seneçon.  
de-confoude & de seneçon pilées, ou  
le mucilage tiré des racines seches, dont  
la poudre a été trempée dans l'eau  
chaude, sur les dislocations.

*Le meilleur de tous les remèdes est d'en venir à la réduction.*

## L U E T T E.

La luette est cette appendice charnue qui se trouve au fond de la bouche ; elle est sujette à se relâcher & à s'enflammer.

*Remèdes.*

- Sumach. 1. L'infusion de sumach est utile pour l'inflammation de la luette ; on l'emploie en gargarisme.
- Poivre. 2. On emploie le poivre en poudre au bout d'une espatule pour resserrer la luette relâchée, pourvu que l'inflammation soit apaisée.
- Sarriette. 3. La décoction de sarriette est utile en gargarisme pour le relâchement de la luette.
- Myrthe. 4. Le vin dans lequel on a fait bouillir les bayes de myrthe est très-bon en ce cas.

## M A I G R E U R.

**L**A maigreur est l'état dans lequel les muscles & les différentes parties du corps sont émaciés.



*Remèdes.*

1. On tire un lait des amandes sous *Amandier*, le nom d'émulsion, il est très-sain & très-nourrissant; on employe ces émulsions dans la maigreur.

2. L'avoine dépouillée de son écorce *Avoine*, & de sa balle dans un moulin fait exprès, sert à faire le gruau; on prépare avec le gruau une boissonpectorale, adoucissante, propre aux personnes échauffées & maigries par de longues maladies.

## MAL DE CÔTÉ.

Le mal de côté est une douleur aiguë & fixe au côté; elle accompagne ordinairement la pleurésie.

*Remèdes.*

1. L'onguent composé de guimauve *Guimauve*, est très-bon appliqué extérieurement sur le mal de côté qui accompagne les maladies de la poitrine.

2. On fricasse de l'avoine avec du *Avoine* vinaigre; on l'applique chaudement entre deux linges dans la pleurésie & dans la douleur de côté.

## 272 MALADIES DE L'ESTOMAC.

---

### MALADIES CONTAGIEUSES.

Par maladies contagieuses, on entend communément toutes celles qui peuvent se communiquer.

#### *Remèdes.*

**Gentiane.** 1. Le vinaigre dans lequel on a fait infuser la racine de gentiane, est bon dans les maladies contagieuses; on le boit par cuillerées dans les Alpes.

**Petite centauree.** 2. Palmarius ordonne, comme un spécifique dans ces mêmes maladies, un gros des sommités de petite centauree cueillies en fleurs & graine.

---

### MALADIES DE L'ESTOMAC.

Par maladies de l'estomac on entend, ainsi que le nom l'indique assez, les maladies qui affectent ce viscere.

#### *Remèdes.*

**Bétoine.** 1. La bétoine est utile dans les maladies de l'estomac.

**Ammi.** 2. La semence d'ammi est propre en ce cas.

**Aneth.** 3. L'aneth guérit le hoquet & le vomissement, quand ils viennent d'hu-

**MALADIES DE LA MATRICE. 273**  
meurs tenaces & âcres, attachées aux  
parois de l'estomac & qui en irritent  
les membranes.

4. Le vin de genièvre est très-utile. *Genièvre*  
dans les maladies froides de l'estomac.

5. On se sert des bayes de laurier *Laurier*  
dans ces maladies.

6. Le pouliot convient dans ces *Pouliot*  
mêmes maladies.

---

### **MALADIES DE LA MATRICE.**

Les maladies de la matrice sont celles  
qui sont spécialement affectées à cette  
partie.

#### *Remèdes.*

1. L'électuaire des bayes de laurier *Laurier*  
est très-vanté pour les maladies de  
matrice.

2. L'infusion de galanga dans du *Galanga*  
vin blanc est bonne pour ces mala-  
dies ; la dose est de deux gros.

3. La résine de tacamahaca est d'un *Tacamahaca*  
grand usage chez les Indiens pour les  
maladies de la matrice ; on l'applique  
en emplâtre sur le nombril.

4. Cartheuser dit que l'arnica est *Arnica*  
très-bon dans les obstructions de la  
matrice.

## 274 MALADIES DES NERFS.

- Armoise.** 5. L'armoïse déterge la matrice , ce qui la rend d'un fréquent usage pour les femmes.
- Matricaire.** 6. La matricaire appaise les suffocations utérines.
- Mercuriale.** 7. Dans les obstructions de la matrice on se sert de la décoction de mercuriale en demi-bain , ayant soin en même-temps de faire prendre tous les jours trois onces de son suc dépuré avec deux gros de teinture de mars.
- Souci.** 8. Le souci convient dans ces maladies.
- 

## MALADIES DES NERFS.

### *Remède.*

- Marjolaine.** L'infusion théiforme de marjolaine convient dans les maladies des nerfs.
- 

## MALADIES DE LA PEAU.

Les maladies de la peau sont celles qui lui sont propres , comme la galle , la dartre , la lepre , &c.

### *Remèdes.*

- Eupatoire** 1. On mêle l'eupatoire avec la fu-

## MALADIES DE LA PEAU. 275

meterre dans le petit lait pour les mala- d'Avicene ,  
fumerterre.  
dies de la peau.

2. Dans ces maladies la fumerterre Fumerterre  
passe pour un bon remède ; elle est  
très-propre à purifier le sang , & à dé-  
truire les principes vicieux qui l'alté-  
rent. On fait un onguent du suc de  
cette plante , mise avec parties éga-  
les de suc de patience sauvage & de  
celui d'aulnée , que l'on fait épais-  
sir sur le feu avec le sain-doux ; on fait aussi  
une conserve de fumerterre pour ces  
mêmes maladies.

3. L'infusion pendant la nuit sur les Houblon  
cendres chaudes des jeunes tiges de  
houblon dans du petit lait ou du vin  
blanc , est utile dans toutes les ma-  
ladies de la peau.

4. L'eau distillée d'hépatique est Hépatique  
bonne en ce cas.

5. L'infusion de cuscute est utile Cuscute.  
pour les maladies de la peau.

6. La racine de patience aquatique Patience  
aquatique.  
est très-utile pour ces maladies.

7. La décoction de toute la plante Sceau-de-  
salomon.  
de sceau-de-salomon guérit ces mêmes  
maladies.

8. On fait boire très-utilement de Perficaires  
la tisane faite avec la racine de perfi-  
caire , à ceux qui sont sujets aux mala-  
dies de la peau.

## 276 MALADIES DU FOIE, &c.

**Chevre-  
feuille.** 9. Les feuilles de chevrefeuille guérissent ces maladies, appliquées dessus.

**Velvotte.** 10. On fait avec la velvotte un onguent très-utile pour ces mêmes maladies.

**Cresson  
d'eau.** 11. Les bouillons faits avec le cresson de fontaine & les écrevisses, conviennent dans les maladies de la peau qui reconnoissent pour cause, l'épaississement & l'âcreté de la lymphe.

**Sureau.** 12. L'infusion des fleurs de sureau dans du petit lait, prise à la dose d'un verre matin & soir, convient aux maladies de la peau.

---

## MALADIES DU FOIE ET DE LA RATTE.

### *Remèdes.*

**Souci.** 1. Le souci lève les obstructions du foie & de la ratte ; on prescrit son suc depuis une once jusqu'à quatre ; l'infusion des feuilles & des fleurs pilées faite dans le vin blanc, depuis trois onces jusqu'à six.

**Scolopendre.** 2. La scolopendre fait merveille dans les obstructions du foie.

## MALADIES DE LA TÊTE.

*Remèdes.*

1. Les feuilles de bétoine seches Bétoine  
& en poudre , sont un puissant sternutatoire & purgent fortement le cerveau , en irritant les glandes des narines , & en faisant couler abondamment une pituite visqueuse qui cause souvent des maux de tête opiniâtres , que l'on ne peut guérir que par ce moyen.

2. Extérieurement la poudre de Cabaret  
feuilles de cabaret est un excellent sternutatoire dans les maux de tête invétérés.

3. Le suc de lierre terrestre tiré par Lierre terrestre.  
les narines , a souvent guéri les maux de tête les plus invétérés ; il faut en faire usage pendant quelque temps.

4. La marjolaine en infusion théi- Marjolaine  
forme s'employe utilement dans ces mêmes maladies.

5. Les fleurs de muguet sont très- Muguet  
utiles pour les maladies froides de la tête.

MALADIES DES REINS  
ET DE LA VESSIE.

## Remèdes.

**Casse.** 1. On ordonne comme un purgatif des plus doux, la casse dans les maladies des reins & de la vessie.

**Tamarin.** 2. On ordonne aussi pour purgatifs dans ces maladies, les tamarins.

**Gomme ammoniac.** 3. M. Herman loue l'emplâtre de gomme ammoniac avec parties égales d'emplâtre de ciguë pour les douleurs des reins, en l'appliquant sur les lombes.

**Pariera brava.** 4. Les Portugais se servent communément du *pariera brava* dans les maladies des reins; on en donne depuis quinze jusqu'à trente grains en poudre dans du vin blanc, le matin à jeun. Ce remède est bon pour faire passer la matière glaireuse contenue dans la vessie.

**Bétoine.** 5. La bétoine est utile dans ces mêmes maladies.

**Raifort.** 6. On se sert en médecine du fuc de raifort dans les maladies des reins & de la vessie, causées par des glaires ou du gravier; on en donne quatre



MALADIES DU POULMON. 279  
jours de suite le matin à jeun, trois  
ou quatre onces avec une demi-once  
de miel.

---

## MALADIES DU POULMON.

### *Remèdes.*

1. On fait avec les figues un syrop Figuier.  
propre pour les maladies du poulmon.

2. On recommande la guimauve Guimauve.  
en pareil cas.

3. Les oignons cuits avec le miel Oignons.  
conviennent à l'asthme & aux mala-  
dies du poulmon qui viennent d'une  
pituite épaisse & visqueuse.

4. Les Médecins modernes recom- Ortie blan-  
mandent l'ortie blanche pour ces ma- che.  
ladies.

5. On regarde la pulmonaire com- Pulmonaire;  
me utile dans les maladies du poulmon.

6. Le safran est très-propre contre Safran.  
ces maladies ; on le fait infuser dans le  
lait qu'on donne aux pulmoniques, cinq  
ou six grains suffisent pour la dose.

---

## MALADIES DU BAS-VENTRE.

### *Remèdes.*

1. On ordonne avec succès depuis Cannelle.

## 280 MALADIES DES YEUX.

une demi-once jusqu'à une once, l'eau de cannelle dans les potions qu'on prescrit pour les maladies du bas-ventre.

**Tanaïsie.** 2. L'infusion de tanaïsie est utile en ce cas.

---

## MALADIES DES YEUX.

### *Remèdes.*

**Cerfeuil.** 1. Un cataplasme fait avec une poignée de cerfeuil pilée, un jaune d'œuf frais, un demi-poisson de lait & une suffisante quantité de mie de pain, appliqué chaudement, réussit quelquefois dans les maux des yeux.

**Chélidoïne.** 2. On vante beaucoup la chélidoïne pour ces mêmes maladies. Son suc jaune qui découle de la tige que l'on a rompue, introduit dans l'œil, est recommandé par quelques-uns pour déterger les ulcères & guérir les taves; on l'associe avec l'eau de rose, de plantain & de guimauve.

**Pissenlit.** 3. Extérieurement le suc laiteux de pissenlit est recommandé pour les maladies des yeux; on y en verse quelques gouttes; on l'associe quelquefois avec l'eau de fenouil.

**Rose.** 4. L'eau de rose est propre en ce cas.

**MANIE.**

## M A N I E.

La manie est un délire perpétuel & furieux sans fièvre. Ceux qui sont atteints de cette maladie, se jettent sur tout ce qui se présente, brisent tout, maltraitent ceux qu'ils peuvent attraper, en sorte qu'on est obligé de les enchaîner, encore rompent-ils souvent leurs liens.

*Remèdes.*

1. L'usage du mouron est recom- Mouron;  
mandé dans la manie.

2. Angelus Sala prescrivait le mille- Millepertuis;  
pertuis dans la manie & les égaremens  
d'esprit qui viennent sans fièvre &  
sans aucune autre cause manifeste.

## M A R Q U E S D E S E N F A N S.

Les marques des enfans sont de petites taches sur la peau que les enfans ont souvent en naissant.

*Remède.*

L'eau distillée de benoîte dissipe Benoîte;  
les marques que les enfans apportent

## 282 MAUX DE GORGE.

en naissant, pourvû qu'on lave souvent les taches avec cette eau.

---

### MAUX DE GORGE.

Le mal de gorge est une affection qui attaque cette partie, accompagné quelquefois de fièvre; c'est une espèce d'esquinancie.

#### *Remèdes.*

Verveine. 1. La décoction de verveine est propre en gargarisme pour les maux de gorge.

Aigremoine. 2. Tout le monde sçait que la décoction d'aigremoine est le gargarisme le plus ordinaire en ce cas.

Brunelle. 3. Ettmuler recommande fort la décoction de brunelle, aiguisée d'un peu de crystal minéral, pour l'inflammation des glandes de la gorge en gargarisme.

Pervenche. 4. La décoction de pervenche est très-utile en pareil cas.

Plantain. 5. Dans ces maladies le gargarisme de plantain est excellent.

Quintefeuille. 6. La décoction de quintefeuille fournit un très-bon gargarisme pour ces mêmes maladies.

Bec-de-grue. 7. On employe utilement le bec-

## MAUX DE GORGE. 283

de-grue pour les maux de gorge appliqué extérieurement, après l'avoir pilé avec du bon vinaigre.

8. L'infusion d'ortie est bonne en Onie; gargarisme pour ces maladies.

9. La décoction des feuilles & fleurs Myrthe; de myrthe convient en gargarisme à tous les maux de gorge.

10. Dans ces mêmes maladies on mêle dans les gargarismes un peu de Epinev<sup>le</sup> nette.  
suc ou de syrop d'épinevinette.

11. La décoction du bédaguar de Eglantier. l'églantier s'employe dans les gargarismes pour les ulcères de la gorge.

12. Pour les maux de gorge on Chêne. peut se servir utilement de la décoction des tendrons de chêne en gargarisme.

13. Les Egyptiens se servent en Acacia. gargarisme de la décoction des feuilles & fleurs d'acacia, pour les ulcères de la gorge.

14. Le suc & l'eau distillée de troëfne Troëfne. sont utiles dans ces maladies en gargarisme.

15. La jacobée s'employe utilement Jacobée. en ce cas en gargarisme, suivant Dodonée.

16. La décoction des feuilles de Chevre-  
chevrefeuille est propre en ce même feuille.  
cas.

A a ij

## 284 MAUX DE GORGE.

Langue-de-serpent.

17. L'huile de langue-de-serpent faite par infusion, est utile dans les maux de gorge les plus violens, en en graissant la partie, & en faisant avaler quelques cuillerées au malade.

Guimauve.

18. Dans ces maladies la tisane de guimauve est fort utile, sur-tout lorsqu'elle est accompagnée de la saignée.

Pariétaire.

19. Du temps de Dioscoride on préparoit avec le suc de la pariétaire un gargarisme pour ces mêmes maladies. Pour les inflammations du gosier on fait frire dans du vieux beurre fondu cette plante hachée, & on l'applique chaude sur la gorge.

Bouillon-blanc.

20. Matthiolo faisoit gargariser avec la décoction des feuilles & des fleurs de bouillon-blanc pour les maux de gorge.

Lis.

21. L'eau distillée qui se tire des fleurs de lis apaise ces maladies.

Olivier.

22. Plusieurs se servent en gargarisme des feuilles de l'olivier pour les inflammations du gosier.

Orge.

23. L'orge est un peu détersive; elle sert à délayer les remèdes qu'on ordonne pour les gargarismes dans ces maladies.

Raponec.

24. Dodonée dit que la décoction

## MÉLANCOLIE. 285

de raiponce est utile dans le commencement des inflammations de la gorge.

25. Les feuilles de framboisier peuvent être substituées à celles de ronce pour les gargarismes qu'on emploie dans les maux de gorge. Framboisier

26. Le suc de groseille mêlé avec égale quantité de suc de verjus, de suc de citron & d'eau commune, est un des meilleurs gargarismes dans ces maux, de quelque nature qu'ils soient. Dans les maux de gorge gangreneux des enfans, le syrop de groseille est l'acide qui réussit le mieux. Groseilles

27. Le suc des feuilles de cassia convient dans ces maladies, soit en boisson avec du sucre & en forme de syrop, soit en gargarisme. Cassia

28. On emploie les fruits de mûres noires avant leur maturité dans les gargarismes pour les ulcères de la bouche & de la gorge. Mûres

---

## MÉLANCOLIE.

La mélancolie est un délire sur certain objet particulier, sans fureur & sans fièvre, ordinairement accompagné de crainte & de tristesse, sans occasion apparente.

## 286 MEURTRISSIONS.

### *Remèdes.*

- Polypode.** 1. Tragus & Turnerus estiment la décoction de polypode faite avec du vin, & à laquelle on ajoute un peu de miel & de sucre, pour l'affection mélancolique.
- Millepertuis.** 2. L'infusion de millepertuis se prescrit dans ce cas.
- Chicotée sauvage.** 3. On conseille pour boisson ordinaire, l'infusion des feuilles de chicorée sauvage dans les maladies mélancoliques.
- Ellébore noir.** 4. On purge quelquefois les mélancoliques avec l'ellébore noir; on le prescrit en décoction, depuis un demi-gros jusqu'à deux.
- 

## MEURTRISSIONS.

Par meurtrissures on entend communément les contusions.

### *Remèdes.*

- Eclaire.** 1. Le suc d'éclaire est bon pour les contusions & les meurtrissures.
- Sceau-de-salomon.** 2. La racine de sceau-de-salomon est excellente en ce cas, soit qu'on l'applique pilée sur la partie meurtrie, soit cuite & en cataplasme.



## MIGRAINE. 287

3. Le mucilage de fenugrec est fort bon pour dissiper la meurtrissure des yeux. Fenugrec.

4. Les roses de Provins en cataplasme sont très-propres pour les meurtrissures. Roses de Provins.

---

## MIGRAINE.

La migraine est une douleur aiguë qui afflige une partie de la tête, soit du côté droit, soit du côté gauche, quelquefois elle n'en occupe que le devant, le derrière ou le sommet.

### *Remèdes.*

1. Dans la migraine, on applique avec succès sur la tête des oignons partagés en deux & imbibés d'esprit-de-vin. Oignons.

2. Le syrop, la conserve, le suc ou l'extrait & l'infusion de bétoine, conviennent dans cette maladie. Bétoine.

3. L'infusion théiforme de cailletaie est très-propre pour la même maladie & les vapeurs qui portent à la tête. Cailletaie.

4. La conserve des fleurs & des sommités de serpolet, soulage ceux qui sont sujets à la migraine. Serpolet.

*Assa-fœtida*, *sagapenum*, *galbanum*, *opoponax*. 5. Les gommés d'une odeur forte & pénétrante, comme l'*assa-fœtida*; le *sagapenum*, le *galbanum* & l'*opoponax*, appliquées sur la tête en forme d'emplâtre, soulagent la migraine.

Verveine. 6. L'herbe fraîche de verveine pilée, mise dans un petit sac de toile; suspendu au col, soulage les douleurs de cette maladie, suivant Riviere & Forestus; on applique encore sur le front ou sur la tête en forme de calotte, un cataplasme de cette plante pour la même maladie, sur-tout lorsque les malades sentent un froid considérable sur la tête.

Abfynthe, concombre sauvage. 7. On tire de l'abfynthe & du concombre sauvage une excellente huile pour guérir la migraine, dont on fomenté la partie malade, sur laquelle on applique le marc. Cette huile se fait en faisant bouillir la racine de concombre sauvage avec des feuilles d'abfynthe; le tout bien coupé & mêlé dans deux parties d'eau & trois parties d'huile.

Cerfeuil. 8. Le cerfeuil soulage ceux qui sont sujets à cette maladie.

Brunelle. 9. Dans les grandes douleurs de tête, Cæsalpin faisoit bassiner les tempes avec le suc de brunelle, après l'avoir mêlé

mêlé avec l'huile rofat & le vinaigre.

10. On employe extérieurement la gomme-caragne pour la migraine. Gomme-caragne.

11. L'infusion théiforme de véronique convient très-bien dans cette maladie. Véronique.

12. Le cataplasme de pariétaire fait avec le sain-doux & appliqué sur le front, apaise la douleur dans la même maladie. Pariétaire.

13. Quelques Auteurs font cas de la racine de poirée pour la migraine, parce qu'en mettant cette racine pilée dans le nez, il en coule une quantité considérable de sérosité. Poirée.

14. Le pain de seigle est bon à ceux qui sont sujets à cette maladie. Seigle.

15. On applique la laitue avec succès sur le front en bandeau, ou seule ou fricassée avec le vinaigre, le cerfeuil & le pourpier; ce frontal est bon en ce cas. Laitue, pourpier.

16. L'infusion théiforme des feuilles de cassis convient en ce même cas. Cassis.

17. La joubarbe appliquée en cataplasme sur le front, calme les douleurs de tête. Joubarbe.

18. L'infusion théiforme des fleurs de primevere dissipe la migraine & les vertiges dans les filles mal réglées. Primevere.

**Rave mâle.** 19. Une tranche de rave mâle, cuite sous la cendre & appliquée chaudement derrière l'oreille, apaise promptement la douleur de tête.

**Lavande.** 20. Quatre ou cinq gouttes d'huile essentielle de lavande dans une cuillerée de vin, prises à jeun, dissipent la migraine.

### M O I S.

Les mois, les règles, les ordinaires, sont un écoulement de sang par les parties naturelles, auquel les femmes sont sujettes; on leur a donné ces noms, parce qu'ils reviennent tous les mois; quand cet écoulement est supprimé, c'est une maladie.

### Remèdes.

**Aulnée.** 1. L'aulnée pousse les règles & les vuïdanges supprimées; on fait macérer pendant deux ou trois jours la racine de cette plante dans le vin blanc, & on en donne un verre le matin à jeun pendant quelques jours, aux filles affligées des pâles couleurs.

**Marrube blanc.** 2. On prépare un syrop avec le marrube blanc; on en donne une ou deux onces avec succès pour la suppression

des mois ; on y joint quelques préparations de mars pour rendre le remède plus efficace.

3. Les racines de garance prises en infusion dans du vin blanc, provoquent les règles. Garance.

4. Les cardomomes provoquent ces maladies ; leur dose en substance & en poudre est depuis quinze grains jusqu'à trente, & en infusion dans six ou huit onces de vin blanc, depuis une demi-once jusqu'à six gros. Cardomomes.

5. Le poivre de la Jamaïque pousse les mois & les urines. Poivre de la Jamaïque.

6. Les feuilles de tilleul sont propres à provoquer les règles des femmes. Tilleul.

7. La pivoine pousse les ordinaires & les vuidanges des accouchées. Pivoine.

8. L'eau distillée de mouron fait revenir les règles des femmes. Mouron.

9. Le syrop fait avec le suc des fleurs de caillelait est fort apéritif & propre à provoquer les mois. Caillelait.

10. L'infusion théiforme des feuilles de polium se prescrit pour provoquer les menstrues. Polium.

11. Le calament passe pour être emménagogue. Calament.

12. La décoction de thym pousse les règles & les vuidanges. Thym.

- Sauge.** 13. L'infusion théiforme de sauge provoque les menstrues.
- Lavande.** 14. Zacutus estime la conserve des fleurs de lavande pour rétablir les règles.
- Stœchas.** 15. Le syrop de stœchas pousse les règles.
- Hyssope.** 16. L'hyssope en infusion a la même propriété.
- Marjolaine.** 17. On attribue à la marjolaine une vertu émménagogue.
- Origan.** 18. On se sert avec succès de l'infusion des fleurs d'origan dans la suppression des règles.
- Dictamne de Crete.** 19. Hypocrate & Plinè disent que le dictamne de Crete pousse les mois, les vuidanges & facilite l'accouchement.
- Cannelle.** 20. La cannelle en substance ou son huile essentielle a la vertu de pousser les mois.
- Muscade.** 21. La muscade a aussi la vertu de provoquer les menstrues.
- Bois d'aloës.** 22. Le bois d'aloës rapé & donné en poudre, à la dose d'un demi-gros, ou en infusion à celle de deux, est un excellent remède dans la suppression des menstrues.
- Galanga.** 23. La racine de galanga convient pour rétablir les menstrues.

24. L'infusion des feuilles de toute-  
bonne est propre à pousser les mois. Toutebonne.
25. La menthe a entr'autres vertus  
celle de pousser les mois. Menthe.
26. L'infusion des feuilles & des  
fleurs de tanaïse provoque les ordi-  
naires, au rapport de Cæsalpin. Tanaïse.
27. On attribue à la poudre-à-vers  
ou sementine, la vertu de provoquer  
les régles. Poudre-à-vers.
28. Le café a une vertu emména-  
gogue. Café.
29. Hernandez assure que la vanille  
facilite l'accouchement & pousse les  
vuidanges. Vanille.
30. La petite centauree est propre  
pour provoquer les ordinaires. Petite cen-  
taurée.
31. La germandrée convient dans  
la suppression des régles. Germandrée.
32. Schroder recommande l'eupa-  
toire d'Avicene pour pousser les mois. Eupatoire  
d'Avicene.
33. La semence de chanvre pilée  
& infusée dans du vin blanc est em-  
ménagogue. Chanvre.
34. La cuscute a la même vertu. Cuscute.
35. La semence de daucus est pro-  
pre à pousser les mois. Daucus.
36. Schröder recommande la se-  
mence de panais dans la suppression  
des régles; on la fait bouillir légère-  
Panaïs.

ment dans le vin, & on en prend un verre le matin à jeun.

**Livesche.** 37. Les feuilles de la livesche, mangées en salade ou cuites, poussent les ordinaires.

**Cresson-alénois.** 38. Le cresson-alénois rétablit les règles.

**Beccabunga.** 39. La décoction de beccabunga est emménagogue.

**Roquette.** 40. La décoction des feuilles de roquette est très-bonne dans la suppression des menstrues.

**Curcuma.** 41. L'infusion de curcuma, à la dose d'un gros, s'emploie avec succès dans la suppression des mois.

**Favonniere.** 42. Septalius & Schroder disent que la favonniere est propre pour provoquer les ordinaires.

**Mercuriale.** 43. L'usage ordinaire de la mercuriale est d'entrer dans les décoctions émollientes & laxatives, sur-tout dans les lavemens qu'on ordonne aux femmes en couche & dans les suppressions de règles; on prépare un miel avec le suc des feuilles de cette plante, qu'on ordonne à deux onces dans les mêmes maladies.

**Lupins.** 44. La décoction de la semence de lupins provoque les ordinaires.

**Rhue.** 45. Une ou deux pincées des feuilles



fraîches de rhue, infusées dans un verre de vin blanc, ou un gros en poudre lorsqu'elles sont seches, sont très-propres à rétablir le cours des mois supprimés.

46. La sabine prise intérieurement, Sabine. excite les mois aux femmes, & hâte l'accouchement & la fortie de l'arrière-faix ; son usage est dangereux.

47. L'infusion théiforme de safran Safran. est emménagogue.

48. On recommande les scilles pour Scille. exciter les mois aux femmes.

49. On se sert de la décoction de Serpolet. serpolet en lave-pieds pour rappeler les règles.

50. Le souci excite les règles. Souci.

51. Les sommités fleuries d'ache Ache. confites conviennent dans la suppression des menstrues.

52. La semence d'aneth, prise à la Aneth. dose d'un gros ou seule ou incorporée avec quelque syrop convenable, provoque les évacuations périodiques, en rendant le chyle plus fluide & plus tenu.

53. L'ancholie a une qualité em-Ancholie. ménagogue.

54. L'armoife est un des grands Armoife. emménagogues.

55. Le giroflier jauné est principa- Giroflier  
jaune.

**296 MORSURE DE CHIENS ENRAGÉS.**  
lement destiné pour la matrice , il procure les règles ; on fait macérer ses feuilles & ses fleurs à la dose d'une poignée dans une chopine de vin pendant vingt - quatre heures pour deux verres , dont on prend un le matin à jeun & l'autre dans l'après midi ; ce qui se continue pendant quelque temps.

**Haricot.** 56. Les haricots ont une légère vertu emménagogue.

**Herbe-aux-chats.** 57. L'herbe-aux-chats est propre pour provoquer les règles.

**Matricaire.** 58. La décoction ou l'infusion de matricaire est très-bonne pour faire couler les règles.

**Mélisse.** 59. La mélisse excite les mois aux femmes.

**Orange.** 60. La poudre d'écorce d'orange provoque les règles.

---

### MORSURE DE CHIENS ENRAGÉS.

La morsure de chiens enragés est une solution de continuité faite à la peau par les dents de quelqu'animal attaqué de la rage.

#### *Remèdes.*

**Châtaignes.** 1. Les châtaignes pilées avec du

## MOUVEMENS CONVULSIFS. 297

fel & du miel, passent pour guérir la morsure des chiens enragés.

2. Les feuilles de cassis ont été en <sup>Cassis</sup> usage contre la morsure des animaux enragés; ce remède est actuellement négligé.

3. On vante fort en ce cas, la poudre de mouron rouge, donnée à la dose <sup>Mouron rouge.</sup> depuis un demi-gros jusqu'à un gros pendant quelques jours, soit dans un verre d'eau distillée de la plante, soit dans du thé ou du bouillon.

4. On a aussi prescrit pour la morsure des chiens enragés, l'infusion ou la décoction des feuilles & semences de rhue; mais ce remède est actuellement abandonné. <sup>Rhue</sup>

---

## MOUVEMENS CONVULSIFS.

Les mouvemens convulsifs sont des contractions subites & involontaires dans tous les muscles de la machine.

### *Remèdes.*

1. Le bain fait avec des décoctions <sup>Armoise.</sup> d'armoise est très-bon aux malades dont les nerfs paroissent attaqués, & qui sont sujets à des mouvemens convulsifs.

2. L'usage de la pivoine est très- <sup>Pivoine.</sup> bon en ce cas.

**Caillelait.** 3. Le caillelait à fleur jaune pris en infusion théiforme, convient en pareil cas.

**Cerises sauvages.** 4. Les matrones d'Angleterre font grand cas des cerises sauvages pour les mouvemens convulsifs des enfans.

**Lavande.** 5. L'infusion théiforme des sommités de lavande chargées de fleurs & de graines sechées proprement, est excellente pour ces maladies.

**Clous de girofle.** 6. On prescrit l'usage des clous de girofle dans les mouvemens convulsifs; on ordonne ordinairement leur huile distillée *per descensum*.

**Scolopendre.** 7. La scolopendre en poudre, depuis un gros jusqu'à deux, convient en ce cas.

**Millepertuis.** 8. Le millepertuis s'employe extérieurement en pareil cas.

---

## N E R F S.

**P**OUR fortifier les nerfs lorsqu'ils sont trop foibles.

### Remèdes.

**Muguet.** 1. Les fleurs de muguet tiennent le premier rang entre les remèdes propres à fortifier les nerfs, soit qu'on

en fasse usage intérieurement, soit qu'on les applique à l'extérieur; on en donne la poudre jusqu'à un gros dans quatre onces d'eau distillée de la même plante.

2. Le primevere est anodin & très-Primevere. bon en ce cas; on prescrit ses fleurs en infusion théiforme.

3. Les feuilles de romarin bouillies Romarin. dans du vin & employées en fomentation fortifient les nerfs.

4. Les feuilles & fleurs de sauge Sauge. s'employent utilement dans les fomentations aromatiques pour fortifier les nerfs.

5. Le syrop de storchas fortifie les Storchas. nerfs.

6. La marjolaine entre dans le vin Marjolaine. aromatique & dans les autres préparations propres en ce cas.

7. Le storax calamite est excellent Storax calamite. pour fortifier le cerveau, les nerfs & les tendons; on le fait dissoudre dans du bon vin blanc sur un petit feu; on met un demi-gros dans six onces de liqueur; on fait prendre cette solution au malade.

8. Les fomentations faites avec des Roses rouges. roses rouges infusées dans du vin, sont <sup>es.</sup> très-bonnes pour fortifier les parties nerveuses foulées.

### 300 NOUEURE DES ENFANS, &c.

Gomme élémi. 9. La gomme élémi s'emploie extérieurement pour fortifier les nerfs après les dislocations.

---

### NOUEURE DES ENFANS, RACHITIS.

La noueure des enfans est une maladie chronique, qui consiste dans une nutrition inégale, avec un amaigrissement de toutes les parties du corps, & d'un accroissement prodigieux de la tête, accompagné d'une courbure de l'épine & de la plupart des os longs, d'un gonflement des os spongieux, de nœuds qui se forment aux articulations, d'un relâchement des jointures, d'une dépression des côtes, &c.

#### Remèdes.

Rhue de murailles, tricomanes, chiendent.

1. Les feuilles séchées de rhue de murailles, celles de *tricomanes* & de chiendent, réduites en poudre en parties égales & mêlées avec la quatrième partie de farine, mises ensuite en consistance d'électuaire avec quelque syrop approprié, est un bon remède pour la noueure des enfans.

Osmonde.

2. L'osmonde passe pour un remède propre à dénouer les enfans & pour

## OBSTRUCTIONS. 301

les maladies des jointures , de même que les autres espèces de fougères , soit en faisant boire l'eau distillée de leurs racines aux enfans , à deux onces par jour pendant quelque temps , soit en les faisant coucher sur des paillasses remplies des feuilles de fougère sèche.

3. On dit que l'arroche est utile Arroche  
aux enfans noués.



## OBSTRUCTIONS.

**L'**OBSTRUCTION est un engorgement & un embarras d'humeurs qui se font dans la cavité des vaisseaux , & qui forment un obstacle à la circulation des liquides.

### *Remèdes.*

1. On ordonne , mais très-rarement , Concombre  
l'élatérium qui est le suc épaissi du sauvage.  
concombre sauvage , à la dose de douze à quinze grains dans les vieilles maladies , lorsqu'il y a des obstructions invétérées à emporter.

2. Quelques Auteurs estiment le Cabaret  
cabaret comme un spécifique pour les  
fièvres longues & rebelles , lesquelles

# 302 OBSTRUCTIONS.

sont ordinairement causées par des obstructions invétérées dans les visceres.

**Aloës.** 3. L'aloës convient à ceux qui sont affligés de maladies chroniques & opiniâtres, causées par des obstructions dans les visceres.

**Coloquinte.** 4. L'extrait de coloquinte avec l'esprit-de-vin, donné à la dose depuis trois jusqu'à six grains, s'ordonne en ce cas.

**Politrice.** 5. Le politrice convient dans les obstructions des visceres du bas-ventre.

**Valériane.** 6. On employe la valériane avec succès dans les obstructions du foie.

**Chardon-rolant.** 7. La racine & la semence de chardon rolant sont en usage dans toutes les maladies où il y a des obstructions & des embarras dans les visceres.

**Artichauts.** 8. Les artichauts sont un très-bon aliment pour ceux qui ont ces maladies.

**Frêne.** 9. La décoction de l'écorce & du bois de frêne dans le vin, s'employe utilement dans les obstructions du foie.

**Santaux.** 10. On se sert des santaux dans les obstructions du foie & des autres visceres.



# OBSTRUCTIONS. 303

11. Tragus estime le suc de mou- Momron  
ron pour les obstructions du foie &  
des reins.

12. On ordonne l'infusion théiforme du *polium* dans les obstructions des Polium  
visceres.

13. L'hyssope a la vertu d'empor- Hyssope  
ter ces maladies.

14. L'absynthe emporte les obstruc- Absynthe  
tions des visceres, débouche la rate  
& le foie.

15. La menthe peut être utile en Menthe  
ce cas.

16. Mesuë estime l'eupatoire pour Eupatoire  
les maladies du foie, & pour emporter de Mesuë  
les obstructions des autres visceres.

17. La tanaïsie emporte ces mêmes Tanaïsie  
maladies.

18. L'infusion de petite-centaurée Petite-cen-  
fait très-bien en pareil cas. taurée.

19. Le suc des feuilles d'eupatoire Eupatoire  
d'Avicene, à la dose de deux onces, son d'Avicenne  
extrait à celle d'un gros, & la tisane  
qu'on prépare avec une poignée de  
ses feuillets dans une pinte d'eau bouillie  
légèrement avec un peu de réglisse,  
font autant de remèdes capables de  
lever les embarras des visceres qui  
succèdent aux longues maladies.

20. La racine de fougere s'ordonne Fougere

# 304 OBSTRUCTIONS.

en décoction avec succès dans les obstructions du bas-ventre, une once dans une pinte d'eau.

**Fumeterre.** 21. Les différentes préparations de fumeterre conviennent toutes également pour déboucher les obstructions des viscères.

**Chanvre.** 22. La semence de chanvre se donne intérieurement dans les obstructions du foie qui ne sont pas accompagnées de fièvre ; on la pile ordinairement, & on en met une once dans une pinte de tisane apéritive ; on donne cette tisane par verre, en forme d'émulsion.

**Hépatique.** 23. Tragus assure que l'hépatique bouillie dans du vin ou son eau distillée, a la propriété de lever les obstructions du foie, des reins & de la vessie.

**Grande-centaurée.** 24. La racine de grande-centaurée est fort estimée pour les obstructions du foie & des veines mésentériques, & pour les maladies qui viennent en conséquence.

**Cochléaria.** 25. La décoction, l'infusion, l'eau distillée & l'extrait de cochléaria, sont autant de préparations utiles dans les obstructions du foie & des glandes du mésentère.

26. La berle est très-utile dans Berle;  
les obstructions du bas-ventre.

27. Le treffle d'eau passe en Alle-Treffle d'eau  
magne pour un grand remède en ce  
cas.

28. La décoction des feuilles de Roquette.  
roquette emporte ces maladies.

29. Les feuilles & les racines de Passerage;  
passerage emportent ces mêmes mala-  
dies, prises en décoction.

30. La racine de castus-indique, Castus-in-  
prise à la dose d'un demi-gros en dique.  
substance & en poudre, & au double  
en infusion, est propre à emporter les  
obstructions.

31. Le curcuma, à la dose d'un Curcuma  
gros, pris intérieurement, s'employe  
avec succès pour déboucher les vis-  
ceres.

32. Les trochisques de gomme- Gomme-  
lacque & la poudre *dialecca* sont deux lacque,  
préparations faites avec cette gomme;  
on les employe l'une & l'autre avec  
succès dans ces mêmes maladies.

33. Camerarius & Dodonée ordon- Bugle  
noient le bugle pour les obstructions  
du foie.

34. Des bouillons de veau dans Poivre;  
lesquels on aura fait bouillir des feuil- d'eau  
les de curage ou poivre-d'eau, con-

# 306 OBSTRUCTIONS.

viennent dans les obstructions des viscères.

**Véronique.** 35. On emploie utilement la véronique en infusion théiforme pour les obstructions du foie, du pancréas & des glandes du mésentère.

**Verge-d'or.** 36. Hoffman assure que la verge-d'or prise intérieurement, est un excellent remède en ce cas.

**Millepertuis.** 37. Le millepertuis se donne intérieurement pour emporter ces maladies.

**Ivette.** 38. L'ivette macérée dans de l'eau froide, ou infusée dans de l'eau chaude, est bonne pour ces mêmes maladies.

**Pariétaire.** 39. On applique la pariétaire en cataplasme sur la région du bas-ventre, pour dissiper les obstructions des viscères.

**Linnaire.** 40. Tragus assure que la linnaire est bonne pour les obstructions du foie.

**Lupins.** 41. La décoction de la semence de lupins est propre à déboucher le foie & à lever les obstructions des viscères.

**Chicorée.** 42. On met ordinairement les feuilles de chicorée dans les bouillons rafraîchissans, & dans ceux qu'on fait au bain-marie, qui sont des remèdes apéritifs tempérés, très-utiles dans les

obstructions des viscères & dans les maladies causées par une bile épaisse.

43. L'aigremoine prise intérieurement, leve les obstructions des viscères, en rendant le sang plus fluide. *Aigremoine.*

44. Les racines d'aristoloche conviennent pour ces maladies; on les ordonne en poudre, depuis un demi-gros jusqu'à deux gros, & en infusion jusqu'à une demi-once. *Aristoloche.*

45. Les racines d'arrête-bœuf sont fort utiles dans les obstructions rebelles du foie. *Arrête-bœuf.*

46. On employe utilement les feuilles de bette dans les apozèmes qu'on prescrit pour les obstructions du foie & de la rate. *Bette.*

47. On regarde les capres comme très-bien indiquées dans ces maladies, à cause de leur vertu incisive, détensive & résolutive; on vante beaucoup l'écorce des racines du caprier dans les mêmes maladies; on la prescrit en poudre, à la dose d'un gros, ou en infusion ou décoction, à la dose d'une once dans une chopine d'eau ou de vin. *Capres.*

48. On recommande le bouillon fait avec le cerfeuil pour les obstructions des viscères. *Cerfeuil.*

- Cresson de jardin.** 49. Le cresson de jardin est recommandé intérieurement pour lever les obstructions de la rate & de la matrice.
- Estragon.** 50. L'estragon dissipe ces maladies.
- Garance.** 51. Les racines de garance conviennent dans les obstructions rebelles du foie, de la rate & de la matrice; on les employe fraîches dans les apozèmes & les bouillons apéritifs, à la dose d'une once, seules, ou d'une demi-once, mêlées avec d'autres plantes.
- Genêt.** 52. La tige, les fleurs & la graine de genêt sont propres pour les obstructions du foie & de la rate; on en prend la décoction dans de l'eau ou dans du vin.
- Germandrée.** 53. Dans l'obstruction des viscères on donne la poudre de germandrée, à la dose d'un gros.
- Laurier.** 54. Les bayes de laurier passent pour être bonnes dans les obstructions des viscères.
- Marrube blanc.** 55. La décoction de marrube blanc est recommandée par tous les Médecins pour les obstructions du foie, même squirreuses.
- Oseille.** 56. La racine d'oseille est amère & astringente; elle lève les obstructions.

## PALPITATION DE CŒUR. 309

57. Les racines de patience sauvage <sup>Pariente aquatique.</sup> levent les obstructions sans affoiblir le ton des parties, c'est pourquoi on les prescrit utilement dans les obstructions du foie & des autres viscères du bas-ventre; on les donne en décoction, ou seules, ou mêlées avec d'autres apéritifs.

58. On recommande le suc de pis- <sup>Pissenlit.</sup> sentil dans les maladies chroniques.

59. La racine de polypode leve <sup>Polypode.</sup> les obstructions du foie & des viscères, & entre communément dans les apozèmes & les bouillons apéritifs; la dose s'en prescrit depuis une demi-once jusqu'à une once.

60. La scolopendre est astringente <sup>Scolopendre.</sup> & fortifie le ton des viscères; c'est ce qui la rend recommandable contre ces maladies.

61. Plusieurs Médecins font un <sup>Scorfonere.</sup> grand éloge de la racine de scorfonere pour emporter les obstructions des viscères.

---

## PALPITATION DE CŒUR.

**L**A palpitation du cœur est un mouvement de ce viscère, violent, fré-

# 310 PALPITATION DE CŒUR.

quent, convulsif, accompagné d'oppression, de difficulté de respirer, d'abattement des forces & de défaillance.

## Remèdes.

**Kermès.** 1. On prépare avec le suc exprimé du kermès, autrement la graine d'écarlatte, & partie égale de sucre, un syrop qui a donné le nom à la confection d'alkermès; le syrop s'ordonne avec succès dans les palpitations du cœur, à la dose d'une once, & la confection à celle d'un gros.

**Agripaulme.** 2. Les Auteurs assurent que la tisane & la décoction d'agripaulme s'employent utilement en ce cas.

**Cardamomes.** 3. Les cardamomes raniment le sang & les esprits, & fortifient le cœur; leur dose en substance & en poudre est depuis quinze jusqu'à trente grains, & en infusion dans six ou huit onces de vin blanc, depuis une demi-once jusqu'à six gros.

**Cubebe.** 4. Les cubebes fortifient le cœur; la dose est en substance depuis six grains jusqu'à douze, & en infusion depuis un gros jusqu'à un gros & demi; leur huile distillée se donne à deux ou trois gouttes.



PARALYSIE. 311

5. L'eau de menthe est très-bonne Menthes dans les palpitations du cœur.

6. L'infusion de la racine sèche de Benoitte. benoïtte concassée légèrement, faite dans un verre de vin blanc, à la dose d'un gros, est très-bonne en ce cas.

7. La poudre de scolopendre, de Scolopendre. puis un gros jusqu'à deux, convient en pareil cas.

8. Le pain de seigle est très-bon Seigle. à ceux qui sont sujets aux palpitations.

---

PARALYSIE.

La paralysie est une privation ou diminution considérable du sentiment & du mouvement volontaire, ou de l'un des deux, en conséquence du relâchement des nerfs ou de leur compression.

*Remèdes.*

1. La racine de bryone est fort en Bryone usage dans la paralysie, lorsqu'elle est récente; le suc qu'on en tire par expression, s'ordonne depuis deux gros jusqu'à une demi-once; son infusion dans le vin blanc se prend jusqu'à deux onces.

2. L'ipécacuanha se donne avec Ipécacuanha

succès dans la paralysie invétérée. M. Chomel assure avoir vu de ces maladies survenues à la suite de convulsions, & guéries par un long usage d'une infusion de cette plante, à la dose d'une demi-once dans une pinte de vin blanc d'Espagne naturel; la prise est d'une cuillerée tous les matins à jeun.

*Senevé.* 3. On enferme un gros de graine de moutarde ou senevé dans un linge après l'avoir concassée légèrement, & on le fait mâcher aux malades menacés de cette maladie.

*Acorus.* 4. M. Herman recommande l'acorus dans les fomentations qu'on employe en ce cas.

*Genièvre.* 5. Pour la même maladie on prend une livre de bayes de genièvre des plus nouvelles & encore vertes, autant de vers de terre noyés dans l'eau de beurre, & autant d'eau-de-vie; on infuse le tout pendant vingt-quatre heures dans un pot de terre neuf; on presse ensuite, & on tire le suc dont on frotte la partie paralytique.

*Bétoine.* 6. Les différentes préparations qu'on fait avec la bétoine sont utiles dans les engourdissemens des membres qui menacent de cette maladie.

7. La poudre de fleurs de muguet Muguet.  
s'ordonne comme sternutatoire pour  
décharger le cerveau dans la paraly-  
sie.

8. L'eau distillée des feuilles & fleurs Tilleul.  
de tilleul, sa conserve, son esprit &  
la décoction de son bois, se prescri-  
vent dans cette maladie.

9. L'infusion de primevere est très-Primevere.  
bonne intérieurement dans la paraly-  
sie légère, sur-tout dans celle de la lan-  
gue & le bégayement.

10. Schroder fait cas des fruits de Cerifier  
cerifier sauvage en ce cas. sauvage.

11. On ordonne intérieurement avec Calament.  
succès le calament en ce même cas.

12. L'eau qu'on retire du serpolet Serpolet.  
distillée avec l'esprit de-vin est utile  
dans la paralysie de la langue.

13. On prend intérieurement l'in- Sauge.  
fusion des feuilles de sauge pour les  
affections qui menacent de cette ma-  
ladie.

17. L'huile essentielle de lavande Lavande.  
mêlée avec celles de millepertuis &  
de camomille, fait un excellent lini-  
ment pour la même maladie ; l'infu-  
sion de ses fleurs prise intérieurement,  
est aussi très-bonne en ce cas.

15. Les fleurs de stœchâs en infu- Stœchâs.

# 314 PARALYSIE.

sion dans du vin blanc sont très-propres pour la paralysie.

**Laurier.** 16. L'huile essentielle de laurier convient aux paralytiques ; on s'en sert intérieurement & extérieurement.

**Clous de girofle.** 17. Les clous de girofle sont très-utiles dans cette maladie.

**Mélisse.** 18. La mélisse en infusion & son eau distillée sont d'un grand usage dans la même maladie.

**Roquette.** 19. On prétend que l'usage de la roquette soulagé en ce cas.

**Paquette , armoise.** 20. Ruel assure qu'un cataplasme fait avec la paquette & l'armoise soulage les paralytiques.

**Ortie.** 21. Plusieurs Médecins anciens & modernes se servent des orties pour attirer les esprits & le sang sur les parties desséchées & paralytiques , en les frappant avec un paquet d'ortie.

**Ivette , germandrée.** 22. Dans la paralysie on fait prendre un gros de la poudre des feuilles d'ivette avec autant de celle des feuilles de germandrée , délayées dans un verre de vin rosé tous les matins pendant un mois.

**Arnica.** 23. M. Cartheuser recommande l'infusion de l'arnica dans cette maladie.

**Masjoiraine.** 24. L'infusion théiforme de mar-

jolaine convient dans la paralysie.

25. Dans la même maladie on fait Nerprun.  
prendre ordinairement un gros de  
bayes de nerprun sechées & réduites en  
poudre ; on les mêle avec un peu  
de conserve de fleurs d'orange pour  
en faire un bol.

26. On employe ordinairement l'o- Origan.  
rigan dans les lave-pieds & dans les  
demi-bains qu'on prépare en ce cas.

27. Le syrop de fleurs de pêcher Pêcher.  
s'ordonne depuis une demi-once jus-  
qu'à deux onces dans les potions la-  
xatives ou dans les apozèmes contre  
cette maladie.

28. On employe ordinairement les Pivoine.  
racines ; les semences & quelquefois  
même les fleurs de pivoine dans la  
même maladie ; on les réduit en pou-  
dre après les avoir fait sécher à l'om-  
bre , & on en donne depuis un gros  
jusqu'à deux en bol ou de quelqu'autre  
maniere.

29. Le romarin est bon contre la Romarin.  
paralysie.

## PAROTIDES.

La parotide est une tumeur contre  
nature , qui occupe les glandes situées

### 316 PÂLES COULEURS.

au-dessous des oreilles , entre l'angle postérieur de la mâchoire inférieure & l'apophyse mastoïde.

#### *Remèdes.*

**Lentille.** 1. Tragus assure qu'on peut employer avec succès la farine de lentille pour les cataplasmes résolutifs & émolliens qu'on prescrit dans les parotides.

**Lupins.** 2. On prétend que les lupins cuits dans le vinaigre & appliqués extérieurement , dissipent ces maladies.

---

### PÂLES COULEURS.

Les pâles couleurs sont des maladies propres aux filles ; c'est une fièvre lente , irrégulière , presque insensible , accompagnée d'une couleur pâle , livide , verdâtre , avec un cercle violet au-dessous des yeux.

#### *Remèdes.*

**Aulnée.** 1. La racine d'aulnée macérée pendant deux ou trois jours dans du vin blanc , est très-bonne aux filles affligées des pâles couleurs ; on leur en donne un verre le matin à jeun.

**Moutarde.** 2. On employe avec succès la grai-

ne de moutarde dans les pâles couleurs.

3. La poudre ou l'extrait de la racine d'aristoloche clématite est utile en ce cas. Aristoloche clématite.

4. M. Chomel dit avoir vu un très-bon effet des feuilles de rhue & de matricaire mises sous la plante des pieds de la malade. Rhue, matricaire.

5. L'usage des racines de petit-houx est très-utile en pareil cas. Petit-houx.

6. Tragus estime le vin blanc où le pouliot a bouilli pour ces maladies. Pouliot.

7. L'infusion d'une bonne pincée de feuilles d'éclaire macérées à froid pendant la nuit dans un verre de petit lait avec un gros de crème de tartre, guérit ces mêmes maladies. Eclaire.

8. Le vin d'absynthe convient aux filles qui ont les pâles couleurs. Absynthe.

9. L'infusion de tanaïsie dans du vin blanc est propre en ce cas. Tanaïsie.

10. On donne l'infusion des racines de gentiane en ce même cas. Gentiane.

11. La germandrée convient en pareil cas. Germandrée.

12. On mêle l'eupatoire avec la fumeterre dans le petit lait pour ces maladies. Eupatoire d'Avicene & fumeterre.

13. On donne les racines de pied-de-veau. Pied-de-veau.

### 318 PASSION HYSTÉRIQUE.

de-veau, depuis un demi-gros jusqu'à un gros avec un peu de sucre & de cannelle en poudre, pour les pâles couleurs.

**Cerfeuil.** 14. Dans ces maladies le jus de cerfeuil pris à trois ou quatre onces avec autant de bouillon de veau, est un fort bon remède.

**Verveine.** 15. Le suc dépuré de verveine, à la dose de deux onces, ou la poudre de ses feuilles à celle d'un gros, ou un verre de vin dans lequel une poignée de ses feuilles hachées aura infusé pendant la nuit, sont des remèdes utiles dans ces mêmes maladies.

**Marrube blanc.** 16. Les sommités de marrube blanc infusées dans du vin blanc, prises pendant trois jours, sont utiles en ce cas.

**Mercuriale.** 17. Dans les pâles couleurs on fait boire l'eau dans laquelle la mercuriale a infusé à froid pendant 24 heures.

**Serpolet.** 18. On fait infuser pendant la nuit une poignée de serpolet dans du vin rosé; on la fait boire à jeun pendant huit ou neuf jours dans ces maladies.

---

### PASSION HYSTÉRIQUE.

On entend par passion hystérique, les vapeurs. Voyez *Vapeurs*.



*Remèdes.*

1. Dioscoride recommande la racine *Seseli* & la graine de *seseli* pour la passion hystérique.

2. La bryone passe pour un spéci- *Bryone*. fique dans cette maladie; on en ordonne l'eau distillée.

3. On fait avec les bayes de lau- *Laurier*. rier une huile, qui, prise intérieurement, calme la même maladie; la dose en est depuis trois gouttes jusqu'à six, qu'on laisse tomber sur un peu de sucre rapé & que l'on mêle ensuite avec une liqueur convenable.

## PÉRIPNEUMONIE.

La péripneumonie est une inflammation du poulmon, avec fièvre aiguë, oppression & difficulté de respirer, accompagnée souvent d'un crachement de sang.

*Remèdes.*

1. *Gesner*, *Platerus* & *Sennert* esti- *Lin*. ment l'huile de lin fraîche dans la péripneumonie; on la donne depuis une once jusqu'à deux.

## 320 PERTES DE SANG.

**Bourrache.** 2. On prescrit la bourrache utilement dans la péripneumonie.

**Buglosse.** 3. Le suc de buglosse tiré par expression & clarifié, se donne avec sucres par prises de quatre à cinq onces dans cette maladie; on ajoute à chaque prise une demi-once de syrop violat ou de guimauve.

**Mauve.** 4. La décoction des feuilles de mauve, prise assiduellement réussit très-bien dans la même maladie.

## P E R T E S D E S A N G.

La perte de sang est une évacuation trop abondante de sang par les parties naturelles de la femme.

### *Rèmedes.*

**Simarouba.** 1. Le simarouba convient dans les pertes des femmes; on l'ordonne en substance pulvérisé ou en bol, à la dose de douze ou quinze grains.

**Pulmonaire de chêne.** 2. La pulmonaire de chêne est astringente; on l'ordonne dans les hémorrhagies & les pertes de sang.

**Herbe-à-coton.** 3. La tisane d'herbe-à-coton, à la dose d'une poignée des feuilles & fleurs pour une pinte d'eau, s'ordonne utilement dans ces maladies.

# PERTES DE SANG. 321

4. Quelques Auteurs prétendent que la menthe est astringente & qu'elle arrête les pertes de sang. Menthe.

5. L'extrait de la racine de benoite est utile dans les pertes des femmes. Bénoite.

6. La bourslette est d'un grand secours en ce cas. Bourslette.

7. Tragus assure que la décoction de nummulaire dans l'eau ou dans le lait, est propre en ce même cas. Nummul.  
re.

8. On employe les feuilles & les fleurs de bugle dans les tisannes pour ces maladies. Bugle.

9. La brunelle s'ordonne pour ces mêmes maladies. Brunelle.

10. Les feuilles de la fanicle passent pour un spécifique en ce cas. Sanicle.

11. L'infusion ou la décoction de pied-de-lion est très bonne en ce même cas. Pied-de-lion.

12. Le suc de renouée, la tisanne ou son infusion dans du vin rouge, sont très-bien indiqués en pareil cas. Renouée.

13. Dans les pertes de sang on emploie ordinairement la tisanne faite avec la racine de grande-confoude. Grande-  
confoude.

14. La tisanne avec la racine de bistorte convient dans ces maladies. Bistorte.

15. On ordonne dans ces mêmes maladies le suc de géranium-sanguin. Bec-de-grue.

# 322 PERTES DE SANG.

**Ortie-morte.** 16. Les feuilles & les fleurs de l'ortie-morte sont très-utiles dans les pertes ; on en fait bouillir une poignée dans un bouillon de veau.

**Myrthe.** 17. Le syrop de myrthe est excellent en ce cas.

**Balaustes ou grenades.** 18. Les fleurs de balaustes s'employent utilement en ce même cas.

**Roses rouges.** 19. La décoction de roses rouges dans du vin , appliquée sur le bas-ventre , est très-bonne dans ces maladies.

**Sumach.** 20. Les feuilles & les fruits de sumach sont très-utiles dans ces mêmes maladies.

**Chêne.** 21. Toutes les parties du chêne s'employent utilement dans les pertes de sang & autres évacuations excessives.

**Baume de Copali.** 22. Le baume de Copaiü a la vertu d'arrêter les pertes rouges des femmes ; on le prend dans un œuf frais ou en bol , à la dose de quinze gouttes avec un peu de sucre.

**Acacia.** 23. Le suc d'acacia est excellent en ce cas ; la dose est depuis un demi-gros jusqu'à un gros , en poudre ou en bol.

**Sang-de-dragon.** 24. On employe communément le sang-de-dragon en poudre , depuis un

scrupule jusqu'à un gros dans les pertes de sang.

25. Le syrop qu'on prépare avec *Kermès* les bayes de kermès & la confection appelée alkermès, se donne avec succès en ce cas.

26. On dit que l'héliotrope écrasé *Héliotrope* & mis sous la plante des pieds, arrête les pertes de sang.

27. Quelques Auteurs recommandent les pilules de *bdellio* de Mesuë *Bdellium* dans ces maladies, depuis un demi-gros jusqu'à un gros.

28. Les Allemands ordonnent l'*arnica* dans ces mêmes maladies.

29. L'eau de pourpier est souvent *Pourpier* un des plus assurés remèdes en ce cas.

30. L'infusion & la tisanne faites *Cynoglossa* avec les racines de cynoglosse arrêtent ces maladies.

31. Deux petites poignées de la *Olier* seconde écorce d'osier infusées dans une pinte de vin rouge, sont un remède expérimenté pour ces mêmes maladies, on en prend tous les matins pendant neuf jours un demi-verre.

32. On prescrit utilement l'*argentine* tine en ce cas.

33. La décoction des ratines d'*orme* *Orme* me est très-bonne contre toutes sortes de pertes de sang.

Pyrole.

34. La décoction ou l'infusion de pyrole est très-propre en pareil cas.

---

## P E S T E.

La peste est une maladie épidémique, très-maligne & très-contagieuse ; le plus souvent mortelle , accompagnée de bubons, de charbons, de parotides, de taches de pourpre, de nausées, de vomissemens & d'une infinité de symptômes qui ne surviennent pas à la vérité tous ensemble, mais qui attaquent le malade les uns après les autres.

*Remèdes.*

Œillet.

1. Les fleurs d'œillet macérées dans du vinaigre & flairées de temps en temps, détournent la contagion dans le temps de peste ; on prend aussi utilement deux ou trois cuillerées de ce vinaigre le matin à jeun, pour se préserver du mauvais air.

Scorfonere.

2. On estime pour cette maladie la tisanne de scorfonere ; on la recommande aussi pour toutes les maladies où il y a malignité.

Sureau.

3. Jean Bauhin, après Gesner, rapporte que la décoction de l'écorce

moyenne de sureau , à laquelle on ajoute la thériaque , est excellente pour faire fuser les pestiférés.

4. On employe avec succès dans la peste & les maladies contagieuses , le vinaigre dans lequel on a fait macérer & infuser des plantes cordiales & alexiteres , telles que la rhue , le scordium , l'angélique , la carline , l'impératoire , &c. Vinaigre

5. On fait avec le suc d'ache , la farine de seigle & les jaunes d'œufs , un cataplasme excellent pour le charbon. Ache

6. On donne aux pestiférés le suc exprimé d'un oignon , dont on a ôté le cœur , qu'on a rempli de thériaque & qu'on a fait cuire ensuite dans un four ; on a soin de les couvrir pour aider la sueur que ce remède procure ; on applique en même-temps un pareil oignon écrasé sur le bubon pestilentiel. Oignon

7. L'eau de fleurs d'orange est utile dans cette maladie. Orange.

8. Tragus assure qu'un verre de vin dans lequel on a fait bouillir légèrement une poignée de mouron , est un bon remède contre la même maladie. Mouron.

9. Julien Paulmier recommande la Eclairc.

## 326 PETITE-VÉROLE.

racine d'éclair en ce cas, il en faisoit boire le suc avec le vin blanc & un peu de vinaigre rosé, & cette potion excitoit une sueur salutaire.

**Bistorte.** 10. La décoction des racines de bistorte dans du vin, pousse par les sueurs, le venin de la peste.

---

## PETITE-VÉROLE.

La petite-vérole est une éruption de petits boutons d'abord rouges, dispersés par toute la peau, qui grossissent insensiblement pendant six ou sept jours; ensuite ils viennent à suppuration & se dessèchent.

### *Remèdes.*

**Perfil.** 1. La décoction de perfil est utile dans les petites-véroles.

**Fenouil.** 2. Simon Pauli estime la décoction des racines & des graines de fenouil dans cette maladie.

**Scorfonere.** 3. La tisane de racine de scorfonere fait très-bien dans la même maladie.

**Scabieuse.** 4. L'infusion de scabieuse est bien indiquée en ce cas.

**Scordium.** 5. On fait boire avec succès l'infusion de scordium en pareil cas.



6. On se sert avec succès de la Pétasite.  
pétasite dans la petite-vérole.

7. L'eau des trois noix convient Noix.  
assez dans cette maladie.

8. M. Sidenham recommande de Ail.  
mettre à la plante des pieds pendant  
la suppuration de la même maladie, de  
l'ail cuit sous la cendre.

9. Les émulsions faites avec la graine Cresson-  
de cresson-alénois, font pousser la pe- alénois.  
tite-vérole.

10. Quelques-uns estiment la dé- Bistorte.  
coction de la racine de bistorte dans  
l'eau pour cette maladie.

11. La tisanne d'ortie est bonne Ortie.  
en ce cas.

12. Les anciens donnoient la dé- Lentille.  
coction de lentille en pareil cas.

13. L'infusion de pastel sauvage Pastel sau-  
fait pousser cette maladie. vage.

14. La décoction de la racine de Reine-des-  
reine-des-prés est très-bonne dans la prés.  
même maladie, pour en faciliter l'é-  
ruption.

15. La décoction des feuilles de Rhue.  
rhue est un excellent gargarisme pour  
ceux qui sont attaqués de la petite-  
vérole.

## PHLEGMON.

Le phlegmon est une inflammation ou tumeur inflammatoire, arrondie, tendue, ferme, accompagnée de douleur, de rougeur & de pulsation; causée par une abondance de sang, arrêtée & accumulée par fluxion dans une partie, & qui occupe non-seulement les tégumens, mais aussi les muscles.

*Remède.*

**Chêne.** Galien se servoit du gland pilé pour dissiper le phlegmon dans sa naissance.

## PHRÉNÉSIE.

La phrénésie est un délire continu & furieux, accompagné de fièvre aiguë, d'inflammation du cerveau & de ses membranes, & d'insomnies.

*Remèdes.*

- Mouron.** 1. Le mouron convient dans la phrénésie qui survient aux fièvres continues.
- Eglantier.** 2. Hoffman prétend que l'éponge d'églantier est bonne pour calmer cette maladie.

## PHTHISIE.

## PHTHISIE.

La phthisie est un amaigrissement ou une consomption colliquative de tout le corps , causé par un ulcère ou par des tubercules ulcérés dans le poulmon , accompagné d'une fièvre lente qui redouble le soir & après le repas , d'une sueur nocturne , principalement à la poitrine , d'une légère difficulté de respirer , d'une toux qui augmente le soir & le matin vers la pointe du jour , & dans laquelle on rend des crachats d'abord sanguinolens , ensuite purulens.

*Remèdes.*

1. On employe ordinairement le Chou rouge pour les tisannes & les bouillons qu'on prescrit aux pulmoniques ; la tisanne se fait avec la décoction de deux ou trois poignées de chou rouge coupé par morceaux dans deux pintes d'eau réduites à trois chopines , à laquelle on ajoute ensuite un demi-quarteron de miel blanc qu'on fait écumer. Dans les bouillons faits avec le mou de veau , on ajoute le chou rouge avec la pulmonaire , les capillaires.

Rosée-du-  
soleil.

2. La rosée-du-soleil est en usage pour l'ulcère du poulmon, on l'ordonne en infusion jusqu'à deux gros, & à un gros en poudre; on en fait un syrop fort estimé pour la même maladie, qu'on ordonne à la dose d'une once.

Mouron.

3. M. Ray donne comme un remède éprouvé pour les phthifiques & ceux qui ont des abscess dans la poitrine, l'eau distillée de mouron mêlée avec égale quantité de lait de vache.

Raifort sau-  
vage.

4. On fait boire en ce cas le lait où la racine de raifort a bouilli.

Bugle.

5. Potérius recommande le bugle pour ces maladies & pour les ulcères internes accompagnés de fièvre lente.

Pervenche.

6. La décoction ou l'infusion de pervenche est utile dans le crachement de sang & aux pulmoniques; on la mêle avec partie égale de lait écrémé.

Piloselle.

7. L'extrait de piloselle, à la dose de deux gros, est utile pour les ulcères internes & pour la phthisie.

Petite-pa-  
quette.

8. Wepfer employe la petite-paquette avec le creffon & la nummulaire dans la pulmonie.

Plantain.

9. Tragus estime le plantain pour les phthifiques.

10. Il y a des Auteurs qui prétendent que l'infusion des racines de quintefeuille soulagent les phthifiques. Quintefeuille.

11. C. Bauhin conseille la décoction de préle dans l'ulcere du poulmon prise soir & matin, à la dose de deux ou trois onces, pourvu que la décoction soit un peu forte. Prêle.

12. On fait avec le baume de Tolu un fyrop très-utile dans cette maladie & le crachement de sang. Baume de Tolu.

13. L'infusion théiforme de lotier odorant soulage considérablement les pulmoniques, & modere la violence de la toux. Lotier odorant.

14. L'eau distillée de véronique, son fyrop & sa tisane, sont d'excellens remèdes pour l'ulcere du poulmon & le crachement de sang. Véronique.

15. On ordonne les pilules de térébenthine, depuis la dose d'un gros jusqu'à deux en ce cas. Térébenthine.

16. La pariétaire mise en poudre & mêlée avec le miel, passe pour être béchique & très-propre en pareil cas. Pariétaire.

17. On peut se servir des racines d'acanthé dans le crachement de sang & la pulmonie. Acanthé.

18. Tragus assure, sur le rapport Fenugrec.

de Plinè , que la décoction de la farine de fenugrec est utile aux phthifiques & dans la toux invétérée.

**Pin.** 19. Les pignons sont utiles dans le crachement de sang , la phthisie , le desséchement & la maigreur appelée *tabes*.

**Ris.** 20. Le ris est une nourriture très-utile aux ériques & aux pulmoniques.

**Roses.** 21. Quelques Médecins assurent avoir guéri des phthifiques désespérés , par l'usage du lait de vache & de la conserve de rose continué long-temps , enforte qu'un de ces malades employa en deux mois trente livres de cette conserve , & un autre plus de vingt. Riviere dit avoir connu un Apothicaire phthifique , qui se guérit en mangeant continuellement du sucre rosat.

**Pulmonaire de chêne.** 22. Les Anglois font beaucoup d'usage de la pulmonaire de chêne pour cette maladie & la consommation.

**Pulmonaire.** 23. On ajoute les feuilles de pulmonaire aux bouillons faits avec le mou de veau destinés pour le crachement de sang & la phthisie , lorsque les crachats sont salés ou purulens.

**Orge.** 24. Les bouillons dans lesquels on délaye du gruau d'orge conviennent dans la même maladie.

## PIQUURES DE MOUCHES, &c. 333

25. Les bouillons de navet convien- Navet  
nent très-bien dans la phthisie.

26. L'eau ou le lait dans lesquels Mauve  
ont bouilli les graines de mauve , gué-  
rit les ulcères du poulmon , & est très-  
recommandé contre cette maladie.

27. La racine fraîche du chardon- Chardon-  
à-bonnetier.  
à-bonnetier pilée avec le miel en con-  
sistance d'électuaire , passe pour excel-  
lente contre la phthisie même la plus  
désespérée ; on en prend un gros &  
demi ou deux gros deux fois par jour ,  
en continuant pendant du temps.

28. La racine d'aulnée est très-bonne Aulnée  
dans les ulcères du poulmon.

---

## PIQUURES DE MOUCHES GUEPES.

### *Remède.*

On a des observations que les feuil- Sauge  
les de sauge appliquées sur la piquûre  
récente des mouches guêpes , en ap-  
paissent la douleur & l'inflammation sur  
le champ.

---

## PISSEMENT DE SANG.

Le pissement de sang est une éva-  
cuation de sang par les urines.

# 334 PISSEMENT DE SANG.

## Remèdes.

- Calament. 1. Ettmuller conseille le calament dans le pissement de sang.
- Aigremoine. 2. Wedel conseille l'usage de l'aigremoine en décoction à ceux qui pissent le sang.
- Brunelle. 3. La brunelle s'ordonne pour les urines sanglantes.
- Plantain , 4. Simon Pauli se servoit utilement  
falsépareille. de l'extrait de plantain & de la décoction de falsépareille pour guérir cette maladie.
- Prêle. 5. Tragus ordonnoit la prêle à ceux qui pissoient le sang.
- Chêne. 6. Le même Auteur assure avoir donné avec succès des glands à des personnes qui pissoient du sang pour avoir pris des cantharides.
- Grande- 7. Quelques Médecins assurent que  
consoude. les fleurs de grande-consoude bouillies dans du vin , sont un excellent remède contre cette maladie.
- Millepertuis. 8. Le millepertuis guérit la même maladie.
- Pied-de-lion. 9. La décoction de pied-de-lion est très-utile en ce cas.



## PITUITE.

La pituite est une humeur épaisse, gluante & visqueuse, qui vient de la partie lymphatique du sang, épaissie, qui s'amasse en abondance dans le corps, & que l'on rejette par la salive.

*Remèdes.*

1. Les bayes de genièvre dissipent Genièvre la pituite qui s'épaissit dans l'estomac, & qui y occasionne des vents & des coliques.

2. La gratiole est un purgatif hy- Gratiole dragogue; elle purge fortement en ce cas.

3. Un gargarisme fait avec la se- Staphisaigre mence de staphisaigre bouillie, fait beaucoup jetter de pituite.

## PLAIES.

La plaie est une solution récente de continuité faite aux parties mollés du corps, par un instrument piquant, tranchant ou contendant.

*Remèdes.*

1. La digitale est vulnérable; on Digitale

s'en sert beaucoup en Italie pour réunir les plaies & nettoyer les ulcères.

**Verveine.** 2. Le suc de verveine ou son huile par infusion, guérissent ces maladies.

**Eupatoire d'Avicene.** 3. On applique l'eupatoire d'Avicene sur les plaies.

**Scolopendre.** 4. La scolopendre appliquée sur les ulcères & sur les plaies, les nettoie & les conduit à cicatrice.

**Millefeuille.** 5. On pile la millefeuille & on l'applique sur les plaies & coupures.

**Renouée.** 6. La renouée s'emploie utilement dans toutes sortes de plaies; on la pile & on l'applique extérieurement sur la partie affectée.

**Grande-consoude.** 7. La racine de grande-consoude écrasée & le suc de ses feuilles, réunissent également bien les plaies.

**Prêle.** 8. Le suc de prêle est bon en ce cas.

**Ronce.** 9. Les feuilles de ronce pilées & appliquées sur les vieilles plaies & sur les ulcères des jambes, les guérissent en peu de temps.

**Herbe-aux-verrues.** 10. Le suc d'herbe-aux-verrues est très-utile en pareil cas.

**Lierre.** 11. Les feuilles de lierre bouillies dans le vin s'appliquent avec succès sur les ulcères & les playes pour les nettoyer.

12. La décoction des feuilles de chevrefeuille est propre pour les plaies des jambes. Chevrefeuille.

13. Les payfans estiment la double-feuille pour les vieilles plaies & les ulceres; ils font infuser toute la plante dans l'huile d'olive, & s'en servent ensuite comme d'un baume; quelques-uns l'employent sans tant de façons, & l'appliquent sur le mal. Double-feuille.

14. L'huile d'olive dans laquelle on a fait infuser les feuilles & les fleurs de lotier, devient un baume excellent pour ces maladies. Lotier-odorant.

15. La gomme-élémi est propre pour nettoyer les plaies. Gomme-élémi.

16. Il y a peu d'huile ou de baume composé, destiné pour ces mêmes maladies, où on ne mêle l'huile de millepertuis. Millepertuis.

17. Dodonée assure qu'on applique utilement le bonhenri sur les plaies nouvelles en cataplasme, après avoir coupé & écrasé les feuilles; ce remède réunit la plaie & la conduit à une prompte cicatrice. Bonhenri.

18. Les feuilles de bouillon blanc sont astringentes, lorsqu'elles sont appliquées sur les plaies récentes après les avoir écrasées ou pilées & mêlées Bouillon-blanc.

avec un peu d'huile d'olive en maniere d'onguent.

**Morgeline.** 19. L'usage extérieur de morgeline est utile pour nettoyer les plaies & les ulceres.

**Branche-urline,** 20. On applique extérieurement les feuilles de branche-urline sur les plaies récentes pour les faire suppurer doucement.

**Brunelle.** 21. Les gens de la campagne appliquent sur les plaies la brunelle fraîche pilée, pour en arrêter le sang.

**Bugle.** 22. Un sçavant Médecin dit que l'onguent fait avec des feuilles de bugle & de sanicle & cuites avec du sain-doux, est excellent pour guérir toutes sortes de plaies.

**Croisette** 23. Un Médecin assure avoir guéri un payfan qui s'étoit blessé avec une faux, la partie supérieure de la main, par le moyen de la croisette pilée entre deux tuiles, & appliquée sur la plaie en forme de cataplasme sans aucun autre remède.

**Eclaire.** 24. L'éclaire appliquée extérieurement, déterge & mondifie les plaies & les ulceres, soit réduite en poudre, soit par le moyen de son suc jaune, soit enfin par les feuilles pilées & appliquées en cataplasme.

25. Les feuilles fraîches de gratiolo Gratiolo.  
pilées & appliquées sur les plaies, les  
guérissent promptement.

26. La jacobée est vulnéraire ; on Jacobée.  
lui attribue la vertu de guérir les plaies.  
appliquée extérieurement.

27. L'écorce d'orme & ses feuilles Orme.  
sont remplies d'un suc mucilagineux  
qui le rend propre à la réunion des  
plaies ; on tire des vessies qui se trou-  
vent sur les feuilles de cet arbre , un  
baume naturel dont on se sert avec  
succès pour les plaies récentes.

28. L'huile d'olive dans laquelle on Ortie blan-  
a macéré des fleurs d'ortie blanche au che.  
soleil, est un baume vulnéraire excel-  
lent pour les plaies des tendons, &  
pour déterger & cicatrifer les ulce-  
res.

29. On se sert de la décoction de Pied-de-lion.  
pied-de-lion pour laver les plaies &  
les ulcères.

30. On broye les feuilles de pim- Pimprenelle.  
prenelle & on les applique en cata-  
plafme sur les plaies récentes.

PLEURÉSIE.

La pleurésie est une douleur de côté  
piquante & très-violente, causée par

# 340 PLEURÉSIE.

l'inflammation de la pleure, souvent aussi de la partie externe du poulmon, accompagnée de fièvre aiguë, de difficulté de respirer, & ordinairement de toux & de crachats sanguinolens,

## Remèdes.

Prunier  
sauvage.

1. Les fleurs de prunier sauvage; ou plutôt leur eau distillée, après deux jours de macération dans le vin, est un sudorifique qu'on a éprouvé avec succès dans la pleurésie; la dose est de quatre à six onces.

Choux  
blanc,

2. Le cataplasme fait avec les feuilles du chou blanc & les poireaux amortis dans la poêle avec du fort vinaigre, est un remède familier aux payfans dans cette maladie, en l'appliquant sur le côté malade.

Amandes.

3. Une des meilleurs purgations dans la même maladie, est de donner dans un bouillon deux onces de manne & trois onces d'huile d'amandes douces, quand il est temps de purger.

Seneka.

4. Le seneka en décoction, à la dose d'une once convient dans les fausses pleurésies & les fausses fluxions de poitrine.

Chicorée  
sauvage.

5. On donne dans la pleurésie &

les fluxions de poitrine le suc de chicorée sauvage; à la dose de trois ou quatre onces.

6. Hollérius se servoit avec succès Bardane. de la racine & des fleurs de bardane dans cette maladie; il les faisoit prendre en tisanne. On donne dans ce cas, pour faire suer le malade, huit ou dix germes d'œuf dans un verre d'eau distillée de cette plante, après avoir saigné deux ou trois fois préalablement.

7. M. de Tournefort rapporte qu'un Perce-mouffe. habile Médecin de Normandie se servoit utilement de la décoction de perce-mouffe dans la même maladie, mais qu'il estimoit encore plus l'esprit qu'on en tire par la distillation; pour cela on pile la plante, on l'arrose avec de l'eau; on la distille après trois jours de macération; on repasse l'eau distillée sur de la nouvelle plante jusqu'à six fois; & après six distillations réitérées, on a un esprit très-sudorifique qu'on donne par cuillerées.

8. L'oliban est sudorifique & propre Oliban ou muns mâle. à faire cracher dans la pleurésie; on en met un gros en poudre dans une pomme creusée à ce dessein; on la fait cuire ensuite près du feu; & on la fait prendre dans cette maladie, lors-

# 342 PLEURÉSIE.

qu'après deux ou trois saignées le malade est disposé à la sueur ; alors la sueur vient plus abondamment par ce remède , & passe pour un spécifique dans la même maladie.

Gui de chê-  
ne.

9. Simon Pauli prétend que la poudre de gui de chêne est un excellent remède pour la pleurésie ; la dose est d'un gros dans l'eau de chardon-bénit ; ce remède provoque les sueurs.

Verveine.

10. Les feuilles de verveine , fricassées dans la poêle avec un peu de vinaigre , ou amorties sur la pele chaude & appliquées sur le côté , soulagent considérablement en pareil cas.

Mélilot.

11. Simon Pauli employoit sur le mal de côté dans la même maladie , une fomentation de mélilot & d'herbes émollientes.

Camomille.

12. Le même Auteur loue le vin où les fleurs de camomille ont infusé , pour la pleurésie ; il faut en même-temps appliquer sur le côté du malade une vessie de cochon remplie de la décoction chaude de la plante , & la renouveler de temps en temps.

Pervenche.

13. L'infusion de pervenche & la tisanne dans laquelle on la fait entrer , font des boissons propres en ce cas.



14. La tisane de petite pâquette convient dans la pleurésie. Petite pâquette.

15. Les racines d'ortie confites au sucre, procurent l'expectoration dans cette maladie, sur-tout si on y applique les feuilles en cataplasme sur le côté; on en fait aussi boire le suc. Ortie.

16. Une pincée de semences de bouillon-blanc écrasées & prises dans l'eau de chardon-bénit, à la dose de quatre à cinq onces, passe pour un sudorifique assuré dans la même maladie. Bouillon-blanc.

17. L'eau distillée qui se tire des fleurs de lis se donne par verrées en ce cas. Lis.

18. Gesner, Platterus & Sennert Lin. estiment l'huile de lin fraîche en ce même cas; on la donne depuis une once jusqu'à deux; elle fait cracher, adoucit les douleurs de la poitrine & lâche le ventre.

19. On fricasse l'avoine avec le vinaigre qu'on applique chaudement entre deux linges dans la pleurésie & la douleur de côté. Avoine.

20. A la campagne on se fert avec succès des feuilles & des fleurs d'ortie puante pour cette maladie. Ortie puante.

21 L'infusion théiforme des fleurs Pavot.

de pavot convient dans la pleurésie.

Bourrache. 22. La bourrache se prescrit utilement en ce cas.

Buglosse. 23. Le suc de buglosse, associé avec du syrop de guimauve, convient en ce même cas.

Chardon-  
Nair, coque-  
licot. 24. Dans la pleurésie la semence de chardon-bénit en émulsion avec l'eau distillée de coquelicot, excite puissamment les sueurs & emporte souvent la maladie, après avoir fait précéder une ou deux saignées.

Guimauve. 25. On recommande la guimauve dans cette maladie.

Mauve. 26. La décoction des feuilles de mauve, prise assiduellement, réussit très-bien dans la même maladie.

### P O I S O N.

Par poison on entend tout ce qui peut occasionner dans le corps un dérangement considérable, & qui n'est pas propre à nous nourrir.

#### *Remède.*

Olivier. On employe l'huile d'olive pour briser la violence des poisons corrosifs, tels que l'arsenic, l'orpiment & le mercure sublimé; il la faut donner

**POLYPE DU NEZ.** 345  
pour ce dernier en forte dose, si on  
veut qu'elle ait un effet suffisant.

---

### **POLYPE DU NEZ.**

Le polype est une excroissance char-  
nue, molle, ordinairement rouge,  
quelquefois livide ou blanchâtre, qui  
prend naissance du fond des narines  
par une base étroite qui se divise en  
plusieurs branches.

#### *Remèdes.*

1. Pline assure que la farine de la *Polypode*  
racine sèche de polypode est capable  
de consumer le polype du nez.

2. Le suc de la racine d'arum porté *Arum*,  
dans le nez avec une tente faite ex-  
près, consume le polype du nez,  
suivant Riviere; si ce suc est trop  
âcre, il faut y mêler la décoction ou  
l'eau de plantain.

3. M. Tournefort avance que le suc *Cresson*,  
de cresson flétrit les polypes du nez  
& les fait tomber, pourvu qu'on les  
en lave souvent.

---

### **PORREAU.**

Le porreau est une petite excrois-

sance charnue, dure, indolente, sans changement de couleur, élevée sur la peau comme un petit pois ; il en vient plus ordinairement aux mains qu'aux autres parties du corps.

*Remède.*

Herbe-aux-  
verrues.

On assure que si on frotte les verrues & les porreaux avec l'herbe-aux-verrues, autrement l'héliotrope, elle les guérit promptement.

P O U X.

Le poux est une espèce de vermine qui s'engendre dans différentes parties du corps, qui y cause de la douleur, de la rougeur & une grande démangeaison.

*Remèdes.*

1. La racine de persil pulvérisée est un remède très efficace pour faire mourir les poux, si l'on en saupoudre la tête des enfans.

2. Le plus grand usage du staphisaigre est de faire mourir les poux ; on en saupoudre les cheveux après l'avoir pulvérisé, ou bien on mêle cette poudre avec de l'huile pour en faire

un liniment sur la tête , ce qui , en peu de temps , détruit cette vermine.



## R A G E.

**L**A rage est un délire furieux , souvent sans fièvre , qui revient ordinairement par accès , dans lesquels les malades se jettent sur toutes sortes de personnes , leur crachent au visage , les mordent & les déchirent à la manière des bêtes féroces ; ils tirent la langue comme des lions ; ils écument de la bouche & jettent beaucoup de salive , leur visage est rouge , leurs yeux sont étincelans ; ils sont tristes & inquiets ; ils ont presque toujours une crainte ou une aversion pour l'eau.

*Remède.*

On prend des feuilles de rhue , de sauge & de pâquette , de chacune une demi-poignée ; on y ajoute suffisante quantité de racine de scorfonere & d'églantier avec un peu d'ail & une demi-poignée de sel qu'on mêle ensemble ; on en fait un cataplasme qu'on applique sur la morsure des bêtes enragées après l'avoir lavée avec du vin ,

Eglantier,  
rhue, sauge,  
pâquette, &c.

348 RELACHEMENT, &c.  
de l'eau & du sel. Tragus, Cæſalpin  
& pluſieurs Auteurs donnent la raci-  
ne d'églantier comme un remède utile  
contre la rage : M. Chomel dit qu'il  
ne faut regarder ce remède que comme  
préſervatif.

---

#### RELACHEMENT DE LA MATRICE.

Le relâchement de la matrice eſt  
proprement dit une deſcente de ma-  
trice ; c'eſt le relâchement de ſes li-  
gamens.

##### *Remèdes.*

Romarin. 1. L'eau où les feuilles & les fleurs  
de romarin ont macéré pendant la nuit  
eſt très-bonne pour le relâchement de  
la matrice , en injection & priſe in-  
térieurement.

Roses rou- 2. Le marc des roses rouges bouil-  
ges. lies dans du gros vin & appliqué chau-  
dement en cataplaſme ſur le bas-ventre ;  
affermit les ligamens de la matrice.

---

#### RELACHEMENT DES VISCERES.

Tout le monde ſçait ce qu'on en-  
tend par relâchement des viſceres.

## RÉTENTION D'URINE. 349

### *Remèdes.*

1. L'aigremoine rétablit par son Aigremoine:  
astriktion le ton relâché des viscères.

2. La germandrée fortifie le ton Germandrée,  
des parties relâchées,

---

## RÉTENTION D'URINE,

Par rétention d'urine on entend la  
suppression des évacuations de l'urine  
par les voies ordinaires.

### *Remèdes.*

1. L'infusion des fleurs de giro- Giroflier  
flier jauné dans du vin blanc, à la<sup>jaune.</sup>  
dose d'une poignée pour une chopine,  
réussit très-bien dans la rétention d'u-  
rine.

2. Le genêt est un grand diurétique. Genêt.

3. La tisane faite avec les feuilles Impéatoires  
d'impéatoire est très-bonne dans cette  
maladie.

4. Quelques Auteurs prétendent que Bluet  
la bière dans laquelle on a fait bouillir  
une poignée de bluet sur un verre de  
liqueur, est très-apéritive, & guérit la  
même maladie.

5. Le jus de cerfeuil pousse les uri- Cerfeuil,  
nes.

### 350 RÉTENTION D'URINE.

**Seseli.** 6. On employe quelquefois la semence de seseli dans la rétention d'urine.

**Camomille.** 7. L'infusion des sommités de camomille dans l'eau chaude , soulage en ce cas.

**Berle.** 8. La berle est très-utile en ce même cas.

**Ortie.** 9. On employe avec succès l'ortie dans les tisannes & les apozèmes qu'on ordonne pour faire uriner.

**Baume de Copai.** 10. Le baume de Copai est très-utile dans la rétention d'urine..

**Véronique.** 11. La véronique est un apéritif doux , très-utile dans cette maladie.

**Térébenthine.** 12. On ordonne les pilules de térébenthine cuite dans la suppression des urines.

**Pariétaire.** 13. On employe la pariétaire en cataplasme sur la région de la vessie , après l'avoir fait bouillir dans de l'eau , contre la rétention d'urine.

**Guimauve, nénuphar, lin.** 14. La tisanne faite avec les racines de guimauve , de nénuphar & la semence de lin , à laquelle on ajoute un gros de crystal minéral , convient très-bien dans ce cas.

**Violette.** 15. On se sert des semences de violette dans le même cas ; on en pile une once ou une once & demie



## R H U M A T I S M E. 351

dans un mortier ; on les délaye peu-à-peu avec six onces d'eau de chien-dent ou de véronique ; on passe ensuite la liqueur , & on y ajoute une once de syrop violat.

16. Dans la rétention d'urine l'eau Lin.  
de lin est excellente.

17. La linaire convient dans la sup- Linaire.  
pression des urines.

18. La semence de concombre s'or- Concombre  
donne dans les émulsions & dans l'eau  
de poulet émulsionnée , qu'on prescrit  
dans la difficulté d'uriner.

## R H U M A T I S M E.

Le rhumatisme est une douleur qu'on sent dans les muscles , dans les membranes , & souvent même dans le périoste , accompagnée de pesanteurs , de difficulté de se mouvoir , & quelquefois d'une fièvre irrégulière.

### *Remèdes.*

1. Le syrop de nerprun s'ordonne , Nerprun  
à la dose d'une once , dans les rhumatismes.

2. Deux gros de semences d'ieble Ieble  
infusées dans un demi-septier de vin  
blanc ; conviennent en ce cas.

# 352 RHUMATISME.

**Choux blanc.** 3. On employe en Hollande en cataplasme pour les rhumatismes, l'espèce d'onguent fait avec un chou blanc, bouilli avec de la terre à Potier dans un pot de terre, & suffisante quantité d'eau pour la détremper.

**Vigne.** 4. Le marc des raisins encore chaud est propre à dissiper les douleurs du rhumatisme & de la sciatique; on couvre les parties malades du marc, & on y fait rester le malade pendant une heure: l'esprit-de-vin rectifié est aussi un puissant résolutif dans cette maladie.

**Benjoin.** 5. Le benjoin est sudorifique & propre en ce cas.

**Seneka.** 6. Le seneka convient dans les rhumatismes goutteux.

**Poireaux, moutarde.** 7. Un cataplasme fait avec des poireaux frits dans du vinaigre & saupoudré de moutarde, est un bon résolutif dans ces maladies.

**Oignon.** 8. La salade d'oignons soulage le rhumatisme sur les reins.

**Sassafras.** 9. On fait prendre le bois de sassafras rapé, en infusion pour ces maladies; la dose est depuis une once jusqu'à deux dans trois chopines d'eau.

**Contrayerva.** 10. Le contrayerva, à la dose d'un gros dans six onces d'eau tiède, est très-

très-bon dans le rhumatisme sciatique.

11. On ordonne l'infusion théiforme de bétœine en ce cas. Bétœine.

12. La primevere réussit souvent dans les rhumatismes & les douleurs des jointures ; on la prend en infusion théiforme. Primevere.

13. L'eau de la Reine de Hongrie est fort bonne pour frotter extérieurement les parties affligées des douleurs de rhumatisme. Romarin.

14. L'huile de lavande mêlée avec celles de millepertuis & de camomille, fait un excellent liniment pour ces mêmes maladies. Lavande ,  
millepertuis,  
camomille.

15. Les feuilles de laurier entrent dans les fomentations avec les herbes aromatiques pour fortifier les parties engourdis dans le rhumatisme , &c. Laurier.

16. On distille les tendrons de tanaïsie avec l'eau de-vie ; l'esprit qu'on en retire est pénétrant , & on en bafine les parties affligées de cette maladie. Tanaïsie.

17. On fait avec égale partie d'huile de camomille & de celle de millepertuis , à laquelle on ajoute un peu d'esprit-de-vin camphré , un liniment très-bon en ce cas. Camomille,  
millepertuis.

18. La décoction des racines de Patience  
aquatique.

# 354 RHUMATISME.

patience-aquatique est très en usage intérieurement pour les rhumatismes.

Vulnéraires  
Suisses.

19. M. Chomel a donné avec succès l'infusion des vulnéraires Suisses dans les rhumatismes gouteux.

Ortie.

20. Les feuilles d'ortie, infusées en guise de thé, fournissent un très-bon remède en ce cas.

Tacamahaca.

21. La gomme de tacamahaca est propre pour appaiser les douleurs de cette maladie, appliquée sur la partie souffrante.

Gomme-  
caragne.

22. La gomme-caragne soulage en peu de temps la même maladie.

Millepertuis.

23. La teinture de millepertuis s'emploie extérieurement en ce cas.

Ivette.

24. La poudre d'ivette délayée, à la dose d'un gros avec autant de celle de germandrée dans un verre de vin rosat prise tous les matins pendant un mois, fait très-bien en pareil cas.

Guimauve.

25. L'onguent de guimauve composé, auquel on ajoute de l'esprit-de-vin camphré, est très-bon pour frotter les parties affligées de cette maladie.

Olivier.

26. Le marc ou la lie d'huile d'olive est un bon remède pour la même maladie.

Bled.

27. Le son a réussi quelquefois bouilli dans du vinaigre pour le rhumatisme.

28. Un fâchet d'avoine bouillie dans Avoine.  
du gros vin appliqué chaudement sur  
le rhumatisme, le soulage considéra-  
blement.

29. Quelques-uns assurent que la Lentilles.  
décoction de lentilles convient en ce  
cas.

30. Le syrop de pavot est très-Pavot.  
utile pour appaiser les douleurs de cette  
maladie.

31. L'huile tirée par expression des Jusquiame.  
grains de jusquiame est très-bonne, pour  
ces mêmes maladies, appliquée en fo-  
mentation.

32. Le fruit de pomme d'amour Pomme do-  
rée ou pom-  
me d'amour.  
infusé dans de l'huile d'olive est bon  
en ce cas.

33. L'infusion théiforme des feuil- Frêne.  
les de frêne est très-bonne dans ce  
même cas, en continuant l'usage pen-  
dant du temps.

34. L'huile préparée par infusion de Giroflier  
jaune.  
fleurs de giroflier jaune, appaise les  
douleurs du rhumatisme, si on en fait  
un liniment sur la partie affligée.

35. L'usage de l'ivette est très-bien Ivette.  
indiqué dans cette maladie.

36. On employe extérieurement l'o- Origan.  
rigan dans les lave-pieds & dans les  
demi-bains qu'on prépare contre ces

maladies provenant de cause froide ; à l'égard de la maladie du cou qu'on appelle ordinairement *torticolis*, on fait sécher cette plante au feu, & on l'enveloppe toute chaude dans un linge dont on couvre bien la tête & le cou.

Romarin.

37. L'eau de la Reine de Hongrie s'employe pour frotter les parties nerveuses ou attaquées de douleurs de rhumatisme.

## R H U M E.

Le rhume est une espèce de fluxion sur la gorge & sur la trachée-artère, qui fait tousser, moucher & cracher.

### Remèdes.

Pulmonaire  
de chêne.

1. M. Ray rapporte que les Anglois se servent de la pulmonaire de chêne en substance & en poudre, ou bien en syrop pour le rhume.

Réglisse.

2. Les suc de réglisse noir ou blanc, sont employés familièrement en ce cas.

Coquelicot.

3. Dans les rhumes opiniâtres, la teinture de coquelicot, chargée de deux ou trois infusions, est très-utile, particulièrement si on dissout sur chaque pinte de liqueur une once de sucre candi. On prend communément dans

ces maladies , l'infusion des fleurs de cette plante en guise de thé , à la dose d'une bonne pincée pour un demi-septier d'eau avec un peu de sucre.

4. La décoction de navets avec Navets suffisante quantité de sucre fournit un syrop très-bon en ce cas.

5. L'infusion de rosée-du-soleil , à Rosée-du-soleil la dose de deux gros , est en usage pour les rhumes invétérés.

6. Les figues sont propres pour Figues adoucir la toux & les rhumes opiniâtres.

7. On met les dattes dans les ti- Dattes fannes pectorales pour cette maladie.

8. On ordonne les sebestes avec Sebestes succès pour la même maladie.

9. Le suc de pouliot convient dans Pouliot les rhumes invétérés.

10. On laisse macérer une poignée Serpolet de serpolet dans l'eau commune à laquelle on ajoute une cuillerée de bon miel blanc pour le rhume.

11. Le chocolat convient dans le Chocolat rhume & la toux opiniâtre.

12. Le syrop de roses est bon pour Roses soulager ces maladies.

13. La tisanne d'orge est utile dans Orge les rhumes invétérés.

14. On fait avec le son une tisanne Froment

### 358 RHUME DE CERVEAU.

propre pour les rhumes invétérés. Pour cela on en fait bouillir une cuillerée dans une pinte d'eau qu'on fait écumer; on le retire ensuite; & après l'avoir laissé reposer, on le verse par inclination & on y fait fondre une once de sucre; on boit cette tisane un peu chaude.

---

### RHUME DE CERVEAU.

Le rhume de cerveau est ce qu'on appelle catarre proprement dit. Voy. *Catarre*.

#### *Remèdes.*

Marjolaine,  
ne, ellébore  
blanc.

1. Cheneau, habile Médecin de Marseille, mettoit sur deux pincées de marjolaine, un demi-gros d'ellébore blanc, & faisoit bouillir le tout dans six onces d'eau pour les réduire à quatre; on passe cette liqueur, & on en mettoit dans le creux de la main pour la retirer par le nez, pour le rhume de cerveau & l'enchiffrenement.

Origan.

2. La poudre des feuilles & fleurs d'origan. séchées à l'ombre, est propre à faire couler par le nez la férosité.

Psyllium.

3. Un frontal avec la graine de



## ROUGEOLE. 359

*psyllium* pilée & animée avec l'eau de rose est propre pour les rhumes de cerveau; on fait tirer le même mucilage par le nez, après l'avoir délayé avec du suc de poirée & l'eau de rose.

---

## ROUGEOLE.

Par rougeole on entend des petites taches rouges, purpurines ou livides, distinctes, semblables à des piquûres de puce, qui s'élèvent superficiellement sur la peau, & ne suppurent point comme les pustules de la petite vérole, elles se dissipent ordinairement le neuvième jour, quelquefois plutôt.

### *Remédes.*

1. L'infusion de scabieuse est très-Scabieuses bonne dans la rougeole.

2. On fait boire aussi avec succès Scordium. dans cette maladie l'infusion de scordium.

3. Quelques-uns estiment la décoction Bistorte de la bistorte dans l'eau pour la même maladie.

4. La tisane d'ortie est bonne en Ortie. ce cas.

5. Anciennement on faisoit pren-Lentilles. dre la décoction de lentilles en pareil cas.

### 360 SAIGNEMENT DU NEZ.

**Ancholie.** 6. On vante beaucoup, à la dose d'un gros, la semence d'ancholie pulvérisée, mêlée avec l'eau de chardon-bénit pour la rougeole.

**Chardon-bénit.** 7. On prescrit utilement la semence de chardon-bénit en émulsion avec l'eau distillée de coquelicot dans cette maladie; elle en rend l'éruption plus facile.

**Fenugrec.** 8. La décoction des racines & graines de fenugrec passe pour spécifique dans la même maladie.

**Perfil.** 9. La décoction des racines de perfil dans l'eau ou dans le lait est très-utile en ce cas.

**Reine-des-prés.** 10. La décoction de reine-des-prés est très-bonne en pareil cas.



### SAIGNEMENT DU NEZ.

**L**E saignement de nez est un écoulement de sang par les narines.

#### *Remèdes.*

**Sarcocolle.** 1. Ray donne la sarcocolle comme un bon astringent dans les saignemens du nez.

**Peryenche.** 2. On met pour le saignement du nez dans cette partie, un tampon des feuilles

## SANG CAILLÉ. 361

feuilles de pervenche pilées : Castœus assure même avoir vu plusieurs hémorrhagies du nez s'arrêter , en prenant dans la bouche des feuilles de cette plante.

3. Dans cette maladie le syrop de Myrthe : myrthe est excellent.

4. On prétend qu'une poignée d'or- Ortie morte, tie morte broyée dans la main & appliquée sur le milieu du front , arrête les plus violens saignemens de nez.

5. Dans l'hémorrhagie du nez on Renouée : boit la décoction de renouée & on en applique le marc sous les aisselles.

---

## SANG CAILLÉ.

### *Remèdes.*

1. Les feuilles & les fleurs de mar- Marguerite : guerite en décoction se donnent avec succès à ceux dans lesquels on soupçonne intérieurement du sang caillé ou extravasé par quelques chûtes ou quelque coup.

2. L'infusion des fleurs d'arnica con- Arnica, vient aussi dans le même cas.

---

## SCHIRRES.

Le schirre est une tumeur dure .

Tome I.

H. h

indolente , pesante , qui se forme & court lentement dans les différentes parties du corps , tant internes qu'externes.

*Remèdes.*

**Scolopendre.** 1. Un usage assidu de l'infusion de scolopendre soulage les personnes dont le foie est schirreux.

**Croisette.** 2. Un Auteur moderne assure qu'une fomentation faite avec la croisette , & répétée souvent sur la région du foie , guérit le schirre de ce viscere.

**Ciguë.** 3. M. Reneaume assure qu'on peut user intérieurement de la racine de ciguë pour résoudre ces maladies : M. Storck ordonne la grande-ciguë en extrait pris intérieurement pour la même maladie ; comme cette plante est dangereuse , nous n'en conseillons pas l'usage intérieurement , & nous pensons qu'il est plus prudent de la rejeter des classes des médicamens internes. La même plante appliquée extérieurement en cataplasme sur la partie affectée fait très-bien.

**Mandragore.** 4. Herthman recommande fort l'emplâtre de la mandragore pour les schirres de la ratte.

**Marrube-blanc.** 5. M. Chomel observe que deux

malades ont été guéris d'un schirre au foie, en prenant tous les jours le matin à jeun pendant quelques mois, huit onces de vin blanc dans lequel on auroit infusé une poignée de marube-blanc.

SCIATIQUE.

La sciatique est une espèce de goutte qui a principalement son siège dans l'articulation de l'os de la cuisse & de l'ischion; la douleur occupe non-seulement la jointure, mais aussi la hanche, les lombes, l'os *sacrum*, la cuisse, le jarret, la jambe, & s'étend quelquefois jusqu'à l'extrémité du pied; quand elle est invétérée, elle rend ordinairement boiteux ceux qui en sont atteints.

*Remèdes.*

1. L'infusion théiforme de bétaine Bétaine.  
fait très-bien dans la sciatique.

2. Le thym de Crete pulvérisé Thym de Crete.  
soulage la goutte sciatique, étant appliquée sur la partie souffrante en manière de cataplasme, fait avec le miel & la farine d'orge.

3. La racine de grande-centaurée Grande-centaurée.

H h ij

# 364 SCIATIQUE.

entre dans la composition de la poudre du Prince de la Mirandole , qui passe pour un grand remède dans la sciatique.

Camomille. 4. Dans cette maladie les fomentations & les cataplasmes faits avec la camomille sont excellens.

Passe-rage des jardins. 5. Dioscoride & Galien ordonnoient la passe-rage des jardins comme un bon remède pour la même maladie. Dodo-  
née donne la maniere de s'en servir , qui est de faire cuire les racines de cette plante avec du vieux-oing , de les appliquer en cataplasme pendant quatre heures, & de graisser ensuite la partie malade avec de la laine imbue d'huile.

Patience sauvage. 6. La racine de patience sauvage est très-utile intérieurement en décoction dans la goutte sciatique.

Orme. 7. Ray assure que la décoction de l'écorce d'orme faite jusqu'à ce qu'elle ait acquis la consistance de syrop , en y ajoutant un tiers d'eau-de-vie , est très-bonne pour calmer la douleur de cette maladie , si on en fait une fomentation chaude sur la partie malade.

Ivette. 8. L'ivette macérée dans l'eau froide ou infusée dans de l'eau chaude est bonne en ce cas,

9. L'onguent de guimauve composé Guimauve; fé, auquel on a ajouté de l'esprit de fel ammoniac, est très-estimé pour frotter les parties affligées par la sciatique.

10. Le marc d'huile d'olive est un Olivier. bon remède en ce cas.

11. La farine de fenugrec mêlée Fenugrec. avec les autres farines émollientes & résolutes est un très-bon cataplasme en pareil cas.

12. Le syrop de pavot est très- Pavot. utile pour appaiser les douleurs de cette maladie.

13. L'huile tirée par expression de Jusquiame. la jusquiame est excellente pour les douleurs de la même maladie.

14. Un cataplasme de feuilles de Ciguë. ciguë pilées avec quelques limaçons & mêlées avec les quatre farines résolutes, est bon en ce cas.

15. Il y a des personnes qui font Pomme d'a- infuser le fruit de pomme d'amour dans mour. l'huile; ils s'en servent ensuite pour la sciatique.

16. Le cabaret bouilli dans l'eau Cabaret. est un excellent remède altérant pour cette maladie.

17. L'huile de laurier appliquée Laurier. extérieurement est utile dans la goutte

sciatique ; on l'employe seule ou mêlée avec quelqu'onguent ou emplâtre approprié.

Onie. 18. Plusieurs Médecins recommandent comme un bon remède contre la sciatique, de frapper les parties malades jusqu'à rougeur avec un paquet d'ortie, & de les laver ensuite avec du vin chaud.

---

## SCORBUT.

Le scorbut est une maladie familière sur mer & qui consiste dans un assemblage de symptômes qui se trouvent réunis en total ou en partie. Les plus ordinaires sont le relâchement, le gonflement, la lividité & le saignement des gencives ; la noirceur, l'ébranlement & la chute des dents ; les ulcères & la puanteur de la bouche ; les taches rouges, livides, quelquefois jaunes sur la peau ; les douleurs vagues & les lassitudes dans les bras & dans les jambes ; les ulcères livides en différentes parties du corps ; la gangrene sèche des membres ; la carie des os, &c.



## Remèdes.

1. Les fleurs de prunellier infusées Prunellier, dans du petit lait, lorsqu'elles sont récentes, sont utiles pour purger les sérosités scorbutiques.

2. La décoction de l'écorce d'aul- Aulne noir. ne noir dans du vinaigre est bonne pour nettoyer les gencives des scorbutiques.

3. Hoffman & le Docteur Michel Rhue de muraille. assurent que la rhue de murailles est bonne pour cette maladie.

4. Hernius prétend que les choux Choux rouges. rouges sont antiscorbutiques.

5. On employe avec succès la mou- Moutarde. tarde dans la même maladie.

6. M. Herman prétend que l'acorus Acorus. est bon en ce cas.

7. On employe aussi avec succès la Gomme-ammoniac. gomme ammoniac en pareil cas.

8. Villis estime l'infusion de la ra- Patience. cine de patience faite dans la biere, comme un excellent antiscorbutique.

9. Le suc d'ache est un bon gar- Ache. garisme dans cette maladie pour nettoyer les ulcères de la bouche & raffermir les gencives.

10. La décoction des feuilles & des Arrête-bœuf. racines d'arrête-bœuf est propre en

gargarisme pour la même maladie.

Camphrée. 11. La camphrée convient dans le scorbut.

Ail. 12. Lauremberg assure que rien ne soulage plus les scorbutiques que l'ail.

Germandrée. 13. On ordonne souvent la germandrée dans cette maladie.

Argentine. 14. On recommande l'argentine pour la même maladie.

Polypode. 15. Le polypode est utile dans ce cas.

Houblon & fumeterre. 16. On fait avec le houblon & la fumeterre un syrop qui est très-bon en ce même cas.

Cochléaria. 17. L'infusion, la décoction, l'eau distillée & l'esprit de cochléaria sont d'un usage très-utile & très-familier en pareil cas.

Capucine. 18. Les feuilles & fleurs de capucine peuvent être données aux scorbutiques avec succès ; on en fait surtout grand cas en Hollande.

Beccabunga. 19. Le suc de beccabunga, depuis deux onces jusqu'à quatre dans un verre de petit lait, soulage les scorbutiques ; lorsqu'ils ont des taches sur le corps, ou quelque membre engourdi, on les expose au bain de vapeurs préparé avec cette plante.

Roquette. 20. La décoction des feuilles de

roquette est propre dans le scorbut.

21. Les racines & les feuilles de Passé-rage passé-rage passent pour excellentes dans cette maladie en tisane & en décoction.

22. On coupe la racine de raifort Raifort sauvage. par rouelles & on la fait infuser ou dans la décoction d'orge pendant douze heures sur les cendres chaudes, ou bien on la fait bouillir pour en faire une tisane; la dose est d'une once pour une pinte de liqueur; c'est un antiscorbutique excellent.

23. La patience-aquatique Patience-aquatique. passe pour excellente contre la même maladie.

24. La racine de costus-indique Costus-indique. se donne à un demi-gros en substance & à un gros en infusion; c'est un bon antiscorbutique.

25. Les feuilles d'oseille Oseille & creffon. mêlées avec celles de creffon dans les aliments, sont très-bonnes pour les scorbutiques.

26. L'infusion de sumach Sumach. est utile en ce cas, soit qu'on la donne intérieurement, soit qu'on l'employe pour bassiner les gencives.

27. On se sert avec succès de la Roquette ou herbe de Ste Barbe. roquette en ce même cas, soit dans

### 370 STÉRILITÉ DES FEMMES.

les bouillons , soit en infusion théiforme.

**Camphre.** 28. Le camphre dissout dans l'esprit-de-vin , fournit un gargarisme très-utile dans le scorbut.

**Storax.** 29. Le storax est un des plus efficaces déterfifs pour les ulcères des scorbutiques.

**Orange.** 30. Le suc exprimé de la pulpe d'orange délayé dans de l'eau est très-utile pour les scorbutiques.

**Pourpier.** 31. Le pourpier est très-propre contre cette maladie.

---

### STÉRILITÉ DES FEMMES.

La stérilité des femmes est une impuissance à la génération , à laquelle elles sont quelquefois sujettes , & qui provient pour l'ordinaire du défaut de conformation.

#### *Remède.*

**Ammi.** Quelques Auteurs recommandent la semence d'ammi contre la stérilité des femmes ; il faut alors en prendre un gros en poudre dans du lait ou du vin de deux jours l'un , trois heures avant le dîner , & en prendre quatre ou cinq jours de suite.

## S U E T T E.

La suette est une espèce de fièvre maligne , dont le principal symptôme est une sueur abondante , avec déperdition des forces.

*Remède.*

Le pourpier ajouté dans les bouillons ordinaires est très-bon pour la suette. Pourpier.

## S U E U R S.

La sueur est une évacuation naturelle qui sort par des petits tuyaux excrétoires de la peau ; elle peut être viciée de trois façons différentes, par sa quantité augmentée ou diminuée, & par sa mauvaise qualité.

*Remèdes.*

1. L'ache excite les sueurs & est Ache.  
désobstructif.
2. L'ancholie est sudorifique. Ancholie.
3. La bourrache excite les sueurs Bourrache.  
& la transpiration.
4. Le chardon-bénit excite puissamment la transpiration & les sueurs, Chardon-bénit.

## 372 SUFFOCATION.

la semence en émulsion avec l'eau distillée de coquelicot excite puissamment les sueurs.

**Coquelicot.** 5. Les fleurs de coquelicot poussent doucement par les sueurs ; on les emploie en guise de thé.

**Chélidoine.** 6. La grande chélidoine prise intérieurement excite les sueurs.

**Guillemotte.** 7. On fait avec l'œillet rouge une décoction qui excite puissamment les sueurs , & qui fortifie en même temps le cœur.

**Scorfonere.** 8. On emploie en médecine la racine de scorfonere pour provoquer les sueurs.

## SUFFOCATION.

La suffocation est un étouffement ; une oppression , une grande difficulté de respirer ; quand elle est occasionnée dans les femmes par des vapeurs , on la nomme suffocation de matrice.

### Remèdes.

**Anis.** 1. L'anis en dragée est bon aux enfans sujets aux suffocations , suivant Ettmuller.

**Tacamahaca.** 2. Le tacamahaca est d'un grand usage chez les Indiens ; on l'applique

### SUFFUSION DES YEUX. 373

en emplâtre sur le nombril pour les vapeurs hyſtériques & pour la ſuffocation utérine ; on en fait auſſi recevoir la fumée en le brûlant ſur les charbons.

3. La racine & les ſemences de berce *Berce.* ſont, ſuivant Dioſcoride & Galien, favorables aux femmes ſujettes aux ſuffocations de matrice.

4. On remplit des petits ſacs d'ar- *Armoise* moïſe, & on les applique ſur le ventre dans la ſuffocation hyſtérique.

5. Plusieurs ſe ſervent dans les ſuf- *Rhue* focations de matrice d'un cataplaſme fait avec les feuilles de rhue & les œufs, le tout cuit dans la poêle en forme d'omelette & appliquée ſur la région de la matrice.

---

### SUFFUSION DES YEUX.

La ſuffuſion eſt une taye qui ſe forme dans l'humeur aqueuſe de l'œil au-devant de la prunelle.

#### *Remédes.*

I. Si on fait ſouffler dans les yeux *Rhue* attaqués de ſuffuſion, l'odeur de la rhue par une jeune perſonne ſaine qui en a maché auparavant, cette odeur

### 374 SUPPRESSION, &c.

fait très-bien; la vapeur de la décoction reçue à l'œil malade, par le moyen d'un entonnoir renversé, fait le même effet.

**Mouron.** 2. L'eau distillée de mouron est bonne pour les suffusions des yeux.

---

### SUPPRESSION DES RÉGLES.

Voyez *Mois*.

*Remèdes.*

**Armoise.** 1. L'armoise est un grand emménagogue.

**Mélisse.** 2. L'eau de mélisse composée est très-vantée dans la suppression des règles; on en donne une cuillerée ou pure, ou mêlée dans un verre d'eau.

**Orange.** 3. Il est assez d'usage parmi les femmes dans une suppression subite des règles, de prendre le suc d'une orange aigre dans un verre de vin blanc ou d'eau chaude, avec douze grains de safran en poudre.

---

### SUPPRESSION D'URINE.

La suppression d'urine se nomme ischurie: par ischurie on entend la suppression de cette humeur excrétoire



## SUPPURATION. 375

causée par tout ce qui peut boucher les ureteres ou le canal de la vessie, comme sont les sables, la pierre, les phlegmes, les grumeaux de sang & l'inflammation.

### *Remèdes.*

1. Les racines d'arrête-bœuf guérissent souvent la suppression d'urine en faisant écouler le mucilage épais qui séjourne dans les reins & la vessie. *Arrête-bœuf.*

2. On prétend que l'eau de mélisse composée est bonne dans cette maladie. *Mélisse.*

3. Le cataplasme d'oignons pilés *Oignon.* est fort recomandé pour la même maladie; on fait une omelette avec des oignons hâchés menus que l'on frit dans la poêle avec du sain-doux, & on l'applique sur la partie souffrante: sur les reins, si la suppression vient des reins; sur la région du pubis, si elle vient de la vessie.

## SUPPURATION.

La suppuration est le changement qui se fait du sang ou d'autres humeurs en pus.

*Remèdes.*

- Joubarbe.** 1. On recommande beaucoup les feuilles de joubarbe mondées de leur peau & macérées dans l'eau pour les suppurations de l'estomac & des intestins.
- Lis.** 2. On employe les fleurs de lis dans les cataplasmes émolliens & calmans, pour faire mûrir & suppurer.
- Aneth.** 3. Les feuilles d'aneth évacuent la suppuration des tumeurs appliquées extérieurement.

## S U R D I T É.

La surdité est la perte ou la diminution considérable de l'organe de l'ou  ie.

*Remèdes.*

- Bétoine.** 1. Quelques Auteurs prétendent qu'un coton imbibé du suc dépuré de bétoine, un peu chaud mis dans l'oreille, est propre pour la surdité.
- Carvi.** 2. On met quelques gouttes d'huile essentielle de la semence de carvi dans du bon esprit-de-vin ; on seringue ce mucilage dans l'oreille pour cette maladie.

## TACHES DU VISAGE. 377

3. On vante pour la surdité un coton imbibé de baume de Copaiü Baume de Copaiü. qu'on met dans l'oreille.

4. Une branche de frêne fraîche, mise dans le feu par un bout, répand une liqueur par l'autre bout qui est fort recommandée en ce cas ; on en imbibe une petite tente que l'on introduit dans les oreilles, ce qui se continue pendant quelque temps. Frêne.



## TACHES DU VISAGE.

**L**ES taches du visage sont différentes marques qui se font sur le visage ; c'est à peu près la même chose que le hâle ; voyez *Hâle*.

### *Remède.*

On prétend que l'eau qui se trouve dans le creux des feuilles de chardon à bonnetier efface les taches du visage. Chardon à bonnetier.

---

## T A Y E S.

Les tayas sont des taches blanches qui se forment sur l'œil.

*Remèdes.*

- Eclair.** 1. Le suc d'éclair seul guérit les taves; c'est un puissant déterfif.
- Bluet.** 2. Le suc de bluet mange peu-à-peu les taves des yeux.
- Pissenlit.** 3. Le suc laiteux de pissenlit est utile pour effacer les taves des yeux & en déterger la cornée.
- 

## TEIGNE.

La teigne est une espèce de dartre rongeante, accompagnée de croûtes épaisses & d'écailles de couleur cendrée ou jaunâtre.

*Remèdes.*

- Tabac.** 1. L'huile de tabac par infusion guérit la teigne des enfans, mais il faut les purger souvent; on leur rase la tête & on la leur frotte de cette huile.
- Tanaïse.** 2. On fait beaucoup de cas du suc de la tanaïse pour cette maladie.
- Cresson-alénois.** 3. Les graines de cresson-alénois pilées & passées à la poêle avec du beurre frais, guérissent en ce cas.
- Marguerite.** 4. Celsus assure que pour la teigne on se sert d'un onguent fait avec

le sain-doux & les fleurs de marguerite.

5. Les feuilles & les fleurs de la Renoncule; renoncule des bois, connue sous le nom de *phragmites*, écrasées sans autre préparation, se mettent en cataplasme sur la tête des enfans teigneux; on les renouvelle deux fois par jour; ce remède les guérit en peu de temps.

6. Les feuilles de lierre bouillies Lierre; dans du vin sont propres en ce cas.

7. La décoction de lupins appli- Lupins; quée extérieurement est bonne en pareil cas.

8. On recommande d'une maniere Mauve; particulière la décoction de mauve pour laver la tête dans la teigne.

9. On assure que la graine de persil Persil; pulvérisée guérit cette maladie.

10. On rase la tête des teigneux, Bouillon- & on applique dessus des compresses blanc; de jus de bouillon-blanc qu'on fait un peu tiédir.

## T E N E S M E.

Le tenesme est une épreinte fort douloureuse que l'on ressent au fondement, avec des envies continuelles & presque inutiles d'aller à la selle, sans ren-

dre tout au plus que quelques glaires muqueuses, quelquefois sanguinolentes.

*Remèdes.*

**Tilleul.** 1. Ettmuller assure que dans le ténésme l'application extérieure en fomentation faite avec la décoction des feuilles de tilleul est très-propre à calmer les douleurs du bas-ventre, & appaiser les fréquentes & inutiles envies d'aller à la garde-robe.

**Cacao.** 2. On tire du cacao une huile figée ou beurre, qui est fort en usage intérieurement pour cette maladie.

**Curage ou pointre-d'eau.** 3. Dans la même maladie on donne en lavement la décoction de curage, & on fait prendre en même temps au malade un gros de sa poudre mêlé avec du gros vin cuit en syrop avec du sucre.

**Lin.** 4. On employe la graine de lin dans les décoctions émollientes qu'on ordonne en lavement pour le ténésme.

**Pavot blanc.** 5. Le syrop de Diacode est très-bon en ce cas avec l'huile d'amandes douces.

TENSION.

La tension est un état de douleur

### TIRAILLEMENT. 381

dans lequel se trouve quelquefois le corps , mais sur-tout le bas-ventre , qui semble gonflé & tendu outre mesure ; c'est un symptôme de toutes les maladies aiguës qui attaquent le bas-ventre.

#### *Remède.*

On fait avec la mercuriale & d'au-  
tres herbes émollientes , un lavement  
qui est très-bien indiqué lorsque le  
ventre est trop tendu & dur.

---

### TIRAILLEMENT.

Le tiraillement est un sentiment incommode que l'on ressent à l'estomac & à la poitrine , par lequel il semble qu'on tire les fibres de l'une ou de l'autre de ces deux parties.

#### *Remède.*

Une légère décoction d'avoine fait  
une excellente tisanne propre dans les  
picotemens & les tiraillemens de poi-  
trine.

---

### T O U X.

La toux est une expiration violen-

te, subite & avec bruit, qui se fait par la bouche pour se délivrer de ce qui irrite la gorge & la trachée-artère.

*Remèdes.*

- Pulmonaire de chêne.** 1. Le syrop de pulmonaire de chêne convient dans la toux.
- Régliſſe.** 2. Les fucs de régliſſe noir ou blanc ſont employés familièrement dans la toux opiniâtre.
- Pavot rouge.** 3. L'extrait des têtes de pavot rouge, depuis un demi-gros juſqu'à un gros, peut ſe donner avec ſuccès en ce cas.
- Navet.** 4. La décoction de navets avec ſuffiſante quantité de ſucre, fournit un ſyrop très-eſtimé pour appaiſer la toux invétérée.
- Rofée-du-ſoleil.** 5. L'infuſion de la roſée-du-ſoleil, à la doſe de deux gros, ſa poudre à celle d'un gros, & ſon ſyrop à celle d'une once, ſont très-bons en ce même cas.
- Figues.** 6. Les figues ſont propres à adoucir la toux.
- Sébeſtes.** 7. On ordonne les ſébeſtes avec ſuccès dans les tiſannes pour cette maladie.
- Pouliot.** 8. Le pouliot produit ſouvent de



très-bons effets dans la toux opiniâtre :  
M. Boyle assure que le suc d'une poignée de ses feuilles est bon pour appaiser la toux convulsive des enfans.

9. On laisse macérer une poignée *Serpolet* de serpolet dans de l'eau commune, à laquelle on ajoute une cuillerée de bon miel blanc pour cette maladie.

10. Le syrop de stœchas de Fer- *Stœchas* nel est estimé pour la même maladie.

11. Le syrop composé d'hyssope *Hyssope* est aussi recommandé en ce cas.

12. L'infusion des fleurs d'origan *Origan*, fait cracher avec plus de facilité ceux qui ont une toux opiniâtre.

13. La cannelle est excellente en *Cannelle* ce même cas.

14. Le storax-calamite est utile *Storax-calamite* en pareil cas.

15. La coque de cacao est bonne *Cacao* en infusion pour la toux.

16. Le chocolat convient dans cette *Chocolat* maladie.

17. La décoction de germandrée *Germandrée* prise avec un peu de miel écumé, chaudement comme un bouillon, est un assez bon remède pour la vieille toux, principalement pour les personnes d'un tempérament froid & humide.

18. On prétend que la graine de Chanvre

chenevis cuite dans le lait , appaise la toux.

**Pied-de-veau.** 19. La racine de pied-de-veau dissout & fond la lymphe épaisse & glaireuse , qui , dans la vieille toux , enduit ordinairement les vésicules du poulmon.

**Grande-centaurée.** 20. Quelques Auteurs recommandent la racine de grande-centaurée dans la toux opiniâtre & la difficulté de respirer.

**Roquette.** 21. Matthiole recommande la décoction de la roquette pour la toux opiniâtre des enfans.

**Rose.** 22. La conserve de roses est bonne , à ce qu'on dit , pour soulager en ce cas.

**Iris jaune des prés.** 23. Pour la toux violente on fait bouillir une demi-once de racines d'iris jaune des prés dans un bouillon dégraissé , avec sept ou huit écrevisses de riviere.

**Lotier odorant.** 24. L'infusion théiforme de lotier odorant modere la violence de cette maladie.

**Véronique.** 25. La véronique , de quelque façon qu'on la donne , soit en syrop , soit en infusion , soit en eau distillée & en tisanne , est un excellent remède pour la toux sèche.

26. On ordonne avec succès dans Térébenthine.  
la toux, des pilules de térébenthine ne.  
cuites; la dose est depuis un gros jus-  
qu'à deux.

27. La tisanne de guimauve est fort Guimauve.  
utile dans la toux opiniâtre; on en  
ordonne aussi les tablettes ou la con-  
serve.

28. Du temps de Dioscoride on Pariétaire.  
ordonnoit le suc de pariétaire dans la  
vieille toux.

29. L'épinars est un aliment pro- Epinars.  
pre à adoucir cette maladie.

30. On ordonne les fleurs de bouil- Bouillon-  
lon-blanc dans la toux violente. blanc.

31. Gesner, Platerus & Sennert Lin.  
estiment l'huile de lin fraîche en pa-  
reil cas; on la donne depuis une once  
jusqu'à deux.

32. La tisanne d'orge est utile dans la Orge.  
toux opiniâtre; on donne aussi dans cet-  
te maladie une espèce de crème d'orge  
qu'on prépare ainsi: on met une cuil-  
lerée d'orge mondé dans une pinte ou  
deux livres d'eau qu'on fait bouillir  
jusqu'à la diminution d'une sixième par-  
tie, & on a soin d'en séparer l'écu-  
me; on fait prendre une chopine ou  
environ de cette liqueur chaude com-  
me un bouillon ordinaire, après y

avoir dissout une demi-once de sucre ; on y mêle quelquefois parties égales de lait pour rendre ce bouillon plus nourrissant , & on a soin de l'écrémer à plusieurs reprises lorsqu'il est sur le feu , afin qu'il charge moins l'estomac & n'y laisse pas tant de crasse.

**Froment.** 33. On fait bouillir une cuillerée de son dans une pinte d'eau ; on l'écume bien , ensuite on retire cette liqueur , & après l'avoir laissé reposer on la verse par inclination & on y fait fondre une once de sucre ; on boit cette tisanne un peu chaude.

**Avoine.** 34. Le gruau d'avoine apaise la toux.

**Fenugrec,** 35. Tragus assure que la décoction de la farine de fenugrec convient dans la toux invétérée.

**Pois.** 36. Quelques - uns prétendent que les pois apaisent cette maladie.

**Pavot blanc.** 37. On ordonne le syrop de Diacode avec succès dans la toux violente & opiniâtre ; de même que l'infusion des fleurs de pavot.

**Millet.** 38. Le millet cuit dans du lait convient dans la même maladie.

**Cynoglosse.** 39. Dans la toux convulsive l'infusion & la tisanne faites avec les racines de cynoglosse , sont très-utiles.

40. Les pignons en émulsions font Pin. propres à calmer la toux violente.
41. L'huile d'amandes douces fraî- Amandier. chement exprimée est très-bonne en ce cas.
42. L'infusion théiforme de capil- Capillaire. laire guérit la toux opiniâtre.
43. L'eau ou le lait dans lequel ont Mauve. bouilli les graines de mauve, fait cesser la toux.
44. Les racines d'ortie confites au Ortie. sucre sont excellentes pour procurer l'expectoration dans la toux invétérée.
45. L'infusion de pied-de-chat ap- Pied-de char. païse cette maladie.
46. On employe avec succès le Polypode. polypode de chêne dans la toux sèche.
47. L'infusion théiforme de sca- Scabieu sca- bieuse convient dans la toux.

---

TRANCHÉES.

Les tranchées sont des douleurs qui se font sentir dans le bas-ventre, & qui sont suivies quelquefois de la sortie des excréments ; les femmes en couche & les enfans y sont sujets.

*Remèdes.*

- Mouron. 1. L'eau distillée de mouron apaise les tranchées des enfans.
- Pied-d'alouette, 2. Tabernæmontanus dit que la conserve des fleurs de pied-d'alouette apaise ces maladies.
- Treffe. 3. Quelques-uns assurent que la décoction de treffe apaise les tranchées des intestins.
- Menthe. 4. Une cuillerée d'eau de menthe apaise les tranchées des enfans.
- Cerfeuil. 5. Camerarius donne le cerfeuil passé par la poêle avec le beurre, & appliqué sur le ventre, comme un grand remède pour apaiser ces maladies.
- Seseli. 6. Dioscoride ordonne la semence de seseli dans du vin pour dissiper ces mêmes maladies.
- Gamomille. 7. La camomille est utile dans les tranchées des femmes en couche, prise en lavement ou en infusion.
- Jacobée. 8. L'application chaude de la jacobée sur le ventre, calme les tranchées qui accompagnent la dysenterie.
- Amandier. 9. La gomme d'amandier adoucit les tranchées de la dysenterie.
- Poivre-long. 10. On fait un excellent cataplasme pour apaiser les tranchées des femmes en couche avec le poivre-long

## TREMBLEMENT. 389

en poudre ; on en prend une once , deux œufs frais , autant d'esprit-de vin qu'il y a de blanc dans les œufs ; on bat bien le tout ensemble pendant une demi-heure ; on l'étend ensuite sur des étoupes , & on l'applique sur le nombril , après l'avoir échauffé sur une assiette.

11. On employe le lin dans les décoctions émollientes , anodines & carminatives contre les tranchées. Lin.

12. La décoction des feuilles de mauve réussit très-bien pour calmer ces maladies. Mauve.

13. On ordonne le syrop de Diacode , depuis une demi-once jusqu'à une once , dans les tranchées de la colique. Pavot.

## TREMBLEMENT.

Les membres & le corps sont sujets à trembler par le poids de l'âge ou après quelqu'exercice violent , quelquefois aussi dans le frisson de la fièvre.

### *Remèdes.*

1. L'infusion théiforme de bétaine , de chamæpytis & de chamædris à feuilles de mélisse est bonne pour les tremblemens dans les membres. Bétaine ,  
chamæpytis  
& chamæ-  
dris à feuil-  
les de mé-  
lisse.

K k iij

# 390 TREMBLEMENT.

1. Lavande. 2. L'infusion théiforme de lavande est excellente pour le tremblement des mains.
3. Scœchas. 3. Les fleurs de scœchas infusées dans du vin blanc font bonnes dans les tremblemens des membres.
4. Marjolaine. 4. La poudre de marjolaine incorporée avec la marmelade d'abricot, ou la conserve de fleurs d'orange, est bonne pour ces maladies.
5. Treille. 5. Riolan estime l'huile par infusion des fleurs de treille, pour appaiser ces mêmes maladies.
6. Millepertuis & mouron. 6. La tisane des fleurs de millepertuis & de mouron s'emploie extérieurement pour les tremblemens des nerfs.
7. Ivette & germandrée. 7. Dans les tremblemens on fait prendre un gros de la poudre des feuilles d'ivette avec autant de celle des feuilles de germandrée délayées dans un verre de vin rosé, tous les matins pendant un mois.
8. Quintefeuille. 8. Quelques Auteurs prétendent que l'eau distillée des feuilles de quintefeuille guérit le tremblement des mains, si on les en lave souvent, & qu'on les laisse sécher d'elles-mêmes sans les essuyer.
9. Sauge. 9. L'infusion des feuilles de sauge



est recommandée contre le tremblement des mains, si on les en lave souvent.

## TUMEURS.

Les tumeurs sont des élévations contre nature qui surviennent à quelques parties du corps.

*Remèdes.*

1. L'ail pilé avec l'huile d'olive résout puissamment les tumeurs froides. Ail.
2. Les sommités, les feuilles & les graines d'aneth s'employent dans les cataplasmes & les fomentations résolutives, pour résoudre & faire mûrir les tumeurs. Aneth.
3. Les feuilles & sur-tout les racines de ciguë, de quelque manière qu'on les applique, sont des remèdes excellens pour amollir les tumeurs tant de la rate & du foie, que celles des parties externes. Ciguë.
4. La racine de fougère se donne à la quantité d'une demi-once dans les décoctions & bouillons apéritifs, pour dissiper les tumeurs de la rate & du pancréas. Fougère.
5. La mie de pain détrempée avec Bled & safran.  
K k iv

le lait, le jaune d'œuf & le safran; nous fournit tous les jours un cataplasme familial pour résoudre les tumeurs douloureuses, & en appaiser l'inflammation.

Germandrée. 6. L'infusion théiforme de german-drée prise intérieurement est très-bonne pour les tumeurs de la rate.

Guimauve. 7. Extérieurement on fait des cataplasmes avec les graines, les feuilles & les racines de guimauve pour amollir, discuter ou faire mûrir les tumeurs dures.

Ortie. 8. Le cataplasme d'ortie dissipe quelquefois ces maladies.

Perfoliaire ou curage. 9. On fait beaucoup d'usage en Chirurgie des feuilles de curage pour dissiper les tumeurs édémateuses des jambes; on applique l'herbe bouillie, ou des linges trempés dans la décoction.

Jusquiame. 10. On employe les fleurs & les graines de jusquiame dans les cataplasmes anodins & résolutifs, pour adoucir & calmer les douleurs qui accompagnent les tumeurs inflammatoires.

Beccabunga. 11. La décoction de beccabunga est bonne pour résoudre & dissiper les tumeurs qui surviennent aux jambes & aux pieds des scorbutiques.

12. Pour les tumeurs du *scrotum* Lis, jusquiame, ciguë, &c.  
 on fait bouillir des oignons de lis, des feuilles de ciguë & de jusquiame; on les passe par le tamis : sur une demi-livre de cette pulpe bouillie, on ajoute une once de poudre de fleurs de mélilot, de camomille & de petite-absynthe ; si ce mélange est trop solide, on l'humecte avec un peu d'huile rosat ou d'huile de vers, ou quelques gouttes d'huile fétide de tartre ; on y ajoute aussi quelquefois les quatre farines résolatives ; ce cataplasme est aussi propre pour les tumeurs des autres parties.

13. Les racines & les feuilles d'orpin Orpin. s'employent avec succès extérieurement dans ces maladies, pour en évacuer la suppuration.

14. Pour résoudre les tumeurs rebelles, Dioscoride & Galien employoient le gland pilé. Chêne.

15. La gomme de tacamahaca est Tacamahaca. propre pour dissiper ces mêmes maladies, appliquée sur la partie souffrante.

16. La gomme - caragne résout Caragne. promptement toutes sortes de tumeurs.

17. L'herbe-aux-verrues étant malaxée avec de l'huile de vers, fond les Herbe-aux-verrues. tumeurs les plus dures.

- Herbe-aux-gueux. 18. Tabernæmontanus faisoit un cataplasme d'herbe-aux-gueux pilée & mêlée avec de l'huile , pour faire venir à suppuration les tumeurs les plus opiniâtres.
- Lotier odorant. 19. Le lotier odorant est propre pour appaiser l'inflammation de ces maladies.
- Bdellium. 20. Le bdellium est ordinairement employé pour résoudre les mêmes maladies.
- Aigremoine. 21. L'aigremoine mise en cataplasme résout les tumeurs des bourses.
- Eupatoire d'Avicenne. 22. Les feuilles d'eupatoire d'Avicenne bouillies & appliquées en cataplasme sur les tumeurs , particulièrement sur celles des bourses , les dissolvent aisément.
- Passé-rage. 23. L'onguent préparé avec les feuilles de passé-rage est bon pour les tumeurs éréthélateuses.
- Calament. 24. La décoction de calament résout les tumeurs édémateuses.
- Cyprès. 25. Plusieurs Praticiens prétendent que les feuilles du cyprès sont bonnes pour ces mêmes maladies ; on met en poudre ces feuilles ; on les arrose du vin de pressoir ou d'autre , pour en faire un cataplasme qu'on applique tous les jours sur la partie malade , jusqu'à parfaite guérison.

26. Les feuilles & fleurs de sauge Sauge & tanaïsie. font d'un usage très-utile dans les décoctions & fomentations aromatiques, pour ramollir les tumeurs; l'onguent fait avec les feuilles de cette plante & autant de celles de tanaïsie & la graisse de porc, est excellent pour ces maladies, survenues à l'occasion des blessures des tendons.

27. Ruel assure qu'un cataplasme fait avec la paquette & l'armoïse Paquette & armoïse. fond les tumeurs scrophuleuses.

28. L'huile de macis est excellente Macis. pour les tumeurs des jointures.

29. La gomme-élémi est propre Gomme-élémi. pour ramollir & résoudre les tumeurs des articles.

30. On employe à la campagne les Chanvre. feuilles & fleurs de chanvre en cataplasme pour les tumeurs schirreuses: l'huile tirée du chenevis est aussi propre, suivant plusieurs, pour ces maladies & les schirres.

31. Parkinson assure que l'onguent Digitale. fait avec le suc de la digitale est propre pour les tumeurs scrophuleuses.

32. Cæsalpin recommande la vel-Velvotte. votte pour ces mêmes maladies.

33. Rivière conseille le cataplasme Fèves. de farine de fèves bouillie dans l'eau

# 396 TUMEURS.

& le vinaigre, pour résoudre les tumeurs des mammelles & des testicules.

**Lupins.** 34. On incorpore ordinairement la farine de lupins avec l'oximel pour ces maladies.

**Seneçon.** 35. On employe le seneçon dans les cataplasmes propres à faire suppurer en ce cas.

**Lin.** 36. L'huile de lin est très-capable d'avancer la suppuration en pareil cas.

**Houx.** 37. La glu appliquée en cataplasme avec partie égale de résine & de cire, est propre à conduire les tumeurs à suppuration.

**Pastel sauvage.** 38. Le pastel pilé & appliqué extérieurement sur ces maladies, est un des plus puissans résolutifs.

**Souci sauvage.** 39. La tisane de souci sauvage, prise pendant long-temps, contribue beaucoup à la guérison des tumeurs scrophuleuses.

**Lentilles.** 40. La farine de lentilles s'employe dans les cataplasmes résolutifs & émolliens pour les tumeurs des mammelles.

**Morelle.** 41. Un cataplasme fait avec les feuilles de morelle & la semence de lin bouillies dans du vin muscat, est excellent pour résoudre toutes sortes de tumeurs.

42. Pour les tumeurs de mammel- Belladona:  
les, on amortit les feuilles de bella-  
dona sur la cendre chaude & on les  
applique dessus.

---

TYMPANITE.

La tympanite est une hydropisie  
seche, causée par de l'air ou des vents  
dans le bas - ventre.

*Remède.*

La graine de cumin est utile dans Cumin:  
la tympanite, soit intérieurement, soit  
extérieurement,

---

V A P E U R S.

**L**ES vapeurs sont une disposition  
sensible, irritable des nerfs, qui les  
met dans des mouvemens spasmodi-  
ques continuels, & qui produisent une  
infinité d'accidens de toutes sortes de  
genres & sous toutes sortes de formes ;  
on appelle les vapeurs, hystériques,  
lorsqu'elles affectent les femmes,

*Remèdes.*

1. Les Dames de Provence se trou- Roses:

vent bien dans les vapeurs, d'une potion faite avec trois onces d'eau de rose & autant de celle de fleurs d'orange, échauffées sur un feu doux, pour y faire fondre un morceau de sucre.

**Bryone.** 2. Matthiolo dit avoir vu guérir une Dame de ces maladies, par un usage annuel d'un verre de vin blanc tous les matins, où avoit infusé une once de racine de bryone.

**Tabac.** 3. Selon Rechi, la fumée du tabac reçue dans le vagin, appaise dans le moment les accès des vapeurs hystériques.

**Matricaire, camomille & armoise.** 4. Simon Pauli préparoit une légère infusion avec la matricaire, les fleurs de camomille & un peu d'armoise, & la faisoit boire aux femmes sujettes à ces mêmes maladies.

**Rhue.** 5. L'infusion à froid des feuilles fraîches de rhue dans du vin blanc est bonne pour appaiser les vapeurs hystériques.

**Valériane.** 6. Tournefort a vu de grands effets de la racine de valériane dans la passion hystérique; il l'ordonnoit en infusion.

**Espatule.** 7. La racine d'espatule sèche & en poudre, se donne à la dose d'un gros ou environ, dans un verre de vin



blanc pour les vapeurs hystériques.

8. La décoction de marrube blanc Marrube blanc. est très-utile dans la passion hystérique.

9. Le safran s'employe avec succès Safran. dans les opiates hystériques.

10. La menthe est antihystérique. Menthe.

11. Une demi-once de semence Agnus-castus. d'agnus-castus, concassée & délayée tus. dans quatre onces d'eau de nénuphar, & infusée pendant quelque temps, est utile pour calmer les accès de la passion hystérique.

12. On employe avec succès la Gomme-ammoniac. gomme - ammoniac dans les vapeurs hystériques.

13. La fumée du galbanum sur une Galbanum. pele chaude soulage les femmes dans l'accès de ces maladies.

14. On ordonne l'assa fœtida depuis Assa-fœtida. un scrupule jusqu'à un demi-gros dans les violens accès de la passion hystérique & dans la suffocation utérine.

15. On allume un morceau de cam- Camphre. phre à une bougie, & on l'éteint à huit ou dix reprises dans une décoction hystérique; c'est un fort bon lavement dans cette maladie; on fait aussi fondre le camphre dans l'eau-de-vie; on approche du feu le vaisseau,

& on verse sur cette dissolution de l'eau commune en lavement ; il s'amasse sur la superficie une espèce de crème ou pellicule blanche ; on en donne deux ou trois cuillerées dans la passion hystérique.

Noix. 16. L'eau des trois noix s'ordonne jusqu'à cinq ou six onces dans les vapeurs hystériques.

Oranger. 17. L'eau d'orange abat les vapeurs des femmes.

Bétoine & chamæpytis. 18. L'infusion théiforme de bétoine & de chamæpytis est bonne contre ces maladies.

Primevere. 19. L'infusion théiforme de fleurs de primevere calme ces mêmes maladies.

Caillelait jaune. 20. Le caillelait jaune s'employe en infusion contre les vapeurs.

Calament. 21. Le calament est en usage dans les vapeurs hystériques.

Romarin. 22. L'eau de la Reine de Hongrie convient très-bien en ce cas ; on fait avec les feuilles de romarin un miel appelé *anthosat* ; on le donne à la dose d'une once ou de deux en ce même cas.

Lavande. 23. L'huile essentielle de lavande est fort estimée en pareil cas.

Cannelle. 24. L'eau de cannelle s'ordonne dans les potions hystériques.

25. L'huile essentielle & l'eau spiritueuse de genièvre sont estimées pour abattre les vapeurs. Genièvre.

26. La poudre de scolopendre est très-utile, suivant Ray, dans les vapeurs hystériques. Scolopendre.

27. Les différentes préparations de fumeterre conviennent dans ces maladies. Fumeterre.

28. L'infusion de deux gros de semences de daucus dans le vin ou dans quelque autre liqueur appropriée, est excellente pour ces mêmes maladies. Daucus.

29. La décoction de maroute en cataplasme & en fumigation est autant utile aux femmes affligées des vapeurs de la matrice, que le castoreum, suivant Tragus. Maroute.

30. L'essence ou la liqueur spiritueuse de passe-rage est excellente pour les vapeurs hystériques. Passe-rage.

31. On applique le tacamahaca en emplâtre sur le nombril en ce cas. Tacamahaca.

32. La semence d'alliaire pilée, mise en cataplasme avec le vinaigre & appliquée sur le bas-ventre, est très-bonne en pareil cas. Alliaire.

33. La décoction des feuilles ou de la racine de berce soulage les personnes sujettes aux vapeurs. Berce.

**Olivier.** 34. Les payannes de Provence se fervent de l'eau des olives pour calmer les affections hyftériques.

**Aristoloche  
clématite.** 35. La poudre ou l'extrait d'aristoloche clématite est utile dans ces maladies.

**Herbe aux  
chats.** 36. L'infusion théiforme d'herbe aux chats est propre dans ces mêmes maladies ; on l'employe aussi dans les lavemens antihyftériques.

**Laurier.** 37. L'huile de bayes de laurier, depuis la dose de trois gouttes jusqu'à celle de fix mêlée dans une liqueur convenable, calme la passion hyftérique.

**Marrube  
noir.** 38. Quelques Médecins recommandent le marrube noir comme un remède excellent dans les maladies hyftériques.

**Mélisse.** 39. L'infusion de mélisse est un des meilleurs remèdes qu'on puisse donner contre les vapeurs.

**Millepertuis.** 40. On recommande souvent le millepertuis dans la passion hyftérique.

**Moutarde.** 41. La moutarde ordinaire approchée du nez des personnes de l'un & de l'autre sexe, sujette aux vapeurs, les soulage dans leurs accès.

**Origan.** 42. L'origan s'employe extérieurement dans les lave-pieds & les demi-

bains qu'on ordonne contre les vapeurs.

43. On recommande l'orvale, soit Orvale intérieurement, soit extérieurement, pour la suffocation hystérique.

44. On employe les racines de pivoine pulvérisées contre les vapeurs. Pivoine;

## VENTS.

Les vents auxquels on est sujet, manifestent leurs effets dans l'intérieur, ou sortent par en haut ou par en bas.

*Remèdes.*

1. L'infusion théiforme de sauge est Sauge; très-utile dans les vents.

2. Le syrop de stœchas de Fernel Stœchas; chasse les vents.

3. L'eau distillée & l'huile essentielle de marjolaine ont la vertu de Marjolaine; dissiper ces maladies.

4. L'huile essentielle, l'eau distillée, Origan; le syrop & la conserve d'origan, sont d'un secours merveilleux dans les rapports aigres & les vents.

5. L'huile essentielle de cannelle dissipe Cannelle; ces mêmes maladies.

6. La muscade convient dans ce Muscade; cas.

- Menthe. 7. L'eau de menthe est excellente pour dissiper les vents.
- Vanille. 8. La vanille est très-bonne contre ces maladies.
- Ail. 9. L'ail & la rocambole corrigent les crudités & les vents.
- Anis. 10. Dans les lavemens carminatifs on fait bouillir avec les autres herbes la semence d'anis, jusqu'à deux ou trois gros, pour dissiper ces mêmes maladies.
- Seseli. 11. la semence de seseli chasse les vents.
- Ortie. 12. Un gros & demi de semence d'ortie en poudre subtile, pris dans un verre de vin chaud, est un bon remède pour chasser les vents de l'estomac, au rapport de Clusius.
- Gomme-élémi. 13. Pison fait grand cas de la gomme élémi; il l'ordonne en emplâtre sur la région de l'estomac pour dissiper ces maladies.
- Aneth. 14. L'aneth est utile dans les maladies des intestins qui dépendent des vents.
- Angélique. 15. On ordonne les côtes d'angélique confites en ce cas.
- Armoise. 16. Les bains faits avec une décoction d'armoise, sont très-bons pour ceux qui sont sujets aux spasmes produits par les vents.

17. La semence de carvi en dra- Carvi-  
gée dissipe les vents.

18. Un sçavant Médecin assure que Coquelicot  
dans la colique venteuse une infusion  
de coquelicot, un peu chargée & adou-  
cie avec du sucre, lui a souvent réussi.

19. La graine de cumin dissipe ces Cumin-  
maladies.

20. La semence de fenouil, prise Fenouil-  
intérieurement, fait sortir les vents  
par le haut & par le bas.

21. On se sert de la semence de Fenugrec  
fenugrec dans les lavemens carmina-  
tifs & anodins pour dissiper ces mê-  
mes maladies.

22. Le vin d'impératoire est bon Impératoire  
contre la colique venteuse.

23. L'huile essentielle des bayes de Laurier-  
laurier prise intérieurement, à la dose  
de six ou sept gouttes, dissipe les vents.

24. L'infusion théiforme de matri-Matricaire  
caire dissipe ces maladies.

25. L'écorce d'orange chasse les Oranger-  
mêmes maladies.

26. La semence de fison en infu-sison.  
sion dans l'eau-de-vie est très-bonne  
pour la colique venteuse.

## V É R O L E.

La vérole est une maladie contagieuse, originairement contractée par un commerce impur avec une femme débauchée.

*Remèdes.*

- Gayac. 1. La décoction de gayac convient dans les ulcères véroliques.
- Sassafras. 2. On ordonne le sassafras dans la vérole; il se prescrit en substance & en infusion.

## V E R R U E S.

La verrue est une excroissance charnue, privée de sentiment, qui croît sur différentes parties du corps & principalement aux mains & aux doigts.

*Remèdes.*

- Eclaire ;  
tithymale. 1. Le suc jaune d'éclaire mis sur les verrues après les avoir coupées & découvert les racines, les guérit assez sûrement, comme fait le suc laiteux du tithymale.
- Héliotrope. 2. Le suc d'héliotrope appliqué sur les verrues les fait tomber.



## V E R S.

Les vers font des insectes rampans , distingués par anneaux , parsemés de petits trous , qui n'ont ni os ni vertebres.

*Remèdes.*

1. Les fleurs de pêcher infusées légèrement dans un bouillon de veau conviennent aux enfans qui ont des vers ; on leur applique avec succès sur le ventre un cataplasme fait avec les feuilles de cet arbre & de la suie pilées ensemble & liées avec du bon vinaigre. La décoction d'une poignée de fleurs du même arbre dans un verre de lait n'est pas moins efficace , & les purge ; on peut encore purger les enfans de quatre à cinq ans avec un gros de fleurs seches de pêcher , mêlées avec le pain de leur déjeuner ou dans un bouillon.

2. Les jeunes pousses & les semences de bryone sont purgatives & tuent les vers & autres insectes engendrés dans l'estomac.

3. Une des propriétés de la rhubarbe , c'est de détruire les matieres ver-

mineuses, & de tuer les vers auxquels les enfans sont sujets ; c'est pour cela qu'on leur donne avec succès, pendant quelques jours pour boisson ordinaire, une légère infusion d'un gros de rhubarbe dans une pinte d'eau avec un peu de réglisse.

Aulnée. 4. Le suc de la racine d'aulnée infusé dans le vin, ou sa décoction dans cette liqueur, détruit les vers des intestins.

Chardon-bénit. 5. La semence de chardon-bénit se donne seule ou avec la coralline en ce cas.

Sauge sauvage. 6. La sauge sauvage infusée dans du vin blanc fait mourir les vers.

Noix. 7. L'huile de noix est très-bonne en pareil cas, suivant M. Andry.

Zédoaire. 8. Les racines de zédoaire infusées dans du vin blanc ou en décoction dans de l'eau, depuis deux gros jusqu'à une demi-once dans une chopine de liqueur, tuent les vers.

Ail. 9. Les payfans de Provence font avec l'ail pilé & l'huile d'olive, un onguent dont ils frottent le nombril de leurs enfans pour faire mourir les vers.

Oranger. 10. L'eau de fleurs d'orange est vermifuge ; on en fait prendre une ou deux

deux cuillerées, ou pure, ou dans un verre d'eau.

11. L'agripaulme en tisanne ou en Agripaulme  
décoction est vermifuge.

12. La décoction de thym tue les Thym;  
vers.

13. L'infusion théiforme de sauge Sauge  
convient en ce cas.

14. Quand l'huile de lavande est Lavande;  
pure, c'est un excellent vermifuge.

15. Le bois d'aloës tue les vers Bois d'aloës.  
par son amertume; on le donne en  
décoction.

16. On employe avec succès l'ab- Absynthe;  
synthe pour détruire les matières ver-  
mineuses; on frotte le ventre & le  
nombril des enfans avec de l'huile d'o-  
live dans laquelle on a fait infuser cette  
plante, & on met par-dessus du coton  
qui en est imbibé.

17. Parkinson faisoit boire aux en- Coq;  
fans qui avoient des vers, deux onces  
de vin où on avoit fait infuser les feuil-  
les & les graines de coq.

18. L'huile d'olive dans laquelle on Eupatoire  
a fait infuser de l'eupatoire de Mesué, de Mesué.  
est bonne pour faire mourir les vers;  
on en frotte de même qu'avec l'huile  
d'absynthe, le nombril des enfans.

19. La coralline pulvérisée, depuis Coralline;

un demi-gros jusqu'à un gros en bol avec la conserve d'absynthe ou de fleurs d'orange, est un bon remède pour tuer les vers & pour détruire cette matière qu'on appelle vermineuse.

Poudre-à-  
vers.

20. La poudre-à-vers est un vrai spécifique contre ces insectes ; on la donne en poudre & en bol, depuis un demi-scrupule jusqu'à un demi-gros, & en infusion au double.

Fougere.

21. La racine de fougere en décoction ou son eau distillée, passe pour un bon remède en ce cas.

Petite-cen-  
taurée.

22. L'infusion de petite-centaurée est propre en pareil cas.

Fougere  
mâle.

23. L'eau distillée de la racine de fougere mâle est très-bonne en ce même cas ; on calcine aussi la racine de cette plante, & on la donne à la dose d'un demi-gros, & d'un gros dans du vin blanc pour chasser les vers.

Talitron.

24. Cæsalpin avance que la semence de talitron tue les vers.

Noisetier.

25. Ruland nous donne l'huile qu'on tire *per descensum* du bois du noisetier, comme un excellent remède contre ces insectes.

Herbe-aux-  
verrues.

26. L'infusion des feuilles d'herbe-aux-verrues fait mourir les vers, au rapport de quelques-uns.

27. On donne intérieurement le *Millepertuis* millepertuis pour faire mourir les vers.

28. Tragus estime la décoction des *Œil-de-bœuf* fleurs d'œil-de-bœuf dans le vin pour chasser les vers.

29. M. Tournefort assure que deux *Senecion* onces de feuilles de seneçon font mourir ces insectes.

30. L'huile d'olive est bonne contre *Olivier* les mêmes insectes.

31. Les lupins en poudre mêlés *Lupins* avec le miel & le vinaigre tuent les vers.

32. Tragus assure que la semence *Scrophular* de scrophulaire écrasée, & prise à la <sup>re</sup> dose d'un gros dans le vin, est capable de tuer ces insectes.

33. L'eau de pourpier est bonne *Pourpier* contre les vers ; on fait avaler aux enfans le suc de cette plante.

34. L'écorce du mûrier mise en pou- *Mûrier* dre & prise en bol liée avec le syrop d'absynthe, à la dose d'un demi-gros, est fort bonne contre le ver solitaire.

35. La décoction des feuilles & *Chamarras* fleurs de chamarras est très-utile, prise intérieurement, pour faire mourir les vers.

36. La poudre sèche des feuilles *Marrube* de marrube blanc, prise à la dose d'un <sup>blanc</sup>

# 412 VERTIGES.

gros ou de deux, détruit les vers des intestins.

**Pommes.** 37. Le suc de pommes mêlé avec le safran est un remède propre contre les vers.

**Raifort sauvage.** 38. La racine de raifort sauvage en décoction a souvent réussi contre ces insectes.

**Rhue.** 39. On employe la rhue contre les mêmes insectes.

**Sabine.** 40. Dans les vers des enfans, on pile les feuilles de sabine avec du miel, & on applique le tout sur le nombril.

**Scrophulaire.** 41. Un gros de semence de scrophulaire écrasée, & prise dans un verre de vin, tue les vers.

## V E R T I G E S.

Le vertige est une maladie du cerveau, dans laquelle il semble que tous les objets tournent & qu'on tourne soi-même.

### Remèdes.

**Muguet.** 1. On ordonne les feuilles & les fleurs de muguet en guise de tabac, pour le vertige.

**Tilleul.** 2. La conserve de fleurs de tilleul,

son eau distillée; la décoction de son bois convient dans le vertige.

3. On a remarqué que le prime-Primevère. vere dissipe la migraine & les vertiges des filles mal réglées.

4. La conserve des fleurs & des Serpolet. sommités du serpolet soulage ceux qui sont sujets à ces maladies.

5. L'eau de la Reine de Hongrie est Romarin. très-bonne pour ces mêmes maladies.

6. On prend l'infusion de la sauge Sauge. intérieurement pour les vertiges.

7. L'infusion théiforme des sommi-Lavande. tés de lavande convient en ce cas.

8. Les fleurs de stœchas sont très-Stœchas. bonnes en ce même cas.

9. La poudre de marjolaine, incor-Marjolaine. porée avec la conserve de fleurs d'orange, est bonne en pareil cas.

10. Quelques-uns estiment la con-Tanaïsie. serve des fleurs de tanaïsie bonne pour le vertige.

11. Le cerfeuil soulage ceux qui Cerfeuil. sont sujets à ces maladies.

12. Le suc de pariétaire entre dans Pariétaire. l'opiat céphalique qu'on employe avec succès dans ces mêmes maladies. Voy. *notre Médecine royale & Pratique.*

13. L'infusion théiforme de bétoi-Bétoine. ne convient en ce cas.

Cumin.

14. Le cumin est utile dans le vertige qui vient d'une mauvaise digestion ; on prescrit sa graine intérieurement.

## ULCERES.

L'ulcere est une solution de continuité dans quelques parties que ce soit du corps humain , avec érosion de substance & écoulement de pus.

## Remèdes.

Digitale. 1. On se sert beaucoup en Italie de la digitale pour réunir les plaies & nettoyer les ulceres.

Eclaire. 2. L'eau distillée d'éclaire est en usage pour nettoyer les ulceres qui se forment aux glandes des paupieres.

Gentiane. 3. La racine de gentiane est propre pour dilater les ulceres finueux.

Scolopendre. 4. La scolopendre appliquée sur les ulceres & les plaies , les nettoye & les conduit à cicatrice.

Pied-de-veau. 5. Les feuilles de pied-de-veau pilées & appliquées sur les ulceres des hommes , les nettoient en peu de temps.

Talitron. 6. Toute la plante de talitron pilée & appliquée extérieurement , guérit les blessures & nettoye les ulceres.



7. Le suc de préle est bon pour Prêle.  
les ulcères.

8. Les feuilles du coignassier sont Coignassier.  
estimées par les payfans pour dessécher  
les vieux ulcères des jambes ; ils les ap-  
pliquent après les avoir fait trempées  
dans de l'eau ou du vin chaud.

9. Pour dessécher ces maladies, Diof- Chêne:  
coride & Galien employoient le gland  
pilé.

10. L'opobalsamum nettoye & ci- Opobalsa-  
catrice les mêmes maladies. mum.

11. Tous les Auteurs conviennent Curage.  
que le curage pilé & appliqué sur les  
vieux ulcères , en mange les chairs  
baveuses & en nettoye la pourriture  
& les vers.

12. La décoction des branches & Ronce:  
des feuilles de ronce nettoye les ulc-  
ères de la gencive & de la bouche ,  
sur-tout lorsqu'on y ajoute quelques  
gouttes d'esprit-de-vitriol ; les mêmes  
feuilles pilées & appliquées sur les  
vieilles plaies & sur les ulcères des  
jambes , les guérissent en très-peu de  
temps.

13. Le suc & l'eau distillée de troëfne Troëfne:  
desséchent ces maladies ; Velschius ,  
Médecin Allemand , nous assure avoir  
vu pratiquer utilement pour les écrouel-

# 416 ULCERES.

les & les vieux ulceres, une espèce de baume fait avec les fleurs de cette plante exposées au soleil dans une bouteille, & arrosées par intervalle d'un peu d'huile d'olive.

**Herbe-aux-gueux.** 14. Tous les Auteurs anciens & modernes conviennent que l'herbe-aux-gueux est très-âcre & très-caustique, & que lorsqu'elle est appliquée extérieurement sur les vieux ulceres, elle nettoye & fait tomber les chairs pourries.

**Lierre.** 15. Les feuilles de lierre bouillies dans le vin s'appliquent avec succès sur les ulceres & sur les plaies pour les nettoyer.

**Lotier odorant.** 16. L'huile d'olive dans laquelle on a fait infuser les feuilles & les fleurs de lotier odorant, devient un baume excellent pour les plaies & pour nettoyer & cicatrifier les vieux ulceres.

**Storax.** 17. Le storax s'employe utilement pour les ulceres des scorbutiques.

**Velvotte.** 18. On fait avec la velvotte un onguent très-utile pour ces maladies.

**Verveine.** 19. La décoction de verveine en gargarisme, guérit les ulceres des amygdales.

**Bétoine.** 20. La bétoine passe pour être vulnéraire & propre à procurer la cicatrice des ulceres internes.

21. Poterius recommande la bugle Bugle pour les ulceres internes , accompagnés de fièvre lente.

22. L'extrait de piloselle, à la dose Piloselle de deux gros , est utile pour ces maladies.

23. Le suc de millefeuille déterge Millefeuille d'une manière surprenante les ulceres internes , sur-tout ceux qu'on appelle vomique de poulmon.

24. Les persicaire sont utiles dans Persicaire les cours de ventre , lorsqu'on soupçonne quelques ulceres dans les intestins.

25. L'eau d'argentine est bonne pour Argentine les ulceres des yeux.

26. L'huile par infusion de pomme-de-merveille guérit ces maladies. Pomme-de-merveille.

27. Dodonée dit que le bonhenri Bonhenri est propre à nettoyer les ulceres & les plaies où la vermine commence à s'engendrer, qu'il a même la propriété de la détruire.

28. La décoction de lupins est très-Lupins bonne pour guérir ces mêmes maladies.

29. Le suc de grande-scrophulaire Scrophulaire est propre à nettoyer les ulceres ; Tragacanth estime le suc & l'eau distillés de la petite-scrophulaire, pour les ulceres qui viennent au fondement.

**Jusquiame.** 30. L'huile des graines de jusquiame est très-utile dans les plaies & les ulceres.

**Belladonna.** 31. M. Ray estime le belladonna pour les ulceres carcinomateux.

**Pomme-épineuse.** 32. On se sert du suc des feuilles de stramonium & du sain-doux en forme d'onguent pour ces maladies ; on assure que le vinaigre où les graines ont trempées pendant la nuit, est admirable pour les ulceres ambulans.

**Joubarbe.** 33. Dans les ulceres profonds on employe quelquefois les suc de joubarbe en injection.

**Morgeline.** 34. La morgeline est utile extérieurement pour nettoyer les plaies & ulceres.

**Langue-de-chien.** 35. Les tisannes & infusions de langue-de-chien dessèchent les ulceres intérieurs, sur-tout ceux des prostates dans la gonorrhée virulente.

**Aigremoine.** 36. On se sert de l'aigremoine en fomentation bouillie dans de l'eau ou du vin pour mondifier les ulceres.

**Citrouille.** 37. Les émulsions faites avec les graines de citrouille conviennent dans les ulceres des reins.

**Herbe-aux-verrues.** 38. L'herbe-aux-verrues passe pour efficace contre les ulceres sinueux & gangreneux.

39. Presque tous les Auteurs re- Jacobée  
commandent la jacobée extérieurement pour les ulcères invétérés & fœdés ; on fait des injections avec sa décoction ou son suc.

40. Extérieurement, l'ivette déterge Ivette  
les plaies & les ulcères, & les fait cicatrifer.

41. La linàire & son suc sont pro- Linàire  
pres pour mondifier toutes sortes d'ulcères.

42. Le marrube noir appliqué extérieurement déterge & guérit ces ma- Marrube noir  
ladies.

43. L'orpin pilé réduit en cataplasme, ou son suc exprimé appliqué extérieurement, déterge les ulcères & les fait cicatrifer. Orpin

44. L'huile d'olive dans laquelle on a macéré des feuilles d'ortie blanche, Ortie blanche  
est excellente pour déterger & cicatrifer les mêmes maladies.

45. La poudre sèche de pimprenelle Pimprenelle  
répandue sur les ulcères chancreux, empêche qu'ils ne s'étendent & fassent du progrès.

46. On trempe des linges dans le Pissenlit  
suc de pissenlit & on les applique pour déterger les plaies & les ulcères des mammelles & des autres parties qui sont putrides & fœdés.

## 420 V O M I Q U E.

Quintefeuille.

47. Le gargarisme fait avec les feuilles de quintefeuille guérit les maux de gorge & les ulcères de la bouche.

Reine-des-prés.

48. La décoction des racines de reine-des-prés est propre pour les ulcères; on les pile aussi, & on les applique en cataplasme.

Sabine.

49. La poudre de sabine est employée pour déterger les ulcères.

---

## V O M I Q U E.

La vomique est un abcès enkisté dans le poulmon, un amas de pus enveloppé même dans la substance du poulmon.

### *Remède.*

Millefeuille.

Le suc de millefeuille déterge les ulcères qu'on nomme vomiques du poulmon.

---

## V O M I S S E M E N T.

Le vomissement est une rejection violente par la bouche de matiere contenue dans l'estomac & même dans les intestins.

### *Remèdes.*

Aneth.

1. L'aneth guérit le hoquet & le

# VOMISSEMENT. 421

vomissement quand ils viennent d'humeurs tenaces & âcres, attachées aux parois de l'estomac, & qui en irritent les membranes.

2. Le jus de citron arrête le vomissement. Citron.

3. Les différentes préparations de groseilles sont fort utiles dans ces maladies, qui viennent d'une abondance de bile ou dans les fièvres bilieuses. Groseilles.

4. La menthe frisée s'emploie avec un grand succès pour arrêter les mêmes maladies : on met une cuillerée de son infusion dans chaque bouillon du malade, ce qui se continue jusqu'à ce que le vomissement ait cessé. Menthe frisée.

5. La conserve de roses de Provins mêlées avec la plus vieille thériaque qu'on peut trouver, en assez grande dose pour en faire un cataplasme & l'appliquer sur l'estomac, apaise le vomissement causé par l'indigestion. Roses de Provins.

6. On ordonne le mastic pour arrêter cette maladie ; c'est un astringent très-efficace ; sa dose est de quinze ou vingt grains en poudre & en opiat. Mastic.

7. Le girofle est très-utile dans les défaillance & vomissemens ; on conseille ordinairement son huile distillée *per descensum*. Girofle.

## 422 VOMISSEMENT.

**Muscade.** 8. La muscade arrête le vomissement ; on la rape ordinairement , & on la donne en poudre jusqu'à quinze ou vingt grains , ou en bol avec la conserve d'absynthe.

**Absynthe.** 9. Le sel fixe d'absynthe est un bon remède pour arrêter cette maladie , si on en donne un scrupule im-  
pregné du suc de citron.

**Aneth.** 10. L'eau distillée d'aneth arrête la même maladie.

**Bistorte.** 11. La racine de bistorte est très-utile en ce cas.

**Myrthe.** 12. On fait avec l'huile des bayes de myrthe une onction sur l'estomac en ce même cas.

**Coignassier.** 13. On donne pour arrêter le vomissement une once de suc de coings mêlée avec trois onces d'eau de menthe & un peu d'eau de cannelle : un célèbre Praticien a fait préparer un extrait de mars avec le suc de coings , pour des vomissemens opiniâtres dans une affection hypocondriaque , qui lui a fort bien réussi.

**Sorbier.** 14. Les forbes confites arrêtent le vomissement.

**Renouée.** 15. Camerarius recommande la renouée pour le vomissement de sang ; il cite l'expérience d'un homme qui



## U R I N E S.

guérit cette maladie par le moyen du suc de cette plante, bu avec un peu de vin astringent, ou du gros vin.

---

## U R I N E S.

Pour pousser les urines.

### *Remèdes.*

1. Les feuilles de tilleul passent pour Tilleul. apéritives & propres à pousser les urines.
2. L'huile essentielle de thym est Thym. fort estimée ; on en donne cinq ou six gouttes dans deux ou trois onces d'une liqueur appropriée pour pousser les urines.
3. L'infusion de la petite sauge est Petite sauge très-utile dans la suppression des urines.
4. On se sert de l'infusion des fleurs Origan. d'origan en ce cas.
5. L'infusion des fleurs de route-Toutebonne. bonne est propre en pareil cas.
6. La décoction des fleurs de pied-Pied-d'a- d'alouette est bonne pour la suppression d'urine. louette.
7. Simon Pauli assure que la pou-Avrone. dre des sommités d'avrone avec un peu de nitre, fait pousser les urines arrê-

## U R I N E S.

tées par le calcul dans les reins.

**Tanaïsie.** 8. La tanaïsie est apéritive & nettoye les conduits de l'urine.

**Cacao.** 9. La coque de cacao est bonne en infusion dans ce cas.

**Vanille.** 10. Hernandez assure que la vanille est utile dans le même cas.

**Fougere.** 11. Un gros de la racine de fougere, pris en substance pousse les urines.

**Fumeterre.** 12. Le suc, la décoction, l'infusion & le syrop de fumeterre poussent également par les urines.

**Chanvre.** 13. La semence de chanvre, pilée & infusée dans du vin blanc, est diurétique.

**Cerfeuil.** 14. Le cerfeuil s'emploie avec succès dans les bouillons & décoctions apéritifs pour pousser les urines.

**Hépatique.** 15. La décoction de l'hépatique dans du vin, facilite le cours des urines.

**Epithym.** 16. L'épithym ou barbe-de-moine est très-diurétique.

*Nous avons encore une infinité d'autres Plantes qui ont cette vertu, & dont nous donnons la liste dans le Catalogue ci-joint des Plantes usuelles.*

## LISTE

**LISTE**  
**D E S**  
**PLANTES D'USAGE;**  
**R A N G É E S**  
**SUIVANT LEUR VERTU;**

*Tome I.*

**N n**





# LISTE

DES

## PLANTES D'USAGE,

*RANGÉES SUIVANT LEUR VERTU.*

Nous ne donnerons dans cette Liste, que les noms françois des plantes indigènes : nous renvoyons pour les phrases botaniques de ces plantes, à notre *Tournefortius Lotharingiæ*, qui se vend chez Durand, Libraire, rue S. Jacques à Paris; & si on désire les réduire en formules, on les trouvera toutes dressées dans notre *Médecine rurale*, qui se trouve chez Lacombe, Libraire, rue Christine; par conséquent ce Manuel médical & usuel des plantes que nous donnons, ne fait, pour ainsi dire, qu'un seul & même corps avec notre *Tournefortius Lotharingiæ* & notre *Médecine rurale*, dont il est le complément.

N ij.

Nous diviserons dans cette Liste, les plantes en vingt-six familles.

---

P R E M I E R E F A M I L L E.

*Des Plantes alexiteres, &c.*

La premiere famille comprend les plantes alexiteres , alexipharmaques , corroboratives & cordiales ; par plantes alexiteres & alexipharmaques , on entend communément celles dont on se sert contre le vénin , la morsure des bêtes vénimeuses , la peste , le pourpre , les fièvres malignes & les maladies contagieuses : on nomme ces mêmes plantes , cordiales & corroboratives ; parce qu'elles sont propres dans les foibleffes , les syncopes & les évanouissemens , & qu'elle fortifient le cœur , en fortifiant les fibres de l'estomac , & rétablissant le cours libre du sang & des esprits qui étoit suspendu ou interrompu ; c'est par cette raison qu'elles deviennent aussi diaphorétiques , parce qu'en agitant les humeurs en même-temps que le sang , elles les font transpirer insensiblement.

Nous donnerons ici une notion succincte des végétaux étrangers ; quant

aux végétaux indigènes, on peut recourir à notre *Traité Historique des Plantes* de la Lorraine, qui se vend chez Durand, Libraire, rue S. Jacques, à Paris.

Les plantes qui font partie de cette famille sont ;

1°. L'acorus ; on n'employe que sa racine, mais nous la tirons d'Asie ; son odeur est très-forte & très-agréable, sa saveur est aromatique & un peu amère.

2. L'ail, plante indigène.

3. L'agripaulme, plante indigène.

4. L'alleluia, plante indigène.

5. L'amome, *amomum racemosum*.

C'est une coque ronde, grosse comme un gros raisin, & disposée de même en grappe, de couleur blanchâtre, fragile, contenant des grains purpurins, presque quarrés, joints ensemble en rond, mais néanmoins séparés par de petites membranes fort minces, d'un goût âcre & mordicant, d'une odeur fort pénétrante. Cette coque n'a point de queue, mais elle est jointe & comme collée avec plusieurs autres contre un nerf longuet en forme de grappe ; d'où lui vient le nom d'*amomum racemosum*. Elle nous est apportée des Grandes-Indes, ordinairement en coques, mais rare-

ment en grappes. On doit choisir l'amome le plus récent, le plus gros, assez pesant, & rempli de grains bien nourris, de couleur purpurine, odorans, âcres au goût; il faut séparer la coque blanchâtre, qui n'est bonne à rien, afin d'avoir les grains purs & nets.

6. L'anacarde, *anacardium*. C'est une espèce de fève, ou un fruit gros comme une petite châtaigne, ayant en quelque façon la figure du cœur d'un oiseau; d'où vient son nom, de couleur noire, luisante, contenant une amande blanche; il provient d'un arbre des Indes, dont les feuilles sont presque rondes, & les fruits sont des gousses semblables à celles de nos grosses fèves; chaque gousse contient ordinairement deux de ces anacardes. On doit choisir les anacardes nouvelles, grosses, bien nourries.

7. L'angelique, *archangelica*; on ne se sert que de sa racine: on nous l'apporte sèche de plusieurs Pays; mais la meilleure est celle qui vient de Bohême: elle doit être assez grosse, longue, brune extérieurement, blanche intérieurement, entière & non vermoulue, d'une odeur suave, d'un goût aromatique, tirant sur l'amer.



8. L'anthora; on ne se sert que de la racine de cette plante, elle nous vient des Alpes : l'anthora est une espèce d'aconit.

9. La bardane, plante indigene; il s'agit ici de sa racine.

10. Le bois de baume, *xylo-balsamum*; le baume dont il est ici question, est le baume de Judée : c'est un petit arbre ou plutôt un arbrisseau, qui ne se trouvoit autrefois qu'en la vallée de Jéricho en Galaad, dans l'Arabie heureuse; mais le Grand Turc ayant conquis la Terre-Sainte, a fait transporter ce qu'on a trouvé de ces arbres, en ses jardins du Grand Caire, où il les fait garder très-exactement par ses Janissaires, ne souffrant pas qu'aucun Chrétien y entre. Cet arbrisseau jette de petits rameaux droits, fragiles, parsemés de nœuds inégaux; leur écorce est rougeâtre extérieurement, verdâtre en dedans; elle couvre un bois blanchâtre, moëlleux, rendant, lorsqu'on le coupe, une odeur douce & agréable, approchant de celle de la liqueur de baume. On nous apporte quelquefois de ces rameaux secs, nuds & sans feuilles; mais ils sont rares & chers, à cause de la difficulté qui se trouve à les avoir.

11. Buglosse, on se sert de ses fleurs ; plante indigene.

12. Cannelle, *cinnamomum* : c'est la seconde écorce d'un petit arbre appelé *canellier*, qui est très-commun dans l'Isle de Ceylan ; dans la saison où la seve de cet arbre est abondante ; on en détache l'écorce, on jette l'écorce extérieure qui est épaisse, grise & raboteuse. On coupe par lames longues de 3 à 4 pieds, l'écorce intérieure qui est mince, on l'expose au soleil, & elle s'y roule d'elle-même de la grosseur du doigt ; sa couleur est un peu rougeâtre, son goût est âcre, piquant, mais agréable & aromatique : son odeur est très-suave & très-pénétrante.

13. Cardamome, *cardamomum* ; c'est une semence qui nous vient des Indes : on en distingue de trois espèces ; la première est le grand cardamomum, la graine de paradis ; c'est une graine à peu près de la grosseur de celle de la violette, elle est triangulaire, de couleur rougeâtre, tirant sur le purpurin, d'un goût âcre & piquant, comme celui du poivre ; elle naît dans une gouffe qui a la figure & la grosseur d'une figue, d'un assez beau rouge ; la plante qui porte ce fruit n'est pas encore des plus connues. La

La seconde espèce de cardamome est celle qu'on nomme moyenne; c'est pareillement une semence anguleuse; rougeâtre, âcre, contenue dans une gouffe, longue comme le petit doigt d'un enfant, formée en triangle, beaucoup plus petite que celle de la précédente, mais d'une couleur approchante; on trouve rarement cette seconde espèce en France.

La troisième espèce est le petit cardamome ou le cardamome par excellence; c'est la meilleure espèce des trois, & la plus usitée: elle nous est apportée en petites gouffes triangulaires, de couleur cendrée, tirant sur le blanc, ayant à peu près la figure de celles de behen, mais beaucoup plus petites & rayées, attachées à de petites queues de même couleur; elles sont remplies de semences plus menues que celles des espèces précédentes, presque quarrées, arrangées & entassées les unes sur les autres, mais séparées par des pellicules ou membranes très-déliées, de couleur purpurine, d'un goût âcre, mordicant & aromatique; il faut choisir les gouffes de petits cardamomes les plus récentes, les plus pesantes & les plus remplies.

14. La carline. C'est la racine qui passe pour alexipharmaque ; elle nous vient des montagnes de l'Auvergne , des Alpes & des Pyrénées. : on tire de terre cette racine au printemps , elle est longue quelquefois de deux pieds, grosse comme le pouce , de couleur obscure en dehors , blanche en dedans, d'une odeur forte & aromatique , d'un goût assez agréable ; il faut , pour l'avoir bonne , qu'elle soit récente, grosse, bien nourrie , brune & gersée en dehors , blanche en dedans, d'une odeur forte , & d'un goût qui ne soit pas désagréable.

15. Le citron.

16. Le contrayerva. C'est une racine grosse à peu près comme une fève, noueuse, entourée de fibres longues , rougeâtres ou de couleur tannée au dehors , blanchâtre en dedans , d'une odeur approchante de celle des feuilles de figuier , d'un goût aromatique un peu âcre ; elle nous vient de Charcis , province du Pérou. On doit choisir cette racine nouvelle , bien nourrie , pesante , de belle couleur & d'un goût assez aromatique.

17. Les cubebes. Ce sont des petits fruits secs , ronds , semblables au poi-

vre noir, mais un peu plus petits, ridés, de couleur brune, grisâtre, d'un goût aromatique agréable. On nous les apporte des Indes, attachés à de petites queues; ils croissent abondamment aux Isles de Java, de Mascaregne & de Bourbon. Les cubebes, pour qu'elles soient bonnes, doivent être récentes, grosses, bien nourries, aromatiques & âcres au goût.

18. Domppe-venin; on employe sa racine, plante indigene.

19. Feuille d'Inde, *malabathrum*. C'est une feuille grande comme une main, assez semblable à celle du citronier, de couleur verte, pâle, lisse, luisante, ayant trois nerfs qui régnerent tout de son long. Elle naît sur un arbre qui croît en Cambaye, dans les Indes, d'où on nous l'apporte sèche.

20. Fraxinelle, connue dans les boutiques sous le nom de dictamne blanc fraxinelle, on employe sa racine: on nous l'envoie sèche de nos Provinces Méridionales; il faut la choisir récente, bien nourrie, grosse, blanche par-tout & bien mondée.

21. Galega, plante indigene; on se sert de sa fleur.

22. Genièvre, arbrisseau du Pays.

23. Girofles , autrement clous de girofles , *caryophilli* , *sive Gariophylli*. Ce sont des fruits ou des fleurs rendurcies , d'un arbre des Indes , dont les feuilles sont longues , assez larges & pointues : quand le fruit commence à paroître , sa couleur est verte blanchâtre ; ensuite il devient roux , puis il brunit en mûrissant ; on le fait tomber en secouant l'arbre , mais comme il en reste toujours quelques-uns des plus attachés , ils augmentent si bien en grandeur , qu'ils deviennent gros comme le pouce ; & il y naît une gomme dure , noire , odorante , d'un goût aromatique ; les gros girofles sont appelés en latin *antophylli* , & en françois , *mere de girofles* ; ils sont très-rares : le girofle a la figure d'un clou , d'où lui vient le nom de clou de girofle. Il faut le choisir gros , bien nourri , récent , entier , de couleur brune ou obscure , facile à rompre , fort odorant , d'un goût piquant & aromatique.

24. Giroflée jaune ; on fait usage de sa fleur.

25. Graine de baume , *carpobalsamum*. C'est le fruit du baume : ce fruit est pointu par le bout , vert au commencement , mais il brunit en mûris-

fant ; il est attaché aux branches de l'arbre par une petite queue & un petit calice. Il contient une semence remplie d'un suc jaune, épais, d'un goût âcre & un peu amer, & d'une odeur agréable, approchant de celle de la liqueur du baume : ce fruit, en sechant, devient ridé & sans suc, mais il conserve longtemps une partie de son goût & de son odeur ; on nous l'apporte sec, à peu près gros comme du poivre : on doit le choisir le plus gros qu'on peut, le plus fort au goût, & le plus odorant.

26. Graine d'écarlatte, *kermès*. C'est une coque grosse comme une baie de genièvre, ronde, lisse, luisante, d'un beau rouge, remplie d'un suc de la même couleur, d'une odeur vineuse, d'un goût un peu amer, assez agréable ; elle se trouve adhérente en maniere d'excroissance, à l'écorce d'en bas & sur les feuilles d'une espèce de chêne verd ; cette excroissance est formée par la piquûre d'un insecte qui y dépose sa semence.

27. Impéatoire, plante qui se trouve sur les Alpes & les Montagnes d'Auvergne, on employe sa racine.

28. Limon, espèce de citron.

29. Melisse.

30. Meum, plante qui se trouve sur les Montagnes des Vosges en Lorraine ; sa racine est la seule partie usitée.

31. Muguet.

32. Œillet.

33. Orange.

34. Poivre de la Jamaïque, autrement graine de girofle. C'est le fruit du bois d'Inde ou de Campêche ; ce fruit est gros comme un pois, orné d'une petite couronne de couleur jaunâtre, il est attaché à l'arbre par une petite queue ; son goût est âcre & piquant, assez agréable, sentant le girofle.

35. Raisins de renard ; on se sert de sa racine, plante indigene.

36. Romarin.

37. Rosier, sa fleur est la seule partie qu'on employe dans les médicamens de cette classe.

38. Rhue, ses feuilles sont d'usage.

39. Santal, *santalum*. C'est un bois dur, pesant, odorant, qu'on nous apporte des Indes, en buches, mondées de leur écorce ; il y en a de trois espèces ou de trois couleurs différentes, un citrin, un blanc & un rouge : le santal



citrin est le meilleur des trois fantaux, Il nous est apporté de la Chine, de Siam : on doit le choisir récent, dur, compacte, pesant, de couleur citrine ou tirant sur le jaune, d'une odeur douce & fort agréable.

40. Satyrion.

41. Schœnanthe, jonc odorant, *schœnanthus*, est une espèce de jonc ou de gramen qui croît dans l'Arabie heureuse; sa fleur est fort odorante, d'un goût piquant, pénétrant & très-aromatique; on doit la préférer dans la médecine au reste de la plante; il faut la choisir, pour l'avoir bonne, récente, nette, odorante, légère, de belle couleur, d'un goût piquant & aromatique.

42. Scille, *scilla*; c'est l'oignon d'une plante bulbeuse qui croît aux lieux sablonneux, proche la mer, en Espagne, en Portugal, en Sicile, en Normandie : on nous en apporte de différentes grandeurs, on doit les choisir récentes, de grosseur médiocre, bien saines, bien nourries, cueillies vers le mois de Juin, pesantes, fermes, empreintes d'un suc visqueux, âcre & amer.

43. Spicanard, *nardus indica*. C'est une espèce d'épi long & gros comme

le doigt, léger, garni de poils longs, rudes, rougeâtres ou bruns, d'une odeur assez forte & désagréable, d'un goût un peu amer & âcre; il croît aux Indes à fleur de terre, & même dans la terre : on doit choisir les épis les plus grands, les plus récents, les plus nets, les plus hauts en couleur, & les plus odorans.

44. Thlaspi.

45. Valeriane, sa racine est la partie de la plante usitée.

46. Violette, c'est sa fleur qui fait partie des médicamens de cette famille.

47. Viperine, *serpentaria virginiana*, *viperina radix*. C'est une racine sèche, grise, filamenteuse, fort odorante & aromatique, qu'on nous apporte de Virginie, province de l'Amérique septentrionale; on doit la choisir nouvelle, bien nourrie, d'une odeur forte, approchante de celle de la grande-lavande.

## SECONDE FAMILLE.

### *Des Plantes antiscorbutiques.*

Les plantes antiscorbutiques sont des plantes qui abondent en sels âcres,

soit fixes, soit volatils : ces sels sont très-propres à dissoudre le sang, & à lui rendre sa fluidité naturelle ; mais il ne faut pas abuser des sels volatils, l'excès peut enflammer les ulcères scorbutiques. Les acides végétaux, tels que les suc d'oseille & de citron, sont très-bien indiqués pour modérer l'activité des alkalis volatils ; toutes les espèces d'oseille, les tiges de bardane qui commencent à pousser au printemps, le chou rouge, le cerfeuil, la chicorée, l'endive, &c. produisent de bons effets dans les bouillons ; le jus d'orange & de citron fait aussi très-bien, on fera bien d'en arroser tous les alimens : on pourra aussi en faire une boisson salutaire & gracieuse, en le délayant dans de l'eau & ajoutant un peu de vin pour ranimer le poulx, qui se trouve toujours languissant, petit, foible, inégal dans les scorbutiques ; c'est la raison pour laquelle on met dans la classe des remèdes antiscorbutiques, les bons aromates, dont l'odeur seule peut ranimer les forces : de cette classe sont l'auro-ne, l'absynthe, l'eupatoire, la menthe, appellés communément baume : on vante aussi beaucoup les plantes qui ont en même-temps la force de stimu-

ler doucement, & de fondre & d'atténuer : l'anagallis, le beccabunga la fumeterre, le creffon d'eau conviennent pour lors très-bien, mais il en faut continuer pendant long-temps l'usage. Pour ôter le dégoût de ces remèdes aux malades, on les préparera avec du vin ou de la bière; il ne faut employer qu'avec beaucoup de circonspection, dans cette maladie, les évacuans âcres, telle que la gratiole, parce que le évacuans irritent pour lors trop : en général, on ne doit administrer aux scorbutiques, qu'avec prudence, tous les médicamens âcres, les racines de patience sauvage, de treffle d'eau; les feuilles de ce dernier qui ont plus de sel fixe que d'alkali, sont d'excellens antiscorbutiques.

*Spécifiques antiscorbutiques doux.*

1. L'aurone, mâle & femelle.
2. L'absynthe, grande & petite.
3. L'ageratum ou eupatoire.
4. L'aigremoine.
5. L'alleluia.
6. L'armoïse.
7. La bardane.
8. Le beccabunga.
9. La berle.

10. Le botrys.
11. Le buis.
12. Le cerfeuil.
13. Le chamædris ou petit chêne.
14. Le chamæpytis ou l'yvette.
15. La chicorée.
16. Le chou pommé rouge.
17. Le crambe ou chou marin.
18. Le cresson d'eau.
19. Le cresson de jardin.
20. Le cuminoïdes.
21. L'endive.
22. *L'eupatorium cannabinum.*
23. Le fenouil.
24. La fumeterre.
25. Les deux espèces de galega.
26. Les lapathums.
27. Le lierre terrestre.
28. La livèche.
29. La marjolaine.
30. La mélisse.
31. La menthe.
32. La menthe à coq.
33. Le mouton, mâle & femelle.
34. Le navet.
35. La nummulaire.
36. L'ortie.
37. L'oseille.
38. La rhubarbe est une grosse racine fongueuse, jaune, qui nous est ap-

portée sèche de Perse & de la Chine, où elle naît ; il faut choisir la rhubarbe en morceaux médiocres, parce qu'ayant été bien séchés, ils se trouvent ordinairement bons par-tout : ils doivent être nouveaux, moyennement durs & pesans, ayant la surface assez unie, jaune, mais de couleur de noix muscade rompue en dedans, rendant une teinture safranée, quand on en met infuser dans quelque liqueur, d'une odeur un peu aromatique, d'un goût amer & astringent. La rhubarbe contient deux sortes de substances, une saline & huileuse qui est purgative, l'autre terrestre, qui est astringente.

39. La sauge.

40. La scabieuse.

41. Le *Sophia Chirurgorum*.

42. La véronique.

*Fruits aromatiques odorans.*

1. Les citrons.

2. Les grenades.

3. Les limons.

4. Les oranges.

*Autres Fruits.*

5. Les abricots.

6. L'airelle.

7. Les bayes de sureau.
8. Les cerises mûres.
9. L'épine-vinette.
10. Les fraises.
11. Les framboises.
12. Les groseilles.
13. Les mûres.
14. Les pêches.
15. Les pommes aigres & douces.
16. Les prunes mûres de toutes espèces.
17. Les fruits de ronce commune, bleue & rouge,
18. Les tamarins.

*Antiscorbutiques âcres.*

1. L'ail.
2. L'alliaire.
3. L'aurone.
4. La capucine.
5. La grande chelidoine.
6. Le cochlearia.
7. Le cran, ou raifort sauvage.
8. L'énula-campana, ou l'aunée.
9. L'érysimum ou velar.
10. La gentiane.
11. La moutarde.
12. Les oignons.
13. La passerage.
14. Le pastel.

15. Le porreau.
16. Le ptarmica.
17. Le raifort des jardins.
18. La rhue.
19. La roquette.
20. La sabine.
21. La santoline.
22. La saponaire.
23. Le petit sedum ou illecebra.

*Antiscorbutiques modérément astringens.*

1. Le caprier.
2. La fleur de genêt.
3. Le frêne.
4. Le houblon.
5. Le lapathum.
6. Le polypode de chêne.
7. La rhubarbe.
8. Le tamarisc.

*Antiscorbutiques un peu froids.*

1. Les fruits aigres.
2. L'alleluia.
3. Les citrons.
4. La chicorée.
5. L'endive.
6. La grenade.
7. Les laitues.
8. Les limons.
9. Les oranges douces & aigres.



10. L'oseille.

11. Les pissenlits.

---

TROISIÈME FAMILLE.*Plantes carminatives.*

Les plantes carminatives sont celles qui produisent des semences chaudes, ou qui fournissent des médicamens chargés d'huiles éterées & abondantes en sels âcres & volatils; leur action consiste à diviser les matières visqueuses & gluantes, dans lesquelles l'air se trouvant renfermé, produisoit, en se raréfiant, des gonflemens & des distensions douloureuses dans l'estomac & les intestins, & formoit des vents qu'on ne peut retenir sans en être extrêmement incommodé. Pour chasser les vents, il ne suffit pas seulement de désunir les parties qui les retiennent; mais il faut encore rétablir le ressort des fibres & le mouvement des intestins, qu'une trop longue tension & une trop vive irritation ont pu altérer; c'est par cette raison qu'on n'emploie pas seulement dans ce cas, des plantes chaudes, & des plantes amères céphaliques, stomachiques, cordiales & dia-

phorétiques, mais aussi des émollientes & adoucissantes : les plantes carminatives ont un goût piquant , amer & aromatique; elles échauffent la bouche, en les mâchant simplement ; elles réveillent , dans l'estomac & les intestins, la force contractive des fibres ; elles divisent & atténuent les matieres visqueuses & tenaces ; elles donnent plus d'action aux liqueurs destinées à dissoudre les alimens ; elles aident les digestions ; elles dissipent les vents : l'action des stomachiques ne diffère pas de celle des carminatives : les dernières font ;

1. L'absynthe.
2. L'acorus verus, ou calamus aromaticus.
3. L'ammi.
4. L'anet, on fait usage de sa semence.
5. La camomille romaine.
6. La carline, on employe sa racine.
7. La carotte.
8. Le carvi , on fait usage de sa semence.
9. La coriandre, sa semence est usitée.
10. Le cumin, sa semence est d'usage.

11. Le fenouil, on se sert de sa semence.

12. Les bayes de laurier.

13. La liveiche.

14. Le mélilot.

15. La menthe frisée ou crépue.

16. Le meum, sa racine est d'usage.

17. Le panais.

18. Le serpolet.

19. Le fefeli.

20. Le fison.

21. Le thym.

#### QUATRIÈME FAMILLE.

##### *Des Plantes céphaliques.*

Les plantes céphaliques sont celles qui conviennent principalement aux maladies de la tête ou du cerveau ; telles que l'apoplexie, la léthargie & d'autres maladies qui attaquent les nerfs, & qui sont accompagnées de mouvemens convulsifs.

Ces plantes ne sont pas propres indifféremment pour toutes les maladies de la tête, & toutes les affections du cerveau ; elles échauffent, divisent & atténuent la masse du sang : on ne doit donc les prescrire, que lorsqu'il est nécessaire de donner plus de mouvement

aux solides & aux fluides , de faire mieux circuler le sang , & de procurer un plus exact mélange de la sérosité avec les autres principes : elles sont très-bien indiquées , lorsque les affections du cerveau sont occasionnées par un sang épais , appauvri & chargé d'une sérosité trop dégagée qui appesantit le cerveau , à mesure qu'elle abreuve & relâche ses fibres ; presque toutes les plantes céphaliques ont un goût & une odeur forte & aromatique ; elles abondent en parties spiritueuses & volatiles , par conséquent leurs principes sont aisés à se développer & à se mettre en mouvement. Les plantes céphaliques approchent beaucoup de la nature des cordiales & des emménagogues , elles tiennent le milieu ; avant que de les employer , on fait précéder les remèdes généraux ; elles conviennent dans les cas d'apoplexie ; dans l'épilepsie , les affections cathartiques , la paralysie , la mélancolie , les affections hystériques ; elles sont contr'indiquées dans les maladies de la tête , occasionnées par la rarefcence ou la pléthore du sang.

Les plantes céphaliques sont :

1°. Le bois d'aloës. C'est le bois d'un

arbr  
vier  
ger,  
luisa  
roul  
douc  
amer  
dans  
2  
3  
4  
guet  
cou  
une  
dure  
gro  
ova  
deu  
sur  
mo  
bie  
nar  
de  
mo

phi  
qui

arbre des Indes qui ressemble à un olivier; pour être bon, il faut qu'il soit léger, résineux, de couleur tannée, jaspé, luisant en dehors, jaunâtre en dedans, roulant aisément, & jettant une odeur douce & agréable, ayant un goût amer, quand il a été tenu quelque tems dans la bouche.

2. Le basilic.

3. La bétoine.

4. Le café. C'est un petit fruit longuet & rond, comme un pignon, de couleur brune obscure; son écorce est une espèce de gousse moyennement dure, ligneuse, qui renferme un grain gros comme un petit pois, de figure ovale, se séparant de lui-même en deux moitiés, dures, jaunâtres, tirant sur le blanc; il faut choisir le café bien mondé de son écorce, nouveau, net, bien nourri, de moyenne grosseur, prenant garde qu'il n'ait été mouillé par de l'eau de la mer, & qu'il ne sente le moisi.

5. Le caillelait.

6. Le calament.

7. La canelle.

8. La canelle giroflée; *cassia caryophyllata*, *cassia-lignea*. C'est une écorce qui a la forme, la couleur, le goût &

l'odeur de la canelle, mais elle est plus épaisse, moins aromatique, moins piquante au goût, devenant visqueuse dans la bouche quand on la mâche, & s'y délayant peu-à-peu, ce qui n'arrive pas à la canelle. Cette écorce est tirée d'un arbre tout-à-fait semblable à celui qui porte la canelle, & qui est confondu avec lui dans l'Isle de Ceylan; car les deux arbres ne peuvent être différenciés que par leur écorce : on doit choisir le *castia-lignea* le plus récent, le plus odorant, le plus haut en couleur, d'un goût aromatique, agréable, un peu piquant.

9. Le dictamne.

10. La digitale.

11. Le *galanga*. C'est une racine qu'on nous apporte sèche des Indes, dont il y a deux espèces : la première se nomme *galanga major*; elle est assez grosse, pesante, couverte d'une écorce rougeâtre, solide, blanchâtre en dedans, d'un goût piquant, âcre & un peu amer; la seconde est connue sous le nom de *galanga minor*. Cette racine est grosse comme le doigt, qu'on a coupée quand on nous l'apporte en tranches, ou en morceaux gros comme des avelines pour la faire sécher, &

pour la transporter plus commodément; elle est dure, rougeâtre en dehors & en dedans, d'une odeur & d'un goût beaucoup plus aromatiques & plus forts que ceux du grand *galanga*; ces racines nous viennent des Grandes-Indes, de la Chine; il faut les choisir bien nourries, récentes, hautes en couleur, compactes, odorantes & d'un goût aromatique piquant.

12. Le giroflier.

13. Le girofle jaune.

14. Le guy de chêne.

15. L'hyslope.

16. L'ivette.

17. La lavande.

18. Le laurier.

19. La marjolaine.

20. Le marum. C'est une espèce de chamædrys, ou plutôt une petite plante à peu près semblable au thym & au ferpolet, qu'on trouve dans les pays chauds, en Provence, aux Isles d'Hieres, & vers Toulon, d'où l'on nous l'apporte sèche.

21. La mélisse.

22. Le mérifier.

23. Le mouron.

24. Le muguet.

25. La muscade. C'est une espèce

de noix ou le fruit d'un arbre étranger, grand comme un poirier, qui croît abondamment dans les Isles de Banda en Asie ; il faut choisir les muscades d'une grosseur raisonnable, bien nourries , pesantes , récentes , compactes , non cariées , de couleur grise en dessus , rougeâtre , marbrée en dedans , onctueuse , d'une odeur agréable , d'un goût âcre , piquant , échauffant & aromatique.

26. L'origan.

27. La pivoine.

28. Le poivre. C'est un petit fruit dont il y a deux espèces principales , le noir & le blanc ; le poivre noir est le fruit d'une plante rampante , sarmenteuse ; sa couleur est verte au commencement , mais en mûrissant il devient noir ; on le cueille quand il est mur , & on le fait sécher ; il diminue alors en grosseur , & il se ride ; il nous vient des Indes ; il faut le choisir bien nourri , net , compact , assez pesant , fort âcre au goût. Le poivre blanc est un petit fruit rond , un peu plus gros que le poivre noir , uni , poli , de couleur cendrée ou blanchâtre , ayant le goût du poivre noir , mais moins fort & moins piquant.



- 29. Le polium.
- 30. Le pouliot.
- 31. Le primevere.
- 22. Le romarin.
- 33. La fariette.
- 34. La fauge.

35. Le stœchas arabe, tel qu'on le trouve dans les boutiques, est l'épi d'une plante qui croît dans le Langue-doc, la Provence : on doit choisir les épis de stœchas gros, bien nourris, récents, garnis de beaucoup de fleurs, odorans ; ces épis perdent, en vieillissant, leur couleur & leur odeur.

36. Storax. C'est une gomme résineuse, odorante, dont il y a trois espèces ; la première est le storax ou styrax rouge ; elle est en masse rougeâtre ou jaunâtre : on la tire par incision d'un arbre de moyenne grandeur, qu'on nomme *styrax arbor* ; il faut la choisir nette, molasse, grosse, d'une odeur douce, aromatique fort agréable. La seconde espèce de storax se nomme *storax calamita*, à cause qu'on l'apportoit autrefois dans des roseaux pour mieux conserver sa beauté & sa bonne odeur. On nous l'envoie quelquefois en masses rougeâtres, remplies de larmes blanches, quelquefois en larmes sé-

parées, rougeâtres en dehors, blanches en dedans; cette espèce de storax est la plus estimée pour la médecine & les parfums : il faut la choisir en belles larmes séparées, ou en petits morceaux bien nets, gras, rougeâtres en dehors, blancs en dedans, d'une odeur douce, aromatique, fort agréable, approchant de celle du baume du Pérou. La troisième espèce est le *styrax liquide*; c'est une matière huileuse, visqueuse, grossière, ayant la consistance d'un baume épais, de couleur grise, d'une odeur forte & aromatique; ce storax n'est qu'un mélange de quelques matières résineuses avec du véritable storax, de l'huile & du vin qu'on liquefie & qu'on incorpore ensemble par une légère coction.

37. Le thym.

38. Le tilleul, on se sert de ses fleurs.

#### CINQUIÈME FAMILLE.

*Des Plantes diaphorétiques & sudorifiques.*

Les plantes diaphorétiques & sudorifiques, sont celles qui aident le sang à se dépuré & à évacuer les humeurs  
dont

dont il est trop chargé, en facilitant la sueur ou la transpiration par les pores de la peau. La séparation de ces humeurs se fait dans les glandes; & lorsque la sueur n'est qu'insensible, les plantes qu'on employe pour l'exciter, se nomment simplement *diaphorétiques*; mais celles qui provoquent une sueur abondante & qui paroît sensiblement au-dehors, s'appellent *sudorifiques*; les unes & les autres ne different que du plus au moins, & les mêmes plantes sont quelquefois simplement diaphorétiques, & d'autres fois sudorifiques, selon la disposition du sang & des humeurs. Elles ont du rapport avec les cordiales & les apéritives, qui divisent & agitent la masse du sang; mais leur action se soutient plus long-tems que celle des apéritives: la plupart des plantes diaphorétiques sont aussi alexitères. Ces plantes sont;

1. L'absynthe.
2. L'angelique.
3. La barbe de bouc, *tragopogon*.
4. La bardane, sa racine est usitée.
5. La bourrache.
6. La buglosse.
7. Le buis.
8. La carline, sa racine est d'usage.

9. Le chamarras, le *scordium*.
10. Le chardon-béni des Parisiens.
11. Le chardon marie.
12. Le coquelicot.
13. Le dompte-venin; on se sert de sa racine.
14. La fraxinelle; on employe pareillement sa racine.
15. Le gayac. C'est le bois d'un grand arbre qui vient dans les Grandes Indes & dans l'Amérique: on doit le choisir net, compact, dur, pesant, brun ou noirâtre, résineux, mondé de son cœur ou de sa partie blanche, que les Marchands appellent *objet*, d'un goût âcre.
16. Genièvre.
17. Germandrée.
18. Gratteron.
19. Herbe aux teigneux, petasite.
20. Impératoire.
21. Noyer.
22. Oliban, autrement encens. C'est une espèce de résine blanche ou jaunâtre, qui rend beaucoup d'odeur & de parfum, quand on la jette dans le feu; elle est tirée par incision d'un petit arbre, dont les feuilles sont semblables à celles du lentisque, & qui croît abondamment dans la Terre-Sain-

te & dans l'Arabie heureuse, principalement au pied du Mont-Liban. L'oliban doit être choisi en belles larmes, nettes, de couleur blanche, tirant un peu sur le jaune, se cassant facilement, odorant quand on le jette dans le feu, d'un goût amer & désagréable, rendant la salive blanche quand il est mâché.

23. Opium ; c'est l'extrait des feuilles & têtes de pavot d'Egypte ; on nous l'envoie formé en pains de différentes grosseurs, enveloppés de feuilles de pavots ; l'opium doit se choisir pesant, compact, dur, visqueux, de couleur noire, tirant un peu sur le roux, d'une odeur désagréable & dégoûtante, amer, & un peu âcre au goût.

24. La percemouffe.

25. Le prunellier ; on employe sa fleur.

26. La reine des prés.

27. La felsepareille ; c'est une racine qu'on nous apporte sèche de la nouvelle Espagne en branches ou fibres, grosses comme une plume à écrire, longues de six ou sept pieds, rondes, ligneuses, sans nœuds, dures, ridées cannellées, de couleur grise, obscures en-dehors, blanches en-dedans ; ces grosses fibres sont

attachées par un de leurs bouts à une tête grosse comme le poing, dure, ligneuse, laquelle on rejette sur les lieux, comme inutile: la racine de falsepareille, pour qu'elle soit bonne, doit être choisie en longues fibres bien nourries & bien sechées, grosses environ comme une plume à écrire, flexibles, grises en-dehors, un peu ridées, faciles à être fendues, blanches en-dedans; mais bordées de deux rayes rougeâtres, bien saines, moëlleuses, sans vermoulure, & ne se séparant point en petits éclats ni en poussiere.

28. La saponaire.

29. Le sassafras; c'est un bois jaunâtre, odorant, d'un goût un peu âcre, aromatique, tirant sur celui du fenouil: on nous l'apporte en gros morceaux de la Floride, Province de la Nouvelle-Espagne, où il naît: on le tire d'un arbre appelé par les Indiens, *pavame*, & à qui les François ont donné le nom de sassafras. Cet arbre est si commun dans la Floride, qu'il y en a des forêts entieres: on doit choisir le sassafras couvert de son écorce, récent, odorant, de couleur jaunâtre, tirant sur le blanc, & d'un goût aromatique un peu piquant,

30. Scabieuse,

31. Scorfonere.

32. La squine; c'est une racine ordinairement grosse comme le poignet d'un petit enfant, longue comme la main, tortue, noueuse, rougeâtre en-dehors, de couleur de chair en-dedans, sans odeur, insipide au goût: on nous l'apporte seche des Indes Orientales; elle naît dans la Chine, elle pousse des tiges épineuses qui rampent & qui s'attachent aux arbres voisins: ses feuilles sont grandes, vertes, ayant la forme d'un cœur. On doit choisir la racine de squine bien nourrie, pesante, compacte, rougeâtre, sans être cariée.

33. Sureau; on employe sa fleur.

34. La zedoaire; c'est une racine dont il y a deux espèces, qu'on nous apporte seche des Grandes Indes & de l'Isle de Saint Laurent, où elles naissent; ces racines different en figure & en couleur, mais elles sont tirées d'une même plante, nommée *zadura herba*; on nomme la premiere espèce de ces racines qu'on nous envoie, zedoaire longue; elle est longue & grosse comme le petit doigt, de couleur blanchâtre ou cendrée, d'un goût aromatique; la seconde espèce est la zedoaire ronde, elle est coupée par tranches, &

féchée, de couleur grise, & d'un goût aromatique : ces deux racines n'en font proprement qu'une en terre ; la zedoaire ronde ou zerumbeth est la partie d'en-haut ou la tête, & la zedoaire longue, la partie d'en-bas.

Ces deux racines doivent être choisies, bien nourries, pesantes, difficiles à rompre, sans vermoulure, & d'un goût aromatique chaud, approchant de celui du romarin.

#### SIXIÈME FAMILLE.

*Les Plantes errhines ou sternutatoires  
& salivantes.*

On donne le nom de plantes errhines à toutes celles qui, par leur picotement ou irritation, ont la vertu d'exciter l'éternuement, & de dégager par ce moyen le cerveau de la trop grande abondance des humeurs ou des sérosités qui l'embarrassent. On conseille ces plantes dans les maux de tête, la léthargie, l'apopléxie & autres maladies soporeuses ; on les pulvérise & on les insinue dans les narines au moyen d'un tuyau de plume, lorsque le malade est sans sentiment & sans mouvement : ces



mêmes plantes se nomment salivantes, lorsqu'on les employe comme mastigatoires; elles irritent, par leurs sels âcres & volatils, les glandes du palais & de la bouche, qui d'ailleurs sont comprimées par les muscles buccinateurs, la langue & la machoire; elles en expriment par conséquent quantité de salive & de sérosité.

1. L'anemone.
2. La bétoine.
3. La coquelourde.
4. Le creffon-alénois.
5. L'ellébore.

6. *L'euphorbe*. L'euphorbe est une gomme résineuse, jaune, en petits morceaux, friable, très-âcre ou brûlante à la bouche; elle sort, par incision, d'un arbre ou d'une fêrûle qui porte le même nom, & que les Botanistes modernes ont mis sous le genre des Tithymales. Cet arbre croît en Libye, sur le Mont-Atlas & en Afrique; quand on veut y faire des incisions, on se couvre le visage autant qu'on peut, ou bien on les fait de loin avec une lance, afin d'éviter d'être incommodé par l'exhalaison subtile, pénétrante & violente, d'un suc laiteux volatil & très-âcre, qui en sort en grande quantité;

on reçoit le suc dans des peaux de mouton, qu'on place autour de l'arbre, où il se condense & se durcit en gomme: on doit choisir l'euphorbe en larmes nouvelles, nettes, sèches, friables, de couleur jaune, tirant sur le blanc.

7. Le gingembre. C'est une racine longue & large, presque comme le pouce, noire, à demi-ronde, un peu plate, s'étendant par ses rejettons en forme de pâte, de couleur grise, rougeâtre en-dehors, blanche en-dedans, d'un goût piquant, âcre, un peu aromatique. On nous l'apporte sèche des Isles Antilles, où elle est présentement cultivée, mais son origine vient des Grandes Indes; la plante qu'elle porte, est une espèce de petit roseau: on fait sécher cette racine sur les lieux au soleil ou au four, pour la conserver; elle doit être choisie récente, grosse, bien nourrie, bien séchée; ni vermoulue ni cariée.

8. L'herbe à éternuer.

9. L'herbe aux pouls.

10. L'iris.

11. Le laurier rose.

12. Le marronnier d'inde.

13. Le mastic. C'est une gomme résine, ou plutôt une résine pure, qui

découle en été fans incision ou par incision du tronc & des grosses branches du lentisque en grains, ou larmes grosses comme des grains de genièvre, ou un peu plus menues, de couleur blanche, tirant sur le citron, luisantes, transparentes. Le meilleur mastic est celui qui vient de l'Isle de Chio; mais la plus grande partie de celui qu'on employe à Paris, nous est apporté du Levant: il est mêlé dans les caisses des Droguistes avec beaucoup d'impuretés: c'est ce qu'ils appellent mastic en forte. Les Apothicaires, quand ils l'ont acheté, sont obligés de le trier: on doit choisir le mastic le plus net, en grosses larmes, claires, transparentes, d'une odeur qui n'est point désagréable.

14. La moutarde.

15. Le muguet.

16. La poirée.

17. Le poivre.

18. La pyrethre. C'est une racine qu'on nous apporte sèche des Pays étrangers, dont il y a deux espèces: la premiere & la meilleure est en morceaux longs & gros, environ comme le petit doigt, ronds, ridés de couleur grisâtre en-dehors, blanchâtre en-dedans, garnie de quelques petites fi-

bres , d'un goût fort âcre , brûlant ; elle naît à Tunis , d'où nos Marchands la font venir.

La seconde espèce est une racine longue d'environ demi-pied , plus menue que la précédente , de couleur grise , brune en-dehors , blanchâtre en-dedans , garnie de quelques fibres , portant en haut une maniere de barbe , comme la racine de meum : cette racine a le goût âcre & brûlant de la précédente. On nous l'apporte entassée par petites bottes , de Hollande & de plusieurs autres lieux.

19. La saponaire.

20. Le tabac.

La plûpart , des plantes céphaliques & aromatiques.

21. Le concombre sauvage ; on se sert de son fruit.

22. La marjolaine.

23. L'origan.

24. La sauge.

25. Le thlaspi.

## SEPTIÈME FAMILLE.

### *Des Plantes fébrifuges.*

On entend par plantes fébrifuges , celles qui guérissent la fièvre , soit en

purgeant les humeurs, soit en émoussant les acides qui la causent. M. Tournefort semble avoir reconnu constamment, par l'analyse des fébrifuges, un sel ammoniac abondant, qui se manifeste par le sel volatil, l'esprit urineux & l'huile fétide.

C'est à la présence de ce sel qu'il attribue la vertu fébrifuge des plantes, d'autant plus que le sel ammoniac est fébrifuge par lui-même. La plupart de ces plantes sont âpres & fort ameres; mais toutes celles qui sont ameres, ne sont pas fébrifuges : les plantes fébrifuges sont les suivantes;

1. La grande - absynthe.
2. La petite - absynthe.
3. L'argentine.
4. L'aulnée.
5. La bourslette.
6. La camomille.
7. La petite-centaurée.
8. La fumetere.
9. L'argentine.
10. La germandrée.
11. Le menyantbes, ou treffle d'eau.
12. La piloselle.
13. Le quinquina. C'est l'écorce d'un arbre qu'on appelle kina-kina, qui croît au Pérou dans la Province

de Pitto, sur des montagnes proche la ville de Loxa. En 1649, cette écorce fut apportée du Pérou en Espagne, par un Vice-roi Espagnol. En la même année le Cardinal de Lesgo, & quelques Peres Jésuites venus de l'Amérique, en apportèrent, & en répandirent la connoissance par toute l'Europe. Le quinquina doit être compact, de couleur rougeâtre, approchant de celle de la canelle, d'une odeur foible, tirant un peu sur le moisi, mais sans blesser l'odorat, amer au goût.

14. La quintefeuille.

---

#### HUITIÈME FAMILLE.

*Des Plantes hépatiques & spléniques.*

Les plantes hépatiques sont celles auxquelles on attribue la propriété de guérir les obstructions du foye; & les spléniques sont celles qui conviennent dans les obstructions de la ratte. La plupart des plantes apéritives peuvent passer pour hépatiques ou pour spléniques; d'autant qu'elles ont la propriété d'enlever les obstructions des viscères & de rétablir le sang dans son mouvement naturel. Les plantes hépatiques sont;

1. La petite - absynthe.
2. L'aigremoine.
3. L'aloës.
4. Les cinq racines apéritives.
5. La bouquetine, *tragoselinum*.
6. Les capillaires.
7. La petite - centaurée.
8. Le cerfeuil.
9. Le chanvre.
10. La chicorée sauvage.
11. Le chiendent.
12. Le fraiser.
13. La fumeterre.
14. La garance.
15. L'hépatique de fontaine, *lichen-petræus*.
16. La laitue.
17. L'œillet ; on employe les racines de cette plante.
18. La pimprenelle.
19. La rhubarbe.
20. La scolopendre.

*Les Plantes spléniques sont ;*

1. Le botrys.
2. Le cerfeuil.
3. La grande-centaurée.
4. Le céterach.
5. La cuscute.
6. La petite-éclaire.

- 470      L I S T E , &c.
7. L'épithyme.
  8. L'eupatoire d'Avicene.
  9. La fougere.
  10. Le frêne.
  11. La fumeterre.
  12. Le galeopsis.
  13. Le genêt.
  14. Le houblon.
  15. L'ortie blanche.
  16. Le pêcher des vignes.
  17. Le pied-de-veau.
  18. Le polypode.
  19. La serpentaire.
  20. La vigne; on employe ses far-  
mens.

*Fin du premier Volume.*

AΦ1      1456532



